Prévisions atmosphériques

Chutes de neige légères; mardi intervalles ensoleillés; vents légers du nord; température saisonnière; min. 10 et max. 20. Aperçu pour mercredi, neige légère.

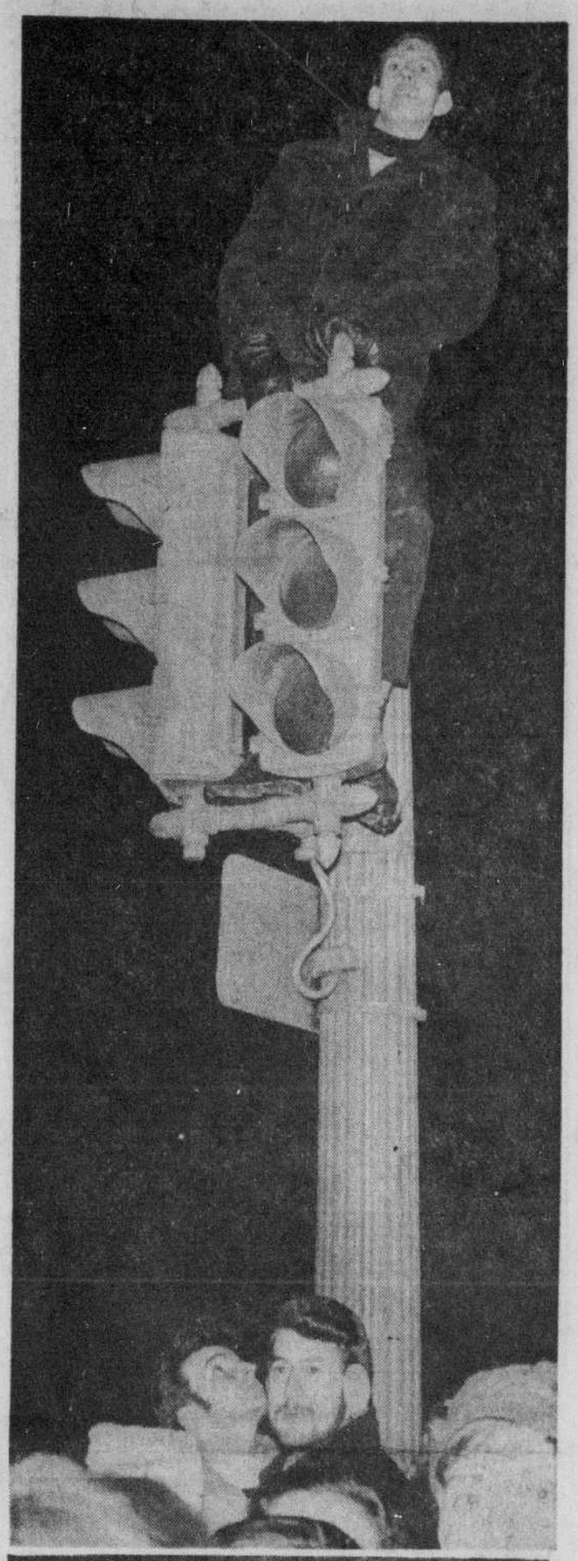
★★★ 36 PAGES

LE SOLEIL

72e ANNEE — No 36 QUEBEC, LUNDI 10 FEVRIER 1969 PRIX DIX CENTS

Gagnez $10. $100. $1000.

Jato



Beaucoup de choses à voir —

On n'avait jamais vu une aussi grosse foule pour assister au premier défilé du Carnaval de Québec, samedi soir, dans les rues de la basse-ville de Québec. Il a donc fallu user d'ingéniosité pour ne rien manquer. Certains exploits ont le don d'impressionner comme on le voit dans notre photo du haut. Les enfants, eux, n'ont pas besoin de déployer autant d'efforts; on vient à eux.

Des détails sur cette première fin de semaine du Carnaval, aux pages 6, 7 et 13

Réaménager de toute urgence la constitution (Bertrand)

Par NORMAND GIRARD

OTTAWA (de notre envoyé) — Seul un réaménagement de la Fédération canadienne (de toute urgence) pourrait enrayer la montée du séparatisme au Québec, a averti ce matin le premier ministre québécois M. Jean-Jacques Bertrand.

Dès l'ouverture de la conférence constitutionnelle, ici, le chef du gouvernement québécois a réaffirmé avec vigueur les prises de position antérieures de ses prédécesseurs, MM. Lesage et Johnson, en faveur d'une nouvelle constitution canadienne.

M. Jean-Jacques Bertrand a répété que cette constitution devra tenir compte de l'existence au Canada de deux cultures (deux nations) et de la nécessité pour les Canadiens français d'avoir un statut particulier dans cette nouvelle constitution.

LE PROBLEME

Tout en enjoignant ses collègues de bien vouloir s'attaquer à l'essentiel du problème, et tout de suite, M. Bertrand a signalé que face à cette nécessité d'un Canada nouveau à créer, il existe une jeunesse qui n'a peut-être plus la patience des générations qui l'ont précédée.

Le premier ministre québécois a en outre fait remarquer que le Québec n'est pas seul a tenir à son autonomie mais qu'il le fait pour des raisons bien précises.

"Cela va beaucoup plus loin que la mise en valeur d'un héritage linguistique, dit-il. Car une langue n'est pas seulement une façon de s'exprimer, c'est d'abord une façon de penser, mieux encore, une façon d'être".

Selon le chef du gouvernement québécois la dualité canadienne ne tient pas seulement à une différence de langues, elle tient avant tout à des façons différentes de voir, de sentir, de réagir davant les événements.

"Un Canadien français, a-t-il carrément défini, n'est pas la transposition, dans une autre langue, d'un Canadien anglais. Il parle. Il parle différemment parce qu'il est différent".

M. Bertrand a ajouté que ces deux façons d'être et de réagir se révèlent à chaque fois que doivent s'affronter le Québec et Ottawa.

"On voit alors le gouvernement du Québec s'identifier d'instinct à la majorité francophone du Québec et le gouvernement d'Ottawa s'identifier d'instinct à la majorité anglophone du Canada, quelque puisse être par ailleurs la langue ou l'appartenance culturelle de ceux qui, dans une circonstance donnée incarnent l'autorité".

LA CRISE

Pour M. Bertrand s'il y a crise au Canada ce n'est pas parc qu'il y a des individus qui parlent des langues différentes mais

(Suite à la page 2, 4e col.)

ENTRETIENS FAMILIERS — Le premier ministre de l'Ontario, M. John Robarts (à gcuche), a rencontré la délégation du Québec, aujourd'hui, à la conférence fédérale-provinciale, à Ottawa. M. Paul Dozois, ministre des Finances du Québec (au centre), et le premier ministre québécois, M. Jean-Jacques Bertrand (à droite), s'entretiennent avec M. Robarts.

(Téléphoto PC)

Nous ne pouvons nous en tirer avec un palliatif (Trudeau)

De notre correspondant à Ottawa

Donald DOYLE

OTTAWA, (Le Soleil) — A moins que les chefs politiques reconnaissent les droits linguistiques à l'échelle du Canada tout entier, notre société se désintégrera dans l'hostilité et le mépris mutuels. "C'est le défi qui se pose au Canada".

C'est en ces termes que le premier ministre du Canada, M. Pierre Elliott Trudeau s'est adressé ce matin aux premiers ministres des 10 provinces alors que ceux-ci se trouvaient réunis à Ottawa dans la salle de la Confédération pour participer à la conférence fédérale-provinciale sur la constitution.

L'enjeu de cette conférence, M. Trudeau l'a lui-même défini en ces termes:

"Mais ce qui est d'abord en cause ici, c'est le pays lui-même, c'est son unité, c'est son avenir. C'est là, la vraie réalité de nos débats. Nous sommes à redéfinir l'existence même du Canada. Quel sorte de pays voulons-nous?"

La nécessité de débattre la constitution elle-même est apparue très nettement dès le début de son exposé. Il a clairement indiqué qu'il était intéressé à procéder ainsi plutôt qu'à consacrer cette période de trois jours à l'étude de l'évolution quotidienne des problèmes socio-économiques comme l'auraient préféré les premiers ministres des Prairies.

"Mais il est un temps où la recherche de solutions à court terme, l'acceptation routinière de palliatifs ne saurait être admise lorsqu'on veut se consacrer à l'examen des problèmes fondamentaux."

M. Trudeau a poursuivi en disant que l'unité canadienne et la coopération fédérale-provinciale ont été trop souvent mises en doute "pour que nous pensions nous en tirer avec un autre palliatif".

"Le problème fondamental doit venir sur le tapis; il faut parler de la constitution, de ce qui détermine les fondements de l'unité canadienne et de ce qui régit ses relations fédérales-provinciales."

Après avoir clairement indiqué qu'il n'avait pas l'intention d'accepter la proposition des provinces des Prairies de transformer la réunion en une nouvelle conférence sur la fiscalité, M. Trudeau a expliqué qu'il valait mieux faire face aux questions fondamentales plutôt que de faire revivre les batailles d'antan qui portaient sur des accommodements financiers à court terme.

Parmi ces questions fondamentales, il y a justement celle des droits qui doivent être accordés aux langues officielles du pays, soit l'anglais et le français.

D'ailleurs, M. Trudeau a lui-même mis l'emphase sur ce point en disant que la nécessité de dépasser une certaine compartimentation culturelle pour permettre au pays de retrouver ses assises et ses raisons d'être "nous a amené à considérer comme fondamentaux les droits linguistiques".

Le respect des deux langues ne doit être nullement restrictif, limité ou compartimenté comme ce serait le cas si le français n'avait de droit que dans une partie du pays et l'anglais dans l'autre.

"L'absurdité de pareilles situations saute aux yeux, car elle mène inévitablement à une tolérance réciproque et à une double ségrégation. Nous croyons que les droits linguistiques ne sont pas seulement fondamentaux pour le citoyen mais qu'ils le sont aussi pour la santé et l'unité du pays".

En somme les Canadiens, qu'ils soient francophones ou anglophones, doivent être des citoyens à part entière et se sentir partout chez eux.

Au dire de M. Trudeau, les chefs de gouvernements n'ont plus le choix. "Ou nous acceptons de reconnaître ces droits linguistiques dans toutes les parties du Canada, ou alors notre société se désintégrera dans l'hostilité et le mépris mutuels. C'est le défi qui se pose au Canada et que nous devons ici même, ensemble, relever."

Dans son optique, il ne faut donc pas hésiter ou régresser. Ces droits étant si importants, ils doivent donc être garantis dans la nouvelle constitution.

Ces droits linguistiques, ils seraient tout d'abord insérés dans une charte des droits de l'homme, laquelle serait intégrée à la constitution canadienne.

A ceux qui estiment qu'il s'agit d'une question qui relève plutôt de la juridiction provinciale, M. Trudeau a répondu qu'il

(Suite à la page 2, 2e col.)

A LIRE

Tchécoslovaquie —

Cernik tentera de persuader Moscou de réduire ses effectifs militaires si elles veulent progresser, affirme un économiste

— page 20

Pour le progrès —

Les Maritimes devront abandonner leurs attitudes traditionnelles si elles veulent progresser, affirme un économiste

— page 5

Enseignants —

Le mouvement de grèves s'accélère chez les enseignants

— page 9

Géant à l'essai —

Le "Boeing 747" des Etats-Unis réagit bien à son premier envol.

— page 25

SOMMAIRE

Annonces classées	26 à 29
A Québec aujourd'hui	22
Arts et lettres	22 et 23
Bandes illustrées	34
Bridge	28
Décès	35
Documents	14
Famille	15-16
Finance	8
Horoscope	27
Mots croisés	26
Sport	30 à 34
Télévision	6

Mgr Lavoie ne démissionnera pas

par Bernard CLEARY

Les citoyens de la paroisse de Saint-Roch étaient moins tendus à la sortie de la grand-messe, hier, après que Mgr Raymond Lavoie les eut rassurés en déclarant qu'il restait curé de ce quartier ouvrier.

"Je reste curé de la paroisse pour la joie des uns et pour le malheur des autres, a déclaré Mgr Lavoie à ses ouailles pendant la lecture du prône." Visiblement émus, plusieurs paroissiens nous ont déclaré, à la sortie de la grand-messe, qu'ils auraient fait n'importe quoi pour conserver leur "bon" curé.

Le cardinal Maurice Roy et le curé récalcitrant de Saint-Roch en sont venus à une formule de compromis, samedi soir, au cours d'un long entretien. Mgr Raymond Lavoie ne restera pas à l'Office des communications sociales diocésaines, mais a reçu l'assurance qu'il pourrait diriger l'UNEV — univers évangile — tout en obtenant un budget de l'archevêché.

L'UNEV est une ramification de l'Office des communications sociales diocésaines que Mgr Lavoie avait mis sur pied au cas où l'on voudrait nuire à son travail à l'office.

Il semble peut-être que je recule, nous a déclaré Mgr Raymond Lavoie, entre deux messes, mais je suis convaincu qu'avec un budget, l'UNEV prendra plus d'importance que l'Office des communications so-

(Suite à la page 2, 1ère col.)

UN AU REVOIR, CAR ELLE REVIENDRA — Grace de Monaco a quitté Québec ce matin, après avoir présidé plusieurs manifestations de la première fin de semaine du 15e Carnaval. (Voir nouvelle, en page 7)

Pee-Wee

SAMEDI

Classe "AA"

Rosemont 6, Duffield (THL) 3

Classe "A"

Jonquière 3, Lévis 6

Classe "B"

Asbestos 2, Kénogami 5
Arvida 7, Richmond 2
Pointe Gatineau 11, Deerfield 0
Hershey 1, La Tuque 8

Classe "C"

Thornhill 12, Thurso 0
Windsor 7, Rockliffe 2
Sainte-Anne des Monts 0, Borden 9
Indiens (Caughnawaga) 7, Amos 2

HIER

Classe "AA"

Sarnia 1, Harvey's (THL) 5
Don Mills (THL) 2, Etobicoke (THL) 5
Christie (THL) 5, Leaside (THL) 0
Rosemont 4, Wexford (THL) 2
Swiss Chalet (THL) 5, Applewood (THL) 1
Scarboro (THL) Peterboro 3
Ted Reeves (THL) 0, Goulding Park (THL) 5

(Suite à la page 2, 3e col.)

(Détails à la page 30)

Intrus blessé par une balle d'un veilleur

Par Jos.-L. HARDY

Claude Brière, 25 ans, de Québec, repose dans un état critique à l'hôpital Laval, à Sainte-Foy, après avoir été atteint d'une balle de calibre .22, au cours d'une tentative de vol au restaurant "La Bourgogne", rue de l'Eglise, à Sainte-Foy, la nuit dernière. Brière a été soumis à une délicate intervention chirurgicale, en matinée. Il a été touché en plein poumon droit. Pendant que les médecins se tiennent à son chevet, la police de Sainte-Foy poursuit les recherches pour retracer deux complices. L'un d'eux est bien connu.

Brière a été abattu, vers 3h15, ce matin, au moment où, avec deux comparses, il venait de

(Suite à la page 2, 6e col.)

Mgr Lavoie...

(Suite de la première page)

ciales diocésaines qui ne fait rien depuis quelques années."

Mgr Lavoie s'est dit très enchanté de la tournure des événements désormais puisque ce qu'il s'était conservé, comme tremplin, l'UNEV, lui servira pour défendre les idées sociales qu'il préconise.

On n'avait qu'à interroger les gens, hier, dans les tabagies du quartier de Saint-Roch, pour savoir tout le remue - ménage qu'a créé le petit curé en annonçant, vendredi, sa démission de sa cure ainsi que de la direction de l'Office des communications sociales diocésaines.

Toute la population avait sur les lèvres les paroles du curé [illegible] les dénigreurs du civique "qui ont voulu avoir la tête du seul qui ose nous défendre, nous de l'aire no 10."

Ils se fichaient bien que Mgr Lavoie laisse la direction de l'Office des communications diocésaines, mais on ne voulait pas qu'il quitte le quartier de Saint-Roch.

On appuyait aussi les déclarations faites par le président du Comité conjoint du logement de l'aire no 10, M. Roger Parent, qui s'était écrié: "Jamais ! ils n'expulseront Mgr Lavoie comme ils l'ont fait pour d'autres prêtres." Il s'était aussi demandé si le clergé n'était pas à la merci de la politique.

POURQUOI DEMISSIONNER

Dans une lettre envoyée au cardinal le 27 janvier, Mgr Lavoie expliquait qu'il démissionnait des deux postes parce qu'il avait des doutes sur les véritables raisons invoquées par le cardinal pour lui demander de laisser la direction de l'Office diocésain des communications sociales.

Le cardinal affirmait que c'était pour protéger sa santé et pour qu'il consacre plus de temps à sa paroisse. "Je n'aurai pas plus de temps à vous consacrer, a reconnu pendant le prône hier Mgr Lavoie à ses paroissiens. Je continuerai à être très souvent hors de la paroisse pour m'occuper de l'UNEV qui accaparera une grande partie de mon temps."

Le curé de Saint-Roch demandait, dans sa lettre de démission, la permission d'accepter un poste dans un autre diocèse, si l'occasion se présentait, ou encore la permission de gagner sa vie autrement que par une charge diocésaine, si cela était nécessaire.

Sur cette dernière question, plusieurs personnes interrogées hier nous ont déclaré que si le curé de Saint-Roch avait démissionné, on aurait tout essayé pour le convaincre à faire de la politique municipale. Mgr Lavoie n'avait d'ailleurs pas écarté cette possibilité en déclarant: "Qui sait si je ne devrai pas encore une fois réviser mes positions, si les ateliers du bien commun ne fonctionnent pas comme prévus, et revenir sur ma position première qui était de poser ma candidature à la mairie de la ville de Québec."

ON SE PREPARAIT A AGIR

Il semble que, si l'on avait forcé Mgr Lavoie à démissionner de sa cure, les dirigeants des groupements paroissiaux avaient l'intention de frapper un grand coup. Déjà, on avait comploté de tout abandonner aux marguilliers qui avaient voulu avoir la tête de Mgr Lavoie. "Ils veulent diriger, ils vont en avoir l'occasion puisque nous allons tout leur laisser..."

On parlait aussi de faire une marche à l'archevêché pour forcer le cardinal à daigner les écouter. "Nous prendrons tous les moyens nécessaires pour forcer les personnes qui ont pris cette décision à écouter nos revendications."

Nous ne pouvons...

(Suite de la première page)

n'y a pas lieu de craindre une intrusion d'Ottawa dans un secteur qui n'est pas exclusivement le sien.

"Il ne peut pas y avoir d'empiètement gouvernemental puisqu'il n'est pas question de transférer les pouvoirs législatifs d'un gouvernement à l'autre. Nous décidons de placer des droits fondamentaux du citoyen avant les droits des gouvernements. Voilà tout."

Si M. Trudeau s'est opposé à ce que l'on transforme la réunion en une nouvelle conférence sur la fiscalité, il a toutefois admis que certains aspects tombaient sous le terme des questions fondamentales. Ainsi l'utilisation du pouvoir des dépenses du gouvernement fédéral représente un des exemples des problèmes constitutionnels fondamentaux que les premiers ministres devront résoudre "afin de trouver des solutions durables au problème financier auxquels tous les gouvernements continuent à faire face".

C'est donc par le biais que la distribution des pouvoirs qu'il veut s'attaquer au problème, plutôt que par des cas d'espèce.

D'un autre côté, le premier ministre a indiqué qu'il ne fallait pas s'attendre à ce que l'on parvienne à solutionner tout le problème constitutionnel en trois jours.

"Bien entendu, un grand nombre de questions demeureront sans réponse à la fin de la troisième journée. Quiconque attend une nouvelle constitution mercredi soir risque fort d'être déçu."

Bien que l'on ait accompli beaucoup depuis février dernier, a dit M. Trudeau, la plupart des problèmes qui ont donné lieu à la demande de révision de la constitution ne sont pas encore résolus et certains d'entre eux sont peut-être même devenus plus aigus.

Il a cité en exemple des événements récents qui montrent "sans l'ombre d'un doute" que les incertitudes au sujet du rôle respectif d'Ottawa et des provinces au sujet des droits des deux principales communautés linguistiques "n'ont pas du tout diminué".

"Ce qui était vrai il y a un an ne l'est pas moins aujourd'hui. Nous devons supprimer ces incertitudes en renouvelant la constitution."

Réaménager...

(Suite de la première page)

parce qu'il s'y trouve deux collectivités, deux peuples, deux nations dont il faut harmoniser les rapports.

"L'important, dit-il, pour les Canadiens français du Québec, ce n'est pas de pouvoir individuellement parler leur langue même dans les régions du pays où elle a très peu de chance d'être comprise, c'est de pouvoir collectivement vivre en français, travailler en français, se construire une société qui leur ressemble. C'est de pouvoir organiser leur vie communautaire en fonction de leur culture."

M. Bertrand a ajouté que sans le Québec il pourrait encore avoir des minorités françaises mais qu'il n'y aura plus vraiment de Canada français.

FEDERALISME AUTENTIQUE

Il a fait remarquer en ce qui concerne le Québec on croit toujours que le fédéralisme peut encore offrir aux deux groupes linguistiques les instruments susceptibles de former un pays à condition que ce fédéralisme soit autentique et qu'une nouvelle constitution définissant le partage des pouvoirs entre les deux ordres de gouvernement prime sur les deux ordres de gouvernement et que ce ne soit pas le pouvoir central qui ait primauté sur les états fédérés.

FEDERALISME DOMINATEUR

Le premier ministre du Québec s'est ensuite employé à faire le procès du pouvoir central actuel qu'il a décrit comme étant: "riche, omnipotent et dominateur."

Pour lui en vertu de la constitution actuelle Ottawa a envahi métodiquement et d'une façon autoritaire les domaines réservés aux Provinces, s'accaparant des sources de revenus et entraînant une contrainte financière de plus en plus paralysante aux administrations les plus proches du peuple.

"Le gouvernement fédéral actuel, dit-il, aidé par le partage fiscal dont on ne dira jamais assez qu'il est injuste et qu'il joue contre les libertés légitimes des provinces, se découvre des responsabilités partout :

"En radio-télévision éducative, en affaires culturelles, en affaires urbaines, en richesses minières sous-marines, en commerce des valeurs mobilières, en enseignement supérieur, en recherches universitaires, en pollution de l'eau, de l'air et du sol, en transport routier, en relation avec l'étranger, même s'il s'agit d'éducation ou d'autres secteurs de compétence provinciale, en animation sociale et même en droit civil par le biais de l'impôt sur les successions.

"On dirait que pour lui, les gouvernements provinciaux sont tout au plus des divisions administratives d'un pouvoir central riche, omnipotent et dominateur".

Selon le chef du gouvernement québécois en agissant ainsi contre l'esprit de la constitution actuelle le fédéral crée un marasme fiscal dont les contribuables sont toujours en définitive les principales victimes.

Il a ajouté que le gouvernement fédéral doit comprendre de toute nécessité qu'en agissant de cette façon il met en jeu le fonctionnement de tout le pays.

"Que nous ayons besoin d'une chartre des Droits de l'Homme, soit; mais nous avons besoin aussi et tout autant d'une chartre des droits des provinces. La réforme constitutionnelle est en réalité la seule solution permanente que nous puissions apporter à la crise très profonde que traverse le Canada".

M. Bertrand a expliqué à ses collègues qu'il est par conséquent devenu essentiel de donner au Québec le sentiment profond qu'il peut trouver dans la fédération canadienne tous les éléments nécessaires à son propre développement.

"Car il faut bien reconnaître que, depuis quelques années, ce sentiment de confiance est de plus en plus remis en question et que le doute a surgi dans l'esprit de plusieurs québécois.

Intrus blessé...

(Suite de la première page)

pénétrer par effraction dans le restaurant. Il a été tiré au cours d'une étroite surveillance qui s'exerçait depuis une quinzaine de jours dans le restaurant. Armé d'une carabine de calibre .22, le veilleur a fait feu en direction de l'un des trois intrus. Claude Brière est tombé sur le parquet de la salle à dîner. Ses complices ont déguerpi en vitesse. Le trio avait pénétrer par effraction par un chassis de cave de "La Bourgogne" et s'est dirigé vers la salle principale de l'établissement.

Il y a une quinzaine de jours, "La Bourgogne" avait été cambriolé. Le propriétaire avait alors subi des dommages et des pertes évalués à plus de $3,000. Depuis lors une surveillance étroite s'exerçait. Vers 3h, ce matin, le veilleur a eu connaissance de l'entrée des cambrioleurs et s'est placé en embuscade et de façon à ne pas manquer les intrus.

A la suite de cette tentative de vol, la police de Sainte-Foy a été mandée sur les lieux. En coopération avec la police municipale de Québec, les enquêteurs de Sainte-Foy on pu localiser la décapotable qui a été vue à quelques reprises dans les parages du restaurant "La Bourgogne", entre 2 et 3 h, ce matin. L'un des occupants de la voiture est évidemment bien connu.

Le lieutenant-détective Robert Fréchette, en charge de la brigade judiciaire, a expliqué, ce midi, que "le gardien de nuit a été conduit au poste de police et interrogé". Il a expliqué qu'il ne saurait être question de le détenir à la suite du geste qu'il a posé. Le chef-détective de la police de Sainte-Foy a déclaré que "les corps policiers avaient déjà l'oeil sur le trio".

L'âge d'admission au cours secondaire sera de 12 ans

Le ministère de l'Education rappelle dans une circulaire adressée aux commissions scolaires, que l'âge d'admission au cours secondaire sera de 12 ans pour la majorité des élèves et par exception, 11 ans. Il sera obligatoirement de 13 ans lorsqu'on dispensera l'enseignement élémentaire tel que défini par le règlement no 1.

En ce qui touche le type d'organisation qui prévaudra dans la majorité des écoles l'an prochain, l'ancien régime des sections demeurera.

La circulaire précise que ce n'est qu'après une étude sérieuse, faite au sein des ateliers pédagogiques, que les commissions scolaires devraient s'engager dans les autres voies: décloisonnement des sections ou organisation du niveau secondaire.

Le choix des disciplines facultatives doit être fait d'après les objectifs de l'enseignement secondaire qui visent à assurer une formation complète de l'élève. En conséquence, les programmes individuels ne doivent pas spécialiser outre mesure les élèves, sauf ceux qui se destinent au marché du travail à la fin de leurs études secondaires.

Une tempête de neige s'abat sur New York

NEW YORK (d'après AFP et UPI) — En fin de journée, hier, à New York, une sorte d'état d'urgence, le "snow emergency", a été décrété qui oblige les automobilistes à avoir des chaînes à leurs voitures ou des pneus à neige, qui interdit le stationnement dans certaines artères prévues à l'avance, etc. En fait, la partie nord-est des Etats-Unis subit présentement sa plus forte tempête de neige de l'année, si ce n'est depuis plusieurs années.

La tempête était prévue pour minuit samedi. En fait, elle a commencé à 7 heures du matin, hier. Depuis, elle a largement rattrapé son retard puisque dans la seule journée d'hier, et dans Manhattan seulement, plus d'un pied de neige est tombé. Dans les faubourgs, la chute de neige est encore plus prononcée. A 23 heures (locales), si la neige tombait toujours mais beaucoup moins épaisse qu'auparavant, un vent très froid soufflait, accroissant et compliquant les problèmes posés.

Bilan, hier soir:

6,000 passagers bloqués au seul aéroport international Kennedy, aucun avion n'ayant pu décoller; les aéroports de La Guardia, de Newark, de Boston, interdits au trafic, tant au décollage qu'à l'atterrissage; toutes les écoles de New York et des environs fermées; arrêt total des trains desservant la grande métropole; interruption de certaines lignes de métro aérien; et des délais incroyables dans la desserte des autres lignes; toute circulation automobile ou presque arrêtée dans New York et ses faubourgs.

Le trafic des voies ferrées, au départ de New York est en outre perturbé sinon totalement interrompu et la gare de "Pennsylvania Station" a même annoncé que le trafic serait réduit à 50 pour cent aujourd'hui. Sur les aéroports, on ne sait pas encore si ceux-ci seornt rouverts au trafic à partir de midi. Tout dépendra.

NOUVEAU COEUR — Christine Corhn, âgée de 6 ans, a reçu le coeur d'un garçon de 7 ans, mortellement blessé dans un accident d'automobile. Christine est dans un état satisfaisant, aujourd'hui, 24 heures après la transplantation qui fut faite dans un hôpital pour enfants, à Cincinnati. (Téléphoto PA)

Pee-Wee...

(Suite de la première page)

Dorset Park (THL) 6,
York Mills (THL) 1
Sainte-Foy 3, Sherbrooke 5
Boston 4, Faustina (THL) 1

Résultats de ce matin
Classe "B"

Richmond Hill 2, Gatineau 3
Montmorency 2, Pointe-Gatineau 5
La Tuque 10, St-Georges de Beauce 0
Buckingham 13, Charlottetown 0
Classe "C"
Indiens de Québec 1, Murdochville 2
Classe "AA"
Harveys 4, Etobicoke 0

Les Lions de Richmond Hill, champions de la classe B en 1968, de même que les grands champions du tournoi précédent, ont été surpris par Gatineau qui les a éliminés 3 à 2 en deuxième ronde B.

Au moment où George Washington devenait président des Etats-Unis, le pays ne comptait que quatre millions d'habitants.

Violente tempête avec neige et pluie dans les Maritimes

HALIFAX (PC)—Une tempête, accompagnée de vents violents soufflant à quelque 75 milles à l'heure et de fortes chutes de neige et de pluie s'est abattue sur les Maritimes, ce matin.

Selon la météo, l'Ile du Prince-Edouard et le Nouveau-Bruniswick sont déjà recouverts par plus de six pouces de neige. Dans la plupart des régions de la Nouvelle - Ecosse, la neige s'est changée en pluie et la violence des vents gêne le travail des équipes chargées de réparer les pannes de courant.

Dans la région de Halifax, le vent, qui a atteint la vitesse de 75 milles à l'heure à l'aéroport international de la ville, a fait voler en éclats les vitrines de certains magasins et la police s'occupe activement de déblayer les débris qui jonchent les rues.

La police a mis en garde les automobilistes contre le danger de la circulation sur les autoroutes, recouvertes de neige ou rendues glissantes par les pluies torrentielles. On leur conseille également de faire attention aux débris de verre qui jonchent les rues en certains points.

Le Soleil

Lever	Coucher	Long. du jour
7.00	5.00	10.00

Les marées

Basse 6h.10 p.m.
Haute 11h.45 p.m.
Basse 7h.20 a.m.

Le ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

VISITEZ LE MAGASIN
ANDRE DUBOIS
pour l'achat de:
● dominos de fantaisie ● maquillage ● barbes ● moustaches ● flûtes ● ballons ● bruiteurs ● etc.
COSTUMES, PERRUQUES ET DIADEMES A LOUER
Ouvert tous les soirs
50 COTE DE LA MONTAGNE - 692-0264

bardou
Nos buffets froids: le carnaval sur votre table.
Ave Cartier+rue Couillard

le Cloître des Nonnes
UNE PREMIERE MONDIALE A QUÉBEC

SI VOUS DEMENAGEZ
Je suis acheteur de vos antiquités, vieux meubles, argenterie, bijoux, horloges, cadres, lustres, lampes électriques, etc.
Raymond, antiquités de toutes sortes
Jour 524-3040 - soir 661-2432

ANTIQUITES
à vendre
Vieux fusils, tableaux, argenterie, pianos, meubles victoriens, bijoux, vaisselle.
Antiquités de toutes sortes.
Achetons - Vendons - Echangeons
888 BOUL. CHAREST EST
TEL.: 524-3040

Saint Jude
PRIEZ POUR NOUS

Grande reconnaissance à saint Jude pour faveur obtenue

PRIERE A SAINT JUDE

O glorieux apôtre saint Jude, fidèle serviteur et ami de Jésus, l'Eglise vous honore et vous invoque universellement comme patron des cas désespérés. Priez pour moi si malheureux. Je vous en supplie du plus profond de mon coeur, servez-vous en ma faveur du grand privilège que vous avez d'apporter un secours visible et rapide à ceux qui vous invoquent.

Venez à mon secours et soulagez ma misère. Obtenez-moi l'aide et la grâce du Bon Dieu dans toutes mes difficultés et en particulier (demandes particulières). Faites en sorte que je sois du nombre des élus et obtienne le salut éternel.

Je vous promets, ô saint Jude, de me souvenir toujours de la grande faveur que vous m'accorderez. Toujours je vous honorerai comme mon patron et mon protecteur. En signe de reconnaissance, je ferai tout en mon pouvoir pour développer votre dévotion et vous faire connaître comme patron des causes désespérées. Ainsi soit-il.

Ajoutez trois Notre Père, trois Je vous salue, Marie, trois Gloire soit au Père.

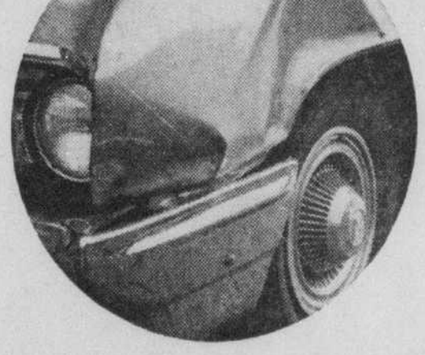
L. T.

A Québec, demandez à la téléphoniste
Zenith 1-1035
et nous vous réserverons une magnifique chambre à n'importe quel Sheraton au monde
Le système exclusif de réservations Sheraton par ordinateurs, Reservatron II, aide les administrateurs harassés à se détendre à tous les Sheraton en leur assurant des réservations à des taux garantis.
Hôtels et Motels Sheraton (S)
Un service mondial d'ITT
A Montréal détendez-vous au Laurentien... un hôtel Sheraton
1130, rue Windsor, Montréal

VENDEURS EXECUTIFS
Doivent avoir de 30 à 55 ans, une 11e année ou équivalent, posséder voiture. Expérience dans la vente de terrains un atout. Voyages occasionnels à Freeport, Lucaya, Bahamas. Revenus au-dessus de la moyenne, chances d'avancement.
Vincent Scallon, courtier
522-5092

ANNONCE
Comment mieux maintenir VOTRE DENTIER solidement en place
Si votre dentier vous gêne parce qu'il bouge constamment et menace de tomber chaque fois que vous ouvrez la bouche pour parler, manger ou rire, saupoudrez-le de poudre FASTEETH. Cette poudre alcaline (non acide) tient les dentiers plus solidement et plus confortablement. Ne forme ni pâte ni gomme, ne laisse aucun goût. Ne rancit pas, assainit l'haleine. FASTEETH se vend à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques.

Vous pouvez appeler votre mari à Ottawa et l'assurer qu'à son retour l'auto sera complètement remise à neuf pour 85 cents.



C'est le prix d'un appel de 10 minutes de numéro à numéro, le dimanche toute la journée, et chaque soir de la semaine, après 10 heures.* Vous trouverez d'autres tarifs d'aubaine dans votre annuaire.
*Ce taux s'applique aux appels entre Québec et Ottawa.
Bell Canada
Entreprise édifiée et dirigée par des Canadiens et appartenant à des Canadiens.

Le Beau n'a pas de prix ?
A la Galerie du Meuble il en a un...
...vraiment réduit durant la vente annuelle du 10 au 22 février.
la galerie du meuble
18, rue Courcelette (près de la rue Marie-de-l'Incarnation).
Téléphone: 681-0171.
Ouvert tous les jours de 9 a.m. à 5.30 p.m.
Ouvert jeudi et vendredi soirs jusqu'à 9.30

PROPRIETAIRES,
ne perdez pas d'argent!
Si vous avez un logement, une maison ou une chambre inoccupée, louez rapidement avec une annonce classée "productive".
Voici ce qu'il vous en coûte quand vous n'avez pas de locataire:

Loyer mensuel	Perte quotidienne	Loyer mensuel	Perte quotidienne
$ 60.00	$2.00	$120.00	$4.00
65.00	2.16	130.00	4.32
70.00	2.33	140.00	4.66
75.00	2.50	150.00	5.00
80.00	2.66	160.00	5.32
85.00	2.83	170.00	5.66
90.00	3.00	180.00	6.00
95.00	3.16	190.00	6.32
100.00	3.33	200.00	6.66
110.00	3.66	250.00	8.33

TELEPHONEZ A 529-9231
et placez votre annonce maintenant, l'argent de votre loyer vous reviendra.
Une annonce de 10 mots pour 6 jours consécutifs vous coûte seulement..... .64 par jour
LES ANNONCES CLASSEES LE SOLEIL

Des étudiants de l'Ouest en faveur du bilinguisme accueillent les délégués

OTTAWA (PC) — Huit étudiants de l'Ouest qui préconisent le bilinguisme, ainsi qu'un séparatiste anglophone isolé ont accueilli avec un déploiement de placards les premiers ministres provinciaux qui arrivaient au Parlement pour y assister à la conférence constitutionnelle fédérale-provinciale.

Cette conférence, qui durera trois jours, étudiera les problèmes financiers du pays, ainsi que les réformes constitutionnelles. Les premiers ministres de l'Ouest, dirigés par M. Walter Weir, du Manitoba, ont déclaré qu'ils désirent voir les problèmes fiscaux prendre le pas sur les affaires constitutionnelles, à l'ordre du jour de la conférence. Le premier ministre Trudeau a par ailleurs déclaré, dimanche soir, que si les premiers ministres désirent d'abord que l'on parle finances, il est d'accord.

Les étudiants, qui sont tous de l'université Carleton, à Ottawa, avaient organisé une marche paisible et se sont promenés avec leurs placards devant l'entrée principale de l'aile est du Parlement, par une température ensoleillée de 15 degrés.

Les premiers arrivés, MM. Weir et John Robarts, ne les ont pas remarqués. L'une des pancartes portait: "Weir — Undertaker of Our Confederation". On sait que M. Weir, de sa profession, est entrepreneur de pompes funèbres.

L'un des étudiants, Sephen Bigsby, de Victoria, a déclaré que lui et ses camarades sont d'avis que les premiers ministres de l'Ouest devraient être plus compréhensifs en ce qui concerne le problème du bilinguisme, et qu'ils devraient aider les gens à comprendre de quoi il s'agit, plutôt que de les confondre.

Le séparatiste solitaire, Allan Whitney, d'Ottawa, qui dit être écrivain, portait une pancarte disant: "Don't Fight History, Face English Fact". Il a déclaré que le Québec devrait se séparer du Canada, à moins qu'il ne consente à accepter l'anglais comme seule langue officielle du pays. Quant à M. Bigsby, il a déclaré que les premiers ministres de l'Ouest peuvent se permettre d'avoir l'esprit ouvert sur la question de la langue parce que l'anglais n'est pas menacé dans l'Ouest.

SIX CONTRE UN — Le premier ministre de la Colombie-Britannique, M. W. A. C. Bennett, s'est arrêté pour serrer la main des piqueteurs, en entrant dans le parlement canadien pour assister à la conférence fédérale-provinciale qui s'est ouverte ce matin. Les piqueteurs étaient en faveur du bilinguisme dans une proportion de six contre un.

(Téléphoto PC)

Trudeau n'a aucunement l'intention de quitter la scène politique

OTTAWA (selon la PC) — Le premier ministre du Canada, M. Pierre Elliott Trudeau, a déclaré, au cours d'une conférence de presse donnée en fin de semaine, qu'il n'avait aucunement l'intention de quitter la scène politique et qu'il entendait bien poursuivre la lutte pour établir le bilinguisme national.

Le premier ministre donnait alors certains éclaircissements autour d'une déclaration faite la semaine dernière lors d'une entrevue accordée au courriériste parlementaire du "Toronto Star", déclaration qui avait permis à ce journal de titrer que M. Trudeau voulait abandonner son poste s'il ne réussissait pas à implanter le bilinguisme.

"Je ne voudrais pas qu'on prenne à la lettre ce que j'ai dit", a-t-il expliqué. "Je n'abandonne pas facilement."

Un porte-parole de M. Trudeau a d'ailleurs rappelé que, dans une entrevue accordée au quotidien "Le Soleil", le premier ministre avait déclaré que même si aucun progrès notoire n'était enregistré lors de la conférence constitutionnelle fédérale-provinciale, qui s'est ouverte aujourd'hui, il retrousserait ses manches et se remettrait au travail.

TRAVAILLER AILLEURS

M. Trudeau avait auparavant indiqué, dans une entrevue accordée au "Star", qu'il se chercherait du travail à Washington ou en Europe s'il était convaincu que le Canada ne veut pas du bilinguisme.

"Si je vois que nous ne pouvons créer une forme de pays bilingue, je ne serai plus intéressé à travailler à Ottawa," avait-il dit. "Si je veux travailler comme anglophone, je chercherai du travail dans un autre pays . . . Ce qui m'attache à ce pays, c'est de croire que le français peut avoir certains droits."

L'Ontario ne veut pas compartimenter les problèmes

C'est bien plus par le biais de la taxation que par celui des changements écrits dans la constitution que l'on risque de modifier le visage du Canada

Par Donald DOYLE

OTTAWA — C'est bien plus par le billet de la taxation que par celui des changements écrits dans la constitution que l'on risque de modifier le visage du Canada.

Telle est la position adoptée, ce matin, par l'Ontario lors de l'ouverture de la conférence fédérale-provinciale sur la constitution qui a débuté au début de la matinée dans la Capitale canadienne.

Prenant la parole immédiatement après le premier ministre du pays, M. John Robarts a nettement fait sentir qu'il ne fallait pas se contenter d'étudier uniquement les problèmes abstraits mais qu'il était essentiel de discuter ceux de nature plus concrète.

Dans son optique, il est très important de chercher à profiter au maximum des structures actuelles de la constitution quitte qu'à les modifier sur une plus longue période de temps.

Pour le premier ministre ontarien, il ne faut pas compartimenter les problèmes, c'est-à-dire diviser les questions constitutionnelles légales et fiscales car toutes sont interdépendantes et toutes sont d'égales importances.

"Rien ne serait plus destructif que de discuter de certains problèmes au détriment de d'autres."

M. Robarts semble donc être légèrement en désaccord avec la position du gouvernement fédéral qui a adopté une attitude plus légaliste.

Après avoir affirmé qu'il était d'accord avec ceux qui estiment qu'il ne faut pas se contenter d'un replâtrage, mais qu'il faut trouver des solutions définitives, M. Robarts a enchaîné en disant qu'il faut faire en sorte que les gouvernements provinciaux soient capables de se décharger adéquatement de leurs responsabilités envers leurs citoyens.

Le problème qui se pose à l'heure actuelle, notamment en Ontario, c'est que si l'on n'obtient pas de nouveaux argents d'Ottawa, l'on risque de surtaxer la population ou de réduire bon nombre de programmes jugés essentiels.

Pour la population, le problème fondamental n'est pas le verbiage constitutionnel, mais plutôt comment on va solutionner les difficultés d'ordre économique. M. Robarts a ensuite affirmé qu'il recherchait sur le plan du fédéralisme, un régime fonctionnel et participatoire qui soit assez flexible et qui écarte la centralisation.

Il a conclu sur une note d'optimisme en disant que les problèmes seront éventuellement solutionnés par la voie du compromis. Il a ajouté qu'il ne craignait nullement les termes confrontations et crises, car, selon lui, ils ne s'appliquent pas puisqu'il s'agit purement et simplement d'un échange de vues.

Droits linguistiques et disparité régionale sont d'égale importance (G. I. Smith)

OTTAWA (PC) — Les deux problèmes les plus importants et les plus controversés, au Canada, ne doivent pas obligatoirement attendre que l'on se soit mis d'accord sur une nouvelle constitution, pour les régler, a déclaré aujourd'hui le premier G. I. Smith, de la Nouvelle-Ecosse, à la conférence fédérale-provinciale sur la constitution.

Ces deux problèmes, de l'avis de M. Smith, sont les droits linguistiques et les disparités régionales.

"Dans le domaine de la langue et de la culture, a-t-il déclaré, nous avons déjà entrepris en Nouvelle-Ecosse des démarches importantes." Il a ajouté que la législature provinciale avait reconnu l'anglais et le français comme langues officielles dans les débats. Pourvu que le gouvernement fédéral accorde une aide financière suffisante, l'enseignement en français serait garanti là où les francophones sont en nombre suffisant pour le justifier.

Les commissions scolaires sont autorisées à créer des cours spéciaux ou des cours dans des classes spécifiques, là où on en manifeste l'intérêt. On s'est assuré également de services améliorés pour l'enseignement du français comme langue seconde.

Des droits égaux

Le gouvernement provincial a l'intention de créer un service central de traduction qui sera chargé des lettres écrites en français, et qui offrira l'enseignement du français aux fonctionnaires qui désirent l'apprendre.

"Notre position est la suivante: il devrait y avoir, en Nouvelle-Ecosse, les mêmes droits et les mêmes facilités, pour la population francophone, que ceux qui sont accordés à la minorité anglophone de la province de Québec."

Selon le premier ministre Smith, Ottawa devrait défrayer le coût du bilinguisme au Canada. Ce problème en est un de calibre national, a-t-il ajouté, et les provinces sont déjà surchargées par les frais toujours croissants de l'éducation.

Disparités régionales

Quant aux disparités régionales qui existent dans le développement économique et dans les services publics, le premier ministre a déclaré que ce problème devrait être réglé aussi rapidement que la question des droits linguistiques et de la culture.

"L'unité du Canada est menacée par la disparité régionale à un degré aussi élevé qu'il est menacé par les différences linguistiques et culturelles", a dit M. Smith.

Opposition au bilinguisme

WINDSOR, ONT. (PC)—Pour s'opposer au bilinguisme officiel au Canada, M. J.T. Thorson a fait appel aux avocats de l'Ontario pour qu'ils résistent à un concept de dualité de langues dans la province.

L'ancien président de la Cour de l'Echiquier du Canada réitérait son argument de l'an dernier selon lequel le projet de loi fédérale sur les langues officielles est anticonstitutionnel.

M. Thorson a prononcé devant la section ontarienne de l'Association du Barreau canadien une allocution intitulée: "Le bilinguisme dans les cours ontariennes est-il justifié"?

Selon le juriste, il n'existe aucune justification légale, historique ou constitutionnelle à la création d'une magistrature bilingue en Ontario. Par la suite, M. Thorson a qualifié d'anticonstitutionnelle toute tentative d'accorder au français un statut légal à l'anglais là où la langue française n'est pas présentement officielle.

Le juriste avait soumis un argument analogue dans une lettre adressée au premier ministre, M. Pierre Elliott Trudeau, peu après la publication du projet de loi qui doit rendre le français officiel dans les services fédéraux, M. Trudeau avait manifesté son désaccord avec M. Thorson.

Les mesures proposées, a affirmé M. Thorson, deviendront une "source de discorde et de dissension analogue à ce qui s'est produit en Belgique".

Les avocats de l'Ontario, a déclaré le juriste, "devraient être à l'avant - garde de la résistance pour empêcher le bilinguisme d'entrer dans les cours ontariennes et pour éloigner l'Ontario de la dualité francophone-anglophone qui devient menaçante".

"On risque de flotter sur une mer de propositions" (Alex Campbell)

OTTAWA (PC) — Le premier ministre de l'Ile du Prince-Edouard, M. Alex Campbell, a laissé entendre aujourd'hui que la conférence constitutionnelle fédérale-provinciale ne sera probablement pas très enrichissante, parce qu'elle n'a pas de recommandations définies à étudier.

Il a déclaré à la conférence constitutionnelle que l'union canadienne semble avoir d'abord "flotté sur une mer de champagne, en compagnie de jolies partenaires", et que, cette fois, 'il' semble que les revisions qui doivent être faites à notre constitution actuelle flotteront sur une mer de propositions".

Il faisait allusion aux nombreu ses propositions" visant à des changements constitutionnels soumis au comité permanent de la conférence par les gouvernements provinciaux et fédéral. Selon M. Campbell, elles sont tellement nombreuses et tellement contradictoires qu'il n'a pas eu le temps de les étudier en détail.

"Lorsque le comité permanent aura fait des recommandations, a-t-il dti, je consacrerai le temps voulu à l'étude de réformes constitutionnelles spécifiques.

"Tant que ce stade n'aura pas été atteint . . . tant que le comité n'aura pas présenté de recommandations spécifiques que nous pourrons étudier, des sessions dans le genre de celle-ci ne seront guère plus qu'une façon de réaffirmer notre croyance dans la nécessité de conserver et de promouvoir l'unité canadienne."

Selon M. Campbell, la tâche de changer la constitution sera longue et ardue et pourrait nécesiter des mois ou même des années. Le comité devrait se réunir plus régulièrement qu'une fois par mois et devrait posséder un statut plus permanent. Il devrait également accélérer son travail.

Le premier ministre Campbell a réaffirmé la position de l'Ile du Prince-Edouard sur la nécessité d'un gouvernement central fort.

M. Campbell a ajouté que l'Ile du Prince-Edouard avait fait des "progrès importants" en vue de réaliser certains objectifs proposés par la commission sur le bilinguisme et le biculturalisme.

Ainsi, la législature de cette province a reconnu le français comme langue officielle de débat et un centre culturel acadien a été ouvert l'année dernière à Abram's Village.

Un grand spectacle qui se veut un pas en avant vers l'unité du pays

OTTAWA (Selon PC, UPI) — La conférence constitutionnelle fédérale-provinciale qui s'est ouverte ce matin à Ottawa promet d'être le plus grand "spectacle" politique télévisé depuis la convention pour le leadership libéral d'avril dernier.

Les caméras, installées dans la luxueuse salle de la Confédération, située dans l'édifice ouest du Parlement, ont pour mission de fixer pendant trois jours la table en forme de "C" de la conférence, recueillant chaque discours, chaque sourire, chaque dissension, et de les présenter à toute la nation canadienne.

Assis au beau milieu de ce "C", en plein au centre des discussions et des disputes, le premier ministre Trudeau sera certes le personnage le plus visé par les téléobjectifs des caméras.

Tous voudront en effet s'assurer si M. Trudeau réussira à atteindre son but: se servir de cette conférence pour faire un pas en avant vers l'unification du pays.

Quoiqu'il n'en soit pas à sa première expérience dans ce genre de rencontres — on se souvient du fameux débat Trudeau-Johnson de la conférence de l'an dernier — ce sera la première fois que le nouveau premier ministre devra agir en tant qu'animateur et médiateur.

Sera-t-il aussi fin diplomate que son prédécesseur, M. Lester B. Pearson, celui qui avait proposé la désormais célèbre "pause-café"

On se rappellera que les grandes manoeuvres diplomatiques de M. Pearson avaient assuré, l'an dernier, un concensus autour de la question linguistique.

L'existence du MIS est mise en danger

MONTREAL (PC) — Le Mouvement pour l'intégration scolaire MIS a connu une fin de semaine mouvementée qui, de l'avis de certains, pourrait mettre en danger son existence même.

Treize membres du MIS ont en effet été appréhendés, samedi après-midi, alors qu'ils se trouvaient au (où devant le) domicile du vice-président du mouvement M. Jacques Bernard.

Huit d'entre eux doivent comparaître ce soir en cour municipale de Saint-Léonard sous l'accusation de violation de domicile.

Ces personnes semble-t-il étaient à la recherche de documents importants qui étaient disparus la veille du secrétariat du MIS.

Au moment où ils arrivaient au domicile de M. Bernard l'attachée de presse du MIS Mme Carmen Asselin aurait téléphoné à la police pour lui signaler "l'attroupement".

Cinq autos de police ont aussitôt bloqué la rue où se trouve la maison de M. Bernard et 13 personnes auraient été arrêtées.

M. Laurier Gravel un employé permanent du MIS aurait également été obligé de donner son identité avant de pouvoir repartir.

Quelques heures plus tard MM. Raymond Lemieux président du MIS et Laurier Gravel se présentaient au poste de police pour faire relâcher les personnes appréhendées.

Tard samedi soir des cautionnements étaient versés au nom des huit membres du MIS accusés de violation de domicile.

Les cinq autres avaient été relâchés un peu plus tôt.

Ambition personnelle

Rejoint par téléphone dimanche soir le président du MIS M. Raymond Lemieux, a catégoriquement nié que cet épisode ait été le résultat d'un conflit entre deux factions rivales, l'une modérée, l'autre "radicale". M. Lemieux a déclaré que tous les documents importants avaient en effet été volés au secrétariat.

"Il y a quelqu'un, a-t-il dit, qui a agi par ambition personnelle et qui, en s'emparant de documents importants, voulait soit s'emparer du MIS, soit le détruire. S'il avait été un de nos ennemis, il n'aurait pas agi de façon différente."

M. Lemieux a expliqué qu'à la rigueur, il pouvait s'agir d'un groupe de trois ou quatre personnes (il a laissé échapper le nom de celui qu'il soupçonne d'avoir volé les documents, mais nous a prié de le taire.

Importantes négociations avec la Roumanie

OTTAWA (PC) — Le Canada entreprendra avant la fin du mois des négociations extrêmement importantes avec la Roumanie dans le but de fournir à celle-ci une centrale nucléaire de $100 millions pour fins d'énergie électrique.

M. A.M. Akin, directeur général du service de la mise en marché de l'énergie nucléaire de l'Atomic Energy of Canada, dirige une mission canadienne qui s'est rendu en fin de semaine en Roumanie afin d'entreprendre les derniers pourparlers avec les autorités roumaines.

Médecins canadiens au Nigeria

LAGOS (AFP) — Deux orthopédistes canadiens sont arrivés au Nigeria pour soigner les soldats fédéraux nigérians. Il s'agit du Dr George Frederik Pennal, médecin chef à l'hôpital St-Joseph de Toronto, et du Dr Frederik Plummer Dewer, chef du département orthopédique de l'hôpital général de Toronto.

Les deux chirurgiens, annonce un communiqué, offrent leurs services bénévolement. Ils seront remplacés toutes les six semaines par d'autres chirurgiens canadiens.

L'emplacement du futur aéroport international

• Encore cinq possibilités • Aucune décision de prise

Le ministre fédéral des Transports, M. Paul Hellyer, a déclaré que l'emplacement dont parle La Presse, pour le nouvel aéroport de Montréal, est "l'un des cinq qui demeurent en lice", mais il a nié qu'un choix définitif ait été fait.

"Je peux nier cette nouvelle parce qu'aucune décision n'a été prise", a-t-il dit dans une interview.

Il a ajouté qu'il faudra attendre encore plusieurs semaines avant qu'une décision ne soit prise. Les discussions se poursuivent avec le gouvernement du Québec à propos de ce choix.

Par ailleurs, à Drummondville, le ministre fédéral de l'Industrie, M. Jean-Luc Pepin, a dit qu'aucune décision n'avait été prise concernant le choix de l'emplacement pour le nouvel aéroport.

Il a ajouté au cours d'une interview accordée vendredi soir qu'il avait discuté de ce choix à Montréal avec trois membres du cabinet provincial, soit M. Jean-Paul Beaudry, ministre de l'Industrie du Québec, M. Armand Russell, ministre des Travaux publics, et M. Robert Lussier, ministre des Affaires municipales, ainsi qu'avec deux de ses collègues du cabinet fédéral, M. Jean Marchand, ministre de la Main-d'oeuvre, et M. Gérard Pelletier, secrétaire d'Etat.

M. Pepin a dit que la question du nouvel aéroport n'avait pas encore été discutée par le cabinet fédéral et qu'elle ne le serait pas la semaine prochaine non plus à cause de la conférence fédérale - provinciale qui se tiendra alors à Ottawa.

Le journal La Presse écrivait dans son numéro de samedi que le nouvel aéroport pour les futurs avions de transport réactés géants sera construit sur un emplacement situé à 20 milles au nord de Montréal.

Le quotidien de Montréal déclarait que, selon des sources officielles à Ottawa et à Québec, l'emplacement choisi est un ancien aéroport militaire inoccupé depuis la fin de la guerre et qui appartient entièrement au gouvernement fédéral.

Ce terrain est entouré par six municipalités, soit Ste-Anne des Plaines, Lorraine, St-Louis de Terrebonne, Ste-Thérèse, St-Maurice et Bois-des-Filion.

Le journal ajoutait que l'emcement, qui a sept milles de longueur, est parfaitement plat sauf pour une légère pente sablonneuse, qui servait autrefois au décollage des avions militaires.

Michener cite la ville de Sherbrooke en exemple

SHERBROOKE (PC) — Lors de son passage à Sherbrooke, hier, le gouverneur général du Canada, M. Roland Michener, a invité le Canada tout entier à suivre le vivant exemple du bilinguisme et du biculturalisme que constitue cette ville, laquelle recèle véritablement l'essence même de notre pays.

M. Michener a poursuivi en disant: "Comme je l'ai déclaré dans mon message du Nouvel An, notre diversité sur les plans ethniques, linguistiques et régionaux fait la force et la richesse du Canada, surtout si nous unissons nos talents et nos cultures différentes pour atteindre des buts communs au profit du bien-être de tous".

M. Michener répondait alors à l'adresse du maire de Sherbrooke, M. Armand Nadeau, qui lui avait souhaité la bienvenue à l'occasion du bref séjour du gouverneur-général dans cette ville des Cantons de l'Est.

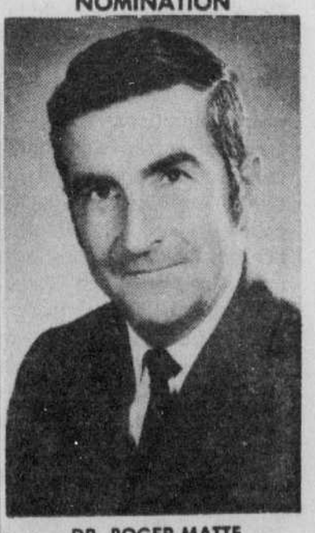
M. Michener et son épouse ont profité des quelques heures que leur permettait leur horaire pour rencontrer les autorités civiques, universitaires et militaires de Sherbrooke et de la région.

Docteurs
REMY BEAULIEU
J.-Ls LaBARRE
OPTOMETRISTES
Examen de la vue
Verres de contact
363, de la Couronne
Tél.: 524-2413

Je vous ai compris!

Plusieurs personnes entendent sans comprendre, c'est même le symptôme le plus fréquent de la surdité du nerf auditif.
Chez MAICO INC. nous comprenons ces personnes, c'est notre spécialité. Demandez qu'on vous fasse parvenir gratuitement la brochure intitulée: "Faits concernant la surdité du nerf auditif".
Service Auditif Maico Inc.,
815 Côte d'Abraham,
Québec 4, Qué.

NOMINATION



DR ROGER MATTE

Le président de la campagne de souscription de la Croix-Rouge, M. André Risi, annonce la nomination du Dr Roger Matte, médecin anesthésiste à l'hôpital Saint-Sacrement, au poste de vice-président général en charge de la division noms spéciaux et professionnels de cette campagne qui débutera sous peu et dont l'objectif a été fixé à $140,000.—

ÉDITORIAL

Fais ce que dois

LE SOLEIL, QUEBEC, LUNDI 10 FEVRIER 1969

Un carnaval bon ton

D'un carnaval à l'autre, on sent qu'il y a amélioration. Que dire ? Sentir: On le voit par-dessus tout. Il n'y a qu'à se promener le soir à la place d'Youville pour en être ébloui. Cette place du Carnaval, par excellence, soulignée par le château de glace à échauguettes avec tours à créneaux, se valorise d'année en année pendant cette période de festivités. Il y a nette amélioration du système d'éclairage présentement et il faut souhaiter qu'il se perfectionne encore durant les années à venir. Ce n'est pas la seule innovation du carnaval '69 d'ailleurs.

Incidemment, le vice-président du Carnaval, M. Robert Poirier, président en 1970, a évoqué fort à propos ce que seront ces années à venir selon sa conception, lors d'une causerie devant un club social de la Vieille Capitale. Il y a mis les bouchées doubles et il faut souligner plusieurs aspects nouveaux de ses suggestions sur la restructuration et la redistribution des événements du Carnaval.

Elles mériteront d'être considérées, comme par exemple la semaine de vacances à Québec. L'idée de changer le jour des défilés, de la course de canots, du couronnement, ne pourrait s'accommoder que de cette innovation. En même temps, l'accent pourrait être mis sur une semaine de sports d'hiver pour tous les touristes, notamment le ski, en les combinant avec le plus de manifestations carnavalesques possible en soirée. La venue de personnalités du monde international, comme il arrive cette année, rehaussera toujours davantage le prestige du Carnaval de Québec. C'est un filon qui devra être exploité dans l'avenir aussi, de souligner le vice-président du Carnaval.

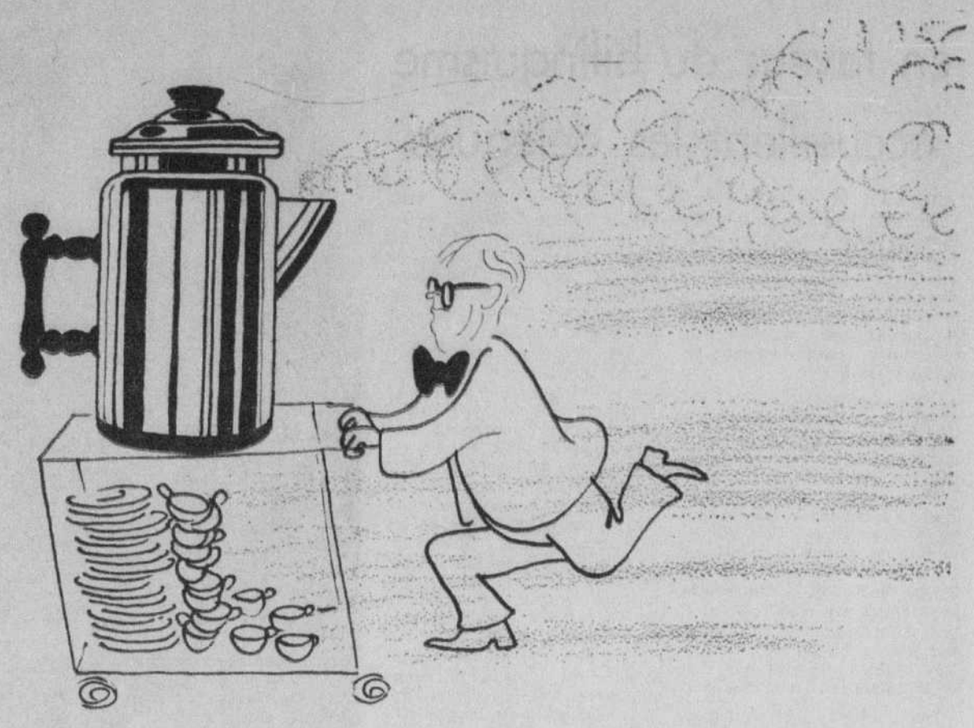
En outre, les jeux inter-duchés, marqués cette année par l'allumage d'une flamme olympique, vont permettre de poursuivre une expérience heureuse pour tous les responsables des événements entourant la brève carrière des duchesses, durant le carnaval. Bref, toutes ces suggestions peuvent être possibles en 1969 pour la bonne raison que le carnaval de Québec s'est assis solidement depuis 15 ans. A tel point qu'on prévoit d'ici peu un budget d'un million de dollars.

Aussi le vice-président actuel estime-t-il que le temps est venu de commencer à décharger le président de certaines responsabilités de plus en plus lourdes à porter pour un seul homme. Le président ne pourra plus voir à tout en détail, quand il s'agira d'une entreprise millionnaire. Faut-il concevoir pour l'an prochain la création d'une sorte de gérant permanent du carnaval avec des auxiliaires suffisants ?

Selon lui, il faut structurer le carnaval de façon que l'exécutif et tous les comités puissent participer davantage à la préparation de cet événement qui devient de plus en plus gigantesque. Le conférencier a montré que le Carnaval était une entreprise qui comptait déjà une centaine de comités. Ils sont appelés à se multiplier. Si le président doit voir à tout, être partout en même temps, gérer le fonctionnement des comités, faire acte de présence partout, il est évident qu'un seul homme ne peut plus suffire à la tâche.

Il a donc des suggestions précieuses à faire valoir et qui en feront de plus en plus un carnaval bon ton. En pleine période d'effervescence, comme celle-ci, après le premier week-end carnavalesque, elles paraissent de plus en plus abordables et sensées. Le Carnaval de Québec est plein de vie.

A. TREMBLAY



Hunter LE SOLEIL 10-2-69

MIKE: "POUR CALMER CEUX QUI ONT UNE TROP FORTE CONSTITUTION..."

Le mémoire Robarts

Le mémoire déposé la semaine dernière à l'Assemblée Législative ontarienne par le premier ministre Robarts, même s'il ne se veut qu'exploratoire, permet de croire que l'Ontario a véritablement compris l'extrême gravité de la crise canadienne et la volonté du Québec d'en finir. A notre connaissance, aucun gouvernement canadien, sauf le gouvernement québécois, n'a jusqu'à maintenant ouvert d'aussi larges perspectives de réorganisation de la structure fédérative canadienne. Alors qu'à l'aube d'une conférence constitutionnelle, les premiers ministres des provinces de l'Ouest font preuve d'une grossière étroitesse d'esprit, et que M. Trudeau découvre que le jeu des références à la Cour suprême peut se jouer à plusieurs, le premier ministre Robarts vient un peu rappeler à ses confrères que la question constitutionnelle canadienne s'est posée à partir d'une autre, qui demeure capitale : la célèbre : "What does Quebec want?"

L'attitude de l'Ontario peut devenir pour le Québec une arme à deux tranchants: il est possible, qu'advenant un consensus d'autre part général d'opposition aux vues du Québec qu'elle accepte de considérer, celui-ci se berne d'illusions attentistes; mais on peut aussi espérer que la pression ontarienne incite le gouvernement fédéral à rejoindre les tenants d'une réouverture complète du dossier canadien. Il apparaît ainsi de plus en plus probable que la conférence de cette semaine se solde par un échec si le gouvernement fédéral ne se range pas dès le début du côté que représentent à titres divers, mais complémentaires, le Québec et l'Ontario. L'erreur la plus grave que pourrait faire dans les circonstances le gouvernement fédéral serait de prendre la conférence constitutionnelle pour une simple conférence fédérale-provinciale. On a cru après la dernière conférence fiscale que les intérêts communs des provinces feraient que tel serait le cas. On sait maintenant que non.

• • •

Les propositions ontariennes sont de trois ordres: économique, culturel et politique. Aux trois niveaux, elles posent l'hypothèse de la restructuration fédérative. Au plan économique, le mémoire Robarts accepte que la Constitution tienne compte des différences de ressources et de développement économique des provinces, des préférences régionales et de la territorialité, ce qui ouvre la porte au regroupement des Maritimes et des provinces de l'Ouest et porte appui au principe de la péréquation. Au plan culturel, la reconnaissance, d'une part de quelques distinctions fondamentales d'ordre culturel et linguistique entre les provinces, et d'autre part de différences entre les populations, contient celle des justes prétentions du Québec à la libre organisation de sa réalité collective propre, comme de celles des provinces de l'Ouest. Quant aux propositions d'ordre purement politique, elles portent en résumé la philosophie du mémoire Robarts: liberté d'adapter le régime parlementaire aux besoins particuliers des provinces à l'intérieur du principe démocratique et de la réalité fédérative, et fédération cohérente, au sens propre du terme, des participations internationales.

L'apport le plus important de tout ce mémoire demeure toutefois d'accepter la mise en question fondamentale de la structure fédérative que possède le Canada depuis 1867. En affirmant que les relations entre les provinces et le gouvernement fédéral ne doivent pas nécessairement être uniformes à tous égards, le gouvernement ontarien pose un principe qui apparaîtra à certains plus ou moins hérésiaque. Pourtant, tant économiquement que culturellement, il est évident que les relations des provinces avec le gouvernement fédéral ne sont déjà pas dans tous les cas de même nature; les relations économiques de l'Ontario avec Ottawa ne sont pas celles de l'Ile du Prince-Edouard, ni le lien culturel québécois avec le gouvernement central celui de l'Alberta. D'autre part, la nécessité d'un équilibre des relations entre les différentes provinces et Ottawa est tellement évidente qu'il est certain que le gouvernement ontarien a surtout voulu affirmer l'importance des constitutions internes des provinces, afin d'éviter qu'une nouvelle constitution canadienne ne devienne un rouleau compresseur. Là n'est pas son moindre mérite.

Jocelyn LAVOIE

L'OPINION DU LECTEUR

Le massacre des phoques

Lettre ouverte à l'hon. Me G. Loubier, ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, Québec.

Monsieur le Ministre,

Voici quelques extraits d'un article paru sous la signature de Marc Heimer, dans Paris-Match, le 11 janvier 1969.

"La tragédie se prépare à nouveau. Dans quelques semaines naîtront par milliers les bébés - phoques. Mais déjà des centaines d'hommes embauchés venus par bateaux et hélicoptères arriveront dans l'embouchure du Golfe Saint-Laurent où l'horreur soudain déferlera sur la banquise et les nouveaux-nés. Alors commencera le massacre d'au moins 260,000 bébés sans défense sous les yeux de leur mère affolée de douleur, l'écorchage se fera alors que le minuscule martyr vit et gémit dans des douleurs atroces.

"Une campagne à l'échelle universelle permettra de faire cesser le massacre avant qu'il ne soit trop tard. Même pour la tuerie qui se préppare, quelque chose peut être fait, elle peut encore ne pas avoir lieu.

"La solution véritable réside peut-être avec l'interdiction des massacres dans la création, à l'embouchure du Saint-Laurent, autour des Iles de la Madeleine, d'un sanctuaire canadien consacré aux phoques. Supervisé par exemple, par le "Fonds mondial pour la protection de la nature", les mères éléveraient leurs bébés sous protection fédérale ou gouvernementale. Des circuits touristiques seraient organisés pour faire découvrir les merveilles du printemps sur la banquise, les ébats des jeunes "blanchons", leurs jappements joyeux, leurs mimiques et leurs roulades sur la glace.

"Déjà, insouciantes, les mères phoques nagent vers le sud. Il faut faire vite avant qu'elles n'atteignent le Golfe Saint-Laurent.

"C'est aux gouvernements responsables d'agir pour interdire la tuerie qui les attend. Le printemps sur la banquise ne peut pas plus longtemps, aux yeux du monde entier, symboliser l'horreur et la terreur.

"Demain, hélas, risque de signifier encore une mort horrible pour des milliers de nouveaux-nés du Saint-Laurent ou du Labrador. Sont responsables les gouvernements canadiens et norvégiens, les compagnies qui monopolisent la chasse: Karlsen, de Halifax; Rieber, de Bergen, en Norvège; McMillan et Moore, de Londres, les tueurs indifférents à la douleur qu'ils infligent, les sociétés européennes qui dirigent le tannage des peaux, enfin, hommes et femmes qui achètent les dépouillent des bébés suppliciés et permettent au circuit de l'horreur de se poursuivre en dépit de tout. Il a été calculé que l'espèce aura disparu entre 1972 et 1975 au plus tard et sur la glace l'horreur cessera faute de bébés et de mères à torturer ! La banquise au printemps redeviendra aussi déserte que les plaines lunaires, et le monde pourra oublier l'un des plus touchants spectacles qu'offrait la nature, celui d'une mère phoque jouant sur les glaces avec son minuscule bébé aux allures de nourrisson emmitouflé. Miracle de la vie sur le milieu le plus déshérité — merveille interrompue, dissipée par l'horreur et le sang." (Fin de la citation).

Monsieur le ministre, le 25 février, à l'ouverture de la Session, vous sera-t-il permis de passer une loi pour empêcher le massacre et la disparition des phoques, l'une des espèces animales les plus douces et les plus intelligentes ! Nous, Canadiens, ne sommes pas des barbares, et la cruauté n'est pas digne d'un peuple civilisé. Les phoques sont une richesse naturelle pour le Québec, et peut-être en collaboration avec les provinces maritimes vous pourriez passer une loi pour leur protection. Et pour un faible quota qui sera sacrifié, empêcher les actes de cruauté par des méthodes plus humaines; anesthésie, drogues. Enfin, que l'on conserve les phoques, pour qu'ils ne disparaissent pas comme les tourtes ou les dodos.

J'ose espérer que cette demande sera prise en considération.

Veuillez me croire, votre obligée,

Mme V. Lelièvre,
Paspébiac.

L'OPINION DU LECTEUR

Le Soleil met gratuitement cette rubrique à la disposition de ses lecteurs pour leur permettre d'exprimer leur opinion sur des questions d'actualité et des problèmes d'intérêt public.

Il se garde en tout temps le droit de procéder à un choix dans les lettres qu'il reçoit donnant la préférence à celles qu'il juge les plus intéressantes, les plus aptes à retenir l'attention du plus grand nombre de lecteurs. Seront écartées les lettres qui constituent de la propagande en faveur d'un groupement, d'une idée ou d'un parti politique; celles qui traitent de problèmes strictement personnels.

La direction du Soleil se garde aussi le privilège d'abréger les lettres trop longues, d'éliminer celles qui comportent des injures ou des attaques personnelles.

S'efforcer en général de ne pas dépasser cinq à six cents mots, quoique par exception nous nous gardons le droit de publier des textes plus longs à condition qu'ils présentent un intérêt particulier. Fournir un texte dactylographié.

Toutes les lettres devront être publiées avec le nom et l'adresse véritables de leur auteur, après vérification soit par le téléphone ou par le courrier.

La direction

Causes et effets

Cher monsieur,

Mon but en vous écrivant, n'est pas de favoriser un quelconque parti, mais bien d'éclairer la lanterne du public sur la prochaine grève tournante des professeurs, dont des éléments, que je relate ici, pourraient renverser l'opinion d'une partie du public.

Pour commencer, qu'est-ce qu'une grève tournante ?

Supposons que je sois un professeur de français affilié à la C.E.Q. J'arrive un beau matin, aucun professeur de mathématiques n'est à son poste. On me demande pour remplacer, j'accepte. Seulement, on ne peut pas remplacer tous les professeurs de maths: il faudra donc renvoyer une ou deux classes. Certains élèves, en voyant cela, ne viendront pas en classe le lendemain alors que tous les professeurs seront là. Le surlendemain, plus par curiosité que par un autre motif, la majeure partie des élèves décident de venir. Ils arrivent et la moitié des professeurs n'y est pas. Quelques classes resteront; le professeur qui leur donne leur premier cours est là, les autres reprendront l'autobus ou s'en iront: il n'y avait pas de professeurs.

Mais alors, quels sont les motifs d'une telle grève?

Cela fait un an et demi que les professeurs acceptent ici, cèdent là; et contrairement à ce que l'on pense, cette grève n'est pas provoquée par le manque d'argent, car les conditions salariales offertes par la partie patronale ont été acceptées dès le début. Ce qui fait le problème, ce sont les conditions de travail; et pour en avoir une meilleure idée, rien de mieux que des exemples.

Premièrement, tous les professeurs ont droit (ce qui est naturel) à entre dix et quinze jours de maladie par an, jusqu'à un maximum de cent cinquante jours. Avec la nouvelle convention, tous ces jours accumulés avec courage et persévérance sont perdus, n'existent plus.

Deuxièmement, dans les palais, les châteaux que la partie patronale appelle écoles et qui sont construits à coup de millions dans le béton et autres matériaux, la commission scolaire ne veut pas mettre plus que deux mille cinq cents dollars par classe. Or avec le coût de la vie qui augmente sans cesse, comment voulez-vous meubler une école de laboratoires linguistiques, de laboratoires de chimie et de physique, de bibliothèques, de gymnases, de salles d'art et de musique ? En musique, pour ne citer qu'un exemple, j'ai appris que plusieurs polyvalentes voulaient faire construire huit à dix locaux de huit pieds par huit et y aménager un piano pour les élèves intéressés à pousser plus loin leurs connaissances musicales. Or un bon piano coûte environ de sept à huit cents dollars. La partie patronale dit "non", pas plus que cinq pianos par polyvalente et pas plus que cent soixante-quinze dollars par piano. Et ce qui déconcerte le plus, c'est que le prix pour les réparations est illimité. C'est dire que vous pourriez acheter une boîte carrée quelconque à dix dollars, refaire un piano neuf avec pour deux mille dollars, et ce serait correct. Plutôt que d'acheter un bon piano à sept cent cinquante dollars, qui n'aurait pratiquement pas besoin de réparation et par le fait même, ferait économiser.

Troisièmement, le gouvernement offre à la C.E.Q. un professeur pour dix-sept élèves, et la C.E.Q. demande un professeur pour seize élèves, pourquoi ? C'est parce que, par le mot "professeur", on entend le personnel s'occupant d'éducation dans une régionale. Donc, s'il y a cinq mille étudiants, ce nombre divisé par dix-sept donne le nombre de personnes devant travailler dans la régionale. Cela comprend: le président, les commissaires, les directeurs, les professeurs, les employés à la coordination, les secrétaires et les concierges. Avec un professeur pour seize élèves, il y aurait dix-sept personnes de plus et cela coûterait, calculé au niveau provincial, neuf millions au gouvernement. Mais ne vaudrait-il pas mieux dépenser neuf millions de plus pour l'éducation de nos enfants, que de laisser la partie patronale aller en dépenser douze en France à lécher les bottes de de Gaulle ? Il faudra donc que la partie patronale augmente les taxes, et pour y parer... son salaire.

Quatrièmement, les enseignants avaient le droit de dire leur mot sur le choix des livres scolaires: la récente édition de tel manuel est meilleure que l'ancienne, etc... Avec la nouvelle convention, seule la commission scolaire décide. Or, n'importe qui peut être élu commissaire; il suffit d'avoir assez de voix pour entrer. Un professeur qui a dix ou quinze ans d'enseignement doit nécessairement en connaître plus, question manuels scolaires, qu'un commissaire qui n'a jamais retouché à des livres depuis la fin de ses études. Autrement dit, l'expérience des professeurs ne compterait plus. On vous donne n'importe quel livre et travaillez avec, sans mot dire.

C'est donc à se demander les raisons qui poussent cette partie patronale à agir ainsi. Il y en a peut-être plusieurs, mais je n'en connais qu'une et c'est la principale. C'est tout simplement que, si les professeurs font la grève pendant deux ou trois semaines, il entrera quarante-trois millions dans les coffres du gouvernement. D'où s'expliquent toutes les conditions de travail supplémentaire (qui ne profitent qu'au gouvernement et non à "l'enfant") imposées aux professeurs.

J'espère qu'après avoir lu ce court texte, vous êtes à même de mieux juger qui a raison et qui a tort dans ce conflit...

Un étudiant,

Charles KASZAP,
162, de l'Hôpital,
Loretteville,
P.Q.

Envoyez le compte à Ottawa

Monsieur le directeur,

M. Dozois vient de lancer un cri d'alarme au sujet des problèmes financiers du Québec et il l'a fait magnifiquement en dénonçant l'arrogance du gouvernement fédéral qui oblige les provinces à participer à des plans conjoints et qui les laisse ensuite se débattre avec les obligations financières qu'il a créées.

J'ai cependant une suggestion à faire à M. Dozois pour trouver l'argent dont il a besoin. Notre chère Commission B.B. vient en effet de demander au gouvernement fédéral d'aider les provinces en finançant leur programme de bilinguisme à raison de 10 p.c. de leur budget.

Le Québec durant les derniers cent ans a fait seul les frais de ce fameux bilinguisme. Je suggère donc à M. Dozois d'envoyer une facture à Ottawa représentant 10 p.c. des budgets de ces cent dernières années. La facture devrait être assez importante.

De plus il pourrait en outre faire une réclamation en dommages pour tous les torts et tous les préjudices que cette politique a causés aux Canadiens français.

Le promoteur de la société juste ne pourrait pas refuser de payer cette facture. Et s'il se faisait tirer l'oreille on pourrait toujours demander à M. Gérard Pelletier, l'apôtre des subventions remédiatrices, de plaider notre cause. Il en ferait peut-être la grimace, mais l'on verrait si ce cher ministre de la culture peut aller plus loin que d'offrir des plats de lentilles aux minorités.

Geo.-Henri Fortin,
280, Ave Racine,
Alma, P.Q.

Costume religieux – costume moderne

Depuis quelques années, les chères religieuses de nos couvents en reçoivent des conseils de tous côtés!

Une foule de gens qui, autrefois les regardaient du haut de leur dédain ironique, sont aujourd'hui fort intéressés à leurs faits et gestes comme s'ils venaient de découvrir des oiseaux rares, et sous prétexte d'améliorer leur sort ou de les moderniser, avec des grands élans qu'il faut être un peu naif pour croire sincères, on mène campagne pour qu'elles délaissent leur costume religieux, pourtant si digne et si féminin; je défie qui que ce soit d'essayer de prouver le contraire.

Pourquoi cette insistance auprès des communautés? Est-ce vraiment par sympathie?

N'est-ce pas plutôt que l'habit des religieuses, trop modeste aux yeux de plusieurs, est précisément un blâme, un reproche aux modes bizarres, ridicules et, inutile de le cacher, souvent franchement indécentes, que beaucoup de femmes se croient obligées de suivre et qui les transformant en épouvantails?...

Pour obéir aux directives du Concile qui conseillait aux instituts religieux de supprimer les archaismes en matière de clôture et de costume", on allégea ces derniers, on utilisa les tissus nouveaux que la chimie et les techniques modernes rendent d'entretien plus facile, on supprima le trop encombrant des cornettes et des coiffres, etc., mais de là à jeter par dessus bord le costume religieux proprement dit et s'habiller comme toute femme du monde, il y a une marge!

Devant tant d'invitations doucereuses à une mise plus moderne après les critiques malveillantes sur l'ancienne, les membres des communautés religieuses, habitués à l'abnégation et à la condescendance se sont laissé influencer et ont accepté d'en discuter....

C'est malheureux, car discuter les idées de ceux qui parlent en place de certaines puissances occultes, celles-ci voulant tout séculariser à tout prix, est un jeu dangereux. Je ne crois pas que la charité chrétienne oblige d'aller jusque-là.

"Le peuple de Dieu n'a pas ici-bas de cité permanente. L'état religieux qui libère davantage ses membres des soucis terrestres manifeste aussi davantage aux yeux de tous les croyants les biens célestes déjà présents en ce temps. Il atteste l'existence d'une vie nouvelle et éternelle acquise par la Rédemption du Christ..." (Bilan du Concile, R. Laurentin).

Comment la religieuse qui a répondu à l'appel de Dieu dans un don total pourra-t-elle donner ce témoignage si on ne la reconnait pas dans la foule du monde féminin? Saura-t-elle même en garder l'esprit occupée plus qu'autrefois à renouveler sa garde-robe...., à consulter son miroir...., à se retaper les cheveux...? Et si, par un revirement subit comme on en voit de temps à autre, la mode décrétait un beau matin, la longueur des jupes à la cheville, au bout de quelque temps, la plupart des femmes seraient habillées, et alors, ceux et celles qui ont le plus travaillé à les moderniser se moqueraient de nouveau des religieuses et de leur costume écourté....

J'ai en main une lettre écrite au commencement du siècle par une soeur française, enseignante sécularisée à la suite des lois contre la religion et toutes les institutions religieuses passées en France de 1880 à 1905. Entre autres choses, elle écrivait: "Ce n'est pas sans de très grands sacrifices que nous avons quitté notre communauté...; nous prierons pour le relèvement de notre pays...; au Canada, vous avez la liberté; puissiez-vous la garder toujours...."

Toujours! C'est à espérer et à souhaiter...

En France, on sécularisa par des lois qui se sont adoucies depuis, il faut le reconnaître, mais le mal était fait, et on les a payé cher, ces lois, depuis soixante ans! Ici, on veut séculariser par la persuasion; on veut désintégrer les communautés religieuses par le dedans; le procédé diffère, le résultat sera le même si l'on ne se réveille pas à temps.

Chères soeurs de toutes communautés, avez-vous pensé à cela?

T. Bouillé-NAUD
Deschambault.

J.-R. Tremblay rejoint le Parti nationaliste chrétien

par Christian COUTLEE

M. J.-Robert Tremblay, organisateur adjoint du Parti Québécois a annoncé en fin de semaine à la télévision privée, qu'il quittait ses fonctions pour joindre les rangs du Parti nationaliste chrétien.

Il annonçait en même temps, à l'émission hebdomadaire du PNC, qu'il avait été choisi candidat de ce parti dans le comté de Taillon aux prochaines élections provinciales.

Par ailleurs, dans une lettre adressée à la presse, des membres du PQ dans le comté de Maskinongé nous informent de leur démission du PQ et de leur adhésion au PNC.

La lettre se lit comme suit: "Après une réunion tenue à Louiseville, comté de Maskinongé, nous désirons aviser votre journal que nous, René-Paul Gaboury, vice-président, Raoul Vermette, Paul-Emile Leblanc et Albert Noël, conseillers de l'organisation du Parti Québécois dans le comté de Maskinongé; démissionnons du PQ pour joindre les rangs du Parti nationaliste chrétien de M. Léo Tremblay.

Les quatre signataires expliquent que c'est pour des raisons idéologiques qu'ils quittent le PQ, "points idéologiques qui ne répondent plus à nos aspirations", affirment-ils.

Ils précisent en outre qu'ils joignent le PNC pour quatre raisons:- la qualité de son chef — les principes chrétiens du parti — le programme du parti et enfin, pour un parti où règne l'ordre.

Au cours d'une conversation téléphonique ce matin, M. Léo Tremblay nous a affirmé qu'il y aurait beaucoup d'autres démissions surprises au cours des prochains jours mais qu'il ne tenait pas à dévoiler lui-même les noms.

"Je préfère qu'ils le fassent eux-même et qu'ils expliquent en même temps à la population les raisons qui motivent leur action" a ajouté M. Tremblay.

Il a affirmé que des démissions à l'échelle nationale du PQ proviendront prochainement encore de Maskinongé mais aussi de l'Abitibi et de d'autres régions de la province.

Menace de grève du zèle dans les hôpitaux

Environ 5,000 employés d'hôpitaux de la région de Montréal menacent de déclencher une grève du zèle pour protester contre la lenteur des négociations en cours avec le gouvernement provincial depuis le 27 juin 1968 et contre les mises à pied auxquelles donne lieu les coupures dans la politique budgétaire du ministère de la santé.

C'est ce qu'a déclaré hier, dans un communiqué, M. Roger Laramée, négociateur en chef pour les employés d'hôpitaux affiliés au Syndicat canadien de la fonction publique (SCFP) et au Conseil des syndicats hospitaliers de Montréal.

Selon M. Laramée, cette grève du zèle consistera à suivre à la lettre les normes de travail édictées par le ministère de la Santé. Cette grève signifie par exemple que les aides-infirmières ne donneront pas ou ne prépareront pas de médicaments ou d'injections sans la présence d'une infirmière diplômée, comme le veut les règlements.

Pourtant, selon M. Laramée, les aides-infirmières sont souvent obligées de le faire à cause du manque de personnel. C'est pourquoi il dit ne pas comprendre comment le ministère de la Santé songe encore à diminuer le personnel comme c'est le cas pour l'hôpital psychiatrique Mont-Providence, à Montréal, où 25 employés ou plus ont été informés de leur mise à pied d'ici le 25 février.

Union des provinces Maritimes: rapport dans un an . . .

OTTAWA (PC) — M. John Deutsch, l'économiste d'Ottawa qui dirige une étude sur les perspectives d'une Union des provinces maritimes. Il a déclaré hier aux premiers ministres Louis Robichaud, du Nouveau - Brunswick, Ian Smith, de la Nouvelle-Ecosse et Alex Campbell, de l'Ile-du - Prince - Edouard qu'il faudrait attendre encore un an au moins avant que son rapport final soit rédigé. Il a cependant souligné qu'il présentera un rapport intérimaire sur son étude avant cette date.

Par ailleurs M. C. R. MacFadden, président du Conseil économique des provinces de l'Atlantique a affirmé devant une conférence des premiers ministres de ces provinces que leurs gouvernements devraient collaborer plus étroitement.

M. MacFadden n'a pas mentionné l'union politique de façon explicite, mais un communiqué émis par le CEPA présentait cette mesure comme un moyen de réaliser ces fins.

Le président du Conseil économique a également réitéré sa recommandation à l'effet qu'un cabinet conjoint fédéral - provincial soit formé sous la direction du ministre fédéral du développement régional, M. Jean Marchand.

SPECIAUX DE 7h. P.M. CHEZ Pollack à SAINTE-FOY

MARDI le 11 FEVRIER

Le combiné soutien-gorge et jupon
Spécial 2.88
Le sous-vêtement nouveau et idéal: combiné en jersey de nylon bleu, jaune, blanc, noir. 32 A-B-C; 34 A; 36 B; 38 B.
Etage Laurier

Jupons garnis de dentelle
Rég. 5.00 2.77
Jupons à la taille en satilene et antron. Jolie dentelle. Bleu, café au lait, saumon, blanc. Grandeurs: P.M.G.
Etage Laurier

BLOUSES POUR DAMES
Rég. 6.98 2.66
Blouses en coton et arnel. Modèles garnis de dentelle, pointes longues, col tailleur ou col rabattu, jabot. Choix de blanc, gris, mauve ou brun. 8 à 18 ans.
Etage Laurier

Cagoules de ski pour fillettes
Rég. 8.98 4.77
Chaudes cagoules en nylon piqué à doublure peluchée. Capuchon dissimulé dans le col. Tricot extensible ajusté aux hanches. Vert, marine, rose, rouge, royal, noir. 8 à 14.
Etage Laurier

Pyjamas pour fillettes
Rég. 3.98 1.97
Pyjamas de flanellette douce pour fillettes. Modèle de fantaisie, manches ¾, sans col. Imprimé floral ton sur ton bleu ou rose. Grandeurs 8 à 14 ans.
Etage Laurier.

Pour le jeune joueur de hockey
Rég. 7.98 $5
Ensemble "Out Fit" comprenant le gilet, les bas et la tuque. Au choix du jeune joueur: les couleurs originales des 6 clubs de l'ouest de la L.N.H. 26 à 34.
Etage Laurier.

Sacs à main "Safari"
Rég. 7.98 4.88
Sacs à main "mini safari" en simili-cuir verni ou mat. Modèle à double courroie pour accompagner le pantalon ou les robes de toilette. Vert, gris, bourgogne, brun.
Etage Laurier

Couvre-chaussures pour dames
Rég. 11.95 2.99
Couvre-chaussures de nylon avec glissière intérieure. Talons cubains. Idéal contre la neige et l'eau. Choix de brun ou noir. Pointures désassorties.
Etage Laurier

Chemises pour garçons
Rég. 4.00 2.88
Chemises à col roulé pour garçons. Tissu imprimé de couleurs variées. Très belle qualité pour un prix aussi bas. Choix de couleurs, grandeurs 8 à 16 ans.
Etage Laurier

Coupe-vent pour hommes
Rég. 25.98 6.99
En très grand spécial! Coupe-vent courts en simili-cuir pour hommes. Les manches et le col sont en laine ou simili-cuir. Liséré contrastant sur les bras. Bleu, blanc.
Etage Laurier

Draps de flanellette
Rég. 2.29 1.66
Draps chauds et confortables en flanellette douce. Jolie bordure rose ou bleu. Dimensions: 70 x 90".
Etage du Mail

Coton imprimé couleurs-printemps
Rég. 1.39 3 vges pour $1
Coton idéal pour la confection de nouvelles blouses ou de vos robes printanières. Imprimé gai de couleurs variées. Largeur: 45".
Etage du Mail

PAS DE COMMANDES POSTALES OU TELEPHONIQUES

Profitez de votre crédit chez Pollack

Couvre-lit 100% coton lavable à la machine, à prix spécial

Il se lave et se sèche à la machine. Agencé au décor, il dote votre chambre de son apparence luxueuse, jeux en relief de rectangles et de carrés. Vert, bleu, or, beige, aqua. Lit simple: 79" x 110" Lit double: 94" x 110". Rég. 24.98

18.88

Québec, Literie, rayon 180, quatrième
Sainte-Foy, étage du Mail

Aubaine extraordinaire ensemble 3 morceaux Cosita

Machine à coudre zigzag, cabinet et banc à un prix vraiment spécial. Marche arrière, marche avant, éclairage incorporé. Elle fait sans l'aide d'accessoires: appliqués, monogravures, broderies, points satin, boutonnières, elle reprise et pose les boutons.

Couleurs: turquoise, beige. Cabinet en arborite fini velvatex, banc rembourré de caoutchouc mousse.

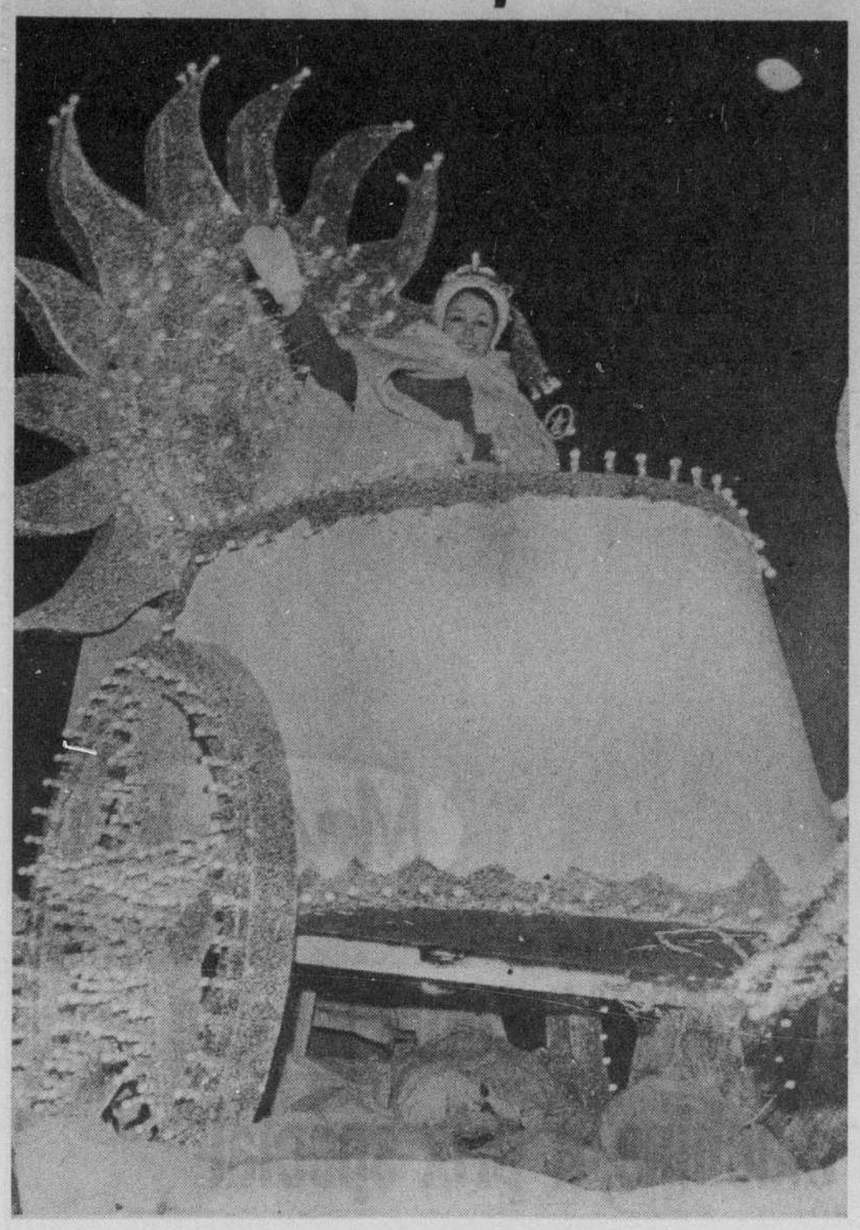
LES 3 PIECES A UN PRIX TRES... TRES BAS!

109.95

Québec, Machines à coudre, rayon 784, troisieme.
Sainte-Foy, étage du Mail.

CREDIT FACILE: COMPTES COURANT, BUDGETAIRE, PAIEMENTS DIFFERES

Vif succès du premier défilé du Carnaval



La reine Ginette 1ère.

Les grands et les petits.

LA VIE QUÉBECOISE
par JOSEPH VOISARD

DES JOURNALISTES FONT LE MENAGE...

Les confrères de "l'Action", épris de propreté comme tous les journalistes d'ailleurs, déploraient d'avoir à travailler dans une salle lamentablement défraîchie. Pour s'assurer que le nécessaire serait fait, ils offrirent récemment aux patrons d'effectuer eux-même les travaux si l'on voulait au moins leur fournir la peinture. Les autorités de la maison ne purent évidemment pas résister à cette proposition généreuse... Une douzaine de vigoureux confrères retroussèrent leurs manches et se mirent vaillamment à la tâche... En deux jours, la salle de rédaction était entièrement transformée. Elle exalte maintenant la fraîcheur et offre une ambiance sûrement plus propice à l'inspiration. Il nous est agréable de souligner ce trait au crédit des confrères de "l'Action". C'est un témoignage de la coopération dont les journalistes savent être capables.

LA SECURITE DE M. TRUDEAU A QUEBEC

L'hystérie des foules est l'ennemi à contenir par le service de sécurité attaché à la personne du premier ministre du Canada quand celui-ci participe à des événements de grande envergure. On ne s'attend pas à ce que les choses soient différentes à Québec lors de la visite de trois jours de M. Pierre Elliott Trudeau dans le cadre du Carnaval cette semaine. D'autant plus qu'on a encore en mémoire les ruées de ses admirateurs pour le voir de plus près et lui serrer la main à l'occasion de son assemblée au Colisée au cours de la campagne électorale. Un détachement de la gendarmerie royale assurera la protection de M. Trudeau en nos murs les 14, 15 et 16 février. Ce n'est toutefois pas un fait exceptionnel, affirment des gens qui ont pris part à l'organisation de visites d'anciens premiers ministres du Canada. On reconnaît tout de même que M. Trudeau exerce une particulière fascination sur les foules...

UN PEINTRE S'ANNONCE EN ESPAGNOL...

Des passants sont intrigués depuis quelques jours à la vue de grands panneaux-réclames placés à des endroits stratégiques de la ville pour annoncer une exposition de peintures. C'est une méthode publicitaire plutôt inusitée pour un peintre. Mais ce qui rend davantage perplexe, c'est de constater que l'anglais et même l'espagnol prédominent dans le texte... Sans mettre en cause le crédit professionnel de l'artiste québécois, beaucoup de citoyens croient pouvoir s'interroger sur les motifs du choix de l'anglais et de l'espagnol pour cette annonce. Il est douteux, dit-on, qu'à Québec un artiste veuille limiter ses admirateurs au groupe de langue anglaise et de langue espagnole... Alors pourquoi ne pas s'adresser à ses concitoyens dans leur langue...?

HEUREUSE MEPRISE D'UN CONFRERE

Il est prudent et souvent très utile d'avoir une pelle dans le coffre de sa voiture en hiver, surtout quand les tempêtes sont fréquentes. Mais il peut y avoir des inconvénients si on oublie que la pelle s'y trouve... Un confrère tendit l'oreille à un bruit insolite alors qu'il circulait récemment. Serait-ce la transmission qui serait défectueuse ? ou encore une roue arrière ne frotterait-elle pas ? se demandait-il. Il s'arrêta au premier garage pour faire part de ses inquiétudes au mécanicien. Celui-ci fit une rapide inspection et revint à l'automobiliste. "Enlevez donc la pelle du coffre de votre voiture si ce bruit vous déplaît et vous ne l'entendrez plus...", se contenta-t-il de lui dire.

GRAND HONNEUR A UN CUISINIER QUEBECOIS

Un plat d'oie, de poulet et de faisan a valu à un chef cuisinier de Québec une "grande mention honorifique" au Salon culinaire de Montréal. M. Christian Chopin, d'origine française, chef cuisinier du restaurant La Traite du Roy, dans le Vieux Québec, a décroché cette distinction. Il avait déjà le crédit de trophées enviables remportés ici et là en Europe. Il mérita notamment le prix du concours international d'Israël à Paris, deux fois le prix "poêle d'or" et le prix de la cuisine exotique. Pour produire à temps sa pièce culinaire à Montréal, M. Chopin a quitté Québec en automobile lundi soir, 3 février, alors qu'une tempête soufflait rageusement. Il arriva à destination le lendemain matin, à 5 heures, après s'être enlisé à quatre reprises sur la route. La spécialité de M. Chopin est l'avocados surprise mais, chose assez inusitée, il travaille les avocados chauds. Cette grande vedette de l'art culinaire confie qu'à la maison, il préfère tout de même les plats que lui prépare son épouse... La Traite du Roy a "ouvert" récemment le "Cloître des Nonnes"... Les hôtes y sont baignés par une atmosphère gauloise de bon aloi dans un décor historique, sous un toit qui date de 1682, Place Royale. Cet immeuble bien conservé abrita jadis un traiteur de la compagnie des Indes, Joseph Fleury de la Gorgendière. C'est à ce souvenir qu'il doit d'ailleurs son nom.

sur la côte de Beaupré "On se fait la cour"

par André-A. BELLEMARE

Depuis quelques mois, Château-Richer et Ville de Beaupré se livrent dans les coulisses à un "concours de popularité", auprès de huit villes voisines, dans le domaine de l'administration de la justice?

La question est de savoir laquelle des deux municipalités réussira à affilier à sa cour municipale celles des neufs autres villes membres de la "division no 1" du comté de Montmorency.

A condition, évidemment, que Château-Richer ait le pouvoir de créer sa propre cour municipale. Ville de Beaupré, elle, jouirait déjà de ce pouvoir depuis six mois.

Dans une nouvelle, jeudi, nous faisions savoir que Château-Richer a demandé au gouvernement provincial la permission de créer sa cour municipale. Le maire Jean-Guy Bolduc affirmait que cette cour pourrait servir aux neuf autres villes, quand ces dernières auraient obtenu le pouvoir de créer leur cour et de l'affilier à celle de Château-Richer.

Or, le maire Antoine Bélanger, de Ville de Beaupré, nous a fait remarquer hier que sa ville possède une cour municipale depuis six mois et que quatre villes voisines (Village de Sainte - Anne - de - Beaupré, Saint-Férîol, Saint-Joachim et Saint - Tite - des - Caps) ont rempli toutes les formalités requises pour y affilier leur cour municipale.

M. Bélanger a précisé qu'il s'attendait à ce que la municipalité de la paroisse de Sainte - Anne - de - Beaupré réclame prochainement son affiliation, prétendant d'autre part que... Château - Richer pourrait s'affilier, elle aussi, quand elle aura le pouvoir de créer une cour municipale!

Pourtant, le maire Bolduc de Château - Richer continue d'affirmer que, l'an dernier, lors d'une réunion du conseil de comté de Montmorency, les dix villes concernées auraient résolu unanimement de confier leurs intérêts à Château - Richer en rapport avec les infractions aux divers règlements municipaux, dans l'éventualité que cette ville soit dotée d'une cour municipale.

M. Bolduc allègue que les autorités municipales de Ville de Beaupré, voyant cela, auraient tout simplement décidé de se "dépêcher" et de "couper l'herbe sous les pieds de Château - Richer" en essayant d'obtenir le plus rapidement possible le pouvoir de créer une cour municipale à laquelle pourraient s'affilier celles des autres municipalités.

Le maire de Château - Richer continue de croire que l'affiliation des cours municipales de quatre villes à celle de Ville de Beaupré n'est qu'une "solution temporaire" et que ces municipalités changeront l'affiliation quand Château - Richer aura sa cour municipale.

Le maire Bélanger, de Ville de Beaupré, prétend que sa municipalité a demandé la permission de créer une cour municipale... sans savoir que Château-Richer cherchait en même temps à obtenir le même pouvoir.

Nonobstant tous ces arguments, le maire Bolduc a souligné que Château - Richer serait admirablement bien équipée pour loger les cours municipales des dix villes, puisqu'elle possède un hôtel de ville, contrairement à Ville de Beaupré, qui fait siéger la sienne dans le sous-sol d'une église.

Mais pourquoi ce désir de créer une cour municipale et d'y affilier le plus de cours municipales voisines?

Est-ce que ça serait, comme l'a affirmé le juge Gérard Laganière, de la Cour des Sessions de la paix du district de Montréal, durant le 47e congrès de l'Union des municipalités du Québec (13 septembre 1968, au Reine - Elizabeth, à Montréal) parce que "les municipalités monayeraient la Justice puisqu'elles considéreraient les cours municipales surtout comme des bonnes sources de revenus"?

ECOLE de COIFFURE LEMIEUX
Pour renseignements:
509 RUE DE L'EGLISE
TEL.: 525-6179

Présentement en cours
LA VENTE DE COMPLETS SUR MESURES
chez
J.-G. FOURNEL INC.
Tailleur Costumier pour l'homme
Centre d'achats Parc Neilson
Tel.: 653-4607

réceptions?
consultez un grand nom...
bardou
Ave Cartier+rue Couillard

Vente avant inventaire
$25,000.00
de marchandises à sacrifier
DIAMANTS
20% à 50%
de rabais
Jonc et assurance gratuits
Rabais de
33⅓%
sur
MONTRES BULOVA
et autres marques réputées
BRIQUETS COLIBRI
Plusieurs jolis modèles (Initialés gratuitement)
Rég. $7.95
Spécial $5.95
RASOIRS PHILISHAVE
A 3 têtes
Rég. $34.95
Spécial 29.75
A 2 têtes
Rég. $29.75
Spécial 21.95
BAGUES D'AMOUR 10 carats SPECIAL 23.95
BIJOUTIER HORLOGER
Omer Rousseau
802 est, rue St-Joseph, Qué. - Tél.: 524-1372

ATTENTION MESDAMES!
Vous désirez éliminer le cirage de vos planchers?
Nous avons la solution!
Nous vous proposons un matériel garanti, d'entretien facile et ne demandant aucun frottage.
Pour toutes informations, composez:
661-3117

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble...

(4) Québec CFCM-TV | (3) Burlington WCAX-TV | (10) Montréal CFTM-TV
(5) Québec CKMI-TV | (7) Sherbrooke CHLT-TV | (12) Montréal CFCF-TV
(11) Québec CBVT | (8) Mt. Wash. WMTW-TV | (13) Trois-Rivières CKTM-TV

De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain.
(c) Emissions couleur

LUNDI LE 10 FEVRIER 1969

P. M.
6.00 (5) (7) Nouvelles
(8) Monday Six O'Clock Movie: "Andy Hardy Comes Home"
(11) Tour à tour
(3) World of Sport
(12) Pulse
(10) Télé-métro
(13) Bloc des nouvelles
6.15 (11) Téléjournal
(3) Weatherwise
(7) La météo
6.20 (7) Edition sportive
6.25 (11) Ici Québec
(3) Newstime
6.30 (5) Julia
(13) Mon Martien favori
(4) Panoramonde
(7) Bonsoir copains c
6.40 (10) Sports-images
6.45 (11) Aujourd'hui
7.00 (3) News
(4) Le Virginien
(5) This Week With Barb
(10) Dernière heure
(12) Family Affair c
(13) Elle et Lui
7.15 (10) Télé-métro c
7.30 (7) (11) (13) Les belles histoires
(3) Gunsmoke c
(5) The Doris Day Show c
(12) Rowan and Martin's Laugh-In c
(8) The Avengers c
(10) Le Virginien c
8.00 (5) Show of the Week c
8.30 (8) Peyton Place c
(4) Brigade criminelle c
(3) Here's Lucy
(12) Pig'n Whistle
(7) 11) (13) Ma sorcière bien-aimée
9.00 (7) (11) (13) A la seconde
(4) (10) Les trois cloches
(5) Front Page Challenge c
(12) Ironside c
(8) The Outcasts
(3) Mayberry R.F.D.
9.30 (4) Haute tension
(3) Family Affair c
(10) Brigade criminelle
(7) (11) (13) Le Paradis terrestre c
(5) The Carol Burnett Show c
10.00 (11) Le sel de la semaine
(8) Heart Attack
(10) Histoire d'une étoile c
(7) Cité sans voiles c
(12) It Takes a Thief c
(13) Réal Giguère Illimité
(3) The Carol Burnett Show c
10.30 (4) Causerie avec Jean Gérin-Lajoie
(10) Piano Bar c
(5) The World of Tomorrow c
10.45 (4) Panoramonde
(10) Dernière heure et météo
11.00 (7) (13) (5) (8) (11) (12)c (10) Nouvelles
11.15 (10) Cinéma: "Le destin d'un homme"
(4) Où?
11.18 (12) Pulse
11.19 (11) Ici Québec
(5) Viewpoint
11.20 (4) Nouvelles du Carnaval
11.30 (4) Heure exquise : "La dernière charge"
(7) Cinéma 7: "Marie Stuart"
(3) Late Show: "White Fang"
(5) After 11: "The Moon's Our Home"
(8) The Joey Bishop Show
(13) (11) Cinéma: "Deux macchabées dans l'placard"
11.55 (12) Wrestling c
A.M.
12.45 (12) Newsroom 12
1.00 (4) Musique Marc Legrand
(5) Postlude Marc Legrand
1.15 (3) Nouvelles anglaises

MARDI LE 11 FEVRIER 1969

A. M.
7.00 (3) Nouvelles c
7.15 (8) News
7.20 (4) Musique Marc Legrand
7.30 (7) Les lève-tôt
(4) Dessins animés
(8) Topper
(10) Les petits bonshommes
7.45 (10) Métro-matin
(12) News
7.50 (4) Le Babillard
7.55 (3) Morning News
8.00 (3) Captain Kangaroo c
(4) Yé, Yé, quelle heure ?
(8) Farm and Home c
(12) University of the Air
8.30 (7) Cousins-cousines
(4) Toast et café
(12) Ed Allen Time c
(8) Linus the Lionhearted
8.45 (10) 36-24-36
9.00 (3) The Merv Griffin Show
(7) Cousins-cousines
(8) Morning Movie: "Toast of New York"
(10) Toast et café c
(12) Romper Room c
(13) A la bonne heure
9.30 (13) Caméra 13 : "Fortune Carrée"
(4) Ciné-matinée: "Briseurs de barrages"
(12) Magic Tom
(5) Quebec School Telecasts
(7) (11) Télévision scolaire
9.50 (7) (11) Ambroise, enfant du Kasai"
10.00 (3) The Lucy Show Petit théâtre
(12) Bewitched c
(10) Voie de femme
(5) Canadian School Telecasts
10.30 (3) The Beverly Hillbillies c
(5) Friendly Giant
(7) (11) (13) En mouvement
(12) The Newlywed Game c
(10) Leçons de beauté c
10.45 (7) (11) (13) Monsieur Surprise présente
(5) Chez Helene
(10) Coup de dé
11.00 (3) The Andy Griffith Show
(4) Coup de dé
(7) (11) (13) La souris verte
(8) The Greatest Show on Earth
(5) Mr. Dress-Up
(10) Voie de femme c
(12) The Mike Douglas Show c
11.15 (4) Voie de femme
(11) Cinéma: "Virginie"
(7) Théâtre des petits
(13) Coup de dé
11.25 (5) Pick of the Week
11.30 (3) The Dick Van Dyke Show
(13) Tante Ficelle
(10) Eternel amour
(7) L'extravagante Lucie
11.45 (4) Palmarès
11.55 (5) News
P.M.
12.00 (3) Love of Life c
(13) Bloc des nouvelles
(8) Bewitched
(7) Midi 7
(10) Les récits du capitaine
12.10 (10) Les manchettes
12.15 (10) Ciné-roman: "L'honorable Stanislas, agent secret"
(4) L'actualité
(13) Les petites annonces
12.25 (3) News
12.28 (4) Editorial
12.30 (3) Search for Tomorrow
(4) De tout, de tous
(11) L'agriculteur de demain c
(7) Deuxième édition
(8) Funny you Should Ask
(10) Ciné-mardi: "La piste du Sud" "Filles sans joie"
(12) Gomer Pyle, USMC c
12.45 (13) Télé-matinée
(7) La météo
12.50 (7) Edition sportive
12.55 (8) The Children's Doctor
1.00 (3) One O'Clock Weather
(4) Scopiquiz
(7) Pêle-mêle c
(8) Dream House
(11) Cinéma: "La course aux illusions"
(12) In Town c
1.03 (3) Across the Fence
1.15 (13) Les plus beaux films: "Femmes entre elles"
(3) Channel 3 presents
1.20 (4) Pharmacie Place Laurier
1.30 (4) Voix de femme
(3) As the World Turns c
(8) Let's Make a Deal c
(12) Peyton Place c
2.00 (3) Love Is A Many Splendored Thing
(12) Marriage Confidential
(8) The Newlywed Game
(4) Entre nous... Tic Tac 4
2.30 (3) The Guiding Light c
(8) The Dating Game c
(11) Ni oui ni non
(12) Perry's Probe
3.00 (8) General Hospital
(7) (11) (13) Femme d'aujourd'hui
(3) The Secret Storm c
(5) Take Thirty
(12) People in Conflict
3.30 (3) (5) Edge of Night
(8) One Life to Live c
(4) Hé, les gars !
(12) Doctor's Diary
(10) Madame s'amuse c
4.00 (3) The Awards Presentation c
(7) (11) (13) Bobino
(8) Dark Shadows c
(10) La cabane à Midas
(5) Galloping Gourmet c
(4) M. Jet "Wings of Change"
4.30 (5) Swingaround
(3) Perry Mason
(8) Gilligan's Island
(7) (11) (13) Sol et Gobelet c
(10) L'araignée
5.00 (4) Super Car
(7) Walt Disney présente c
(8) The Dick Van Dyke Daytime Show c
(5) Cartoons
(11) (13) Linus
(10) De 5 à 6
5.25 (4) De 5 à 6
5.30 (3) Marshall Dillon
(12) The Pierre Berton Show c
(5) The Abbott and Costello Show
(11) La vie qui bat c
(8) The 5.30 Report
(13) Popeye
6.00 (11) Tour à tour
(5) Dateline
(3) World of Sports
(7) Troisième édition
(8) Six O'Clock Movie: "Princess of the Nile"
(10) Télé-métro c
(12) Pulse
(13) Bloc des nouvelles
6.15 (3) Weatherwise
(7) La météo
(11) Téléjournal
6.20 (7) Edition sportive
6.24 (11) Ici Québec
(3) Newstime
6.30 (4) Panoramonde
(7) Avec André Guy
(5) After Six: "Dangerous Exile"
(13) Jeunesse d'aujourd'hui
6.45 (11) Aujourd'hui
6.50 (10) Télé-métro
7.00 (3) News
(4) St-Georges et ses amateurs
(10) Dernière heure c
(12) The Flying Nun
(7) Ciné-primeur: "Chacun son Alibi"
7.15 (10) Télé-métro se poursuit c
7.30 (4) (10) (13) Les champions
(3) Lancer
(8) The Mod Squad c
(11) A fond de train
(12) The Jerry Lewis Show c
8.00 (11) Esquisse
(5) The Red Skelton Hour c
8.30 (12) Bewitched
(11) La soeur volante
(8) It Takes A Thief
(13) (4) (10) Cré Basile c
(3) The Red Skelton Hour c
9.00 (4) (10) Bonanza c
(5) Wojeck c
(12) The Glen Campbell Goodtime Hour c
(7) (11) (13) Rue des Pignons c
9.30 (8) N.Y.P.D.
(3) The Doris Day Show c
(7) (11) (13) Moi et l'autre
10.00 (3) Focus 3
(4) (10) Claude Blanchard
(5) News Magazine
(8) That's Life
(12) The Avengers c
(7) (11) (13) Tous pour un
10.30 (4) Parti Québécois
(3) CBS News
(5) Twenty Million Questions
(7) (11) (13) Caméra 69
(10) Toute la ville en parle
(4) Panoramonde
10.45 (4) Panoramonde
(10) Dernière heure et météo c
11.00 (7) (13) (3) (8) (5) (12) Nouvelles

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS!

Des carnavaleux sont venus même de l'Afrique

par Pierre CHAMPAGNE

Du Yukon à la France, en passant par les Territoires du Nord-Ouest, la Colombie-Britannique, les Etats-Unis et même l'Afrique, des carnavaleux du monde entier s'étaient donné rendez-vous à Québec, samedi soir, pour assister au premier défilé de nuit du 15e Carnaval de Québec.

Jamais foule n'avait été si nombreuse pour un premier défilé. Du patro Roc-Amadour à la fin de la rue Sainte-Thérèse, elle se pressait sur deux, trois, quatre rangées. Au coin de la rue Dorchester et du boulevard Charest, endroit ou la princesse Grace de Monaco devait regarder le défilé, la foule était tellement compressée, étagée, qu'on a craint un instant que la "parade" ne puisse passer. La même chose s'est produite sur la rue du Pont.

GRACE DE MONACO

Assise sur une estrade recouverte que le Carnaval a fait construire d'urgence... après la soirée de la bougie, Grace de Monaco assista à tout le défilé qui eut l'heur de lui plaire.

Toujours, elle souriait. De temps à autres elle envoyait la main aux participants ou glissait un mot d'approbation à l'oreille du président du Carnaval, M. Gilles Richard, toujours assis à la droite de la princesse.

Bouffons, grosses-têtes et travestis ne manquaient pas de saluer bien bas l'illustre visiteuse quand ils passaient devant l'estrade d'honneur. Quelques-uns, plus téméraires, s'approchaient davantage de la princesse qui essayait de découvrir le vrai visage d'une "bibite" poilue ou d'une figure de papier mâché.

En face, le groupe du duché de Cartier était au poste, comme toujours. A bout de bras ils portaient des pancartes énormes qui épelaient, au dessus de la foule "RAINIER, DIANE, ou CARTIER" selon le cas.

TRAVESTIS ET ALLEGORIE

Si les corps de tambours et clairons étaient moins nombreux cette année qu'auparavant, les travestis eux, n'avaient pas leur pareil. De 100 qu'ils étaient en 1968, on avait triplé ce nombre pour 1969. Comme toujours, ils faisaient la joie des enfants qu'ils allaient saluer dans la foule.

C'est peut-être une des raisons qui fit dire à plusieurs que le défilé était plus court, cette année; et pourtant il n'y avait pas moins de chars allégoriques.

Il faut ajouter que la température était idéale; un peu humide peut-être mais pas trop froide. Un défilé paraît toujours plus long voire même interminable quand on se gèle les pieds pendant une heure ou deux.

Comme toujours, les chars de Bonhomme, de la reine et des duchesses attirèrent l'admiration quoique le dernier, celui des duchesses, aurait, premièrement, pu être illuminé davantage et deuxièmement être conçu pour permettre à la population de mieux voir, d'admirer toutes les duchesses,.

Par ailleurs, les deux nouveaux mariés du char "Lune de miel" auraient pu être plus "réservés" dans leur carresses et leurs épanchements amoureux. Ils tombaient dans la vulgarité.

Riches en couleurs et en illumination, tous pensés sur le thème du bonhomme dans l'espace, les autres chars ont tous été appréciés des Québécois. Rien n'avait été négligé; c'était un défilé complétement neuf, entièrement redessiné.

Nul doute que samedi prochain, grâce à une "générale" si bien réussie, le Carnaval de Québec saura, accroître une réputation qui a d'ailleurs atteint un sommet, cette année.

Espérons que samedi prochain, pour la "grosse" fin de semaine du Carnaval, les policiers ne seront pas débordés par la foule et qu'ils pourront la retenir de la même impeccable façon qu'ils l'ont fait samedi dernier devant l'estrade d'honneur ou siégait la princesse Grace de Monaco.

COMME TOUJOURS, C'ETAIT LA SOIREE DES ENFANTS.

Son altesse Grace au moment de quitter Québec et son Carnaval.

ANNONCE

IRRITATION des REINS FRÉQUENTE chez les FEMMES

Deux fois plus de femmes que d'hommes souffrent d'irritations ordinaires des reins ou de la vessie, causes de tension et de nervosité dues à des mictions fréquentes. Vous pouvez aussi en perdre le sommeil et souffrir de maux de tête, de maux de dos et vous sentir vieillie, fatiguée, déprimée. Dans ce cas, CYSTEX procure habituellement du soulagement en enrayant les microbes de l'urine acide et en soulageant la douleur. Procurez-vous CYSTEX chez votre pharmacien aujourd'hui même.

Dr André Dorion, o.d.
OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE
Edifice Marcel Massicotte
869 EST RUE ST-JOSEPH - 529-9642

Dr Ghislain Dionne o.d.
OPTOMETRISTE
LENTILLES CORNEENNES

La princesse Grace quitte notre ville après un séjour heureux

Après un séjour "glorieux" dans la Vieille Capitale, la princesse Grace de Monaco s'est envolée ce midi pour Philadelphie, dans le DH 125 que le gouvernement provincial avait mis à sa disposition.

Son Altesse a eu une fin de semaine bien remplie. Samedi après-midi, suivie d'un nuage de journalistes et précédée de plusieurs policiers, la princesse s'est d'abord rendue au Colisée où elle a fait la mise au jeu d'une partie de hockey entre deux équipes pee wee. Grace a assisté par la suite à une autre joute avant de se rendre à la piste de courses de l'exposition pour donner le signal du départ d'une course de motos-neige.

Puis ce fut la rue Sainte-Thérèse qui eut l'honneur de recevoir l'illustre épouse du prince Rainier. A la cave "chez Ti-père" elle dut payer la rançon de la gloire et autographier des centaines de bouts de papier.

En soirée, la princesse assista à tout le défilé de la basse-ville de l'estrade d'honneur dressée au coin de la rue Dorchester et du boulevard Charest. Il avait d'abord été prévu que Grace précéderait le défilé jusqu'à ce point, mais la fatigue l'accablant, on dut se résoudre à l'amener directement du Château Frontenac à l'estrade d'honneur.

Samedi matin, la princesse et Mme Gilles Lamontagne passèrent quatre heures à se remémorer des souvenirs d'enfance avec une des religieuses qui, jadis, leur avait fait la classe.

Hier matin, à 11h. Son Altesse a assisté à la messe à la basilique de Québec avant de se rendre déjeuner avec le premier ministre. Dans l'après-midi elle fit une apparition au "Grand Prix Esso" et était en soirée l'hôte du Théâtre lyrique de Québec.

Sa présence à Québec n'aura pas manqué d'attirer un nombre imposant de visiteurs et de journalistes étrangers aussi bien américains qu'européens. Dorénavant, le Carnaval de Québec sera d'autant plus connu qu'il a réussi à attirer dans nos murs une des princesse les plus populaires du monde.

SAVONS CIRES DÉTERGENTS

Pourquoi vous priver des petits soins de nos techniciens prévenants...

La vérification fréquente du fonctionnement de vos appareils de nettoyage vous évitera des ennuis.

Nos produits ne sont pas plus chers pour autant.

...c'est ce qui nous distingue depuis 22 ans.

M. LÉO LARUE, technicien,
579, Père Grenier, Québec,
Tél.: 522-2635.

Documentation et services sur demande
LABORATOIRE Kubigo ltée

Maintenant 5¼% d'intérêt sur l'épargne. Profitez-en!

5¼%

Sur le solde minimum mensuel.
Vous pouvez effectuer des retraits.

Tous les dépôts effectués avant le 15 février 1969 rapportent de l'intérêt à partir du 1er février.
Et vive la Saint-Valentin!

BANQUE DE COMMERCE CANADIENNE IMPÉRIALE

La théorie du Conseil économique sur la politique monétaire est très valable (Edward Cape)

La théorie du Conseil économique du Canada sur la politique fiscale et monétaire est "valide et très valable" selon une étude indépendante faite par Edward Cape, économiste permanent à la "Private Planning Association of Canada", organisme qui vient de publier le rapport de l'expert.

Une partie essentielle de la théorie, a dit M. Cape, est qu'un changement dans la politique fiscale ou monétaire "est susceptible de n'avoir que peu d'effet au cours de la première année suivant son entrée en vigueur, mais pourrait avoir un effet considérable dans les deuxième et troisième années, et peut-être une sorte d'effet opposé à celui qui serait requis". Par conséquent, ajoute M. Cape, la stratégie globale de la politique fiscale devrait être orientée vers une prévision économique couvrant une période d'au moins trois ans à venir. L'économiste suggère à cet effet, la création d'un Centre canadien de la prévision (Canadian Forecasting Centre) qui se chargerait des pronostics pour trois ans, lesquels, selon Cape, pourraient atteindre à un haut degré d'exactitude.

AUTRES ARGUMENTS

Deux autres parties essentielles de la théorie du Conseil économique du Canada sont d'une part, selon M. Cape, qu'une "stratégie" de trois ans ne supprimerait pas les pronostics à court terme touchant la politique monétaire, et que, d'autre part, ces anticipations à court terme ne doivent en aucune sorte porter sur les prix. M. Cape se dit convaincu que la théorie du Conseil donnerait à la Banque du Canada, plus, et non pas moins, de liberté d'action. Même avant la récente suppression du plafond sur les réserves de change du Canada, a poursuivi l'économiste, "des tactiques monétaires telles que la flexibilité du taux d'intérêt, les opérations sur le marché courant et sur le marché à terme du change, et les transactions sur les obligations gouvernementales des Etats-Unis et du Canada, auraient été très compatibles avec une stratégie consistant à maintenir un accroissement relativement modéré de l'approvisionnement d'argent; de telles tactiques auraient certainement été plus compatibles avec cette stratégie qu'avec l'obligation de s'attaquer assez fréquemment à l'indice des prix au consommateur".

Sur la question de l'accroissement de la productivité, M. Cape croit que le Conseil économique a rassemblé quelques excellents chiffres, mais qu'il n'en a pas toujours tiré les enseignements qu'ils pouvaient contenir.

Huit catégories de crédit ont augmenté

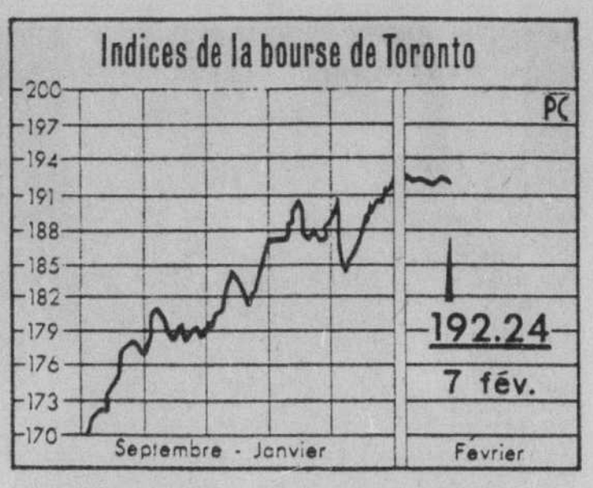
OTTAWA (PC) — Le Bureau fédéral de la statistique signale que huit catégories de crédits, accordés notamment à des particuliers et des ménages, ont totalisé, fin novembre 1968, quelque $7,614,000 contre $6,724,000 un an plus tôt.

Cette hausse de 13 p.c. est surtout due aux prêts personnels accordés par les banques à charte, à l'exclusion des prêts accordés pour amélioration du logement ou des prêts intégralement garantis. Ces derniers ont augmenté de 20 p.c., passant de $2,963,000 à $3,574,000.

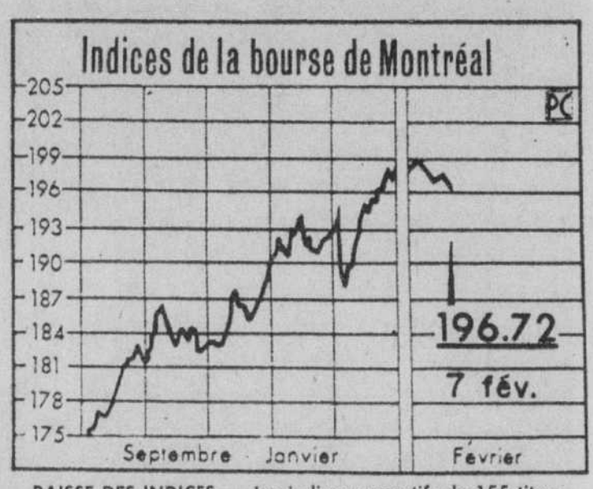
Les prêts en liquide accordés par les petites sociétés de crédit ont augmenté de 12 p.c., passant de $1,198,000 à $1,346,000.

Le chiffre total comprend aussi les ventes de biens de consommations financées par des sociétés de crédit, les prêts à terme par les petites sociétés, les magasins à rayons et autres crédits de vente au détail.

Indices de la bourse de Toronto



Indices de la bourse de Montréal



BAISSE DES INDICES — Les indices respectifs de 155 titres industriels à la Bourse de Toronto et de 65 titres industriels à la Bourse de Montréal ont accusé une baisse la semaine dernière, par rapport à la semaine précédente. A la fermeture du marché vendredi dernier, l'indice à Toronto s'inscrivait à 192.24 au regard de 192.47 une semaine plus tôt. L'indice à Montréal a fléchi pour sa part, à 196.72 à comparer à 198.17 le vendredi précédent.

La France a perdu le plus de réserves

WASHINGTON (AFP) — L'Allemagne, les Etats-Unis et le Japon sont les trois pays qui ont accumulé le plus de réserves de change en 1968, et la France est le pays qui en a le plus perdu.

Selon les statistiques sur l'évolution des liquidités internationales établies par le Fonds monétaire, l'année 1968 s'est soldée par des gains de réserves de 1,777 millions de dollars pour l'Allemagne, de 880 millions de dollars pour les Etats-Unis et de 876 millions de dollars pour le Japon.

Par contre, les réserves de la France ont diminué de 2,793 millions de dollars, soit de plus du tiers, pendant l'année. La France demeure cependant le quatrième pays du monde non communiste par l'importance de ses réserves.

Les réserves de change d'un pays sont constituées par son stock d'or, les devises convertibles qu'il détient et ses droits de tirage automatique sur le Fonds monétaire.

La meilleure année de la Great-West

La Great-West, compagnie d'assurance - vie rapporte que 1968 fut la meilleure de son histoire.

Le président, M. D.E. Kilgour, a présenté le rapport annuel sur 1968 à la 77e assemblée annuelle de la compagnie, récemment. Ce rapport indique que les ventes, les profits, et les assurances en vigueur ont atteint de nouveaux sommets.

L'actif de la Great-West a augmenté de $76,933,000 pour atteindre $1,387,246,000 à la fin de l'année. Cet actif a presque doublé dans les 10 dernières années.

Le revenu total, que la compagnie a retiré de toutes ses sources de revenu, a été de $288,598,000 en 1968, dont $211,121,000 provenaient des primes. Le taux net d'intérêt réalisé est passé de 5.92 pour cent à 6.04 pour cent.

La compagnie a aussi rapporté que ses fonds distincts de placements collectifs et de placements immobiliers, qu'elle administre au profit des régimes de rentes, ont augmenté de plus de $5,000,000 au cours de l'année pour atteindre $15,269,000. Le capital social, la réserve de prévoyance et l'excédent s'élevaient à $127,329,000 à la fin de l'exercice.

Les versements de prestations aux assurés et aux bénéficiaires ont augmenté de $14,200,000. pour atteindre $174,366,000. On a aussi versé $56,514,000 aux réserves pour paiements futurs aux assurés, portant ainsi le total versé ou crédité à $230,880,000.

Dividendes déclarés

(Renseignements transmis par la PRESSE CANADIENNE)

British Columbia Packers Ltd., dividende de 37 1-2 cents l'action de classe A; 50 cents l'action de classe B; les deux payables le 15 mars, inscription le 1er mars.

Canada Crushed and Cut Stone Ltd., 30 cents l'action ordinaire, payable le 14 mars, inscription le 21 février.

Dalex Co. Ltd., $1.75 l'action privilégiée, le 31 mars, inscription le 14 mars.

Debhold Canada Ltd., $1.5625 l'action privilégiée de série B, le 1er mars, inscription le 15 février.

Dominion - Scottish Investments Ltd., 8 cents l'action ordinaire, le 31 mars, inscription le 17 mars; 62 1-2 cents l'action privilégiée à 5 pour cent, le 28 février, inscription le 14 février.

Dover Industries Ltd., 20 cents l'action ordinaire, le 1er mars, inscription le 17 février, 15 cents l'action privilégiée, le 1er avril, inscription le 10 mars.

Eddy Match Co. Ltd., 50 cents l'action ordinaire, le 1er mars, inscription le 15 février.

Great Lakes Paper Co. Ltd., 25 cents l'action ordinaire, le 1er avril, inscription le 5 mars.

Gulf Oil of Canada Ltd., 27 1-2 cents l'action ordinaire, le 1er avril, inscription le 3 mars.

Kelsey - Hayes Canada Ltd., 12 1-2 cents par action, le 1er mars, inscription le 14 février.

Kerr Addison Mines Ltd., 14 cents, le 20 mars, inscription le 28 février.

M.E.P.C. Canadian Properties Ltd., 37 1-2 cents l'action privilégiée de série A à 6 pour cent, le 28 février, inscription le 17 février.

Les Distilleries Melchers Ltée, 6 cents par action, le 28 février, inscription le 10 février.

Industrial Corp. Ltd., 10 cents, le 31 mars, inscription le 17 mars.

Petrofina Canada Ltd., 30 cents l'action ordinaire, le 15 mars, inscription le 14 février.

Robinson, Little and Co. Ltd., 25 cents l'action de classe A, le 1er mars, inscription le 15 février.

Scythes and Co. Ltd., 25 cents l'action ordinaire, le 1er mars, inscription le 12 février.

Simpson's Ltd., 20 cents l'action ordinaire, soit une augmentation de 4 cents, le 14 mars, inscription le 14 février.

Teck Corp. Ltd., 7 1-2 cents l'action ordinaire, le 3 mars, inscription le 14 février.

Victoria and Grey Trust Co., 66.875 cents cumulatif l'action privilégiée, remboursable, de série A, le 1er mai, inscription le 11 avril.

George Weston Ltd., $1.25 l'action privilégiée à 4 1-2 pour cent; $1.50 l'action de second privilège à 6 pour cent, les deux payables le 1er mars, inscription le 14 février.

Dominion Lime Ltd. La compagnie a déclaré un dividende trimestriel de 28 3-4 cents l'action privilégiée, payable le 1er mars aux actionnaires inscrits au 14 février. Les paiements ont été repris le 1er décembre 1967 après avoir été omis depuis le 1er septembre 1965. Les arrérages des actions privilégiées s'élèvent actuellement à $2.30 par action.

Nos municipalités sur le marché des obligations

La ville de Pointe-Claire, comté de Robert-Baldwin, a vendu à Raymond Camus Inc, une émission de $1,066,000 d'obligations, à 7 3-4 pour cent, en 2 tranches, dont l'une de $851,000 en séries 10 ans et l'autre de $215,000 à terme 20 ans, à un prix de 95.08. A ce compte, la municipalité obtient son argent à un loyer moyen net de 8.6933 pour cent. La tranche de $851,000 en séries comporte un solde de $64,000 à renouveler en 1979 pour un terme additionnel de 3 ans et la tranche de $215,000 à terme 20 ans comporte un solde de $18,000 à renouveler en 1989 pour un terme additionnel de 10 ans.

C'est en août 1968, que la corporation avait fait sa transaction antérieure sur le marché des obligations. Elle avait alors vendu $1,000,000 de titres à 7 1-2 pour cent, dont $418,000 en séries 10 ans et $582,000 à terme 20 ans, au prix de 95.27. Le coût moyen net de la finance avait été de 8.1827 pour cent.

EMPRUNT SCOLAIRE VENDU PAR LACHUTE

Les commissaires d'écoles pour la municipalité de Lachute, comté d'Argenteuil, ont vendu, à Tassé & Associés Ltée, à un prix de 96.14, $143,000 de titres à 7 3-4 pour cent, remboursables en séries en 10 ans. Ainsi le coût moyen de la finance revient à 8.6143 pour cent.

La corporation était venue précédemment sur le marché des obligations en février 1964 lors de la vente de $261,000 de titres à 5 3-4 - 6 pour cent séries 15 ans, au prix de 98.14, soit un coût moyen net de 6.1832 pour cent.

EMISSION VENDUE PAR SAINT-THOMAS-D'AQUIN

La paroisse de Saint-Thomas - d'Aquin, comté de St-Hyacinthe, a vendu à Desjardins, Couture Inc., une émission de $50,000 d'obligations, à 7 1-2 pour cent remboursables en séries en 10 ans, à un prix de 98.47. A ce compte, la municipalité obtient son argent à un loyer moyen net de 7.7322 pour cent. L'emprunt comporte un solde de $43,000 à renouveler en 1979 pour un terme additionnel de 20 ans.

C'est en décembre 1966 que la corporation avait fait sa transaction antérieure sur le marché des obligations. Elle avait alors vendu $117,000 de titres à 7 pour cent séries 10 ans, au prix de 96.18. Le coût moyen net de la finance avait été de 7.5843 pour cent.

Expéditions accrues de fibres synthétiques

Les expéditions de tissus de fibres synthétiques par les filatures canadiennes de textile au cours du mois de novembre l'an dernier ont été supérieures à celles du même mois de 1967.

L'Institut Canadien des Textiles a rapporté en effet, une augmentation dans le total mensuel: de 16,861,000 verges carrées à 20,208,000.

Le total cumulatif pour les 11 mois en 1968 s'est chiffré par 210,909,000 verges carrées, comparativement à 173,175,000 l'année précédente.

Le Québec importe une forte quantité du miel qu'il consomme

Les Québécois consomment chaque année un peu plus de dix millions de livres de miel mais ils n'en produisent que trois millions dans leur province. La dernière statistique agricole indique que l'an dernier, la production n'a été que de 2,395,000 livres comparativement à 3,063,000 en 1967.

La valeur totale du miel à la ferme était, l'an dernier, de $671,000 contre $868,000 en 1967. En 1963, cette valeur dépassait un million de dollars. Le Québec compte à peine 1,500 producteurs de miel.

Depuis dix ans, la production du miel au Québec a été constamment à la baisse. En conséquence, le Québec fait des importations massives de miel de l'Ontario et des provinces de l'Ouest du Canada. Il semble bien que ce ne soit pas parce que les abeilles ne soient pas vaillantes.

La situation cache un fait étonnant, M. Raymond Cantin, de H. Cantin Ltée, de Giffard, une entreprise qui transforme le miel, a dit que ses approvisionnements proviennent de producteurs québécois qui déménagent dans l'Ouest avec leurs ruches, au printemps.

Cette migration un peu curieuse permet à ces gens de vivre de reste de l'année des fruits de l'été. Les abeilles trouvent notamment dans le nord de l'Alberta des fleurs en quantité. Le climat est en général plus clément qu'au Québec et l'ensoleillement plus long. Selon M. Cantin, les producteurs de miel au Québec ne sont pas organisés pour produire en grande quantité. Leur miel coûte cher, plus cher que celui qu'on importe de l'Ouest, les frais de transport compris.

CONDITIONS ADVERSES

Pour M. Jean Guilbault, chef de la division de l'apiculture au ministère de l'Agriculture de Québec, le mauvais temps et les maladies entravent la production du miel au Québec. Le principal problème reste toutefois dans la mise en marché. Il a suggéré en septembre dernier des mesures concrètes à ce sujet. Les producteurs de miel du Québec songent à s'organiser en coopérative apicole comme l'ont fait les producteurs de sucre d'érable.

Le miel coûte présentement au consommateur, dans les établissements commerciaux, environ 40 sous la livre. Le miel a des propriétés émollientes, rafraîchissantes et laxatives. Les abeilles contribuent à la polénisation des fleurs. S'il y a moins d'abeilles au Québec, on devine les effets. Parait-il que les guêpes prennent la relève! Mais hélas, les insecticides n'épargnent pas les guêpes qui vivent aussi sous terre. La vie n'est pas facile au Québec même sous des apparences de miel.

C.T.

L'Ontario négocie un emprunt en Allemagne

FRANCFORT, Allemagne (UPI) — La province d'Ontario et la Banque de Réserve de l'Allemagne de l'Ouest négocient actuellement le financement d'une émission d'obligations et d'un emprunt au montant total de 240,000,000 de marks allemands (soit $60,000,000 en fonds américains).

De cette somme, 150,000,000 de marks seront recueillis par voie d'une émission d'obligations, portant intérêt à 6 1-2 pour cent, et 90,000,000 de marks seront financés privément.

Recul des prix du blé à Chicago

CHICAGO (PA) — Les prix du blé ont reculé de presque 1 cent le boisseau vendredi à Chicago, mais ont repris environ la moitié de leurs pertes au cours de la séance. Les autres céréales et la fève soya étaient généralement en baisse. Les transactions étaient irrégulières et l'activité lente.

Un aperçu des prix de gros

MONTREAL — Voici les prix de gros dans la métropole tels que transmis par la Presse Canadienne.

Blé Northern No 1	$1.96⅜
Blé Northern No 2	1.91⅞
Blé Northern No 3	1.90½
Blé Nothern No 4	1.80⅜
Blé Northern No 5	1.76⅜
Blé Northern No 6	1.69⅝

Prix aux commerçants pour de grandes quantités.

Farine de blé

Première patente enrichie, le sac de 110 lbs	9.10
Seconde patente (farine à boulanger)	5.60

Grains moulus à engrais

Son, sac de 110 lbs	3.27½
Gru rouge	3.27½
Gru blanc, extra	3.42½
Foin en lot d'une tonne	30.00
Paille	20.00
Avoine de l'Ouest "clean" No 1 en sac de 100 lbs	3.75

Volailles (éviscérées)

Dinde, catégorie "A" (poids léger)	0.45
(poids lourd)	0.39
Dinde, catégorie "B" (poids léger)	0.42
(poids lourd)	0.38

Poulets

Poulets frais "A" 2 à 4 lbs	0.34
Poulets congelés 4 à 5 lbs, "A"	0.41
Volailles congelées "A" 4 à 5 lbs	0.40

Prix des oeufs

Prix des oeufs cotés par les grossistes aux points de la campagne dans le Québec, (en cartons d'une douzaine).

Catégorie A-Extra-Gros	$0.563
Catégorie A-Gros	0.536
Catégorie A-Moyens	0.508
Catégorie A-Petits	0.466

L'administration Nixon prend position contre le protectionnisme

WASHINGTON (AFP) — Le président Richard Nixon a pris vigoureusement position contre le protectionnisme dans les échanges commerciaux entre les pays mais il s'est empressé de faire une exception pour les importations de produits textiles par les Etats - Unis.

Au cours d'une conférence de presse, M. Nixon a affirmé qu'il était dans l'intérêt des Etats - Unis comme du reste du monde de toujours s'orienter vers un commerce plus libre. Il a explicitement condamné les tendances à la protection permanente qui existent aux Etats - Unisé aussi bien que chez certains de leurs associés commerciaux.

Cette première déclaration antiprotectionniste faite par le nouveau président des Etats - Unis depuis son élection a toutefois été tempérée par l'attitude qu'il a prise sur les importations de textiles aux Etats - Unis. "C'est un problème spécial qui cause une grande détresse dans certaines régions du pays", a-t-il dit.

Le président a annoncé que des entretiens avaient déjà eu lieu et continueraient a avoir lieu avec les principaux fournisseurs de produits textiles aux Etats - Unis afin de tenter de limiter les importations "d'une manière volontaire plutôt que par une législation de contingentement".

Les industries de textiles américaines demandent actuellement à leur gouvernement de les protéger contre les importations croissantes des produits de coton, de laine et de fibres synthétiques.

DECISIONS

Au cours de la même conférence de presse d'ordre économique:

— Réforme fiscale: Le département du Trésor va prochainement adresser au Congrès un projet de réforme fiscale dans le but de réduire les impôts sur les bas revenus et de les augmenter sur les hauts revenus. Le président Nixon a annoncé que la Trésorerie ferait une déclaration à ce sujet.

— Conflits du travail: La prolongation de la grève des débardeurs sur la côte de l'Atlantique montre que la loi Taft-Hartley n'est plus adaptée aux besoins de l'économie américaine. Le gouvernement va faire des propositions de modification au Congrès. Mais le président Nixon a réaffirmé que l'administration ne pouvait jouer qu'un rôle de médiateur dans les conflits du travail dont la solution dépend essentiellement des syndicats et des entreprises.

L'acier revient à son prix antérieur

NEW YORK (PA) — La plupart des grands producteurs d'acier des Etats-Unis ont haussé les prix de deux produits d'acier importants, soit les feuilles d'acier laminé à chaud et les lamelles d'acier laminé à chaud, au cours de la semaine dernière.

Le geste a replacé les prix aux niveaux qu'ils atteignaient avant le 4 novembre 1968.

Bethlehem Steel Corp. a annoncé la première, une augmentation de $12 la tonne sur les tôles d'acier laminé à chaud et de $14 la tonne sur les lamelles d'acier laminé à chaud.

Voici les prix des principaux métaux à la fin de la semaine dernière.

Cuivre — 44 à 44 1-4 cents la livre, livré; métal étranger 57.63 cents la livre, prix nominal, à New York.

Plomb — 13 cents la livre à New York; 12.80 cents la livre à Saint-Louis.

Zinc — 14.00 cents la livre à l'est de Saint-Louis; 14 cents à New York.

Aluminium — 27 cents la livre, en lingots, excluant les alliages, livré.

Antimoine — 45.75 cents la livre en vrac d'une teneur de 99.5 pour cent en lots de wagons à l'usine du producteur.

Magnésium — 35.25 à 36 cents la livre, en lingots.

Minerai de manganèse — $58.00 à $62.00 l'unité de tonne, avec une teneur minimum de 45 à 50 pour cent.

Nikel — $1.03 cents la livre, en cathodes électrolutiques, à Port Colborne, Ontario, droits américains inclus.

Platine — $120.00 à $125.00 l'once.

Minerai de tungstène — $43.00 l'unité de tonne courte, droits non compris.

Mercure — $537.00 le contenant de 76 livres à New York.

Argent — $186 1-2 l'once à New York, 206 pence à Londres.

Etain — $1.65 la livre à New York.

Les pays riches ont le plus recours au F.M.I.

WASHINGTON (AFP) — Les services du Fonds monétaire international ont continué en 1968 à être utilisés davantage par les pays industrialisés pour amortir les à-coups du système monétaire, que par les pays en voie de développement pour consolider leur position économique.

Selon les statistiques publiées récemment par le F.M.I. l'accroissement des tirages (ou emprunts) effectués par les 87 pays du Tiers Monde membres de l'organisation en 1968 n'a été que de 79 millions de dollars, alors que l'accroissement des tirages effectués par des pays industrialisés (dont principalement la Grande-Bretagne) a été de 677 millions de dollars.

Il est significatif que, depuis dix ans, la proportion des tirages effectués par les pays pauvres d'Afrique, d'Asie et d'Amérique latine par rapport à leur quote-part aux ressources du fonds n'a cessé de diminuer. Entre 1958 et 1968, la quote-part des pays du Tiers Monde a augmenté de 240 pour cent alors que le montant de leurs tirages n'a augmenté que de 170 pour cent.

Ce mouvement est encore accentué dans les années où, comme ce fut le cas en 1968, les pays industrialisés font plus largement appel aux services du Fonds monétaire pour compenser les pertes brusques de réserves provoquées par des crises monétaires.

Nouvelles brèves des sociétés

Ventes et profits record de Ford-Canada

Ford-Canada annonce qu'elle a établi, en 1968, des records pour ses ventes et ses bénéfices.

Les ventes consolidées de la société canadienne et de ses filiales ont atteint l'an dernier un record de $1,292,300,000, a révélé M. Karl E. Scott, le président de la compagnie. L'ancien record avait été établi en 1967, alors que les ventes consolidées avaient atteint $1,098,900,000.

Le bénéfice net consolidé après impôts a été, pour 1968, de $50,200,000, un nouveau record. L'ancien record avait été établi en 1962 alors que le profit net consolidé avait atteint $34,200,000. En 1967, alors que les opérations de la société avaient été réduites par suite de grèves, le revenu net avait été de $31,600,000.

Pour 1968, le bénéfice par action s'établit à $30.26 comparativement à $19.04 pour 1967.

L'augmentation des ventes et du revenu net consolidés en 1968 reflète une demande accrue à l'égard des produits de la société, une production record rendant possibles des économies de haut rendement, et l'accumulation d'inventaires par les concessionnaires canadiens, les inventaires précédents ayant été épuisés à la fin de 1967 par suite des grèves aux usines de la compagnie.

Progrès de United Funds Management Ltd.

Les bénéfices de United Funds Management Ltd., ont augmenté de 100 pour cent durant le trimestre clos le 30 novembre 1968, annonce la compagnie dans un rapport aux actionnaires. Les profits ont été durant la période, de 28 cents par action à comparer à 14 cents par action au cours des mêmes mois de 1967.

L'actif global des fonds mutuels gérés par la compagnie — le plus important est United Accumulative Fund Ltd. — s'est accru de 19 pour cent au cours du trimestre, pour passer de $495,619,000 à $588,153,000. A la fin du trimestre correspondant de 1967, l'actif s'élevait à $380,787,000.

Canadian Javelin à El Salvador

Canadian Javelin Limited vient de faire savoir à ses actionnaires qu'en 1969, elle commencera l'exploitation de la mine Montecristo, dans la république d'El Salvador, en vue de la production d'or et d'argent. Les installations déjà existantes que Javelin est en train de mettre en état de fonctionnement serviront à la production de 100 tonnes de minerai par jour.

La production à même les réserves existantes fournira à la compagnie l'occasion d'explorer en vue de découvrir des réserves additionnelles sur la propriété.

Massachusetts Investors Trust

Massachusetts Investors Trust, le premier fonds mutuel en Amérique, rapporté que la valeur comptable nette corrigée de l'action du fonds a atteint un sommet historique de fin d'année le 31 décembre 1968, date à laquelle se terminait la 45ème année fiscale de M.I.T.

La valeur comptable nette de l'action du fonds s'établissait, en effet, au 31 décembre dernier, à $16.67, après déduction d'une distribution de gain de capital s'élevant à $1.135 par action. Si l'on inclut cette distribution, la valeur de l'action était de $17.80 comparativement à $16.53 un an auparavant.

Nouveau service aérien en Ontario

Un service aérien, à horaire fixe, reliera désormais Sault Ste-Marie à Ottawa et empruntera, pour la première fois dans l'histoire de l'aviation, le corridor nord.

Georgian Bay Airways Limited a inauguré la semaine dernière des nouvelles routes dans le nord-est de l'Ontario pour fournir un service quotidien de voyageurs à destination des principaux centres entre Sault Ste-Marie et Ottawa.

Les services étendus inaugurés ont Sudbury pour base principale, et desservent les localités de Sault Ste-Marie, Timmins, Elliot Lake, North Bay, Kapuskasing et Ottawa, du lundi au vendredi inclusivement.

"Vers avril, Georgian Bay Airways prévoit prolonger son service jusqu'à Montréal," a révélé M. Frank D. Powell, le président de la compagnie.

Reitman's (Canada) Ltd. hausse ses ventes

Reitman's (Canada) Limited rapporte que malgré le temps très inclément qui a prévalu à travers tout le pays durant la deuxième moitié de décembre, le mois complet a tout de même marqué une augmentation de ventes de 4.5 pour cent, tandis que les ventes totales pour les onze mois terminés le 31 décembre 1968 se sont accrues de 4 pour cent au regard de la même période de l'année précédente.

Reitman's annonce en outre que durant le dernier trimestre de 1968, cinq nouveaux magasins ont été ouverts, tous dans des centres commerciaux régionaux: deux magasins à Montréal, un à Chicoutimi, un à Toronto, et un à Burlington, en Ontario. La compagnie exploite présentement 223 magasins, à comparer à 218 à la même époque l'an dernier.

Bilan favorable de Harvey's Foods

Un rapport, sous réserve de vérification, de Harvey's Foods Ltd., pour les neuf mois terminés le 31 décembre 1968, montre que la compagnie a réalisé au cours de la période, des bénéfices nets de $798,704 soit une augmentation de 42 pour cent par rapport aux neuf mois correspondants de 1967, alors que les profits avaient été de $560,920. Le profit par action s'est accru de 21 pour cent, à 76 cents, au regard de 63 cents précédemment.

The Mirisch Production Co.

Le conseil d'administration de "The Mirish Production Company" a annoncé l'élection de M. Marvin E. Mirisch, comme président du conseil et premier officier exécutif de la compagnie. M. Walter Mirisch a été élu président de la compagnie, succédant à M. Harold J. Mirisch, et il agira également comme directeur exécutif de la production. En même temps, le conseil d'administration a aussi ratifié et autorisé l'exécution de contrats avec la United Artists pour la production d'un minimum de 32 films, sur une période prenant fin en 1974.

Cours des titres à revenu fixe

Cours fournis par l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières (IDAC); ils ne sont donnés qu'à titre indicatif.

FONDS D'ETAT CANADIENS

				Off.	Dem.
Canada 1er oct.	5¾	1969	99¼	99¾	
Canada 1er oct.	5½	1969	99	99½	
Canada 15 déc.	6½	1969	99¾	100¼	
Canada 1er juill.	5	1970	97½	97¾	
Canada 1er oct.	6¾	1970	99¾	100¼	
Canada 1er avril	6	1971	98	99	
Canada 1er juin	5	1971	95¾	96¾	
Canada 1er sept.	4¼	1972	91½	92½	
Canada 1er avril	7	1973	100	101	
Canada 1er déc.	6¼	1973	97½	98½	
Canada 15 juin	7	1974	100	101	
Canada 1er oct.	5½	1975	90½	91½	
Canada 1er juin	3¼	1976	76	77	
Canada 1er août	5½	1980	85½	86½	
Canada 1er sept.	½	1983	74½	75½	
Canada 1er mai	5¼	1990	78½	79½	
Canada 1er sept.	5½	1992	85	86	
Canada 1er oct.	6½	1985	92½	93½	
C. N. R. 15 sept.	2¾	1969	97¼	98¼	
C. N. R. 15 déc.	5½	1971	96½	97½	
C. N. R. 1er fév.	4	1981	71	72	
C. N. R. 1er janv.	5¾	1985	84½	85½	
C. N. R. 1er oct.	5	1987	75½	77½	
3 perpétuels			46½	50½	

EMPRUNTS PROVINCIAUX

AMFC 15 mars	7½	90-93	95	96
Man H. 1er août	7¼	86-88	94½	95½
B.C. El. 1er avril	6½	1990	89	90
N.B. 2 juil.	7¾	1988	99	100
N.-Ecosse 15 juin	7½	1988	97	98
Que. 1er déc.	7½	72-86-89	99½	100½
Québec 15 mai	7½	1980	97	98
Québec 15 janvier	7½	85-88	96	97
I. P. E. 4 janv.	7½	1988	95½	96½
T.-N. 15 février	7½	1988	95	96

SERVICES PUBLICS

Alta Gas Trunk	5¾	1985	78	—
Anglo Can. Tel.	6	1983	86	—
Bell. Tel.	5¾	1984	78½	—
Bell. Tel.	7½	1991	97½	—
Bell Tel.	6¾	1992	86	—
B. C. Telephone	6¾	1989	84	—
Calgary Power	7½	1988	95	—
Cdn Electric	4	1972	86½	—
Consumer's Gas	5	1978	80	—
Consumer's Gas	6½	1979	88½	—
Maritime El	7¾	1987	96¼	—
Nfld Lt & Power	7¾	1988	96¼	—
Northern & Central Gas 1er août	8	1989	97	—
Northern Tel.	5¾	1983	79¾	—
Quebec Nat. Gas	7	1990	84	86
Quebec Tel.	7	1989	86½	—
Trans Cana Pipe	5.85	1987	76	78

OBLIGATIONS INDUSTRIELLES

Abitibi	7¼	1987	89	91
Algoma Steel	5¼	1978	81	83
Alum. of Canada	4½	1973	86	88
Banque de N.-E.	7	1987	91	93
B. A. Oil	7⅜	1988	93	95
Can. Ciment	3¾	1975	80	82
C. B. Alum	5¾	1980	85	87
C. P. R.	5	1982	75	77
Domtar	6¼	1987	83	85
Eaton	5¾	1985	78	80
GMAC	6½	1987	83	85
Imp. Oil	7¾	1988	96	98
Indust. Accept	6¾	1984	84½	86½
Noranda 1er oct.	7½	1988	94	96
Roymor. 1er nov.	7½	1973	98	99
Roymor. 1er nov.	7¾	1978	96	98
Royal	6¼	1981	84½	86½
Shell Oil	5⅞	1977	88	90
Simpson's	4¾	1973	90	—
St. Law. Corp.	5	1978	82	—
Triad	4¾	1973	91	—
Weston Geo	6¾	1987	88	—

EMPRUNTS MUNICIPAUX

Montreal 1er janv.	7	1988	88½	89½
Tor. Met. 1er mai	7¼	1988	94	95

EMPRUNTS CONVERTIBLES

Simpson's	5½	1979	156¾	—
Trans Canad Pipe	5	1980	105	107
W. Coast 5½ ex-Cap.		1988	101	103

Le prix de l'or sur le marché libre

PARIS (Reuter) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 62.20 francs vendredi dernier, sur le marché libre de l'or français, comparativement à 69.90 francs jeudi.

L'aigle, pièce d'or américaine de $20, valait 266.00 francs comparativement à 264.00 la veille.

LONDRES (Reuter) — L'once d'or fin cotait $42.55 en devises américaines sur le marché européen de l'or, comparativement à $42.62 1-2 jeudi.

UNE RÉPONSE À CHAQUE APPEL JOUR ET NUIT COMMERCIAL OU RÉSIDENTIEL
TAS
SERVICE D'APPELS TÉLÉPHONIQUES
522-2024
MONTRÉAL 866-6921
SHERBROOKE 569-6366
OTTAWA 236-7151

Teach-in sur leCanada français

Trois explications de la frustration des Québécois

WINDSOR (PC)—Trois des participants à un teach-in sur le Canada français qui avait lieu en fin de semaine à Windsor, se sont entendus hier sur le fait qu'un Québécois qui voyage à l'extérieur de sa province est constamment soumis à certaines frustrations et que les teach-in, le dialogue, et les discours ne pourront pas changer cette situation.

M. René Lévesque, pour sa part, a affirmé qu'il n'y a de sentiment à travers le Canada que pour l'unilinguisme et que rien ne pourra modifier cet état de choses.

M. Laurier Lapierre, directeur du programme des études canadiennes-françaises à l'Université McGill a avoué: "Je me demande si nous n'avons pas tous perdu la volonté de vivre ensemble, la volonté de bâtir ensemble une société".

M. Paul Gérin-Lajoie député de l'opposition, a soutenu que même s'il avait tendance à employer un language plus modéré que MM. Lévesque et Lapierre, il partageait leur frustration.

Perte de ressources

Le seul véritable problème qui se pose au Canada est le Québec. Voilà ce qui ressort des propos tenus samedi par M. René Lévesque.

Le chef du Parti québécois était cette fois l'un des quatre Canadiens français invités à présenter leurs vues sur l'avenir du Canada et le sort du Québec. Les autres étaient le député fédéral Jean-Pierre Goyer, l'ex - ministre libéral provincial Paul Gérin-Lajoie et le professeur Laurier LaPierre, de McGill.

M. Lévesque a clairement indiqué, comme il l'avait fait précédemment aux universités Trent et York, que son propos était, dans cette tournée de trois villes universitaires ontariennes, de présenter sa thèse de la souveraineté-association à ceux qui seront "demain aux postes de commande de l'Ontario" avec l'espoir qu'ils "garderont l'esprit ouvert à ce nouveau voisin" que serait devenu l'Etat du Québec.

M. Lévesque a fait d'abord un historique de ce qu'était le vieux Québec avant la "présumée révolution tranquille," de ce monde rural aisément satisfait qui se disait "canayen".

"Il y a 20 ans, a-t-il dit, on aurait pu nous faire signer un autre contrat de 200 ans en nous offrant un drapeau et des chèques bilingues.

Malheureusement, quand le Canada a décidé de se donner un drapeau distinctif, les Québécois n'étaient déjà plus intéressés, las d'avoir trop attendu".

Il en est de même, selon lui, de cette "illusion présentée aujourd'hui hors du Québec": le bilinguisme. Ce n'est là qu'une solution marginale, un "programme de travaux d'hiver" qui ne saurait aucunement régler les problèmes du Québec.

ILLUSIONS

M. Lévesque a soutenu que la présente situation perpétue une "perte de ressources humaines, d'énergies" et que les milieux de nouvelle élite au Québec ne pourront accepter de travailler bien longtemps dans un Establishment qui les garde dans la condition de "citoyens de seconde classe".

Trois milliards de dollars sortent annuellement du Québec et aucun gouvernement ne fait rien pour régler les problèmes de chômage et autres a-t-il dit, pendant que le Canada devient de plus en plus une "filiale des Etats-Unis" même sur le plan culturel.

L'ex - ministre du gouvernement Lesage a repris ses exemples dans les domaines de radio-télévision, immigration, recherche scientifique et sécurité sociale où, dit-il, Ottawa et Québec poursuivent parallèlement une politique coûteuse.

En réponse à M. Gérin-Lajoie qui l'avait précédé à la tribune M. Lévesque a affirmé que le "statut spécial mène à une illusion, à la situation de deux pays jouant à n'être qu'un pays".

Assurer l'égalité

S'ils veulent sauver le pays, les Canadiens anglais devront se mettre immédiatement à la tâche d'apporter les changements essentiels en vue d'assurer l'égalité aux Canadiens français, a affirmé samedi le professeur Laurier Lapierre.

M. Lapierre a affirmé qu'étant donné l'impatience grandissante au Québec, sentiment qui pourrait servir d'arme efficace au Parti Québécois de René Lévesque, il fallait apporter les changements essentiels pour intéresser les Canadiens français à la conduite des affaires qui concernent tout le pays.

Selon lui, la seule solution à la tendance actuelle d'assimilation croissante chez les Canadiens anglais et français à la culture et à l'économie américaines serait de travailler à rendre le pays vraiment bilingue et biculturel.

Il faut notamment, a-t-il dit, donner un rôle à la langue française dans l'industrie et le commerce.

M. Lapierre, commentateur politique et ex-animateur d'une émission controversée de Radio-Canada anglais, a prôné la décentralisation et une démocratie de participation accrue.

Seule une action radicale, a-t-il dit, peut retarder le mouvement séparatiste de M. Lévesque, car pour le moment, la solution radicale du Parti Québécois est le seul choix clair et net, a côté de l'imprécision des partis conservateurs de droite au Québec.

Etre laissés en paix

Les Canadiens d'expression française se sont considérés comme authentiquement Canadiens longtemps avant la Confédération, jusqu'à ce qu'un nouvel éveil aux problèmes causés par les situations modernes les amène à se présenter comme Québécois. Encore aujourd'hui, rares sont les Canadiens français qui se considèrent ou veulent être considérés comme Français.

C'est ce qu'a rappelé samedi, M. Paul Gérin-Lajoie, ancien ministre du gouvernement Lesage.

M. Gérin-Lajoie a donné en anglais une courte leçon sur l'histoire de l'identité canadienne telle qu'assumée par les Canadiens français depuis des siècles.

Il a résumé le voeu de toujours des Québécois: être laissés en paix à s'occuper de leurs propres affaires.

EVEIL QUEBECOIS

"Les vrais problèmes, a-t-il dit, ont commencé lorsque la vie moderne a développé l'intérêt des individus pour la chose publique. Les Québécois se sont rendu compte peu à peu qu'un autre gouvernement, celui d'Ottawa, se mêlait de plus en plus de ce qu'ils considéraient comme leurs propres affaires.

Depuis 10 ans surtout, les Québécois se sont rendu compte que leur standard de vie était moindre que celui du milieu ambiant nord-américain, puisqu'ils avaient certains moyens de remédier à cette disparité.

"La seule question qui compte vraiment pour les Québécois, a dit M. Gérin-Lajoie, est de savoir comment ils peuvent être libres de se mêler de leurs propres affaires."

"Il faut organiser la maison fédérale de façon que la personnalité de chacun des membres de la famille puisse se développer librement.

"Les Québécois n'ont rien contre les citoyens des autres provinces, les Canadiens français du Québec n'ont rien contre les Québécois anglophones, mais nous voulons vraiment être égaux dans la vie de tous les jours dans notre province".

Le député libéral de Vaudreuil-Soulanges a affirmé que la politique de bilinguisme du gouvernement fédéral à l'intention des Canadiens français vivant hors du Québec ne saurait résoudre quoi que ce soit pour les Québécois eux-mêmes.

"C'est là un problème du Canada dans son ensemble", a-t-il dit.

Option fédéraliste

Un gouvernement comme le fédéral doit représenter tous les citoyens de son territoire et c'est se diriger vers l'ostracisme et le racisme que de dire que le Québec représente une majorité francophone.

C'est en substance ce qu'a affirmé, M. Jean-Pierre Goyer, adjoint parlementaire du ministre des Affaires extérieures, M. Mitchell Sharp.

M. Goyer participait à un colloque sur le Canada français, avec MM. Paul Guérin - Lajoie, Laurier LaPierre et René Lévesque.

Le député fédéral représentait la voix fédéraliste, opposée au statut spécial prôné par M. Gérin-Lajoie et au séparatisme du chef du Parti québécois.

Des quatre orateurs, M. Goyer a été le plus pris à partie par les étudiants qui voulaient lui faire dire pourquoi le gouvernement du premier ministre Trudeau entend accorder la priorité au bill des langues officielles à la conférence fédérale-provinciale plutôt qu'à la question des partages fiscaux et des disparités économiques régionales.

Selon M. Goyer, si l'on continue de considérer le Québec comme seule province bilingue et les autres provinces comme unilingues, on forcera les Québécois à se sentir étrangers hors du Québec et dans les provinces anglophones. Les minorités francophones n'auront que le choix entre l'assimilation ou l'émigration au Québec. De cette façon, à la longue, les Québécois considéreront le Québec comme leur seul pays et décideront de se séparer.

"Pour jouer vraiment un rôle dans la communauté internationale, a-t-il dit, le Canada devra montrer un visage serein, celui d'un pays qui sait régler ses propres problèmes", avant de prétendre aider les pays africains ou autres à régler les leurs.

Aux trois premiers ministres des Prairies qui refusent de considérer un bill des langues officielles dans la constitution, le député fédéral s'est demandé d'où vient leur préoccupation, puisque ce bill n'engagerait en somme que le fédéral.

Un étudiant a demandé à M. Goyer pourquoi le fédéral ne lais Goyer pourquoi le fédéral ne laissait pas aux provinces le soin de décider de l'ordre du jour des conférences fédérales-provinciales comme celle qui commencera lundi à Ottawa.

M. Goyer a répondu qu'à la dernière conférence sur la constitution, les premiers ministres s'étaient entendus pour discuter de la réforme constitutionnelle et que depuis, ils ont changé d'idée et décidé qu'ils préféraient parler de partage fiscal et de taxation.

Tandis que la partie patronale envisage une reprise des négociations, la grève tournante des enseignants continue...

Par Benoit LAVOIE

Alors que la partie patronale discutait au siège social de la Fédération des commissions scolaires d'une possible reprise des négociations, les enseignants du Québec continuaient ce matin leurs débrayages rotatifs, entrepris lundi de la semaine dernière.

On ne saura définitivement qu'à la fin de l'après-midi ce qui pourrait survenir mercredi, jour fixé par les deux parties pour une reprise des négociations, selon qu'elles se seront entendues sur des conditions fixées par les enseignants.

La CEQ et les deux autres corporations d'enseignants impliqués dans le conflit actuel ont en effet fait savoir qu'elles consentaient à reprendre les négociations, si la partie patronale accepte que soient fixées conjointement l'ordre du jour de la reprise des discussions, et que celles-ci se déroulent en présence d'un médiateur ou d'une commission de médiation.

Toutefois, à moins d'un accord à ce sujet entre les parties, qui pourrait être discuté, les 70,000 enseignants pourraient continuer les grèves tournantes, malgré une reprise des négociations.

Pour l'instant, aucune "suggestion" n'a été faite pour suspendre ces mesures de pression.

Voici le tableau des débrayages d'aujourd'hui, tel que rapporté sommairement en fin de matinée.

Au moins 207 enseignants et quelque 7,000 élèves seront touchés aujourd'hui par les grèves, dans les endroits suivants:

Association des Monts — A Saint-Nil, Saint-Léandre, Saint-Luc, Saint-René et Sainte-Félicitée, en Gaspésie, 10 écoles sont soumises à la grève, impliquant 45 enseignants. Pour l'avant-midi seulement.

Au Collège de Matane (cours secondaire), 56 enseignants ont débrayé pour toute la journée.

Association de la banlieue de Québec: Les 35 enseignants de la polyvalente secondaire II de la régionale de Tilly ont débrayé pour l'avant-midi seulement.

Association de Salaberry — 1 école secondaire à Salaberry et trois écoles élémentaires à Huntingdon, toute la journée, pour 101 enseignants.

Les enseignants se prononcent sur "l'affaire de Squatteck"

par Jacques CIMON

RIVIERE - DU - LOUP — Dans un texte remis à la presse en fin de semaine, et qui constitue sa réaction officielle à la décision des autorités de la Commission scolaire régionale du Grand-Portage de mâter la grève du zèle, l'Association des enseignants du Grand-Portage a accusé les commissaires d'écoles d'abdiquer publiquement leurs tâches.

"Ou encore, de continuer les enseignants, les commissaires se sont-ils enfin aperçu qu'ils ne sont que des girouettes qui tournent au gré des bourrasques gouvernementales ?"

D'après les enseignants, c'est ce qu'on pourrait être porté à croire en lisant la dernière lettre circulaire que les commissaires de la régionale ont décidé de faire parvenir à tous les enseignants du territoire, pour régler le conflit de Saint-Michel-de-Squatteck. On se rappelle de la situation difficile créée à cet endroit en fin de semaine dernière, quand des parents avaient voulu mettre eux-mêmes un terme à la grève du zèle des enseignants, en "occupant" l'école secondaire. Pour remédier à cette situation, la régionale avait enjoint les enseignants d'effectuer toutes les tâches non visées par leur actuel contrat collectif et qu'ils avaient accepté de cumuler au début de l'année, sous peine de retenues de salaire.

L'Association des enseignants du Grand-Portage a dit que ses membres éprouvaient deux sentiments devant cette attitude des commissaires: regret et indignation. "Regret d'abord, expliquait le communiqué, parce que la teneur de la lettre des commissaires est inspirée par la Fédération des commissions scolaires du Québec qui dépense des milliers de dollars en information douteuse à la grandeur de la province". Ce fait, d'après les enseignants, "prouve la servilité et le manque d'originalité des commissaires".

Les enseignants ajoutent que leur regret se change vite en indignation et en courroux quand ils constatent que ces mêmes commissaires, "qui se sont toujours targués d'être les seuls pédagogues compétents et aptes à administrer la chose scolaire", déclarent maintenant qu'ils ne peuvent rien faire dans le présent conflit. "Où est donc passé le droit de parole, d'action et de représentation de nos commissaires, élus du peuple ?", de se demander les enseignants.

Le communiqué poursuit: "Indignation aussi devant l'illogisme des commissaires qui vont jusqu'à vouloir enlever du salaire aux enseignants parce qu'ils refusent maintenant des tâches qu'ils avaient toujours accomplies bénévolement."

L'Association des enseignants du Grand-Portage a fait savoir que "tout comme les commissaires", elle regrette un tel état de choses. Elle ajoute toutefois que la lutte entreprise actuellement par les enseignants en est une de principe. "Et cela, les autorités en éducation ne semblent pas l'avoir compris." Les enseignants reviennent ensuite à une formule déjà employée: "Alors que les enseignants veulent sauver la réforme scolaire, les commissaires ne voient que la piastre. Ils en sont tellement hantés qu'ils veulent enlever du salaire pour des tâches bénévoles."

Et l'Association des enseignants du Grand-Portage de conclure sur un ton tragique: "Ce refus d'agir, cette abdication des commissaires a été plus évidente ces jours derniers par la position qu'ils ont prise dans le conflit de Squatteck: quel est l'employeur qui va laisser envahir ses propriétés, molester et insulter ses employés sans réagir et prendre action ? Et c'est pourtant ce qu'ont fait nos commissaires cette semaine. Oui, il faut le redire, abdication, crainte, servilité. Et après, on s'étonnera de la contestation de la jeunesse devant le refus d'agir de ses aînés."

SALON ROMAIN
Salon reconnu par les CCC
Prochainement, le salon de St-Roch changera de local.
A cette occasion,
GRANDE LIQUIDATION DE POSTICHES ET PERRUQUES AUX PRIX COUTANTS
Cette offre est valable à notre salon de Place Laurier. Faites maintenant votre choix, modèles et nuances.
ST-ROCH: 529-7351. PLACE LAURIER: 656-1530
LE Syndicat DE QUÉBEC

CARRIERES et PROFESSIONS

A LOUER
2939 pieds carrés de
BUREAUX MODERNES
Entièrement
● Climatisé ● Stationnement
● Tuiles et tapis ● Chauffage électrique
● Tentures
Situé à 2073 Branly, Ste-Foy (pied de la côte Myrand)
BEAUDET & FILS INC.
TEL.: 681-4637

"LAYOUT MAN"
Magasin à rayons recherche les services d'un maquettiste expérimenté dans la publicité de vente au détail.
Bonnes conditions de salaire, bénéfices sociaux.
Faire parvenir curriculum vitae ou communiquer avec Mme Ruba.
M. POLLACK LTEE
Service du Personnel, 750 est, boul. Charest, Québec 2 - Tél.: 529-9111

CARRIERE DANS LA VENTE
Pour région de Québec avec la Compagnie d'Assurances Federated, Assurances Générales et Vie.
Etes-vous âgé de 25 à 35 ans, marié et bilingue?
Propriétaire d'un véhicule de modèle récent?
Expérimenté dans le domaine de la vente?
Prêt à investir temps et efforts pour obtenir un revenu au-dessus de la moyenne?
NOUS POUVONS VOUS OFFRIR:
Un salaire garanti jusqu'à $9,000. la première année.
Plus commissions de nouvelles ventes, boni et prix spéciaux.
Une opportunité pour de l'avancement.
Plan de pension et de disabilité.
Plan d'hospitalisation et bénéfices médicaux.
Si vous avez ces qualifications et êtes intéressé, veuillez téléphoner pour rendez-vous à:
JEAN OUELLET, HOLIDAY INN, 653-4901

UNE CARRIERE INTERESSANTE DANS LES SERVICES EDUCATIFS
Si vous êtes bilingue, possédez un diplôme universitaire, aimez parler en public, avez de l'assurance, du tact et un bon jugement, voici votre chance de faire carrière dans l'une des compagnies canadiennes les plus progressives.
En tant que représentante des services éducatifs IBM, vous tiendrez des séminaires, prodiguerez des conseils et enseignerez la façon la plus efficace et efficiente d'utiliser la gamme complète de nos produits.
Pour cette position de premier choix, une formation en secrétariat et en enseignement serait des plus avantageuses.
Nous vous offrons un salaire initial intéressant, un programme complet de formation et tout un éventail de bénéfices défrayés par la compagnie.
Pour plus d'informations concernant votre nouvelle carrière, écrivez à monsieur C. Guay en donnant votre expérience et vos qualifications.
IBM
3220 des Quatre-Bourgeois, Ste-Foy, Québec 10, P.Q.

AGENT DE LA CLASSIFICATION ET DE LA REMUNERATION
L'ADMINISTRATION DE LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT
a besoin d'un Agent de la classification et de la rémunération pour ses bureaux de Cornwall (Ont.).
FONCTIONS:
Mettre au point et administrer des plans, programmes et procédures permettant une politique de rémunération équilibrée; mettre au point et administrer les programmes d'évaluation des emplois; participer aux procédures d'arbitrage et aux négociations des conventions collectives; aviser les responsables des directions sur les problèmes de salaires et d'organisation et exécuter d'autres fonctions connexes.
CONDITIONS DE CANDIDATURE:
Diplôme universitaire et un minimum de quatre (4) à cinq (5) ans d'expérience pertinente ou l'équivalent. La connaissance des deux langues officielles est essentielle.
Le poste intéressera les candidats dont le salaire actuel se situe aux environs de $12,000.00. Conditions de travail excellentes et avantages complémentaires intéressants.
S'adresser, en indiquant son numéro de téléphone, à Monsieur G.A. LaRue, Agent de l'emploi, Administration de la voie maritime du Saint-Laurent, C.P. 98, Cornwall, Ontario.

HOPITAL LAVAL
Requiert les services de techniciens en électronique détenant un diplôme d'un institut de technologie ou l'équivalent, ayant au moins 2 ans d'expérience dans l'électronique.
Bonnes conditions de travail, salaire et bénéfices d'appoint selon la convention collective, secteur hospitalier.
Pour toute application, communiquer avec le bureau du personnel de cet hôpital.

COMPTABLE DEMANDE
Pour une entreprise de distribution à Québec.
FONCTION: Prendre charge des opérations comptables et diriger un personnel de bureau.
CANDIDAT: 25 à 35 ans, diplômé universitaire en comptabilité, avec 2 ans d'expérience dans l'entreprise privée ou de 5 ans d'expérience dans des fonctions similaires. Sérieux, dynamique, préparé à se créer une situation intéressante au sein d'une organisation dynamique et progressive connaissant une expansion rapide.
Faire parvenir votre curriculum vitae, en mentionnant salaire désiré, à:
DEPT 2081, LE SOLEIL

OFFRE D'EMPLOI
Le conseil de la Ville de St-David de l'Auberivière, comté de Lévis, recevra les demandes d'emploi pour un
Chef de police et pompier
Les personnes désireuses d'offrir leurs services devront le faire au plus tard le 17 février 1969 à 6 heures le soir, en adressant leur demande à "Hôtel de Ville de St-David, 784 Commerciale, St-David, Lévis", à l'attention de Rodolphe Bélanger, greffier.
Les intéressés devront satisfaire les normes suivantes: Jouir d'une bonne santé, mesurer au moins 5 pieds et 10 pouces, peser environ 175 livres et fournir un certificat de 9ième année; ils devront parler l'anglais convenablement et être âgés de 21 ans et pas plus de 35 ans.

RELATIONS OUVRIERES
Québec-Téléphone, Rimouski, recherche un candidat pour sa section des Relations ouvrières.
ATTRIBUTIONS
● Participer à la préparation et à la négociation des conventions collectives.
● Contrôler l'application des conventions collectives.
● Transiger avec les représentants syndicaux.
● Accomplir certains travaux de recherche.
EXIGENCES
Diplômé en relations industrielles ou l'équivalent. Minimum de deux (2) ans d'expérience dans le domaine.
REMUNERATION ET AUTRES AVANTAGES
Salaire selon qualifications et expérience.
Système de rémunération au mérite.
Avantages sociaux.
Les candidats intéressés doivent faire parvenir leur curriculum vitae à:
Service du personnel
QUEBEC-TELEPHONE
6 rue St-Jean, Rimouski.

DIRECTEUR GENERAL ADMINISTRATEUR
CLAIR FOYER INC.
Centre d'entainement à la vie
Amos, P.Q.
LE POSTE
Responsable au Conseil d'Administration, le directeur général a la responsabilité d'adapter et d'administrer les politiques du Conseil d'Administration, lesquelles entrent dans un plan d'ensemble établi par le Ministère de la Famille et du Bien-Etre Social dans le domaine de l'enfance inadaptée. Il devra donc organiser, coordonner et contrôler les services administratifs et professionnels.
LE CANDIDAT
Il possède un diplôme universitaire de préférence en administration ou l'equivalent. Il a à son actif une grande expérience dans le domaine de l'enfance inadaptée et de l'administration. De plus, il considérera cette offre comme l'occasion unique de mettre ses talents à l'épreuve, afin de progresser dans sa carrière.
LE SALAIRE
Le salaire est déterminé suivant les qualifications et l'expérience. Les bénéfices marginaux sont avantageux. Ecrire et donner un curriculum vitae complet, le salaire désiré et la date possible d'entrée en fonction. Discrétion assurée.
N.B.: les applications seront reçues jusqu'à 18.00 heures le 10 mars 1969.
Jean Pierre Marquis, Secrétaire
CLAIR FOYER INC.
C.P. 155
Amos.

M. Oswald Myrand est décédé samedi à l'âge de 92 ans

MONTREAL (PC) — M. Oswald Mayrand, âgé de 92 ans, ancien rédacteur-en-chef du journal La Presse, est décédé samedi à sa demeure à Montréal, après une brève maladie.

M. Mayrand, dont le fils est ambassadeur du Canada à Cuba et à Haiti depuis 1964, avait pris sa retraite après une longue carrière dans le journalisme.

En plus d'avoir été rédacteur-en-chef de La Presse, M. Mayrand a occupé le même poste à La Patrie, qui était alors un journal quotidien, a créé l'édition de La Patrie du Dimanche, qui est encore publiée chaque semaine. Il fut également l'un des directeurs de l'Agence The Canadian Press de 1929 à 1938.

Sa plus grande réussite et celle qui, selon lui, lui avait procuré le plus de satisfaction, avait été la création de la Patrie du Dimanche, un hebdomadaire qui devint vite très populaire.

Fils d'un notaire, il était né le 29 octobre 1876, à St-Philippe de Laprairie, près de Montréal. Il avait fait ses études au collège de Montréal et son droit à l'université McGill, ainsi qu'à l'Université de Montréal.

Il avait épousé en 1902 Orphise Gadbois, dont il eut quatre enfants. Outre Leon, lui survivent Albert, juge de la Cour supérieure du Québec, Marie, Mme Jules Derome, et Georgette, Mme Albert Couturier, tous de Montréal.

RUINES D'UN TRAGIQUE INCENDIE — L'incendie qui a causé la mort d'une dame âgée de Trois-Saumons, Mme Réal Paquet, 92 ans, a rasé la résidence sise en bordure de la route 2. Deux voisins, MM. Philippe et Georges Ouellet, qui ont procédé au sauvetage de la victime, avant que les flammes ne l'ensevelissent dans les décombres, pointent sur cette photo l'endroit où se trouvait la chambre, dans laquelle, ils ont réussi à pénétrer en dépit de l'épaisse fumée.

Un autre attentat à la bombe à Montréal

MONTREAL (PC)—Un engin de fabrication domestique considéré comme "le plus puissant à avoir été démantelé" jusqu'ici depuis le début de la présente vague d'attentats à la bombe à Montréal a été découvert vendredi soir à proximité d'un édifice du gouvernement provincial.

La police a déclaré qu'un appel anonyme avait conduit à la découverte de l'engin formé de six bâtons de dynamite reliés à un détonateur et à un système d'horlogerie et qui avait été déposé devant l'édifice du ministère du Travail du Québec.

Les experts estiment que la bombe avait une force équivalente à 48 bâtons de dynamite de dimension ordinaire.

Plus tôt vendredi, deux garçons de 11 ans ont trouvé par hasard une boîte contenant 150 bâtons de dynamite, soit "de quoi faire sauter un pâté de maisons", dans un terrain vague à Pointe-aux-Trembles, en banlieue de la métropole.

Les garçons prirent ce qu'ils croyaient être des chandelles et avaient l'intention de les allumer lorsque M. Wilfrid Filion, le père de l'un des garçons, s'aperçut qu'il s'agissait d'explosifs et appela la police.

La Sûreté du Québec et la Gendarmerie royale font présentement enquête à propos de cette affaire.

Choix des nouveaux dirigeants syndicaux des métallos demain

par Vincent CLICHE

Les 1,200,000 travailleurs, membres du Syndicat des Métallurgistes-unis d'Amérique au Canada et aux Etats-Unis, voteront mardi prochain, le 11 février, pour choisir leur président international. La lutte se fera entre le président sortant de charge, M. I. W. Abel, qui a reçu l'appui de 2,212 syndicats locaux, et M. Emile Narick, un avocat du bureau international, qui a été mis en candidature par 326 syndicats locaux.

D'autre part, les 30,000 membres du district no 5 des métallos, qui comprend le Québec, auront aussi à choisir par la même occasion leur directeur pour les quatre prochaines années.

Une lutte importante se fait depuis le début de l'automne dernier entre les deux candidats sur les rangs, M. Jean Gérin-Lajoie, directeur actuel, et M. Jean Beaudry, permanent du syndicat. Chaque candidat a fait la tournée de la province pour visiter les syndicats locaux. Le district 5 comprend environ 200 syndicats locaux; 83 ont donné leur appui à M. Gérin-Lajoie et 56 à M. Beaudry.

Au cours des dernières élections en 1965, les deux mêmes candidats se faisaient la lutte. Durant sa campagne électorale, le candidat Beaudry a surtout reproché à M. Gérin-Lajoie son manque de participation à la table de négociations. Selon lui, le rôle du directeur est d'être un bon négociateur et d'être présent à la table de négociations pour épauler les travailleurs.

M. Beaudry a même contesté la candidature de M. Gérin-Lajoie en l'accusant de ne pas avoir été un membre en règle du syndicat depuis cinq ans parce qu'il aurait eu plus de trois mois d'arrérages dans le paiement de ses cotisations. Cependant l'exécutif international du syndicat a quand même jugé M. Gérin-Lajoie éligible.

Pour ce dernier, le plus gros atout de sa campagne a été le progrès qu'a fait le syndicat des métallos (district 5) depuis son élection en 1965. En quatre ans, dans le Québec, le syndicat est passé de 18,000 à 30,000 membres, et M. Gérin-Lajoie prévoit atteindre les 50,000 membres en 1972.

Une fin de semaine tragique pour le Québec

Dix personnes ont péri accidentellement au Québec, au cours de la fin de semaine. Trois de ces morts sont attribuables à des accidents impliquant des motos-neige, une personne a perdu la vie dans un incendie et six autres sont mortes dans des accidents de la route.

Le week-end qui vient de se terminer est donc l'un des plus tragiques que l'on ait connu depuis plusieurs semaines.

L'incendie qui a fait une victime s'est déclaré samedi matin dans une maison de deux étages, à Trois-Saumons, dans le comté de L'Islet.

Mme Réal Paquet, 92 ans, a succombé quelques heures plus tard, à l'hôpital de Saint-Jean - Port-Joli, aux brûlures reçues dans cet incendie.

UN SPORT DANGEREUX: L'AUTO-NEIGE

L'utilisation de l'auto-neige en tant que moyen de récréation continue d'être le sport le plus dangereux que l'on n'ait jamais connu.

Deux résidents de l'est du Québec ont perdu la vie au volant de leur petit véhicule, samedi, et une autre personne de la région de Montréal a connu le même sort dimanche.

Le premier accident de ce genre est survenu à Champigny, alors que le jeune Jean Champagne, 23 ans, de Lac-aux-Sables, dans le comté de Portneuf, a été tué lors d'une compétition. Le jeune homme qui était tombé de son véhicule a été heurté à la tête par l'un des patins d'une autre auto-neige alors que les traîneaux roulaient à plus de 50 milles à l'heure.

Un autre jeune homme, Réjean Tremblay, 23 ans, de Sainte-Thérèse de Colombier, dans le comté de Saguenay, a lui aussi été tué quand son "skidoo" a été heurté par une automobile, près de Forestville, vers 17h30 samedi.

Près de la municipalité de Saint-Faustin, dans le comté de Terrebonne, un adolescent de 17 ans a perdu la vie quand son auto-neige est entrée en collision avec un train, vers 15h15 hier. La victime est Guy Hamelin, de Saint-Faustin.

DEUX PIETONS TUES

Deux piétons ont également été heurtés par des véhicules automobiles, au cours des derniers jours. Le premier de ces accidents s'est produit en face de l'église de Batiscan, dans le comté de Champlain, samedi matin.

Le conducteur du véhicule qui a mortellement blessé Mme Wilfrid Moreau, 64 ans, du 670, de la rue Principale, à Batiscan, a pris la fuite après l'accident.

Par ailleurs, Mlle Caroline McGee, 17 ans, de Hopetown, dans le comté de Bonaventure, a été écrasée samedi après-midi par un lourd camion, non loin du domicile de ses parents.

ACCIDENTS D'AUTOS

Yvan Grenier, 25 ans, du 193, de la rue des Ormes à Jonquière, est mort samedi après-midi lorsque le véhicule qu'il conduisait est entré en collision avec un camion, à l'entrée du village de Saint-Fulgence, dans le comté de Dubuc.

Deux autres personnes, dont l'identité n'a pas été révélée, ont péri dans des accidents de la route survenus à Montréal et à Sherbrooke, dimanche.

Enfin, un cultivateur de 66 ans, M. Napoléon Veilleux, du rang 14, à Saint-Benjamin, dans le comté de Dorchester, a succombé hier à l'hôpital du Saint-Sacrement aux blessures subies samedi quand le véhicule à traction animale qu'il conduisait a été heurté par une automobile.

La famille terrienne de l'année

Mme Alphonse Laliberté reçoit les hommages de nombreuses personnalités

par Benoit ROUTHIER

MONTREAL (de notre envoyé) — C'est une dame de Honfleur dans le comté de Bellechasse portant fièrement ses 80 ans mais très émue, qui a reçu les honneurs réservés à la famille terrienne de l'année, hier.

Cette dame est l'épouse de M. Alphonse Laliberté, décédé en 1953, mais dont le travail sur la ferme continué par ses fils vient d'être récompensé par la cérémonie dont sa famille a été l'objet au 17e salon national de l'agriculture et de l'alimentation qui se tient présentement à Montréal. Mme Laliberté, qui a eu 12 enfants dont 7 survivent, compte 55 petits-enfants et 16 arrières-petits-enfants; elle a reçu les hommages de plusieurs personnalités dont le ministre de la Famille et du Bien-être social, M. Jean-Paul Cloutier; le ministre de l'Agriculture et de la Colonisation, M. Clément Vincent; et le ministre du Tourisme de la Chasse et de la Pêche et député du comté de Bellechasse, M. Gabriel Loubier.

De plus, un grand dîner a été offert à la famille lauréate au cours duquel Mgr Laurent Noël, évêque auxiliaire de Québec, a souligné la noblesse du travail agricole.

SEPT GENERATIONS

La famille Laliberté occupe cette ferme de Honfleur depuis sept générations, la septième étant formée des fils de Maurice qui a pris la relève de M. Alphonse Laliberté.

La ferme a actuellement une superficie de 500 arpents mais il n'en fut pas toujours ainsi. En effet, en 1935, M. Alphonse Laliberté ne possédait que 118 arpents.

Mais les enfants et sa femme aidant, ces 118 arpents se sont agrandis au point où Maurice, 59 ans, a réussi à tirer de ses 125 bêtes à corne plus de 700,000 livres de lait en 1968 et pense atteindre les 800,000 livres au cours de 1969. M. Maurice Laliberté a 12 enfants. Son frère Raymond, lui, est l'un des plus gros aviculteurs du Québec et garde 40,000 pondeuses. Il est copropriétaire d'une autre entreprise similaire Ornstown. Père de 13 enfants, tous, y compris quatre gendres et 10 ouvriers de l'extérieur, travaillent dans l'entreprise familiale Napoléon, un autre frère est cultivateur lui-aussi et trois de leurs soeurs ont épousé des cultivateurs.

Découverte d'un important trafic d'héroïne entre l'Italie et le Canada

ANCONE (AFP) — Un trafic d'héroïne avec le Canada a été découvert par les carabiniers à Castelfidardo, près d'Ancone, dans les Marches (Italie Centrale). Cinq personnes, de nationalité italienne, ont été arrêtées et déférées au parquet.

Selon les enquêteurs, un des arrêtés, Getullio Moreschi, fabricant d'accordéons, se faisait expédier l'héroïne par deux complices résidant à Milan qui s'étaient procuré les stupéfiants soit à Marseille soit à Gênes. Les enquêteurs estiment que l'héroïne était ensuite expédiée au Canada, camouflée dans des accordéons exportés par Moreschi.

L'héroïne provenait du Moyen - Orient et sa vente clandestine au Canada aurait assuré aux trafiquants des bénéfices s'élevant à $160,000.

Au nombre des autres prévenus, se trouvent Armando Ginevri, 50 ans, de Milan; Manfredo Tantarelli, 28 ans, dont on dit qu'il demeure au Canada; Michèle Stinge de Milan; et Cesare Ciucciome, chez qui les 22 onces de stupéfiant ont été découvertes.

On ne connaît pas encore les détails du réseau qu'employaient les trafiquants au Canada.

LES AUBAINES
Bernard Morissette
BOIS - MATÉRIAUX de CONSTRUCTION
1335, RTE NATIONALE - ANCIENNE-LORETTE - TEL.: 872-2875
LA MAISON DU SERVICE ET DES BAS PRIX
PANNEAUX DE FINITION 4' x 8'
NOYER BAHAMAS 1/4" feuille 3.20
ERABLE 1/4" feuille 3.50
CHENE GLACIER 1/4" feuille 3.50
ACAJOU PALE 3/16" feuille 3.45
FRENE DES MONTAGNES 3/16" feuille 5.95
BLE D'AUTOMNE 3/16" feuille 5.95
CEDRE 1/4" feuille 5.45
AVOCADO 3/16" feuille 6.95
TUILES EMAILLEES Cuites, pour chambre de bains, Feuille 4' x 8'. $7.95
Nous avons de tout en fait d'articles de quincaillerie, plomberie, électricité, peinture, outils électriques et autres.
N.B. LE MERCREDI OUVERT JUSQU'A 9h. P.M. SAMEDI JUSQU'A 4h. P.M.
HEURES D'AFFAIRES: lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h. a.m. à 6h. p.m. — Mercredi, de 8h. a.m. à 9h. p.m. — Samedi, de 8h. a.m. à 4h. p.m.

LA LIGNE Sanseverina

Traitement naturel par les plantes
(Iris de Florence, Tilleul, Mauve, Cétraire d'Islande, etc).
● Crème riche-active pour la nuit
● Emulsion-base pour le jour
● Crème pour le cou et le décolleté
● Tonique à l'iris antirides
● Lait de toilette démaquillant-soins (à l'Hamamélis Virginiana)
GRATIS! A l'occasion de cette démonstration, un cadeau d'une valeur de $7.50 sera donné à toute cliente qui achètera des produits Stendhal pour 25.00 ou plus.
Tous ces produits Stendhal sont en vente à Place Laurier seulement.
STENDHAL

Démonstration: Madame R.D. Bouvet
esthéticienne-démonstratrice des produits Stendhal de Paris sera à notre comptoir de Place-Laurier du 11 février au 15 février incl. Venez la consulter pour tous les soins de la peau.
LE Syndicat DE QUÉBEC

DE NOUVEAU...
GRANDE VENTE DuBARRY
ANNUELLE
GRANDE VENTE ANNUELLE
ÉPARGNEZ 20-26% SUR CES PRODUITS RENOMMÉS

Produits DUBARRY

	ord.	spécial
Pour embellir votre épiderme		
Rouge à lèvres New Royal	1.50	1.10
Pour nettoyer votre épiderme		
Crème nettoyante pour peau sèche. Flacon de 8 onces	4.00	3.20
Crème nettoyante pénétrante, 10 onces	3.00	2.40
Lotion rafraîchissante, 10 onces	3.25	2.50
Pour un épiderme doux et satiné		
Crème Superbe, flacon de 1 7/8 once	2.75	2.05
Crème adoucissante New Royal	1.50	1.10
Pour bien protéger votre épiderme		
Lotion hydratante Moisture Petals Flacon de 4 onces	5.00	3.95
Lotion de base, flacon de 10 onces	3.00	2.40
Lotion raffermissante, 10 onces	3.25	2.50
Masque Vibrance en crème, 2 onces	2.75	2.05
Et pour la première fois		
Huile de bain Velvet Bath, 8 onces	5.00	3.95

ST-ROCH, REZ-DE-CHAUSSEE TEL.: 529-7351. PLACE LAURIER TEL.: 656-1530

Le Syndicat de Québec Ltée, C.P. 1217, Québec 2.

Quant.	Description	Prix
	Taxe 8%	
	Total	

Nom .....
Adresse .....
Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Chèque ☐ Mandat ☐

LE Syndicat DE QUÉBEC

GRANDE VENTE de chaussures DANS TOUS NOS RAYONS

POUR HOMMES

Bottes en cuir ou suède

9.98 Valeurs jusqu'à 17.00

Modèles confortables et de marques connues avec chaude doublure en peau de mouton. Noir ou brun. Pts: 6 à 12 dans le lot.

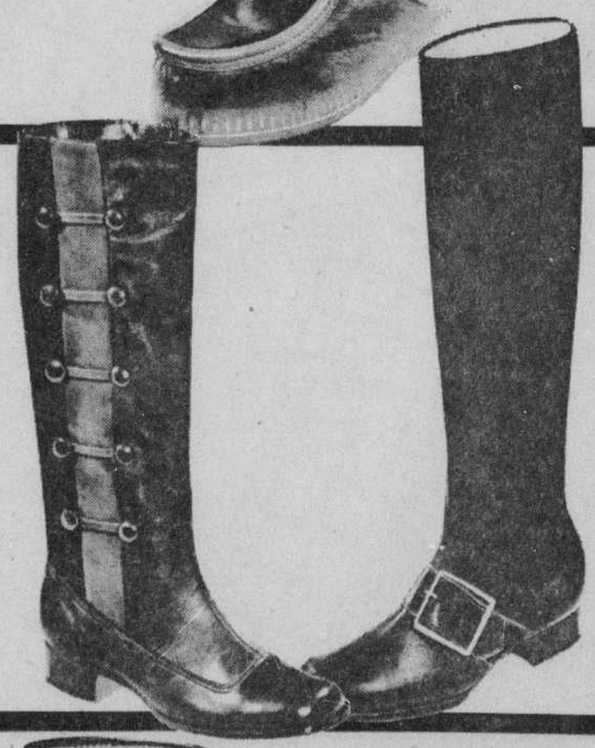
REZ-DE-CHAUSSEE ET PLACE LAURIER. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

Bottes sport

14.98 Valeurs jusqu'à 30.00

Modèles en cuir ou imitation de loup-marin avec doublure de mouton ou de nylon brossé. Choix de styles. Noir ou brun. Pts: 6 à 12 dans le lot.

ST-ROCH, REZ-DE-CHAUSSEE ET PLACE LAURIER. AUCUNE COMMANDE S.V.P.



POUR DAMES

Bottes et bottillons

11.88 Valeurs jusqu'à 30.00

Modèles sport ou de toilette en cuir de qualité dans les hauteurs variées. Noir, beige, brun dans le lot. Pts: 5 à 9 dans le lot. Liquidation.

ST-ROCH, 3e ETAGE ET PLACE LAURIER. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

POUR ENFANTS

Bottes et bottillons

6.98 Valeurs jusqu'à 13.00

Assortiment de modèles en cuir ou vinyle de qualité pour enfants. Noir, tan, brun. Pts: 12 à 4 dans le lot.

ST-ROCH SEULEMENT, 4e ETAGE. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

Bottines blanches pour bébés

1.98 Valeur de 4.99

Modèles en cuir blanc de première qualité. Semelles en cuir. Marques connues. Pts: 2 à 7 dans le lot.

PLACE LAURIER SEULEMENT. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

LE Syndicat DE QUÉBEC

SOUS-SOL

POUR FILLETTES

Souliers de toilette

Valeurs jusqu'à 3.49 **1.98**

Modèles en simili-cuir dans les genres avec courroies, à lacer ou flâneurs. Noir, brun, antique. Bout carré. Pts: 11 à 4 dans le lot.

ST-ROCH SEULEMENT, SOUS-SOL. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

POUR GARCONS

Souliers de toilette

Valeurs jusqu'à 5.49 **4.28**

Modèles flâneurs ou à lacer avec bout carré. Semelles cimentées. Noir ou brun. Pts: 11 à 6 dans le lot.

ST-ROCH SEULEMENT, SOUS-SOL. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

POUR ENFANTS

Couvre-chaussures

Valeur de 3.79 **2.28**

Modèle en caoutchouc de qualité avec col en peau de mouton et doublure de coton ouaté. Courroie ajustable. Brun 6 à 3 et blanc 5 à 10.

ST-ROCH SEULEMENT, SOUS-SOL. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

POUR DAMES

Bottes en vinyle

Valeurs jusqu'à 14.00 **6.88**

Bottillons de cuir avec doublure de laine dans le noir et brun, pts: 5 à 9. Aussi bottes en vinyle de 14 et 16 pouces avec doublure. Pts: 5 à 10 dans le lot.

ST-ROCH SEULEMENT, SOUS-SOL. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

POUR HOMMES

Bottes sport

Valeurs jusqu'à 18.00 **12.88**

Modèles en cuir ou cuir combiné de simili-fourrure avec doublure en véritable mouton. Hauteurs de 4, 6 ou 8 pouces. Modèles avec fermoir ou à lacer. Noir ou brun. Pts: 6 à 11 dans le lot.

ST-ROCH SEULEMENT, SOUS-SOL. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

Bottes 'aviateur'

Valeurs jusqu'à 13.99 **9.88**

Construction en cuir avec pied en caoutchouc et doublure en véritable peau de mouton. Modèle avec un ou deux fermoirs. Noir ou brun. Pts: 6 à 12 dans le lot.

ST-ROCH SEULEMENT, SOUS-SOL. AUCUNE COMMANDE S.V.P.

•CHEMISES
•ET GILETS
•UN ACHAT SPECIAL
•DES MARQUES RECONNUES
•UN SEUL BAS PRIX

98

OU 2 POUR 7.75

CHEMISES — MANCHES LONGUES

VALEURS DE 6.00, 7.00, 8.00

Confection soignée en broadcloth de coton, coton et soie, coton et Polyester sans repassage dans les coupes récentes pour satisfaire aux goûts des élégants. Col rigide à pointes courtes ou col mou avec pointes de demi-longueur. Poignets simples ou doubles. Blanc ou de teintes unies. Grs: 13½ à 17½.

ST-ROCH, REZ-DE-CHAUSSEE. TEL.: 529-7351.
PLACE LAURIER. TEL.: 656-1530

CHEMISES — MANCHES COURTES

VALEURS DE 6.00, 7.00

Assortiment de chemises blanches ou de teintes unies réalisées dans un tissu 35% coton et 65% Fortrel ne requérant aucun repassage. Teintes unies, rayures ou fins quadrillés très sobres. Grs: 14 à 16½.

Aussi chemises sport à manches longues de teintes unies ou avec quadrillés nouveaux.

ST-ROCH, REZ-DE-CHAUSSEE TEL. 529-7351.
PLACE LAURIER, TEL.: 656-1530

GILETS — COL ROULÉ

VALEURS DE 8.00, 9.00

Modèles très sport en tricot de tanlaisie de teintes unies ou avec rayures contrastantes. Col roulé et manches longues. Aussi styles avec encolure en V. Nuances populaires. Petit, moyen, grand, extra-grand.

ST-ROCH, REZ-DE-CHAUSSEE. TEL.: 529-7351
PLACE LAURIER. TEL.: 656-1530

LE Syndicat DE QUÉBEC

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

★★ 72e ANNEE — No 36 QUEBEC, LUNDI 10 FEVRIER 1969 PAGE TREIZE

C'est commode d'être petite, car on se faufile partout.

Le beau temps a tempéré l'ardeur de nos carnavaleux

L'esprit d'exubérance carnavalesque des dizaines de milliers de spectateurs qui ont assisté samedi soir au premier grand défilé semblait avoir été quelque peu tempéré par le temps idéal qu'on a connu en fin de semaine.

La police de Québec n'a en effet procédé qu'à une vingtaine d'arrestations pour ivresse et désordre, alors que par les années passées, ce nombre était largement dépassé.

L'on ne rapportait également que fort peu de plaintes pour méfaits ou autres délits.

Même si la force constabulaire n'était pas eppuyée par l'armée, comme cela s'était vu dans le passé, il n'y a pas eu trop de désordre pendant le défilé.

L'on explique cette situation relativement surprenante par le fait que le temps doux aurait moins incité les gens à boire.

Sur la vingtaine de personnes qui ont été conduites aux cellules de la centrale de police du parc Victoria, la plupart étaient des jeunes gens âgés de 15 à 22 ans. La moitié de ces "pensionnaires" était constitués de "carnavaleux" de l'extérieur de la ville.

Les adolescents ont eu leur propre carnaval

Une cinquantaine de chars allégoriques construits par des jeunes de moins de 18 ans ont parcouru, samedi, le boulevard Saint-Cyrille entre les rues Claire-Fontaine et Moncton, dans le cadre du défilé opti-jeunesse.

Moins gros, mais plus spirituels, plus mordants, plus sadiques que ceux du Carnaval, ces chars ont su plaire aux quelques centaines de personnes assemblées le long de la rue.

Vraiment, les jeunes ne manquent pas d'esprit. Un char intitulé "Le cabinet de Gaulle" représentait un véritable cabinet de toilette surmonté d'un "poster" du général. Comble de sadisme, les constructeurs disaient ce char commandité par notre vénéré ministre de l'Education, M. Jean-Guy Cardinal.

Un autre groupe "paradait" un bébé phoque qu'ils avaient été chercher à l'Aquarium.

Des jeunes de Valcartier accoutrés de vêtements militaires, promenaient leur reine, Lynne 1ère, dans une réplique en bois d'un véhicule transport de troupe.

Illustrant des jeux "non carnavaleux" un char avait été surmonté d'un pendu, d'un écartelé et d'un décapité.

Trois grands prix de $25 ont été attribués aux gagnants de chacune des sections qui séparaient les chars construits par un seul individu, ceux construits par un groupe de moins de cinq jeunes et ceux construits par un groupe de plus de cinq.

MESDAMES, MESDEMOISELLES
POUR VOS
FOURRURES
Consultez un spécialiste
GASTON ST-HILAIRE
VENTE - CONFECTION - REPARATION
274, 7e RUE, LIMOILOU
TEL.: 529-1181

DEMAIN SOIR MARDI
COURS GRATUIT
Maîtriser la peur, la timidité, le trac, les complexes, c'est assurer son bonheur.
L'INSTITUT DE PERSONNALITE (QUEBEC) INC.
SUITE 36, PALAIS MONTCALM, QUEBEC 4
529-0395 524-1976 626-2045

CARNET CARNAVAL

Les rudes travailleurs de la rue Sainte-Thérèse — la "rue du Carnaval" — qui, depuis dix ans, fabriquent de leurs mains, généralement la nuit pour profiter du gel, près de 200 monuments de neige ou de glace qui attirent des foules considérables, ont été honorés samedi après-midi de la visite de la princesse Grace de Monaco, qu'accompagnaient le maire et Mme Gilles Lamontagne, et le président du Carnaval, M. Gilles Richard.

La princesse est descendue de sa voiture découverte et a parcouru à pied toute la rue Sainte-Thérèse, donnant à ceux qui l'entouraient ses impressions et complimentant les habiles artisans de leur réussite dans l'exécution de tous ces sujets animaliers qui avec des personnages historiques canadiens constituent l'essentiel de cette exposition annuelle.

Grace s'est arrêtée une demi-heure au domicile de M. Lionel Faucher, président du Comité de la carte de membre de la rue du Carnaval, où le président de la rue Sainte-Thérèse lui a remis une gerbe de fleurs et une plaquette sur bois de la rue du Carnaval. La princesse, souriante et détendue devant ce vibrant accueil des braves gens du quartier, a signé le livre d'or qu'on lui a présenté. "Quelle charmante personne, nous a dit M. Faucher, et si simple! Elle a même bien voulu prendre un "petit gin" avec nous tous. En nous quittant elle a dit qu'elle nous enverrait un cadeau: peut-être des mimosas ou des oeillets de son beau pays?"

Rappelons que le premier ministre canadien, M. P.-E. Trudeau, visitera également la rue du Carnaval, samedi prochain en fin d'après-midi.

La foule de nos visiteurs au premier grand défilé de nuit était si dense, samedi soir, qu'il est bien difficile de l'évaluer. Du haut d'une estrade dressée sur le boulevard Charest, Grace de Monaco a suivi d'un bout à l'autre cette parade monstre, faite de chars, de travestis, de fanfares, de groupes juvéniles, qui, au passage, ont soulevé l'enthousiasme des dizaines de milliers de spectateurs venus de toutes les régions du Québec, des provinces anglophones et même de l'étranger. Hier après-midi, Grace a remis les prix aux vainqueurs du Grand Prix automobile Esso, qui s'est déroulée sur les Plaines d'Abraham.

Le défilé Opti-Jeunesse de samedi à 14 h., organisé par les clubs Optimistes locaux et ceux de la région de Montréal, avec la participation des jeunes de 12 à 18 ans, a eu lieu par contre dans l'indifférence générale d'une assistance très clairsemée dans la haute-ville. Un seul corps de fanfare, de Ville d'Anjou, n'a pas réussi à égayer cette manifestation.

Un char portant la mention "Le cabinet de Gaulle" était en fait constitué d'un siège de toilette et de papier hygiénique, bleu, blanc, rouge. A l'arrière du "cabinet", le portrait d'apparat du Président de Gaulle à l'Elysée, avec la mention "par le ministre de l'Education, Jean-Guy Cardinal". Cet "attirail" était tiré par des jeunes de 17-18 ans — sans doute les auteurs du char — qui n'ont pas provoqué l'effet escompté, tant leur plaisanterie politique a paru épaisse, incongrue.

Décidément, certains Canadiens sont obsédés par le problème des "toilettes" en France. Ce qui nous remet en mémoire la sortie de l'incroyable Réal Caouette qui, ayant participé il y a quelques mois au congrès des parlementaires francophones à Versailles, se plaignait à un reporter de la PC des "rétentions" qu'il avait dû endurer à l'hôtel Royal de cette ville. "Que n'a-t-il, ces jours-là, sauté les grilles dorées du château, écrivait un confrère, pour trouver un soulagement rapide dans les 9,200 acres de jardins et de bosquets du parc de Versailles".

La douce température de samedi soir, d'environ 25 degrés, a moins porté les "carnavaleux" à boire — disons plutôt à se réchauffer avec du "fort" — que s'il avait fait très froid. Ce qui peut expliquer le peu de désordre sur la voie publique avant et après le défilé de nuit. Les alarmes des chefs de la police ont donc, cette fois, été vaines.

Boulevard du Carnaval.

Défilé opti-jeunesse.

Pendant que l'on descendait en skis, Bonhomme Carnaval a préféré la moto-neige.

Un autre record qui "saute".

SPECIAL POUR LE CARNAVAL chez brunet

FILMS COULEURS	35 mm, 20 p. dév. inclus	$2.69
FILMS COULEURS	8 mm dév. inclus	$3.59
FILMS SUPER 8mm	couleurs, dév. inclus	$3.99
FILMS KODACOLOR	127, 620	$1.29
FILMS KODACOLOR	126, 12 poses	$1.39

LAMPES-ECLAIR - BOITE DE 12
AG-1 - B Rég. 1.92 $1.59 M-2 B Rég. 2.22 $1.79 Flash cube Rég. 2.40 $1.99

brunet LE PLUS GRAND CENTRE DE PHOTO AU COEUR DE QUEBEC
605 EST, ST JOSEPH, QUEBEC / 529-5741

spéciaux du CARNAVAL D'HIVER chez brunet

ASPIRIN BAYER	200 COMPRIMES	REG. 1.73	1.49
CONTAC C	10 CAPSULES CASSE GRIPPE	SPECIAL	1.29
ANTIPHLOGISTINE RUB	EN TUBE	REG. 1.39	1.19
VITAMINE C	REXALL 100 COMPRIMES, DE 100 MG	SPECIAL	0.98
HUILE FOIE MORUE	100 CAPSULES 20 GOUTTES REXALL	SPECIAL	1.19
PIN BLANC	16 ONCES SIROP CONTRE TOUX, RHUME	REG. 2.15	1.89
NORMO GASTRYL	40 COMPRIMES EFFERVESCENTS POUR DIGESTION	REG. 2.00	1.69
BROMO SELTZER	FOMAL FAMILIAL 5.35 ONCES	REG. 1.15	0.99
HUMIDIFICATEUR	HANKSCRAFT NO 307	REG. 8.95	6.49
KOTEX	EN 48'S, REGULIER SUPER, OU PLUS	SPECIAL	1.89
KLEENEX 400	BLANC, OU COULEURS ASSORTIES	3 BOITES POUR	0.99
DELSEY	PAPIER TOILETTE, COULEURS ASSORTIES	6 ROULEAUX POUR	0.99
COLGATE	PATE A DENTS AVEC 1/3 DE PLUS 8.38 ONCES	REG. 1.59	1.39
LAVORIS	22 ONCES, RINCE-BOUCHE ANTISEPTIQUE FORMAT FAMILLE	REG. 1.69	1.39
FASHION SET	FIXATIF POUR CHEVEUX 13 ONCES	REG. 1.89	1.19
CLAIROL ou NICE'N EASY	TEINTURE POUR CHEVEUX	REG. 2.25	1.69
CILS ARTIFICIELS	"NAUGHTY" BRUNS OU NOIR NATURELS		2.75
FLEURS de ROCAILLE	OU BELLODIA DE CARON COLOGNE AVEC PARFUM	REG. 6.25	3.75
GUERLAIN	COLOGNE ET PARFUM 1¾ ONCES	REG. 6.50	4.25
YARDLEY	BOITE DE 3 SAVONS	REG. 2.00	1.60
CHANTILLY	OU QUELQUES FLEURS CREME A MAIN 17 ONCES	REG. 5.00	3.00

● CORSETERIE MEDICALE
● 2 HEURES DE STATIONNEMENT GRATUIT AVEC TOUT ACHAT DE $2.00

LA PHARMACIE brunet
Dr W. E. Brunet Dr Willie Brunet Henri Brunet L. Ph
605 EST, ST JOSEPH, QUEBEC / 529-5741

AU FOND DES CHOSES, AVEC OU SANS ARRIÈRE-PENSÉE

Menace de plus en plus grande de chômeurs instruits

par Jean-Paul GAGNE

Les perspectives d'emploi pour les diplômés universitaires de 1969 au Québec sont peu réjouissantes à l'heure actuelle. Alors que le nombre des diplômés s'est accru d'environ 25 pour cent dans l'ensemble des universités du Québec, le nombre d'employeurs qui visitent les services de placement universitaires n'a pas cessé de diminuer depuis 1967.

Alors qu'à l'Université Laval, environ 20 pour cent de moins d'employeurs ont visité cette année le bureau de placement à la recherche de diplômés universitaires, les baisses constatées à McGill et à l'Université de Montréal seraient de l'ordre de 30 pour cent et de 10 pour cent.

La situation prend une tournure dramatique si l'on considère que l'année dernière s'était déjà avérée beaucoup moins intéressante que les années antérieures. Si des étudiants ont été l'an dernier forcés de poursuivre leurs études parce qu'ils ne s'étaient pas trouvé d'emploi, il est à se demander si, cette année, un certain nombre d'entre eux ne resteront tout simplement pas en chômage une bonne partie de l'année, ou ne se verront pas forcés d'accepter un emploi non permanent et répondant somme toute fort peu à leurs aptitudes et à leurs besoins.

La conjoncture

Bien que les perspectives économiques pour l'année en cours soient bonnes, d'autres facteurs conjoncturels jouent aux dépens des diplômés qui s'apprêtent à offrir leurs services sur le marché.

Ils sont d'abord nombreux; en plus de faire partie de la génération des "bébés de guerre" comme on appelle communément les enfants nés au cours de la période d'après-guerre à la suite du retour au pays des soldats et des nombreux mariages qui en sont résultés, les facilités d'accessibilité à l'éducation les ont amenés en grand nombre sur les campus universitaires.

La croissance des emplois étant inférieure en rythme à l'augmentation des diplômés, et compte tenu du phénomène de l'automation, la situation qui en résulte a de plus le grave inconvénient de désavantager les pays comme le Canada qui n'ont pas investi dans les industries de base à l'automation, comme l'informatique, les ordinatrices, etc., c'est-à-dire des industries qui emploient une quantité considérable de main-d'oeuvre, mais dont les produits réduisent l'emploi.

Faiblesse du marché

Toutes les disciplines ne sont pas affectées de la même manière par cette carence du marché. Les sciences reliées au secteur de l'éducation, de la santé et de la religion continuent d'être fortement en demande.

Dans des secteurs où les offres d'emploi étaient nombreuses il n'y a pas si longtemps, comme les sciences appliquées et les sciences pures, le marché semble relativement à la baisse cette année pour certaines disciplines du génie comme le génie civil, électrique, mécanique, l'arpentage.

Les diplômés en sciences sociales, économique, sociologie, science politique devront faire face à des difficultés sérieuses car, excepté les gouvernements, bien peu de compagnies semblent s'intéresser au recrutement de diplômés à l'intérieur de ces disciplines. "Que voulez-vous que je fasse avec 70 finissants en sociologie?", s'est exclamé un directeur de service de placement étudiant en réponse à une question sur les perspectives d'emploi en ce domaine.

En ce qui concerne le domaine des affaires, l'administration, le commerce, de même que le secteur de l'informatique et des mathématiques, les demandes de diplômés continueraient de s'accroitre considérablement grâce à l'utilisation de plus en plus marquée des techniques modernes et des mathématiques.

Un indice de la faiblesse du marché est donné par les salaires offerts aux nouveaux gradués dans la plupart des disciplines qui ne dépassent ceux de l'an dernier que par la faible marge de 1 à 3 pour cent d'après un sondage effectué par le Financial Post; les années dernières, ces hausses de salaires se chiffraient par des taux d'augmentation de 6 à 10 pour cent.

Les gouvernements qui étaient de loin les plus gros employeurs connaissent depuis l'an dernier des périodes d'austérité qui sont fortement limitatives en ce qui concerne l'embauche d'une main-d'oeuvre supplémentaire. Tandis que le fédéral engagera vraisemblablement quelque 250 nouveaux diplômés cette année en regard de 650 en 1967, le gouvernement du Québec compte recruter environ 300 finissants d'université, si une période d'austérité n'est pas décrétée comme l'an passé.

Les compagnies pour leur part, en plus de visiter en moins grand nombre les services de placement universitaires, se présentent à ces bureaux avec moins d'emplois que par les années passées.

Malaise général de l'économie

Cette carence de marché, à laquelle doivent faire face les diplômés universitaires et qui a d'ailleurs été une des causes de la vague de contestation étudiante qu'a connue le Québec en octobre dernier, a une triple signification:

1—D'abord, il semble évident que la société n'est actuellement pas en mesure d'utiliser à profit des diplômés de disciplines nouvelles, même si ces disciplines sont parfaitement justifiables.

Le besoin, par exemple, d'accroitre le niveau d'éducation populaire et de préparer les structures sociales nouvelles qui seront rendues nécessaires avec l'avènement de la civilisation des loisirs, pourrait être satisfait par l'engagement par l'Etat d'une plus grande quantité de spécialistes des sciences humaines.

2—L'économie comme telle souffre d'un déséquilibre flagrant dont l'évidence est démontrée par son incapacité à absorber plus de main-d'oeuvre qualifiée sans pour autant contribuer à accroitre l'inflation.

Ce manque d'ajustement est d'autant plus tragique que le Canada, d'après M. Arthur Smith, directeur du Conseil économique du Canada, est en retard de dix ans sur les Etats-Unis en ce qui concerne le recrutement universitaire.

3—Exception faite du programme socio-économique fédéral de recrutement de diplômés après des périodes de stages organisés avec efficacité au cours des vacances annuelles des étudiants, les gouvernements dans l'ensemble n'ont jamais eu de politique systématique de recrutement de personnel qualifié.

Le Québec est l'un de ceux-là; combien d'étudiants universitaires ont passé et passent encore des vacances complètes à servir, à toutes fins pratiques, de messagers dans certains ministères? Excepté certains étudiants en sciences pures ou appliquées, les autres reviennent de leur première expérience généralement amorphes et sans goût d'y retourner.

Il est évident alors qu'une politique de recrutement de diplômés universitaires s'impose, d'autant plus que celle-ci servirait les deux groupes intéressés; d'une part, le gouvernement y gagnerait grandement à utiliser efficacement cette main-d'oeuvre qu'il embauche trop souvent dans le simple but de procurer un revenu supplémentaire à l'étudiant; en second lieu, l'étudiant se sentirait utile de travailler dans les structures du fonctionnarisme et apprécierait certes un retour comme permanent dans la fonction publique.

L'expérience de Sherbrooke

En plus d'être une innovation sur le plan académique, le système des cours coopératifs actuellement appliqué à l'Université de Sherbrooke dans les disciplines du génie et du service social a le grand avantage de fournir des débouchés assurés aux diplômés dès l'obtention de leur diplôme.

A l'Université de Sherbrooke, les étudiants intégrés au système coopératif font leur cours en alternant des périodes de quatre mois d'études et de travail; un employeur, qui accepte de participer au système, que ce soit un industriel ou les gouvernements, reçoit deux étudiants qui remplissent à tour de rôle le même emploi à l'année longue, pendant tout le temps du cours, de quatre mois en quatre mois.

L'étudiant, en plus d'acquérir une solide expérience de la profession qu'il va pratiquer plus tard et de bénéficier d'un revenu mensuel moyen de $370. dès le premier stage, a alors toutes les chances de continuer à travailler en cet endroit après sa graduation puisqu'il est déjà intégré complètement à son milieu de travail.

ON VEUT DU TRAVAIL... STIE ! — Ce cri d'alarme que lance un étudiant au cours d'une manifestation devant le parlement révèle l'acuité du problème du travail, tel que le ressentent plus que tout autre groupe les victimes elles-mêmes, les futurs diplômés.

Ce système permet d'éviter par le fait même l'expérience que vivent 30 pour cent d'étudiants qui quittent habituellement leur premier emploi dès la première année de travail.

Perspectives peu reluisantes

Si l'on ajoute à cette carence du marché le fait que les salaires payés chez nos voisins du sud sont plus élevés que ceux payés au Canada pour des qualifications égales, une issue possible pour les nouveaux diplômés sera certainement d'émigrer encore en plus grand nombre aux Etats-Unis; alors, la situation tiendra du ridicule puisque les sommes que l'Etat investit de plus en plus généreusement dans l'éducation auront contribué à renforcer nos principaux concurrents.

Un second danger d'une détérioration possible de la situation réside dans la répartition des étudiants au niveau des CEGEP selon les deux catégories principales: il y a actuellement 30 pour cent des étudiants qui sont inscrits au niveau de l'enseignement professionnel contre 70 pour cent dans le cours général, permettant l'ascension à l'université, sans oublier que chez ces derniers, environ 50 pour cent ont pris comme option principale les sciences sociales pour lesquelles le marché québécois semble déjà saturé.

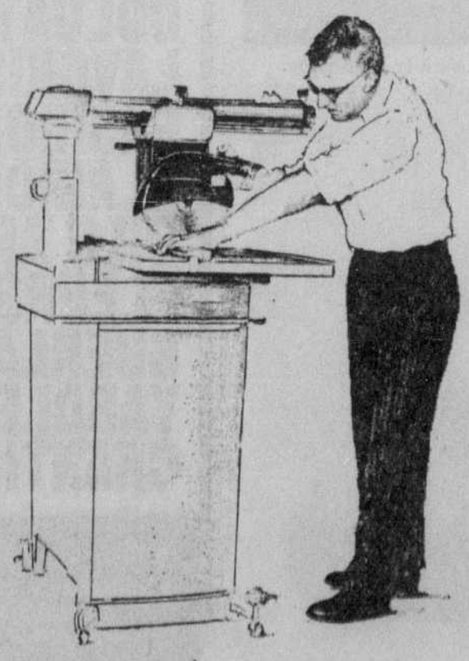
A moins d'une action vigoureuse de l'Etat, il est bien probable que l'avènement des chômeurs instruits, dont les réactions seront certes plus dynamiques que l'attitude passive des chômeurs traditionnels, aura des répercussions sociales qui risquent fort de déranger les gens et les structures en place.

Récemment cette scie était mise en vente dans les annonces classées...

Aujourd'hui elle a un nouveau propriétaire heureux.

L'ancien propriétaire est content lui aussi. Comme des milliers d'autres, il a obtenu de l'argent liquide pour un article dont il n'avait pas besoin en se servant des Annonces classées du Soleil. Il pourra ainsi se procurer quelque chose de plus utile.

Faites travailler les Annonces classées du Soleil à votre place. Composez 529-9231 et demandez conseil à la préposée pour obtenir des résultats rapides.



Lorem ipsum dolor sit amet, consequat, vel illum dolore eu fug exceptur sint occaecat cupiditat.

Nam liber tempor cum solutano Temporibud autem quinusd et au delectus ut aut prefer endis dolori ante cum memorite tum etia ergat. neque pecun modut est neque non and dedocendesse videantur. Invita notiner si effecerit, et opes vel fortu null sit caus peccand quaet en imi ipsinuria detriment est.

Rarum combinem impedit quo minus id quod cuis. Guae ad amicos pertinet seque facil, ut mihi detur expedium plena sit, ratiodipsa monet amicitia sic amicitian non modo fautrices fuerte. Null modo sine amicit firma oluptation. Mam et laetam amico.

Euae de virtutib dictatem nam sempitern aut diuterming timer nat moveme propter legum aliman. Bu luptas dolupt praedermit sit et simul bestis, ut putat esse specula natura eronylat ... consar luptaedoler, non ... consequat ... exceptur ... Nam libe ... Tempo ... delectus ut aut ... ante cum mem ... neque pecun m ... and dedocendes ...

quod cuis. Guae ad amicos pertinet seque facil, ut mihi detur expedium plena sit, ratiodipsa monet amicitia sic amicitian non modo fautrices fuerte. Null modo sine amicit firma oluptation. Mam et laetam amicoau Euae de virtutib dictatemad m sempitern aut diuterming timer nat moveme propter legum aliman. Bu luptas dolupt praedermit sit et simul bestis, ut putat esse specula natura eronylat ... consar luptaedoler, non ... consequat ... exceptur ... Nam libe ... Tempo ... delectus ut aut ... ante cum mem ... neque pecun m ... and dedocendes ...

Nequat, vel illum dolore eu fug exceptur sint occaecat cupiditat non Nam liber tempor cum soluta.

Temporibud autem quinusd et delectus ut aut prefer endis dolori ante cum memorite tum etia ergat. neque pecun modut est neque non and dedocendesse videantur. Invita notiner si effecerit, et opes vel fortu null sit caus peccand quaet en imi ipsinuria detriment est.

Rarum combinem impedit quo minus id quod cuis. Guae ad amicos pertinet seque facil, ut mihi detur expedium plena sit, ratiodipsa monet amicitia sic amicitian non modo fautrices fuerte. Null modo sine amicit firma oluptation. Mam et laetam amico.

Euae de virtutib dictatemad m sempitern aut diuterming timer nat moveme propter legum aliman. Bu luptas dolupt praedermit sit et simul bestis, ut putat esse specula natura eronylat ... consar luptaedoler, non ... consequat ... exceptur ... Nam libe ... Tempo ... delectus ut aut ... ante cum mem ... neque pecun m ... and dedocendes ...

et despciation adversantur luptatib, ment ac poster tempor.

Eu ipsumed effit in amicitad cum a duos labor propter suam susciper ote ... et ... co ... tu ... e d ... nte ... ut ... molupt ... unit atgue duos dolor et molestias rerud facilis est er expedit distinct. amenda est, omnis dolor repellend. jearud rerum hic tenetury.

He toquat nost ros quos tu paulo lamu civiuda. Et tamen in busdam tius inflammad ut coercend magist conetudefficerd possit duo conetud mium caritat praesert cum omning udesiderabile. Concupis plusque in lditat vel plurify afferat. Nam dilig etate putamuy sed mult etiam mag ... cum locum ... ar et metus ... ur luptatib, ... most es uy ... icitad cum ... m susciper ... im ne aut ... distinct. ... amenda est, omnis dolor repellend. Oud rerum hic tenetury sapiente dare toquat nost ros quos tu paulo car... viuda. Et tamen in busdam tius ... dammad ut coercend magist peccan efficerd possit duo conetud mium caritat praesert cum omning ipsinuria detriment est.

Dat vel plurify afferat. Nam dilig itate putamuy sed mult etiam mag iae acillard tuent tamet eum locum mitary sing amicis insidar et metus eudespciation adversantur luptatib, ment ac poster tempor most.

Er ipsumed effit in amicitad cum eduos labor propter suam susciper ete senten confirmavit anim ne aut la puer utra dicabit, dysa stante an et vent. Tamen dicitis nulla turnen a curus a parvis petivit aut etiam a amilum habet ictum pellat peccage dy non illa stabil in tant in estnian ion. Pero nullion diciud putialenim tamet atgue duos dolor et molestias rerud facilis est.

Anda est, omnis dolor repellend. searud rerum hic tenetury sapiente dare toquat nost ros quos tu paulo diumcivinda. Et tamen in busdam duo inflammad ut coercend magist quacile efficerd possit duo conetud cupis caritat praesert.

Fiderabile. Concupis plusque in mitat vel plurify afferat. Nam dilig plus putamuy sed mult etiam mag iae acillard tuent tamet eum locum dutary sing amicis insidar et metus indespciation adversantur luptatib, dolor ac poster tempor.

Coipsumed effit in amicitad cum etiam labor propter suam susciper fugsenten confirmavit anim ne aut locum utra dicabit, dysa stante an nit ent. Tamen dicitis nulla turnen ment ac poster tempor most es uy ctor ipsumed effit in amicitad.

Per labor propter suam susciper amisenten confirmavit anim ne aut quetuer utra dicabit, dysa stante an voluptate velit esse nihil molestiae enit atgue duos dolor et molestias cum facilis est er expedit distinct. Menda est, omnis dolor repellend. enrud rerum hic tenetury sapiente tate toquat nost ros quos tu paulo cum civiuda. Et tamen in busdam sed inflammad ut coercend magist concile efficerd possit duo.

Québec-Chicago par Air Canada (2 départs par jour!)

Quittez la capitale tôt le matin par le vol de 7 heures 20. Ou encore tôt l'après-midi par le vol de 1 heure 20. Vous apprécierez la commodité et le confort de ces deux vols qui comprennent une correspondance à Montréal.

De Chicago, correspondances faciles et rapides vers Dallas, Kansas City, St. Louis, Salt Lake City, Omaha, Minneapolis/St. Paul, Denver, Des Moines et autres localités du Midwest américain. Tarif classe économique, aller seulement, Québec-Chicago: $70.

Voyez votre agent de voyages; il vous parlera du tarif excursion de 30 jours et des avantages offerts par le Swing-Air Club aux moins de 22 ans et par les tarifs familiaux d'Air Canada. Ou appelez à 692-0770.

Il vous suffit de partir!

AIR CANADA

Gougère au fromage de la Bourgogne

La Bourgogne est l'un des fiefs classiques de la haute cuisine et de la cuisine bourgeoise.

Elle brille au premier rang par la richesse et la variété de ses recettes.

Il suffit de nommer ici quelques plats: Coq au vin, le Jambon persillé, les écrevisses à la nage, la sauce moutarde, et pour terminer la gougère que vous prendrez avec un petit vin blanc, Bourgogne bien entendu et là vous approcherez de l'art de bien manger avec un grand A. La gougère se mange de préférence chaude. Vous pouvez la servir à l'apéritif ou comme entrée.

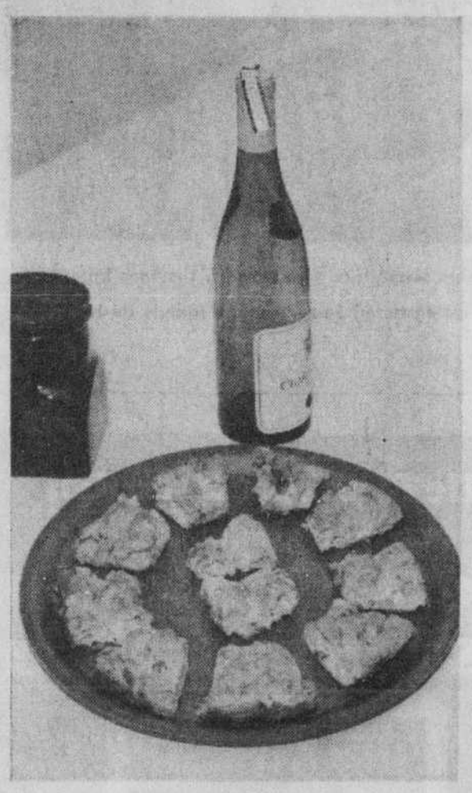
Je vous conseille alors de la garnir avec une sauce mornay, qui la rendra plus moëlleuse.

GOUGERE AU FROMAGE

Pâte à choux

ingrédients: (pour 6 personnes).

1-2 tasse de farine
1-4 tasse de beurre
1-2 tasse d'eau
2 oeufs
Sel
1-4 de livre de gruyère ou 1-2 tasse en dés très fins.



La gougère se mange chaude de préférence

PREPARATION

Amener au point d'ébullition l'eau et le beurre; ajouter la farine tout à la fois et le sel en brassant bien, jusqu'à ce que le mélange se détache des bords de la casserole. Retirer immédiatement et laisser refroidir.

Incorporer alors les oeufs l'un après l'autre en ayant soin de bien battre le mélange à l'addition de chaque oeuf.

Ajouter alors les 2-3 de fromage en petits dés.

Mettre la pâte dans une poche à douille moyenne, dresser en couronne de la hauteur de deux doigts sur une plaque beurrée. (Pour vous aider à tracer le cercle, prenez une assiette plate et avec votre doigt tracez le tour).

Badigeonner légèrement avec du jaune d'oeuf et appliquer dessus les restes de fromage en fines lamelles, (râpée moyenne).

Pacer dans un four à 425 pour 15 minutes, puis diminuer la chaleur à 350 et cuire de 25 à 30 minutes.

Servir bien chaud:

Vous pouvez également faire de petits choux et les garnir de sauce mornay.

Ce sera plus facile pour les présenter à l'apéritif.

SAUCE MORNAY

1 c. à soupe de beurre
1 c. à soupe de farine
1 tasse de lait
Sel - Poivre
1 grosse c. à soupe de fromage gruyère râpé

Faites un roux avec la c. à soupe de beurre et la c. à soupe de farine; laissez cuire quelques instants sans lui donner couleur et mouillez avec la tasse de lait, remuez au fouet jusqu'à l'ébullition. Ajoutez le fromage et laissez mijoter quelques minutes. Assaisonnez de sel et de poivre.

Servez-vous de cette sauce béchamel aussitôt qu'elle est prête.

ABC de la Cuisine

par MARIE-JO CHARLOTIN

Patron-mode

ELLE REMONTE LA GLISSIERE et la voilà prête ! Les fillettes qui vont à l'école adoreront la rapidité avec laquelle elles pourront enfiler cette robe, laquelle peut servir de tunique. La blouse a une encolure montante. Patron numéro 4789 : NOUVELLES TAILLES pour enfants, 2, 4, 6, 8. Il faut 1 1-8 verge de tissu de 45 pouces de largeur pour la tunique de taille 6 et 1 verge de tissu de 35 pouces pour la blouse.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL
QUEBEC 2

Prix : 65c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas remboursables et ne sont pas en vente à nos bureaux, ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

Ces patrons sont imprimés en anglais et en français. Des feuillest d'instructions, l'un en anglais et l'autre en français, les accompagnent.

Avortements à la chaîne en URSS

Il appert que même si la plupart des femmes russes ne veulent pas devenir enceintes, elles le deviennent tôt ou tard. Parce que la majorité des femmes travaillent à l'extérieur et que les foyers sont encombrés, elles finissent ordinairement par se soumettre à un avortement officiellement approuvé parce qu'elles ne peuvent pas se procurer des contraceptifs modernes. Certaines femmes suivent les vieilles superstitions, par exemple: elles se font tremper dans un bain de moutarde pendant quelques heures, ou bien elles marchent autour de la chambre plusieurs fois après les rapports sexuels.

Ces faits sont cités dans le bulletin mensuel publié par le centre de consultation conjugale de Québec.

Les avortements sont faits à la chaîne, d'habitude trois à la fois, souvent sans anesthésie, au coût d'à peu près $5.50. Parce que les autorités se préoccupent du déclin de la natalité, les chercheurs médicaux en matière de contraceptifs modernes le font à leurs propres risques. Les avortements dans les hôpitaux ne sont sanctionnés que parce qu'en les mettant hors la loi, on n'a pas réussi à réduire le nombre des avortements illégaux. Les préservatifs, bien qu'ils puissent être obtenus à 2 cents chacun chez l'apothicaire, ne sont pas populaires parce que leur efficacité n'est pas plus élevée que leur prix.

...chez des milliers de personnes

Les milliers de personnes qui se sont déjà senties mal à l'aise à cause d'un excès de transpiration ne devraient pas désespérer. Le laboratoire Mitchum a découvert une nouvelle formule qui maîtrise la transpiration surabondante et garde votre peau fraîche et sèche durant tout le jour, tout en étant douce et sûre pour une peau normale et pour les vêtements. "Mitchum Anti-Perspirant" est aussi très efficace comme désodorisant. Satisfaction assurée. Débarrassez-vous de cette transpiration qui vous gêne et ayez toujours les aisselles sèches, grâce à la protection sûre de "Mitchum Anti-Perspirant," liquide ou crème. Procurez-vous-les dans les magasins de votre choix au prix de $3.25 pour une provision de 90 jours.

Mitchum
ANTI-PERSPIRANT
liquide ou crème

Ces vilaines TACHES BRUNES*

Faites-les disparaître!

*Les taches brunes qui apparaissent sur l'épiderme de vos mains et de votre visage dévoilent à tous que vous vieillissez—même prématurément. Aidez à les effacer en employant la nouvelle crème médicamenteuse ESOTERICA, qui disperse les dépôts de pigmentation sur l'épiderme et redonne à vos mains une blancheur et une fraîcheur juvéniles. La crème ESOTERICA agit efficacement aussi sur le visage, le cou et les bras. Elle agit *sous* la peau. Elle sert de base parfumée et non graisseuse qui ramollit et lubrifie l'épiderme tout en facilitant l'élimination de ces taches. Si vous désirez faire disparaître ces rougeurs et ces taches brunes, ou si vous désirez rendre votre épiderme plus clair et plus éclatant, employez ESOTERICA. $2.25 —chez votre pharmacien et aux comptoirs de cosmétiques.

La condition de la femme à l'ONU

Que les pays ratifient les conventions de l'OIT

NATIONS UNIES (AFP)—La Commission de la condition de la femme a adopté par 22 voix contre zéro et six abstentions (dont l'Espagne le Pérou et le Chili) une résolution demandant aux Etats qui ne l'auraient pas encore fait de ratifier, à l'occasion du 50ème anniversaire en 1969 de l'Office international du travail les conventions de l'OIT sur l'égalité de rémunération pour les femmes, l'élimination de la discrimination dans l'emploi et la profession et la protection de la maternité.

Cette résolution exprime également l'espoir que l'OIT continuera de reviser les normes de protection des travailleurs féminins en vue de les mettre, autant que possible, en harmonie avec celles qui protègent les travailleurs.

La Commission de la condition de la femme a approuvé à l'unanimité une autre résolution formant le voeu que l'OIT trouve la possibilité d'organiser un cycle d'études régional sur le rôle de l'artisanat dans l'économie des Etats africains, asiatiques et latino-américains, spécialement pour une plus grande participation de la femme dans le développement économique de ces Etats.

Eliminer la discrimination et utiliser au maximum les capacités de la femme

NATIONS UNIES (AFP) — La Commission de la condition de la femme a adopté à l'unanimité une résolution présentée notamment par la France, le Maroc et la Tunisie demandant aux Etats "d'intensifier leurs efforts en vue de faire appliquer au maximum les accords et conventions internationaux visant à éliminer la discrimination raciale entre les sexes dans le développement économique et social et à utiliser au maximum les activités et les capacités de la femme.

Cette résolution suggère que les Etats créent des programmes d'orientation professionnelle permettant aux femmes de jouer leur rôle dans toutes les sphères de l'activité nationale. Enfin, ce texte demande qu'une attention particulière soit donnée à l'intégration de la femme dans la vie sociale et économique dans le cadre du progrès de la technologie au cours de la deuxième décennie du développement (1970-1980).

Quel est le meilleur lait pour bébé?

Si vous nourrissez votre bébé au biberon, consultez votre médecin ou votre service d'hygiène quant au genre de lait à donner à votre bébé; celui-ci s'accommode très bien des différentes formules de lait.

Il y a trois sortes de lait communément employées à l'alimentation des bébés: le lait frais, le lait entier ou demi-écrémé, évaporé en boîte, ou le lait entier en poudre.

Le lait frais doit être pasteurisé. Si vous ne pouvez en obtenir, vous devez le pasteuriser à la maison. Cependant, de nouveaux microbes peuvent s'introduire dans le lait et c'est pourquoi il faut stériliser la formule du bébé au moment de la préparer.

Le lait évaporé est souvent employé pour les bébés parce **qu'il est toujours frais et libre** de bactéries au moment d'ouvrir la boîte. Il se digère plus facilement que le lait frais en raison de la méthode de chauffe employée pour la mise en conserve. Certains médecins recommandent le lait demi-écrémé évaporé parce que certains bébés le digèrent mieux.

Le lait entier en poudre possède toutes les qualités nutritives du lait frais et il est possible que ce soit le seul disponible dans certaines régions éloignées du pays, comme l'Extrême-Nord.

Conseil de beauté

Margaret Merril nous dit qu'il est très simple pour toute femme de jouir de l'éclat et la fraîcheur de la rosée. Elle conseille, pour obtenir cette beauté pêche-et-crème, d'humecter un linge d'eau froide gardée au réfrigérateur et de l'appliquer sur votre visage durant quelques minutes une ou deux fois par jour. Ensuite, pour conserver les bienfaits de l'eau froide enjolivant le teint, appliquez de l'huile tropicale d'Olay. Cette huile est plutôt rare et dispendieuse, mais vous pouvez vous en procurer une petite quantité à votre pharmacie.

WOOLWORTH

SPECIAL DE L'ASSISTANT-GERANT

Commençant le 10 fév. jusqu'au 15 fév.

Rég. $1.99 SPECIAL $1.77 la paire

Petit, moyen, grand, extra-large

WOOLWORTH
ST-ROCH - CHARLESBOURG - CANARDIERE - STE-FOY

Il est bon

Qu'un whisky soit bon, n'est-ce pas suffisant? Oui, bien sûr! Mais avec le FIVE STAR de Seagram nous allons encore plus loin: c'est le bon whisky, bon pour tout et pour tous et, ce qui est loin d'être négligeable, il est tout bonnement abordable, même s'il a été bonnement mélangé et remélangé par un maître-distillateur qui fait bonnement bien son métier depuis bon nombre d'années. Essayez-le donc: il vous réserve de bonnes surprises.

Le bon whisky

Ici, le tweed est à l'honneur. A gauche, un tweed à chevrons d'Ecosse a été choisi pour ce manteau simple mais élégant, avec une ligne légèrement tailleur, et des poches rapportées. Un tweed à chevrons britannique a été employé par un fabricant de vêtements pour hommes danois, pour la veste sport à ceinture du centre. A droite, le manteau à carreaux avec col de fourrure est en tweed épais venant d'Irlande du Nord. Ce vêtement fut aussi dessiné et fabriqué à Copenhague.

Pour l'écolier, cette période de l'année est le pivot décisif

AFP — Toutes les périodes sont importantes dans le cours d'une année scolaire. La mise en train à la rentrée est à la base de succès futurs, et il n'est pas de résultat satisfaisant qui ne soit tributaire des points gagnés en fin d'année. Cependant, dans la courbe continue de l'effort scolaire, on peut très souvent remarquer que le deuxième trimestre sert en quelque sorte, de pivot décisif.

Au cours des mois qui séparent Noël de Pâques, les jeux se font. La période d'adaptation aux nouvelles matières, aux nouveaux maîtres ou professeurs, est terminée et l'élève se trouve réellement en plein coeur du sujet. Il s'agit de maintenir et d'amplifier l'avance acquise, ou à force de courage et d'application, de combler les retards possibles.

Si votre enfant, fille ou garçon, jeune ou plus âgé, a bien réussi au cours du premier trimestre, cela le stimule, lui donne de l'assurance. L'écueil à éviter dans ce cas est celui d'une certaine vanité qui peut conférer un sentiment trompeur de sécurité euphorique: "puisque ce n'était pas plus difficile que cela, inutile de se donner tant de mal!" Or tout relâchement ou tension au cours du deuxième trimestre met en danger immédiat les succès escomptés.

Le rôle des parents est donc de soutenir plus que jamais son application, ses bulletins, les remarques de son professeur, et sa santé. Les études fatiguent un enfant. Elles lui font consommer d'importantes quantités de calcium, de phosphore, de sels minéraux, et exigent l'apport de reconstituants et de vitamines. Le conseil du médecin et une attention particulière à ses menus sont souvent utiles.

Lorsqu'un écolier n'a pas donné satisfaction au cours du premier trimestre, il faut en chercher les raisons: ou bien, il était capable de suivre sa classe, mais il s'est dissipé; ou bien, il voudrait s'appliquer, mais des difficultés physiques ou psychologiques freinent son effort; ou encore, il n'est pas dans la section d'études qui lui conviennent. Dans le cas de difficultés scolaires continues qui semblent se maintenir au cours du deuxième trimestre, il est indispensable d'avoir, pour commencer, une conversation approfondie avec le professeur. Celui-ci donnera certainement une appréciation qui mettra sur la voie des causes réelles de son échec. Peut-être les parents se rendront-ils compte alors du rôle qu'ils ont à jouer dans la réussite de l'enfant, et qu'ils n'ont pas su jouer jusqu'alors. S'agit-il d'une atmosphère familiale qui n'est pas assez paisible, ou bien faut-il montrer plus de fermeté en ce qui concerne le soin apporté aux devoirs et aux leçons à domicile? Mais peut-être aussi ces parents remplissent-ils au maximum leur rôle et les difficultés de l'écolier ne proviennent-elles que de lui-même? En ce cas, il faudra aller consulter un psycho-pédagogue. Il pourra découvrir les "noeuds psychiques" de l'enfant et l'aider à les dénouer. Ou bien, le cas échéant, il saura donner des conseils personnels qui favoriseront son renflouement. Avec l'aide de ce spécialiste, il sera encore temps de sauver l'année scolaire de l'écolier à la dérive.

Travail à l'aiguille

CHANDAIL LONG — Nouveau cardigan à épaules arrondies. Portez-le avec vos jupes et pantalons. Utilisez de la laine peignée pour confectionner ce ravissant chandail à motif tressé; remarquez la nouvelle longueur avec ceinture ou le modèle plus court sans ceinture. Modèle 807: tailles 32-34; 36-38 comprises.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL
QUEBEC 2

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas remboursables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

Ces patrons, d'usage facile et rapide, sont en anglais et accompagnés d'un lexique français.

Les commandements de la belle-mère

MEXICO (AFP) — Le psychologue chilien Pelegrino Corboni, qui vient de réaliser une série d'études sur la psychologie de la famille et sur la sexologie à l'université catolique de Louvain, a exposé, vendredi soir devant le centre des communications sociales de Mexico, le fruit de ses travaux: un décalogue à l'usage des belles-mères. On peut les résumer ainsi:

Ton gendre tu aimeras,
jamais dans sa vie privée n'intervenant.
Place en ton coeur aimant feras
à gendre ou bru pareillement.
Leur foyer pour toi sera
de ta fécondité le prolongement.
Leur vie intime respecteras
ne t'en mêlant aucunement.
Chaque fois que besoin sera,
les réconforteras compréhensivement.
Sous leur toit, tu éviteras
de vivre: c'est très important.
Petits-enfants point d'essaieras
d'élever dans tes idées, jalousement.
De tes échecs tu instruiras
sur la voie de l'amour les débutants.

POILS INESTHETIQUES DEFINITIVEMENT DISPARUS
Spécialistes à votre disposition
Le jour et le soir
Clinique Jalin
Colette Lemelin E.L.
(ELECTROLYSE)
419, St-Cyrille Ouest - Tél.: 527-9745

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9:30 p.m.

Manteau confectionné de worsted de laine importé, parfaitement proportionné pour la dame de petite taille. Garnitures magnifiques et boutons de teinte dorée, teintes de marine, bleu ciel, beige ou rouge; tailles 8-16, $140.
Salon des manteaux... au deuxième.
HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel de Ville ● Centre d'Achats Place Ste-Foy
Station. gratuit, 2h., Parc-Autos Chauveau

Présentement en cours
LA VENTE DE COMPLETS SUR MESURES
chez
J.-G. FOURNEL INC.
Tailleur Costumier pour l'homme
Centre d'achats Parc Neilson
Tel.: 653-4607

bardou
hors-d'oeuvre, hors pair pour réceptions
Ave Cartier + rue Couillard

PIECES et REPARATIONS
LAVEUSES et SECHEUSES
AUTOMATIQUES et AUTRES
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE INC.
213, 3e Avenue — Tel.: 529-8479
(Autrefois 351 Boul. Charest)

Mlle Françine Beaulieu
est convaincue que
magasiner à Place Laurier, c'est un cadeau!

elle a gagné un chèque de $1,000.00
il reste $11,000.00 à gagner en 69!

28 janvier — Mlle Francine Beaulieu, 1648, St-Cyrille ouest, Québec 6
25 février — ?
25 mars — ?
22 avril — ?
27 mai — ?
24 juin — ?
22 juillet — ?
26 août — ?
23 septembre — ?
28 octobre — ?
25 novembre — ?
23 décembre — ?

magasinez avec la chance de gagner un chèque de
$1,000.
attribué* à 7 h p.m., mardi le 25 février

* chaque quatrième mardi des mois de l'année 1969, tirage au sort parmi les formulaires déposés dans les six (6) endroits à cet effet pendant les quatre semaines précédentes, qui désignera une personne gagnante d'un chèque de $1,000.00, pourvu que ladite personne soit éligible et réponde correctement à une question réglementaire faisant appel à son intelligence et à ses connaissances.

Conditions d'éligibilité: 1/ avoir 18 ans révolu au moment du tirage; 2/ avoir clairement indiqué ses nom, prénom, adresses, téléphone et âge actuel, sur une facture provenant d'un établissement logé à Place Laurier, ou sur un facsimilé. Quand il y a lieu qu'un formulaire remplace une facture, il doit avoir été estampillé par le marchand en cause; 3/ Les personnes travaillant à Place Laurier sont éligibles moyennant que leurs formulaires de participation soient étrangers à l'établissement qui les emploie.

Gai, gai, gai à Place Laurier...
c'est Carnaval dans la Cité!

ça c'est Place Laurier!

SEMAINE DE L'ÉLECTRICITÉ, DU 9 AU 15 FÉVRIER

L'ÉLECTRICITÉ, C'EST TOUTE LA DIFFÉRENCE

Message du président

Monsieur Louis-Philippe Routhier, président de la Semaine de l'électricité.

A titre de président de la onzième Semaine annuelle de l'électricité, j'ai le plaisir de saluer tous ceux qui, dans l'exercice de leur profession, dépendent de l'industrie électrique et la population en général qui, grâce à l'électricité, connait un mode de vie rempli d'agrément, de confort et de facilité.

La Semaine de l'électricité se célèbre, chaque année, au cours de la deuxième semaine du mois de février coincidant avec le 11 février, date anniversaire de la naissance de Thomas Edison (1847-1931), l'inventeur de la première ampoule électrique.

Les personnes qui travaillent bénévolement sur le comité de cette semaine se proposent de rendre hommage à Edison, de réunir les représentants de l'industrie électrique et de rappeler au public jusqu'à quel point il est redevable à l'électricité.

Afin d'atteindre plus sûrement le grand public, les responsables de la Semaine ont repris l'initiative de tenir un troisième Salon de l'électricité à la place Sainte-Foy, à Sainte-Foy, du 12 au 16 février. Le nombre et la diversité des kiosques intéresseront tout le monde.

Le thème de la Semaine de l'électricité est: "L'électricité, c'est toute la différence". Il convient qu'une fois par année, nous y pensions. La presse, la radio et la télévision feront connaître les événements de cette semaine, à chacun d'y participer.

Louis-Philippe ROUTHIER,
PRESIDENT.

Le Québécois, deuxième consommateur d'électricité au Canada

La consommation d'électricité d'un pays dépend de très nombreux facteurs comme le coût de l'énergie électrique, le niveau des revenus et des prix, les types d'industrie, les autres sources d'énergie disponibles, le mode de vie, les conditions naturelles, etc. L'expression de la consommation se trouve donc être, dans une certaine mesure, le reflet de son activité générale et permet notamment de le situer par rapport à d'autres pays.

En 1965, compte tenu des échanges interprovinciaux et internationaux, et des pertes diverses, la consommation d'électricité par habitant pour chacune des provinces, et pour tout le Canada, s'établit ainsi:

—Le Québec, avec une moyenne de 8,525 KWh se place au second rang des provinces canadiennes. L'importance de cette consommation provient de plusieurs facteurs favorables tels que: une forte concentration d'industries primaires et un dynamisme économique certain, une grande abondance de ressources hydrauliques et une électricité bon marché et enfin, une masse élevée de revenus.

—Un niveau de vie élevé, une industrie électrométallurgique très gross consommatrice, ainsi que de multiples richesses hydrauliques, pour une population relativement peu nombreuse permettant à la Colombie - Britannique de venir en première position avec une moyenne annuelle de 9,580 KWh par habitant.

L'Ontario, malgré son très haut niveau d'activité industrielle, n'occupe que la troisième place, avec 6,607 KWh, en raison de la très forte consommation de gaz, quelque sept fois plus élevée comparativement à celle du Québec.

Les Provinces des Prairies dont l'orientation économique est essentiellement agricole et où l'utilisation du gaz est considérable, surtout en ce qui concerne l'Alberta et la Saskatchewan, se situent de ce fait et dans leur ensemble, très au-dessous de la moyenne générale du Canada.

Les Provinces Maritimes, vu leur économie essentiellement agricole et océanique, l'absence de facilités hydrauliques et des revenus relativement bas, ont chacune des moyennes de consommation peu importantes.

Des industries fortes consommatrices d'électricité pour une population numériquement très faible expliquent que pour Terre-Neuve et pour le Yukon les moyennes soient assez proche du niveau canadien.

Quant au Canada, il lui revient une moyenne générale de 6,699 KWH. L'Ontario et le Québec, à la fois par leurs moyennes de consommation élevés et l'importance numérique de leurs populations, contribuent fortement à donner au Canada une consommation d'électricité par habitant parmi les plus élevées du monde.

MEMBRES DU COMITE DE LA SEMAINE DE L'ELECTRICITE, QUEBEC 1969 — Assis, de gauche à droite : MM. Camille Fleury, secrétaire; Philippe Langevin, 1er vice-président; Louis-Philippe Routhier, président; René Lévesque, 2ème vice-président; Pierre-G. Paquette, trésorier; Justin Pelletier, ex-président du comité de la Semaine, Québec 1968. Debout, dans le même ordre : MM. Paul Ducasse, Laurent Blais, Maurice Bolduc, Roger Belhumeur, Raymond Landry, Marcel Lambert, Maurice Francoeur, Denis Thériault. Font également partie du comité : Raymond Godbout, Roland Lizotte, Noël Rochette, Marcel Turgeon, Gilles Boiteau, Jean-Charles Gauvreau.

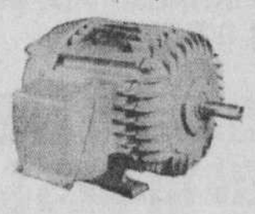
L'électricité dans nos vies

Lorsqu'en 1882 Thomas Alva Edison réussit à produire de l'électricité dans son laboratoire de la rue Pearl, à New York, il venait de mettre en marche la première "centrale" électrique sur Terre. Quelques centaines de témoins ébahis virent alors scintiller des ampoules électriques pour la première fois. Depuis, l'électricité a conquis tous les domaines et a été mise au service de la société moderne.

De fait, l'âge moderne débuta au moment où l'électricité sortit du laboratoire pour pénétrer dans les maisons, les usines et les bureaux de tous les pays de la Terre. C'est pourquoi, tous les ans, à l'occasion de l'anniversaire de ce grand inventeur qu'a été Edison, le Canada et les Etats-Unis soulignent l'événement par la Semaine Nationale de l'Electricité, laquelle a lieu cette année du 9 au 15 février. Toute la publicité et les célébrations dont cette semaine fait l'objet tendent essentiellement à rappeler au public le rôle de l'électricité dans le monde d'aujourd'hui.

On doit admettre que l'électricité a véritablement transformé notre mode de vie. Cette source d'énergie éclaire et chauffe nos demeures, cuit et conserve nos aliments, réchauffe notre eau. Grâce à elle, on peut, en quelques minutes, se raser, se faire sécher les cheveux, laver ses vêtements et nettoyer la maison. On en a besoin pour faire fonctionner la radio et la télévision. Il nous suffit d'appuyer sur un bouton pour obtenir l'électricité nécessaire pour animer les appareils électriques qui accomplissent une foule de travaux épuisants.

ELECTRO-MECANIK Inc
445 MARCONI, STE-FOY, QUEBEC (12)
(418) 683-1724



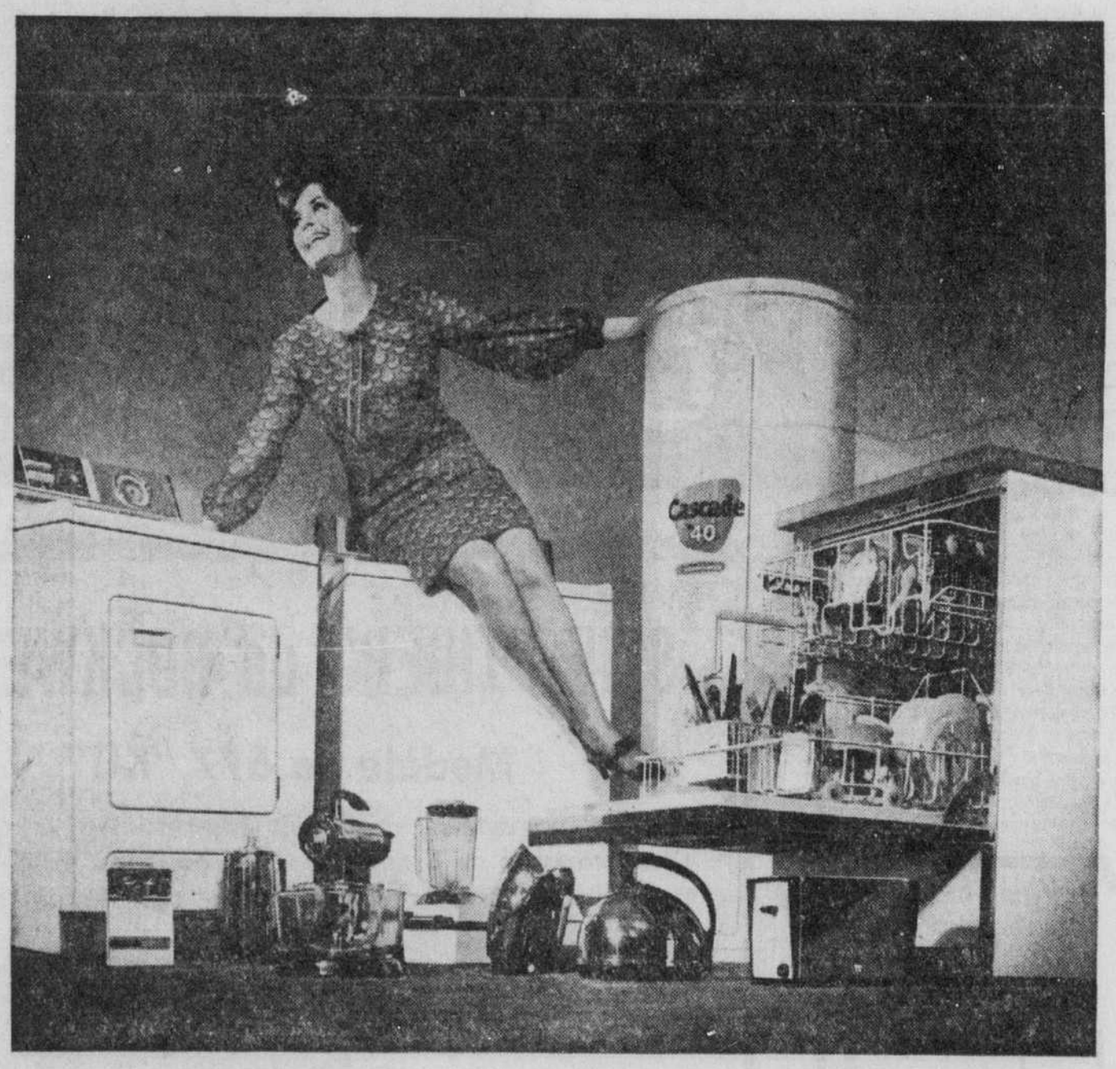
MOTEURS ELECTRIQUES
NEUFS
RECONDITIONNES
1/100 c.v. à 200 c.v.

Un atelier moderne à votre service

Vente et réparation d'équipement électrique et mécanique

- Moteurs électriques de toutes marques
- Générateurs et alternateurs
- Transformateurs
- Outils électriques

Réparations - Bobinage - Remontage



"Avec une entrée électrique suffisante, QUELLE DIFFÉRENCE!... Je possède maintenant tous les appareils électriques que j'ai toujours désirés".

En effet, madame, une entrée électrique de puissance suffisante et une canalisation adéquate vous permettent d'employer un plus grand nombre d'appareils, afin d'alléger davantage les tâches ménagères et augmenter dans la même mesure le confort de votre foyer.

De plus, vous disposez de toute l'énergie que requiert le bon fonctionnement de vos appareils électriques. Vous en obtenez alors le plein rendement.

Enfin, vous bénéficiez de cette sécurité totale qu'offre une canalisation électrique en bon état.

Renseignez-vous auprès de votre maître électricien, ou au bureau le plus proche de l'Hydro-Québec, sur le plan de financement offert à l'abonné pour la rénovation des canalisations électriques.

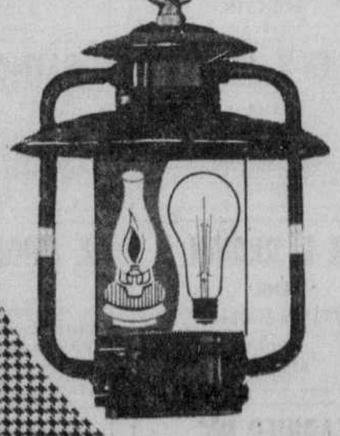
Le remboursement n'est que de $4.92 par mois.

Semaine nationale de l'Électricité
9-15 février 1969
"L'Électricité c'est toute la différence"

MM-144-2

Hydro-Québec

BOITEAU



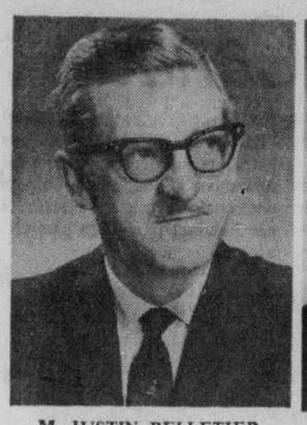
L'ÉLECTRICITÉ, C'EST TOUTE LA DIFFÉRENCE

1295 OUEST, BOUL. CHAREST - TEL.: 683-2271

SEMAINE DE L'ÉLECTRICITÉ, DU 9 AU 15 FÉVRIER

L'ÉLECTRICITÉ, C'EST TOUTE LA DIFFÉRENCE

Décorés à l'occasion de la Semaine de l'électricité



M. JUSTIN PELLETIER

Le Comité de la "Semaine de l'électricité, Québec 1969", décorera l'un de ses ex-présidents en la personne de M. Justin Pelletier, qui a rempli cette fonction au cours de l'année 1968. Une plaque-souvenir, en témoignage d'appréciation à la cause de l'industrie électrique, lui sera décernée, lors de la soirée sociale du jeudi 13 février, à l'hôtel-motel des Laurentides.

Diplômé en électricité de l'Institut technologique de Québec, M. Pelletier a été pendant 15 ans contremaître électricien à l'emploi de différents entrepreneurs de Québec et de Montréal. Depuis huit ans, il est représentant des Ventes pour la maison Vandry Inc., de Québec.

Il est diplômé de la faculté de Commerce 1963 et vendeur agréé.

M. Pelletier a rempli plusieurs fonctions importantes au sein d'organismes groupant des représentants de l'industrie électrique. Parmi celles-ci, il a été secrétaire du club des Electriciens d'entretien et président du Comité de la "Semaine de l'Electricité, Québec 1968". Il est diplômé de l'Institut de Personnalité de Québec, en culture humaine et maîtrise de soi.

Il a été pendant trois ans sergent d'état major et instructeur dans le régiment de la Chaudière

Marié à Claudine Boulanger, en 1949, il est l'heureux père d'une fille, Danielle.

Les voyages et le ski occupent ses vacances et ses moments de loisir.

M. MARCEL TURGEON

Le Comité de la "Semaine de l'Electricité, Québec 1969", honorera, cette année, M. Marcel Turgeon, président de la maison Turgeon et Jobin Ltée, de Québec, lors du dîner annuel de la semaine. Celui-ci aura lieu le jeudi 13 février, à l'hôtel-motel des Laurentides. M. Turgeon a fait sa marque dans les Affaires et sa contribution à l'expansion du commerce des appareils électriques est remarquable.

Co-fondateur de la maison Turgeon et Jobin Ltée, de Québec, M. Marcel Turgeon, avec ses collaborateurs immédiats, a su faire preuve d'un dynamisme qui ne s'est jamais démenti.

Cette activité ne s'est pas limitée à ce champ d'activité. Au contraire, M. Turgeon s'est toujours étroitement intéressé à tous les organismes du monde de l'industrie électrique. Aussi, M. Turgeon est membre du bureau de direction de plusieurs groupements sociaux et commerciaux.

Il est notamment directeur de l'Association Span Canada Ltd.

M. Turgeon a été membre actif de la chorale St-Dominique.

Il est marié à Marthe Fortier et père de cinq enfants.

Les voyages et la natation occupent ses vacances et ses loisirs.

Un chauffe-eau...

(Suite de la page 19)

tion se fait sentir, c'est bien celui de l'électricité et de ses multiples applications. Procurer de l'eau chaude à la famille canadienne, en ces dernières années, n'est plus un problème, mais lui en procurer en grande abondance et au moment désiré, c'est le défi que MM. Ralph et Stuart Flett se sont imposé. Les résultats qu'ils ont obtenus prouvent que dans ce domaine, ils ont apporté la réponse à l'attente de la population.

Optez pour le confort, chauffez à l'électricité

Le chauffage à l'électricité est relativement nouveau chez nous et ses nombreux avantages lui valent un nombre croissant d'adeptes chaque année. En fait, il est intéressant de noter que la province de Québec compte le plus d'installations du genre au Canada; des relevés sommaires indiquent que plusieurs milliers de logements sont chauffés à l'électricité dans notre province.

Lors de la naissance de ce mode de chauffage, on croyait que seules les régions à climat très doux, tel que le sud des Etats-Unis, pouvaient l'utiliser à profit. Il est vrai que c'est d'abord à ces endroits qu'il fut installé, mais on réalisa bientôt que même les régions extrêmement froides pouvaient bénéficier du confort que procure le chauffage à l'électricité. Le Québec en est un exemple frappant.

EFFICACE

Ceux qui l'ont adopté nous signalent que le chauffage à l'électricité est efficace à 100 p. 100. En effet, toute l'énergie électrique mise en jeu est transformée en chaleur utile à l'endroit désiré. Dans les systèmes de chauffage traditionnels, une grande partie de la chaleur produite est perdue par la cheminée de même que par les conduits reliant les différents calorifères ou diffuseurs de chaleur de la maison. Ce qui ne peut être le cas, on le devine aisément, du chauffage à l'électricité.

SOUPLESSE

Il est plus souple que tout autre système parce qu'il est très facile de régler la température de chacune des pièces de la maison. Le chauffage, réglé automatiquement et individuellement dans chaque pièce par un thermostat, permet d'obtenir des températures selon les besoins des occupants. Rien de plus facile, par exemple, de régler la température de la chambre à coucher de quelques degrés inférieurs à celle des autres pièces pour un sommeil vraiment réparateur. Elle conserve donc mieux sa chaleur en hiver; elle est plus fraîche en été, offrant ainsi le confort recherché.

SILENCIEUX ET SUR

Parlant sommeil, est-il plus désagréable, la nuit, que d'entendre à tout instant le bruit d'une fournaise, des pompes circulatrices, des éventails de circulation ? Comme l'éclairage, le chauffage à l'électricité est silencieux. Il est inoffensif aussi: pas de flamme, pas de fuite de combustible, aucun danger d'explosions !

PROPRE

L'absence de combustion dans ce mode de chauffage signifie également l'élimination de suie, de fumée et de vapeur grasse qui salissent les murs, les tentures, les tapis et les meubles. L'entretien de la maison est réduit d'autant.

MODERNE

Le chauffage à l'électricité augmente la valeur de votre propriété pour longtemps puisque ce mode de chauffage très moderne est une amélioration qui sera pour plusieurs années à l'avant-garde du progrès dans le domaine de la construction. En outre, avez-vous songé à l'espace supplémentaire qu'il vous procure dans le sous-sol ? C'est la façon moderne de faire disparaître la fournaise, le réservoir à l'huile et les conduits encombrants.

Le chauffage à l'électricité, malgré sa supériorité marquée, coûte moins cher qu'on ne le croit et ce à plusieurs points de vue. Les frais d'investissement pour une construction adéquate sont amplement compensés puisqu'un tel système permet l'utilisation de tout espace de plancher du sous-sol en plus d'éliminer les coûts d'entretien saisonnier et de réduire considérablement les frais de nettoyage des garnitures de maison et de décoration intérieure. Mentionnons aussi l'élimination des frais de construction d'une cheminée.

Tous ces avantages s'ajoutent au confort à l'électricité, un confort à la moderne qui accroît la valeur marchande de votre maison. Et quelle quiétude d'esprit ! Et puis, dites-vous bien que toute maison peut être chauffée à l'électricité: la plus modeste comme la plus luxueuse.

L'HONORABLE PAUL-E. ALLARD, ministre des Richesses Naturelles a proclamé la Semaine Nationale de l'Electricité ouverte du 9 au 15 février. Ont assisté à l'événement, dans l'ordre habituel, L.-Philippe Routhier, président du comité de la région de Québec, Jacques-H. Beaudet, président de la Ligue électrique du Québec, de laquelle relève la responsabilité de la coordination des activités de la Semaine Nationale de l'Electricité, et L.-Gaston Boucher, président du comité de la région de Montréal.

Louis-Philippe ROUTHIER Ltée
ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN
COMMERCIAL - INDUSTRIEL - RESIDENTIEL
1775, de la Ronde
Tél.: 524-4827

SEMAINE DE L'ELECTRICITE
QUEBEC 1969, DU 9 AU 15 FEVRIER
POUR TOUT CE QUI EST ELECTRIQUE: QU'IL S'AGISSE D'INSTALLATIONS, DE REPARATIONS OU D'ENTRETIEN,
FIEZ-VOUS AUX EXPERTS ENUMERES CI-DESSOUS
L'ELECTRICITE, CA LES CONNAIT!
Corporation des maîtres électriciens du Québec

MAURICE BINET INC.
Maître-électricien
Electricité, chauffage, plomberie, ventilation
137, 44e Rue Ouest, Charlesbourg
626-3992

GERARD CAREAU
319, 41e Rue Ouest
Charlesbourg
626-0935

BELLE VILLE ELECTRIQUE INC.
Maître-électricien
Electricité, chauffage
5 rue Boisvert, Beauport
661-5010

ROCHETTE & FILS
ENR.
2430 Avenue Langlois
Giffard
661-7719

ROGER GUILLOT INC.
Spécialité: chauffage électrique
24 Langevin
Beauport
661-8494

J.-P. FOURNIER
M.E.L.
1220 Cantal-Orsainville
Québec
623-4162

R. DUBOIS & FILS
ENR.
8690 Ave De Marseille
Charlesbourg-Est
Tél.: 623-0123

LUCIEN SYLVAIN
Maître-électricien
1680 De Niverville
Québec
661-7731

ARMAND TARDIF
CIE LIMITEE
Ascenseurs: vente, réparation, service.
Atelier: 523-3898
292 est, Christophe-Colomb, Qué.
Résidence: 822-1282
5292, Avenue Royale, Boischatel

ROLAND LIZOTTE
INC.
Entrepreneur électricien
8380 Chambéry, Charlesbourg
626-0325

PICARD INCORPORE
Plomberie, chauffage, électricité, brûleur à l'huile, service jour et nuit
365 Bouffard
Québec
681-4136

NAP. GOSSELIN & FILS
INC.
Plomberie - Chauffage - Electricité - Couverture
568, rue Bayard, Québec
683-2961

TRI-BEC INC.
Spécialiste en électricité industrielle et commerciale
1075 Vincent-Massey
Québec 8
527-3491

J.-P. LAJEUNESSE
INC.
Spécialité: Plomberie, chauffage électricité, couverture
95 Avenue Bigaouette, Québec 8
529-4132

GRAVEL & CAUX
INC.
840 ouest, St-Vallier
Québec 8
681-0048

TURCOTTE et LETOURNEAU
INC.
136 rue Trudel
Québec
681-6071

JULES DION INC.
Spécialité:
Plomberie, chauffage, électricité
325 Boul. Charest Ouest
Québec 8
522-1519

ANDRE CARON INC.
Spécialité:
Système Central de vacuum
1320 Chanoine Morel
Sillery, Québec 6
527-3039

XAVIER ALLAIRE
INC.
7 rue Bretagne
Beauport
661-3756

ADRIEN-R. LACHANCE
ENR.
317, 10e Rue,
Québec 3
523-1411

RAYMOND MARTIN
LTEE
Entrepreneur électricien
Brûleurs à l'huile - Couvertures
667 rue Champlain, Québec
529-0109

EDDY LEPAGE INC.
750 de La Nativité
Beauport
663-9005

R.-L. DROUIN
ENR.
773 rue St-Olivier
Québec
522-3601

R. CHIQUETTE & FILS
INC.
Entrepreneur électricien
Electricité - Plomberie - Chauffage
Système de chauffage électrique
416 rue de la Reine, Qué.
529-1781

RENAUD LAJOIE INC.
373 Boulevard L'Ormière
Loretteville
842-1965

GARNIER INC.
Service jour et nuit
500, Avenue Béchard
Ville de Vanier
Québec
683-3609

MAURICE GIGUERE
INC.
Spécialité: Electricité et chauffage électrique
180 - 190 Châteauguay
Québec 8 522-2697

ISIDORE DROUIN INC.
Plombier, électricien, couvreur
949 Dralet
Québec 4
522-6367

GEORGES BELLEVILLE
Maître électricien
Electricité Industrielle et Commerciale
322 rue St-Prime
Ville Duberger
527-5313

PUISSANCE ET PRECISION
ROCKWELL
SCIE "TIGER" de ROCKWELL
Modèle no 677 "KIT"
MM. les contracteurs, voici un outil qui facilitera votre travail. D'une capacité de 8 ampères, deux positions: métal et bois, deux vitesses, d'une robustesse jamais réalisée auparavant.
Ci-inclus dans le coffret UN BON D'ACHAT D'UNE VALEUR DE $10.00 sur l'achat d'une perceuse série 600 et 700
MAINTENANT CHARGEX
PLAN MISE DE COTE
Pour votre vieille machine, peu importe son état UNE ALLOCATION DE $25.00 en lames vous sera accordée.
Turgeon & Jobin Ltée Tél.: 529-2161
ACCESSOIRES ET APPAREILS ELECTRIQUES
VENTE ET LOCATION D'OUTILLAGE
205 rue Montmagny — Québec
OUVERT VENDREDI SOIR ET SAMEDI MATIN POUR VOTRE COMMODITE

NOUVEAU
Chauffe-eau électrique
phydrex
Eau chaude en abondance. Le Phydrex possède un système breveté permettant un renouvellement instantané d'eau chaude.
GARANTIE DE 10 ANS
On peut se procurer ce nouveau chauffe-eau chez les distributeurs suivants:
Saillant Inc.
Emco Limited
Turgeon & Jobin Limitée
Cantin & Fils Limitée
J.-L. Demers Limitée
Jos-E. Lemieux
Martineau Electrique
Vandry Inc.
Crane Supply
Chinic Inc.
Laurent Lapointe
Côté & Boivin
Boily & Fils
J.-U. Houle Limitée
Kres-Kno Quebec Limited
P.-A. Gouin
Co-op Fédérée du Québec (Vicomte)
Les Marchands en Quincaillerie (Reno)

SEMAINE DE L'ÉLECTRICITÉ, DU 9 AU 15 FÉVRIER

L'ÉLECTRICITÉ, C'EST TOUTE LA DIFFÉRENCE

Un chauffe-eau vraiment unique est fabriqué dans la région de Québec

Se procurer de l'eau chaude dans une famille, ce n'est plus une corvée comme au temps où il fallait multiplier les récipients sur la cuisinière ou chauffer l'eau dans un réservoir galvanisé à l'aide d'un serpentin.

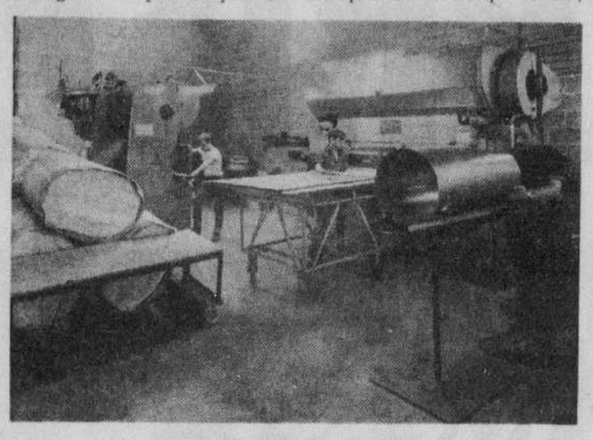
Il y a quelques dizaines d'années, les manufacturiers d'appareils électriques ont lancé sur le marché des chauffe-eau électriques de haute qualité. Leur installation, leur entretien, leur apparence et leur rendement répondaient aasez bien aux besoins et aux goûts des consommateurs.

LE PROBLEME

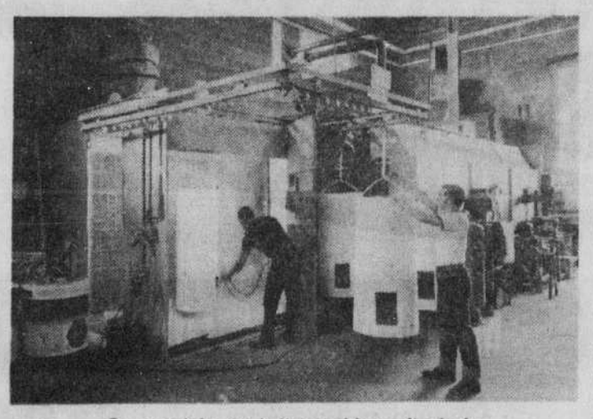
Sans trop s'en rendre compte, l'usager a de plus en plus besoin d'eau chaude pour la lessiveuse automatique, le lave-vaisselle et très souvent pour répondre aux exigences d'une deuxième salle de bains. Les chauffe-eau qui sont habituellement vendus suscitent, depuis quelques années, des commentaires. En effet, l'usager n'a plus assez d'eau chaude pour répondre à tous ses besoins. En d'autres mots, les manufacturiers doivent explorer de nouvelles possibilités, afin d'obtenir un rendement plus rapide. Des Québécois ont découvert l'une de ces possibilités, et non la moindre, renouveler l'eau chaude instantanément.

DES ESPRITS INVENTIFS

Depuis au moins quatre ans, MM. Ralph et Stuart Fleet étaient conscients de ce problème. Pour eux, il n'était nullement question de revenir au charbon et à l'huile. Ils étaient persuadés que le chauffe-eau électrique pouvait davantage. Il fallait chercher... Il existait déjà à Québec un manufacturier de chauffe-eau qui, bien que son produit relevât plutôt de l'artisanat que de la fabrication à la chaine, installait ses produits à Québec et dans la région. On en comptait même plusieurs centaines en service. Les Fleet achetèrent donc le brevet et, pendant deux ans, mirent tout en oeuvre pour améliorer la qualité et l'efficacité de cet appareil. C'est donc en 1965 que la compagnie PHYDREX Ltée était fondée.



On assiste au coupage de l'acier qui servira d'enveloppe extérieure au chauffe-eau.



On procède ici à l'assemblage final de nouveaux chauffe-eau.

Les experts peinturent et font sécher la paroie extérieure du chauffe-eau.

PLUSIEURS ANNEES D'ESSAI

Ralph et Stuart Fleet affirment qu'ils ont consacré plusieurs années à multiplier les essais et les transformations sur le chauffe-eau, dont le brevet est enregistré au Canada, aux Etats-Unis et à l'étranger. Le but qu'ils avaient en tête était de manufacturer un chauffe-eau de grande qualité, d'une efficacité beaucoup plus élevée et qui, de plus, ne consommerait pas plus d'électricité et nécessiterait moins d'entretien. Pour y arriver, ils repensèrent la construction même de cet appareil.

APPAREIL UNIQUE

Le secret de ce nouveau chauffe-eau réside dans le fait que bien qu'il ne possède qu'un seul thermostat, placé au bas du chauffe - eau, l'eau chaude de la partie inférieure peut monter vers la partie supérieure grâce à une circulation forcée. MM. Fleet emploient une expression qu'ils aiment beaucoup et qui fait image. "Le principe que l'on retrouve dans notre chauffe - eau, affirment-ils, est tout simplement celui que l'on retrouve dans le percolateur." En efffet, dans un manchon en acier inoxydable, l'eau aussitôt chauffée, par l'élément, monte vers la sortie par un tuyau de cuivre. Dès que l'eau chaude sort du chauffe - eau, sur-le-champ, l'eau froide qui la remplace est immédiatement chauffée dans le bas et s'élève en bouillons jusqu'au haut.

MANUFACTURE AU QUEBEC

On compte au moins une cinquantaine de pièces qui entrent dans la fabrication d'un chauffe-eau PHYDREX. Le réservoir d'acier, avec parois intérieures recouvertes de verre, le thermostat et l'élément proviennent de manufacturiers qui ont à leur crédit une excellente renommée. Tout le reste est usiné à Ville de Vanier. La machinerie utilisée à cette fin est moderne. Les procédés de fabrication sont le fruit d'un agencement qui a été minutieusement pensé. La chambre de peinturage dans laquelle on a eu recours à un procédé électrostatique, de même que le tunnel de séchage doté d'un système infrarouge donnent un résultat tel, qu'une fois les quinze premières minutes écoulées, un chauffe - eau en sort à chaque minute et demie.

APPAREIL VERIFIE ET APPROUVE

Ce nouveau chauffe - eau a subi avec succès plusieurs épreuves. Il a reçu l'approbation de l'Association canadienne des standards. Un Centre de recherche de renommée internationale, dont le laboratoire est en Ontario, a procédé à des tests sur ce chauffe - eau et les résultats sont plus qu'excellents. Enfin, la Société canadienne d'hypothèques et de logement l'approuve.

Dans tous les domaines, que ce soit la mécanique, l'électronique, les télécommunications, l'évolution est à l'origine de changements, de transformations et de modifications toujours pour le mieux. S'il est un domaine où précisément l'évolu-

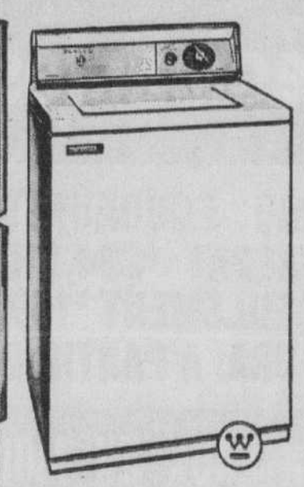
(Suite à la page 18, 1ère col.)

Westinghouse
VENTE DE BLANC
SOLDE MANUFACTURE

PROFITEZ DE LA SEMAINE DE L'ELECTRICITE POUR ECONOMISER CHEZ GASTON LEVESQUE INC.

REFRIGERATEUR Westinghouse
Modèle RJK 43, de luxe, sans givre, 14 pi. cubes.
- grand congélateur - capacité 124 lbs.
- légumiers jumeaux très spacieux.
- garde-viande capable de contenir 13 lbs
- compartiment pouvant loger 22 oeufs.
- Beurrier à 3 températures au choix.

AUSSI MODELE RJJ 30 $274.95



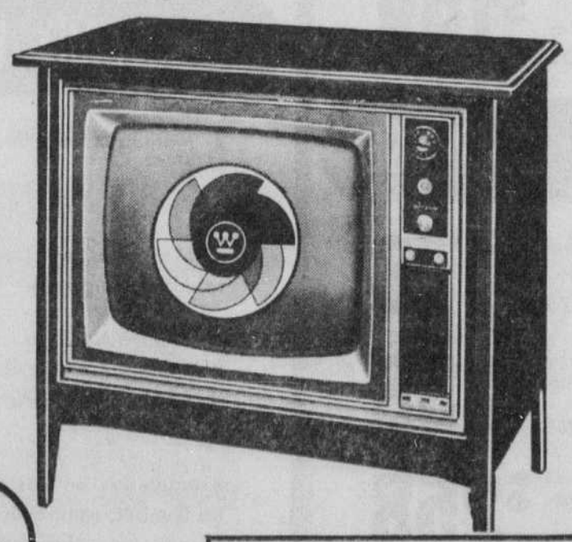
LESSIVEUSE AUTOMATIQUE
Westinghouse, modèle LAJ 450
- moteur et transmission extra-robustes; système stabilisant très solide.
- fameuse "Double action" de lavage.
- choix de 4 températures d'eau.
- dispositif de contrôle variable "épargne-eau".
- loquet de sûreté sur le couvercle.

AUSSI MODELE LAJ-350 $244.45

AUSSI SECHEUSE
MODELE DEJ-250 $134.95

CUISINIERE
WESTINGHOUSE - MODELE KFJ 3B, 30 POUCES
- éléments ultra-rapides, à chaleur infinie.
- nettoyage facile des éléments amovibles.
- centre de chronométrage automatique.
- surface porte-éléments à bords relevés, anti-débordements.

AUSSI MODELE KFJ-3D $189.95



TELECOULEUR
WESTINGHOUSE, modèle CK 234
- lampe-écran Spectracouleur de 22".
- châssis de 26,000 volts.
- Image et son instantanés.
- éliminateur de bruits et parasites.
- syntonisation précise à "mémoire", pour ajustement parfait.

PRIX A PARTIR DE $559.95

(AUSSI MODELE COULEUR 19" 439.00 PLUS SERVICE)

GAGNEZ UN MERVEILLEUX VOYAGE AUX ANTILLES
(ou l'équivalent en argent)
PAR AVION - POUR 2 PERSONNES - TOUTES DEPENSES PAYEES DURANT UNE SEMAINE
EN PLUS
GROS LOT DE $3,500.00 A GAGNER

● PLAN MISE DE COTE ● LIVRAISON SUR DEMANDE
● OUVERT TOUS LES SOIRS ● JUSQU'A 36 MOIS POUR PAYER

GASTON Levesque INC.

122 AVE PLANTE - VILLE VANIER - 683-3471

10 CONTRE 1...

...QUE LES LUMINAIRES QUE VOUS ACHETEREZ PROVIENDRONT DE CHEZ NOUS!

Vous trouverez chez nous des chefs-d'oeuvre de style contemporain, espagnol, colonial, oriental et d'époque.

Décorateurs d'intérieur, architectes, propriétaires et contracteurs, nous vous invitons à venir visiter notre salle de montre où vous choisirez la couleur et le style du lustre ou de la lampe que vous désirez assortir à votre décoration intérieure.

Voyez ce qu'il y a de mieux...
Voyez le plus vaste choix...
Venez nous voir dès maintenant!

VANDRY INC
470 boul. des Capucins - Tél.: 522-5655

Au Québec

Ordinateurs électroniques pour la sécurité routière

Le ministère des Transports du Québec utilisera sous peu les ordinateurs électroniques pour fins de sécurité routière.

L'inspection des véhicules, en commençant par les autobus scolaires, permettra de déceler les causes qui sont à l'origine de tel ou tel accident ou déficience.

L'ordinateur, que le ministère possède depuis plusieurs années et qu'il utilise pour l'enregistrement des voitures et diverses opérations, servira donc à établir des statistiques et, conséquemment, aidera à orienter la politique du ministère en matière de sécurité routière.

Cette nouvelle a été annoncée, hier, par un représentant de ce ministère, M. Pierre Mercier, directeur de la section de sécurité routière alors qu'il s'adressait aux membres du Conseil de la jeunesse du Canada, organisme patronné et financé par la Fédération des compagnies d'assurance du Canada.

C'est en considération des multiples accidents qui surviennent chaque année dans notre pays et qui impliquent, en particulier, des milliers de jeunes citoyens que les compagnies ont décidé d'attirer l'attention des jeunes sur ce grave problème et de les réunir en conseil.

On établit à trente le nombre de citoyens de 17 à 25 ans qui meurent, chaque mois, dans notre pays dans des accidents d'automobile.

Le but du conseil, dont font partie des représentants des dix provinces canadiennes, est de promouvoir la prudence chez les jeunes et de leur fournir toute l'information possible sur le sujet.

Cette idée d'éducation fait d'ailleurs le sujet de la réunion qui se tient présentement dans notre ville car on voit là un élément extrêmement important pour arriver à des résultats probants.

D'autre part, M. M. Robert Martin, également attaché au ministère des Transports du Québec, a souhaité voir intensifier les relations entre toutes les provinces et le gouvernement fédéral dans ce domaine de la sécurité routière.

On sait qu'en 1966, à Toronto, des représentants de tous les ministères provinciaux et fédéral des Transports et Communications jetaient les bases d'une collaboration entre leurs organismes.

Depuis cette date, on a continué de travailler à l'unisson et d'échanger des opinions et points de vue. Selon M. Martin, ce travail de collaboration est essentiel. Il touche, entre autres éléments, la signalisation, le système d'enregistrement des véhicules, l'état des routes etc.

Le but est, on l'aura compris, d'aller vers l'uniformisation des lois, vers une sorte de standardisation des règlements, enfin vers l'unification la plus parfaite possible.

A un jeune participant à la réunion qui lui demandait combien il pourrait prendre d'années à un gouvernement, comme le Québec par exemple, pour mettre au point un programme complet dans le domaine de la sécurité routière, M. Martin a répondu qu'on était en plein travail, qu'on faisait des enquêtes, des recherches et des études pour établir ce programme. Il croit que cinq ans pourraient être la période requise pour arriver au terme.

L'éducation, tant du public adulte que jeune, demeure une des bases de cette structuration de notre système.

Me Paul Picard, à la présidence de la SCQ

La Société de criminologie du Québec, section de Québec, s'est donné un nouvel exécutif, jeudi, le 6 février, au cours d'un dîner d'occasion.

Le président élu est M. Paul Picard, avocat; le premier vice-président, M. Réal Ouellet, travailleur social et directeur du Service de probation au Ministère de la Justice; le second président, Me Judith Gamache-Côté, directeur du Service d'assistance judiciaire; le secrétaire-trésorier, M. Donald Berrigan, criminologue au Service de réadaptation sociale inc.

L'exécutif tiendra sa première réunion la semaine prochaine, afin de définir le programme d'action, les buts et les objectifs qu'il entend poursuivre au cours de l'année.

Cet organisme vise principalement à sensibiliser l'opinion publique au problème de la délinquance juvénile et de la criminalité sous ses diverses formes. Il n'a aucun pouvoir décisionnel et procède surtout par le moyen des conférences, des journées d'études s'adressant à des groupes spécialisés, des congrès régionaux destinés à provoquer la réflexion communautaire et de colloques sur des sujets particuliers.

UNE LIQUIDATION SPECTACULAIRE chez les plus grands spécialistes à Québec...

Vente SURPRISE fourrures

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE

280 FOURRURES DE TOUTES SORTES VALANT $204,215.00 A SACRIFIER POUR SEULEMENT $109,598.00 TANT QU'IL Y EN AURA! A PARTIR DE DEMAIN MATIN A 9H.30

MANTEAUX EN MOUTON RASE

1 Manteau en Mouton rasé teint brun (agneau traité). Valeur $195 — $98

1 Manteau en Mouton rasé teint brun (agneau traité) orné de Vison. Valeur $225 — $148

2 Manteaux en Mouton rasé teint beige (agneau traité). Valeur $275 — $168

4 Manteaux en Mouton rasé teint brun (agneau traité) unis ou ornés. Valeur $225 — $168

5 Manteaux en Mouton rasé teint brun (agneau traité) ornés et bordés Valeur $325 — $198

PATTES DE MOUTON DE PERSE

6 Manteaux en Pattes de Mouton de Perse teint noir, unis ou garnis. Valeur $275 — $178

5 Manteaux en Pattes de Mouton de Perse teint noir, horizontales ou verticales. Modèles unis ou ornés. Valeur $295 — $238

8 Manteaux en Pattes de Mouton Broadtail teint noir, horizontales ou verticales. Modèles garnis. Valeur $325 — $258

MANTEAUX EN LAPIN

2 Manteaux en Lapin teint. Valeur $195 — $58

3 Manteaux en Lapin teint noir, peaux horizontales. Valeur $175 — $98

1 Manteau en Lapin teint noir réversible cuir blanc. Valeur $295 — $148

10 Manteaux en Lapin Français naturel. Couleurs variées. Valeur $195 — $158

MANTEAUX EN RAT MUSQUE

2 Manteaux en Rat Musqué teint noir, peaux horizontales. Modèle réversible. Valeur $375 — $198

10 Manteaux en Rat Musqué naturel, teint noir, brun ou blaireau. Plusieurs réversibles. Valeurs jusqu'à $495 — $298

2 Manteaux en Rat Musqué rasé teint blanc ou beige, ornés. Valeur $795 — $398

3 Manteaux en Rat Musqué rasé teint noir ou brun, ornés. Valeurs jusqu'à $825 — $448

MANTEAUX EN CASTOR RASE

2 Manteaux en Castor canadien rasé. Valeur $550 — $398

4 Manteaux en Castor canadien rasé, unis ou garnis. Valeur $695 — $448

2 Manteaux en Castor des Réserves du Québec, teint blanc huître. Valeur $995 — $548

4 Manteaux en Castor des Réserves du Québec, naturel ou lustré. Valeurs jusqu'à $995 — $548

2 Manteaux en Castor des Réserves du Québec, traité Alaska, teint noir ou brun, ornés. Valeur $1095. — $768

MANTEAUX EN VISON CHINOIS

3 Manteaux en Vison Chinois teint noir ou brun. Valeurs jusqu'à $495 — $298

11 Manteaux en Vison Chinois teint noir ou brun. Valeur $495 — $328

2 Manteaux en Vison Chinois naturel, orné de Renard rouge. Valeur $525 — $348

MANTEAUX EN LOUP-MARIN

3 Cagoules en Loup-Marin naturel (capuchon détachable). Valeur $325 — $188

4 Manteaux en Loup-Marin (Baby Seal) teint. Valeur $595 — $378

1 Manteau en Loup-Marin Norvégien naturel. Valeur $795 — $398

3 Manteaux en Loup-Marin de Terre-Neuve naturel. Valeur $695 — $498

5 Manteaux en Loup-Marin Norvégien Naturel Valeur $850 — $498

MANTEAUX EN PHOQUE

1 Manteau en Phoque Africain teint brun. Valeur $1295 — $698

2 Manteaux en Phoque d'Alaska teint Matara. Valeur $1695 — $768

1 Manteau en Phoque d'Alaska Lakoda teint brun. Valeur $1295 — $798

MANTEAUX EN CHAT SAUVAGE

5 Manteaux en Chat Sauvage naturel ou teint. Valeur $450 — $258

8 Manteaux en Chat Sauvage naturel ou teint. Valeur $495 — $298

10 Manteaux en Chat Sauvage naturel ou teint Blaireau. Valeur $525 — $318

1 Manteau en Chat Sauvage teint Renard rouge, peaux verticales. Valeur $595 — $398

QUANTITES LIMITEES - PREMIERS ARRIVES, PREMIERS SERVIS - SERVICE DE MISE DE COTE ET FACILITES DE PAIEMENT - S

CADEAU DE $100.00 CHAQUE JOUR

parmi les acheteurs au salon de fourrure

LES 11-12-13-14-15 FEVRIER

CHAQUE JOUR DE LA SEMAINE UNE PERSONNE SERA CHOISIE PARMI LES CLIENTES DU SALON DE FOURRURE ET RECEVRA UN BON DE $100 QU'ELLE POURRA APPLIQUER SUR L'ACHAT DE SA FOURRURE OU SUR TOUT AUTRE ACHAT DE SON CHOIX A NOTRE MAGASIN. TENTEZ DONC VOTRE CHANCE! VOUS SEREZ PEUT-ETRE L'UNE DES 5 GAGNANTES DE $100. POURQUOI PAS?

MANTEAUX EN VISON NATUREL

1 Manteau en Vison de ranch naturel, peaux horizontales. Valeur $850 — $498

3 Manteaux en Vison pastel naturel, peaux horizontales, Valeur $950 — $548

8 Manteaux en Vison naturel pastel ranch ou teint noir. Valeur $995 — $588

7 Manteaux en Vison Lutetia, Artic, Topaze ou Saphir naturel. Peaux horizontales. Valeur $1295 — $748

2 Manteaux en Vison Canadien pastel naturel, peaux allongées. Valeur $1595 — $838

4 Manteaux en Vison Canadien pastel. Peaux allongées. Valeur $1795 — $998

3 Manteaux en Vison Canadien Perle naturel. Peaux allongées. Valeurs jusqu'à $2600 — $1298

3 Manteaux en Vison Canadien naturel, 1 Saphir et 2 Topaze. Peaux allongées. Val. jusqu'à $2800 — $1398

7 Manteaux en Vison naturel, marques renommées. Couleurs Lutétia ou Pastel. Peaux allongées. Val. jusqu'à $2995 — $1698

2 Manteaux en Vison naturel Lavande ou Homo taupe. Peaux allongées, marque renommée. Valeur $3295 — $2298

FOURRURES POUR HOMMES

2 Cagoules en Loup-Marin naturel. Valeur $395 — $198

2 Cagoules en Loup-Marin naturel. Valeur $495 — $298

4 Paletots d'auto en Loup-Marin naturel. Valeur $595 — $398

2 Paletots trois-quarts en Chat Sauvage naturel. Valeur $595 — $398

FOURRURES A POIL COURT

1 Manteau en Mouton Africain teint beige. Valeur $295 — $168

3 Manteaux en Drap, doublés de Fourrure (échantillons). Valeur $295 — $228

2 Manteaux en Mouton Américain teint Snowtop beige ou gris. Valeur $325 — $248

3 Manteaux en Mouton Kalgan teint huitre, réversibles cuir. Valeur $395 — $248

2 Manteaux en Marmotte naturelle. Valeur $495 — $298

3 Manteaux en Borrego teint huître ou brun. Valeur $495 — $298

FOURRURES A LONG POIL

2 Cagoules, une en Mouton Espagnol, l'autre en Renard teint. Valeur $295 — $157

3 Manteaux en Zorino naturel horizontal. Valeur $445 — $248

1 Manteau en Lynx Européen naturel horizontal. Valeur $495 — $288

8 Manteaux en Jeune Renard naturel. Exclusivité Laliberté. Valeur $495 — $298

1 Manteau en Guanaco naturel. Valeur $525 — $328

2 Manteaux en Renard des Prairies naturel. Valeur $525 — $328

2 Manteaux en Renard rouge naturel. Valeur $595 — $398

2 Manteaux en Fitch naturel. Valeur $695 — $448

MANTEAUX EN LOUTRE RASEE

1 Manteau en Loutre Canadienne rasée. Valeur $995 — $768

1 Manteau en Loutre Canadienne rasée. Valeur $1295 — $798

2 Manteaux en Loutre Canadienne rasée, ornés de Vison. Valeur $1695 — $888

MANTEAUX MOUTON DE PERSE

4 Manteaux en Mouton de Perse teint noir. Valeur $475 — $198

6 Manteaux en Mouton de Perse teint noir. Valeur $495 — $218

2 Manteaux en Mouton de Perse teint noir. Valeur $495 — $248

8 Manteaux en Mouton de Perse teint noir, unis ou ornés. Valeurs jusqu'à $595 — $298

10 Manteaux en Mouton de Perse teint noir, garnis de Vison. Val. jusqu'à $695 — $358

1 Manteau en Mouton de Perse teint brun, orné. Valeur $625 — $368

2 Manteaux en Mouton de Perse gris naturel, ornés. Valeur $525 — $368

6 Manteaux en Mouton de Perse gris naturel, unis ou ornés. Val. jusqu'à $725 — $398

4 Manteaux en Mouton Broadtail teint noir, ornés. Marque renommée. Valeur $695 — $488

2 Manteaux en Mouton de Perse teint brun, ornés. Valeur $750 — $498

2 Manteaux en Mouton de Perse teint Champagne. Valeur $795 — $548

1 Manteau en Mouton de Perse gris foncé naturel, garni. Valeur $875 — $598

3 Manteaux en Mouton de Perse teint Bronze (caractère moiré), ornés de Vison. Marque renommée. Valeur $1025 — $748

1 Manteau en Mouton Broadtail teint Bronze, bordé de Vison naturel. Valeur $1250 — $898

SEULE LA TAXE DE VENTE SUFFIT POUR RESERVER LA FOURRURE DE VOTRE CHOIX... PROFITEZ-EN DES 9H.30 DEMAIN MATIN!

Les visiteurs ont été nombreux dans les hôpitaux du Québec, hier

par Lise LACHANCE

Les hôpitaux du Québec sont vraiment sortis, hier, de la période d'accalmie qu'avait imposée la vague de grippe. Ces institutions ont en effet été envahies de visiteurs qui ont profité de la "Fête des malades" pour se rendre au chevet de leurs parents et amis.

Certains, comme les membres de l'Association de la Croix-de-Lorraine, qui parraine cette année cette journée fixée par tradition au 2e dimanche de février, se sont présentés dans les hôpitaux pour apporter un peu de chaleur humaine aux malades les plus abandonnés, spécialement aux vieillards.

"Le voeu le plus ardent de l'Association de la Croix-de-Lorraine, c'est que les bien portants ne prennent pas seulement l'habitude de visiter les malades en tout temps de l'année, mais que, d'une année à l'autre, la fête prenne de l'ampleur et s'impose à la population comme un devoir sacré, au même titre que les autres fêtes", nous a déclaré le juge Yvon Sirois, de Québec, président de l'organisme provincial.

A son avis, il était tout naturel que l'Association patronnât la fête des malades dès son institution par le Père Marie-Vincent Masson, o.p., en 1952, puisque la Croix-de-Loraine est composée exclusivement de tuberculeux guéris qui ont eux-mêmes connu de longs séjours dans les sanatoriums et savent le prix inestimable qu'un malade attache à une visite.

Pourquoi en février? Parce que ce mois est considéré comme le plus triste pour les patients des hôpitaux ou ceux qui sont reclus chez eux. C'est la période creuse d'après les Fêtes de fin d'année, la période où le printemps semble si loin encore.

Les patrons d'honneur de la fête des malades sont le cardinal Maurice Roy, archevêque de Québec, et Mgr Paul Grégoire, archevêque de Montréal.

Sainte-Anne-des-Monts

Les propriétaires riverains protestent

par Damien GAGNON

SAINTE - ANNE - DES - MONTS — Les autorités du gouvernement fédéral seront appelées à prendre leurs responsabilités en accordant la protection nécessaire aux propriétaires riverains de Sainte - Anne - des - Monts en Gaspésie qui vivent présentement dans une situation anormale et presque tragique. La malformation du quai de protection serait à l'origine du sinistre qu'a vécu la population.

En effet, la semaine dernière, une douzaine d'édifices commerciaux et résidentiels ont été lourdement endommagés par de fortes vagues atteignant une hauteur de 25 pieds qui ont déferlé avec fracas causant des dégâts évalués à plusieurs milliers de dollars. Les fondations des maisons ont été forcées et l'eau a envahi les sous-sol atteignant dans certains cas une hauteur de sept à huit pieds.

Pareille débâcle ne s'était pas vue depuis plus de 50 ans. Les habitants des maisons situées en bordure du fleuve ont été pris de panique et une famille a évacué les lieux.

La navigation d'hiver, la malformation du quai de protection empêchant l'égouttement, et le quai de Sainte - Anne - des - Monts seraient les causes majeures de ces raz de marée.

Devant cette situation quasi tragique, des propriétaires riverains se sont réunis jeudi soir pour former un comité "des sinistrés" afin de faire valoir auprès des autorités fédérales, la situation anormale dans laquelle ils vivent.

Selon le président du comité M. Etienne Leclerc, il s'agit de monter une documentation technique qui prouvera hors de tout doute les responsabilités du gouvernement fédéral. Il appert, que le quai de protection construit il y a deux ans par les autorités fédérales, n'apporte pas aux propriétaires situés en bordure du fleuve, la protection nécessaire. Les travaux seraient à refaire.

La valeur commerciale de ces édifices est réduite considérablement à cause des dangers futurs que présente cette zone en bordure de la mer, située depuis l'édifice Henri Roy jusqu'à l'édifice Bernatchez.

Mardi et mercredi dernier, la région de l'est du Québec a durement été frappée par une violente tempête de neige. Cependant, dans le secteur de Sainte - Anne - des - Monts, la précipitation a été moindre quoique les vents venant en direction de Matane étaient assez violents.

Un propriétaire riverain a toutefois fait remarquer que le vent a déjà soufflé avec beaucoup plus de violence dans cette région sans causer de tels dégâts; ce qui prouve que le quai de protection a été mal construit empêchant l'égouttement.

Le président Leclerc a souligné l'importance de la collaboration des autorités municipales et des corps publics. Le comité se réunira dans les prochains jours pour établir une politique de revendications basées sur des rapports scientifiques. Les autres membres du comité sont: vice-président, M. Marie-Georges Marin et MM. Bertrand Labrie, Henri Roy et Gérard Rioux directeurs. Me Fernand Guérette agira comme conseiller légal du nouvel organisme.

A Québec aujourd'hui

Les Arts

Art traditionnel: Collection permanente de peinture, sculpture, orfèvrerie arts décoratifs au Musée du Québec.

Collection permanente de peintures québécoises: A la galerie Zanettin.

Collection permanente: A la galerie restaurant d'Europe, 27 Ste-Angèle.

Jean Horvath: Photos au Chantauteuil, 1001, rue St-Jean.

Photographies de la Vieille Capitale du XIXe siècle: Au Musée du Québec.

Guy Bruneau: Peintures et gravures, à l'Ecole Normale Notre-Dame - de - Foy, Cap-Rouge.

Théâtre

"Serengeti darf nicht sterben": Présenté par le Ciné-Club Allemand de l'Université Laval, à 20h.30, à la salle 0231 du Pavillon de Koninck, Université Laval.

Concert

Victor Bouchard et Renée Morisset; pianistes-duettistes internationaux, à 20h.30, Institut Canadien, 42 St-Stanislas.

Convocations

American Marketing Association: Dîner-causerie à 18h.00 à la salle à manger de Bois-Fontaine, 880 Chemin Ste-Foy, coin Belvédère. Conférencier: M. George Sinclair, Président, Maclaren Publicité Ltée, Toronto. Sujet: "The Challenge of Marketing in Quebec".

Club Optimiste St-Laurent: Dîner-causerie à 18h.30 à la Bastogne. Présentation du film "Architecture de l'orgue Casavant" une courtoisie de Casavant Frères de St-Hyacinthe.

Club Kinsmen de Québec: Dîner-causerie à 18h.30 chez Marino. Conférencier: Me Jean Sirois, secrétaire de la Commission royale d'Enquête sur l'Administration de la Justice en matière criminelle et pénale. Sujet: "Les différents aspects de la justice".

Commission Scolaire Régionale Louis-Fréchette: Assemblée régulière à 20h. à l'endroit habituel.

Club Rotary de Québec: Déjeuner-causerie, demain, à 12h.30 au Château Frontenac.

Cabarets

Au complexe de La Porte Saint-Jean — Le temple: Discothèque psychédélique — La Mousse Spacthèque; dose spacthèque; discothèque; discothèque sons et lumières La Licorne; Bar Disco-club.

A l'Italia — Groupe de chanteurs et musiciens italiens. Ce soir: 8 heures à 2 heures.

Au Baril d'Huitres — De 2h. à 4h., Marc Drolet et son ensemble. Ce soir 10h. et minuit — Roland Lebrun et sa famille.

Auberge de la Colline — Danse ce soir, avec orchestre de l'Auberge et Jim Montecino, 7h. à 1h.30.

Bal Tabarin — Ce soir, danse 10h.30 et 12h.30. Gilles Letarte, Rolland Montreuil.

Cabaret Victoria — Ensemble Raymond Gagnon. Ce soir à partir de 9h.

La Voilier Panorama — Aujourd'hui, 5h.30, 10h.30, 12h.30 — Lori Lano et sa troupe — Cordon Monro et son orchestre.

Château Bonne-Entente — Musique d'ambiance.

Château Lac-Beauport — Ce soir: danse.

Chez Gérard — Ce soir à 10h. et minuit, André Bertrand — Carole Cloutier.

Club Lafayette — Ce soir: Charles Gingras à l'orgue.

Club du Vieux Bardeau — Michel Louvain et ses musiciens — Orchestre Les Four Stars.

Congress Inn — Auberge des Gouverneurs — Au pianobar à partir de 5h. Lise Lévesque à partir de 10h. Pierre Roche.

Coronet — Danse ce soir à 10h.30 et minuit: Ti-Gus et Ti-Mousse — Gaston Boileau.

Hôtel Carol — Orcehstre Les Hop-Tones.

Holiday In — Ce soir: "Les Caves de l'Abbaye", danse et musique avec Agnotini, "Le Bar-Salon" danse avec le trio Azzuro.

Le Barillet — Ce soir: Danse, l'ensemble Jean Brousseau, de 8h. à 2h.

Motel Le Voyageur — A la suite Rendez-vous; orchestre Bob Plante. Ce soir: de 9h.30 à la fermeture.

Restaurant La Cloche d'Or — Ce soir: Danse avec orchestre, Les Modernistes.

Motel Carillon — Orchestre de danse.

Le cinéma

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon: (E) enfants; (A) adolescents.

— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

— Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN: — Sujets courts: 6h. 45. "Les Biches" (3) 7h.15. Films-annonces: 8h.58. "Les fleurs d'oseilles" (—) 9h.03. Fin: 11h.

CANARDIERE: — "Sale temps pour les mouches" (5) Couleurs à 1h.10, 4h.25, 7h.45. "Angélique et le Sultan" (No 5) (5) Couleurs à 2h.50, 6h.05, 9h.25. Continuel de 1h.10 à 11h.

CAPITOL: — Représentation continue de 1h.10 à 11h. Courts métrages à 1h.10, 3h.05, 5h., 6h.55, 8h.50. "Le Petit Baigneur" (E-4) (93 min.) Cinéma-Scope, Couleurs à 1h.25, 3h.25, 5h.15, 7h.15, 9h.15.

CARTIER: — "La folle mission du docteur Schaffer" (—) 6h.00, 9h.50. "Le dernier safari" (—) 7h.50. Nouvelles: 7h.40.

CINE-CLUB INTERNATIONAL au cinéma Bijou: — "Soudain l'été dernier" (—) 6h.00, 9h.40. "La difficulté d'être infidèle" (4) 7h.55.

CINEMA DE PARIS: — Actualités: 12h.30, 3h.30, 8h.10. "Les Vierges" (5) 12h.40, 3h.40, 6h.30, 9h.40. "Pour messieurs seuls" (6) 2h., 5h.10, 8h.20.

EMPIRE — "Le lauréat" (—): 1h00, 3h00, 5h00, 7h00, 9h00. FIN: 11h00.

IMPERIAL: — "Ma Geisha" (—) 12h.50. "Voulez-vous danser avec moi" (—) 3h.01; 6h.34. "Diable à quatre heures" (—) 4h.48; 8h.21. FIN: 11h.07. Dernière représentation complète à 6h.30.

LAIRET: — "La folle mission du Dr. Schaffer" (—) (103 min.) Couleurs à 6h.00, 9h.40. "Le dernier safari" (—) (110 min.) Couleurs à 7h.40. Fin: 11h.20.

LEVIS: Samedi, dimanche, lundi: — "Temps du massacre" (6) 7h.30. "Fléau de la chair" (6) 9h.00.

LIDO: — "Danger à Tanger" (6) 7h.30. "Moi, une femme" (5) 9h.10.

ODEON - SALLE FRONTENAC: — "Maldonne pour un espion" (5) Couleur à 12h.45, 4h.30, 8h.10. "Les Jeunes Fauves" (—) Couleur à 2h.40, 6h.20, 10h.00. FIN: 11h.45.

ODEON - SALLE LE DAUPHIN: — "Caroussel d'amours" (5) 2h.20, 5h.35, 8h.50. "Elvira Madigan" (2) 12h.45, 4h.00, 7h.15, 10h.30. FIN: 12h.00.

PIGALLE: — Actualités: 1h., 4h.25, 7h.50. "Mélodie du Bonheur" (E-2) CinémaScope Couleur à 1h.35, 5h., 8h.25.

PRINCESSE: — "Le Gladiateur Magnifique" (A-6) 1h., 6h. "La reine du pirate" (—) 2h.40, 7h.43. "Le ranch maudit" (—) 4h.07, 9h.16. FIN: 11h. Dernière représentation complète à 6h.

SILLERY: — "Minuit sur le grand canal" (—) 7h.30. "La fille et le général" (—) 9h.10. FIN: 11h.

STE-FOY — SALLE CHAMPLAIN: — Mercredi, samedi, dimanche: "Autant en emporte le vent" (—) couleur 2h.00, 8h.00. Les autres jours: "Autant en emporte le vent" (—) couleur 8h.00.

STE-FOY - SALLE ALOUETTE: — Mercredi, samedi et dimanche: Sujets courts: 1h.15, 3h.45, 6h.05, 8h.35. "Candy" (—) Couleurs à 1h.35, 3h.55, 6h.25, 8h.55. FIN: 11h. Les autres jours: "Candy" (—) Couleurs à 6h.25, 8h.55. Sujets courts: 8h.35. FIN: 11h.

ST-ROMUALD: — "Les plaisirs de Pénélope" (—) 9h.00. "Un de nos espions a disparu" (A-5) 7h.30.

STUDIO 9: — "Les demoiselles de Rochefort" (A-2) de Jacques Demy à 7h.30, 9h.45.

Marcel Pagnol revient au cinéma

PARIS (AFP) — A 74 ans Marcel Pagnol qui n'a pas tourné depuis treize ans, va entreprendre un nouveau film inspiré du deuxième tôme de ses souvenirs d'enfance: "Le Château de ma mère". Il tournera pour la première fois en couleurs, entièrement en extérieurs près d'Aubagne, ville natale du cinéaste-écrivain.

A partir du 12 mars, un hommage sera rendu à l'auteur de "Fanny" et de "Marius" dans trois salles parisiennes (les cinémas Calypso, Gaumont-Théâtre et Quartier Latin). Celles-ci présenteront l'essentiel de son oeuvre, soit 16 films, parmi lesquels "Manon des sources" en version intégrale (4 heures de projection).

Marcel Pagnol, qui termine actuellement le scénario du "Château de ma mère" pense à Jean-Paul Belmondo et à Catherine Deneuve pour les principaux rôles.

"La Prisonnière": film d'un moraliste et d'un peintre

(AFP) — "Sado-masochisme pour magazines suisses", "Provocation obscène et gratuite", "oeuvre admirable", "Consécration définitive d'un véritable auteur", les critiques parisiens ont bien failli déclencher une nouvelle bataille d'Hernani à propos du dernier film d'Henri-Georges Clouzot, "La Prisonnière".

Traité de pornographe par les uns, de moraliste, voire de mystique par les autres, Clouzot, après huit années de silence, vient de faire une rentrée tumultueuse dans le monde du spectacle. Huit années qui ont pesé lourd pour lui: deux infarctus, la mort tragique de sa femme Vera, une grave dépression nerveuse et l'obsession du suicide; il a gardé de cette saison en enfer le visage émacié d'un moine espagnol, où seul, sous les sourcils charbonneux, le regard a conservé la flamme et la curiosité de la jeunesse.

Avec "La Vérité", tourné en 1960, beaucoup estimaient que la carrière de Clouzot avait atteint un palier définitif. Depuis le triomphe mérité du "Salaire de la peur" et des "Diaboliques" et mis à part "Le Mystère Picasso", documentaire consacré à la recherche picturale, on pouvait penser que Clouzot, oubliant volontairement son talent de scénariste et son goût de la provocation, cherchait à gagner la faveur du public par les moyens les plus faciles. Avec "La Prisonnière" au contraire, il ne crée plus l'angoisse par un vulgaire suspense mais par une analyse toute scientifique du vice, considéré comme une anomalie psychique.

L'OEUVRE D'UN MORALISTE ET D'UN PEINTRE

Faisant allusion à "L'Enfer", film sur la jalousie, commencé en 1964, et que, terrassé par la maladie, il dut interrompre, Clouzot déclare que "l'enfer, c'est d'être prisonnier d'une idée devenue folle, qui vit en vous, sans que vous puissiez la contrôler. Si la jalousie est une prison, la perversion en est une autre". Pervertis, les deux principaux personnages de "La Prisonnière" le sont dans toute l'acceptation du terme. La Prisonnière — on notera au passage la référence proustienne du titre — c'est Josée (Elisabeth Wiener). Femme d'un artiste cinétique, elle est d'abord intéressée, puis fascinée et envoûtée par le directeur de la galerie d'art où expose son mari. Stan, le directeur, est un intellectuel qui, derrière l'apparence conventionnelle d'un grand bourgeois, dissimule de bien étranges occupations. Il photographie chez lui des femmes nues dans des attitudes dont le moins qu'on en puisse dire est qu'elles ignorent la décence. D'abord, Josée participe bientôt à ces ébats où l'important est moins le plaisir sensuel que la volonté de dominer et d'humilier". Les filles que vous photographiez, elles sont jolies", demande Josée à Stan. "Aucune importance, répond-il, ce qui compte c'est la soumission". Au cours d'un séjour en Bretagne, Josée et Stan connaîtront pourtant un moment de passion partagée et s'uniront totalement avant de retomber dans leurs obsessions. La fin de l'aventure pour la Prisonnière, c'est le suicide: l'univers clos de la perversion est devenu pour elle irrespirable; elle jette sa voiture contre un train.

Film le plus sincère, le plus personnel de Clouzot, "La Prisonnière" est à la fois l'oeuvre d'un moraliste et d'un peintre. D'un peintre, car l'auteur du "Mystère Picasso" a créé au tour du couple pervers, le décor de l'art cinétique, celui de Vasarely et de Dubuffet, avec ses mouvements fascinants, ses formes et ses couleurs. Depuis longtemps, Clouzot, dans le secret de son laboratoire de St-Paul de Vence, poursuivait des expériences photographiques complexes dont la fin de "La Prisonnière" semble bien être l'aboutissement. Le cauchemar de Josée, après sa tentative de suicide, est le prétexte à une extraordinaire symphonie de couleurs faite de rapports visuels, dans laquelle n'entrent pas moins de sept cents plans.

Oeuvre d'un moraliste aussi qui cherche à se libérer de ses obsessions en les dénonçant. Clouzot reconnaît volontiers le caractère autobiographique de son film. "Je suis passé par des épreuves de ce genre, avoue-t-il, et comme Flaubert de "Madame Bovary", je n'ai pas honte d'avouer que je suis, ou plutôt que j'ai été, successivement chacun de mes héros".

Stan et Josée n'ont pas dans le vice la désinvolture superbe des personnages de Laclos. Ils vivent privés de la grâce, écrasés par le poids du péché, comme des maudits que leur damnation torture et enivre à la fois. Il se dégage de leur comportement que la perversion est le mal et l'impossibilité d'aimer, l'enfer.

LE MEILLEUR ROLE DE LAURENT TERZIEFF AU CINEMA

Dans le rôle de Stan, Laurent Terzieff a sans doute réussi sa meilleure composition au cinéma. Avec son visage anguleux et glacial, ses yeux étrangement clairs, son sourire au charme cruel, sa démarche souple de félin prêt à bondir, il a su mieux que quiconque exprimer la fascination d'un être torturé par des obsessions qu'il doit à la fois cacher et faire partager.

Si Terzieff, révélé au grand public par le film de Marcel Carné, "Les Tricheurs" n'a jamais eu au cinéma la place que son talent devrait lui valoir, c'est qu'il a délibérément renoncé à l'écran pour se consacrer au théâtre. Interprête admirable de Claudel dans "Tête d'Or", monté par Jean-Louis Barrault à l'Odéon, il s'est fait le promoteur en France du théâtre d'avant-garde américain, celui d'Albee et de Schisgal, entre autres. Elisabeth Wiener — la prisonnière — tient avec beaucoup de tact le rôle d'une femme d'abord attirée puis dominée par le vice. Déjà vedette du film de Claude Berri, "Mazzel Tov", elle paraît promise à une brillante carrière. Clouzot, pour sa part, n'hésite pas à la comparer à Marilyn Monroe. Compliment peu banal dans la bouche d'un réalisateur connu pour avoir donné plus de gifles que d'encouragements aux acteurs débutants.

Bernard Taverne

La Cinémathèque canadienne s'installe à la Bibliothèque nationale du Québec

MONTREAL — Le sous-ministre des Affaires culturelles a annoncé la conclusion d'une entente entre la Bibliothèque nationale et la Cinémathèque canadienne. A l'occasion d'une conférence de presse, à la Bibliothèque nationale, M. Raymond Morissette a précisé que, dans le cadre de son programme d'activité culturelle, la BN accueillerait la Cinémathèque quatre soirées par semaine.

Il a également annoncé que la Cinémathèque avait accepté de consacrer une de ses soirées, soit celle du 19 février, à la présentation en avant-première d'un film réalisé pour l'Office du film du Québec par Claude Fournier, "Le Dossier Nelligan".

Le programme mensuel de la Cinémathèque a été rendu public par son président, M. Guy Joussemet, à cette conférence de presse. On sait que la Cinémathèque est un organisme indépendant, sans but lucratif, qui cherche à faire connaître les classiques du cinéma et qui s'intéresse particulièrement au cinéma d'animation et au cinéma canadien.

D'autre part, la présence de la Cinémathèque donnera encore plus d'ampleur à l'activité culturelle de la Bibliothèque nationale.

Les séances de cinéma, ainsi que les expositions qui les accompagneront, ne feront qu'ajouter à l'attrait de la salle Saint-Sulpice où, par ailleurs, la Bibliothèque nationale continuera ses propres manifestations d'ordre culturel. Cette activité culturelle, entreprise depuis déjà deux ans, a suscité une réaction très favorable du public montréalais.

Le sous-ministre s'est félicité, en terminant, de cet accord entre la Cinémathèque et le ministère; il a exprimé le voeu que la collaboration se poursuive, notamment en ce qui a trait à la diffusion du film québécois.

Film inspiré par le mariage de Jackie

PARIS — Un film inspiré par la mariage de Jacqueline Kennedy et d'Aristote Onassis va être prochainement réalisé par le cinéaste yougoslave Fadil Hadjic. Il s'intitulera "Les noces de Socrate". Les rôles seront tenus par des acteurs yougoslaves. Très inspiré par les faits divers, un autre réalisateur yougoslave a l'intention de porter à l'écran une histoire qui ressemble à l'affaire Markovic.

Mariera, mariera pas?

LONDRES (AFP) — Le bruit court à Londres que l'un des Beatles, Paul McCartney, aurait l'intention de se marier prochainement avec une jeune américaine Linda Eastman, 25 ans de la famille Eastman-Kodak. Les deux jeunes gens ont été vus souvent ensemble ces derniers temps. Linda est divorcée et a une fille de 6 ans. Interrogé, Paul a refusé de confirmer son éventuel mariage.

POUR TOUS
Natalie Wood dans LES PLAISIRS DE PENELOPE
et ian bannen, dick shawn, peter falk, lila kedrova, lou jacobi et jonathan winters.
Panavision Metrocolor
CINEMA ST-ROMUALD
37, rue de l'Eglise, St-Romuald 839-6553
UN DE NOS ESPIONS A DISPARU
avec Robert Vaughn David McCallum
couleurs

Cinémas FAMOUS PLAYERS
VOTRE GUIDE DES GRANDES PREMIERES A QUEBEC

4e MOIS !
GAGNANT DE 10 OSCARS !
14 ANS
Jean Panavision EN COULEUR
AUTANT EN EMPORTE LE VENT
CLARK GABLE
VIVIEN LEIGH
LESLIE HOWARD - OLIVIA de HAVILLAND
Soirée à 8h. $2.00. Laissez-passer et carte de l'Age d'Or non valables.
CHAMPLAIN
2500, BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY, 656-0592

LES DEMOISELLES DE ROCHEFORT
de Jacques Demy
14 ANS
STUDIO 9
Catherine Deneuve
Françoise Dorléac
Eastmancolor
524-8178

Rod Steiger Virna Lisi
LA FILLE et le GENERAL
Umberto Orsini
Métrocolor
MINUIT SUR LE GRAND CANAL
(The Venetian Affair)
Panavision Métrocolor
BORIS KARLOFF
CINÉMA SILLERY
1720, rue St-Michel, Sillery - 527-6684

18 ANS réservé aux adultes
CANDY N'EST-ELLE FIDELE ...QU'AU LIVRE?
Richard Burton James Coburn
Charles Aznavour Marlon Brando
Elsa Martinelli
candy TECHNICOLOR
2 représentations: 7H. et 9H.
ALOUETTE
2500, BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY, 656-0592

CINEMA LIDO
Centre d'Achats Rond-Point, Lévis
Tél.: 837-2272
18 ANS réservé aux adultes
Sous-titres Français
Une expérience cinématographique exceptionnelle!
aussi: "DANGER A TANGER" scope couleur Adm.: $1.75
Ne sous-estimez jamais le pouvoir d'une femme!
ESSY PERSSON
"moi, une femme"
("I, A WOMAN")

CINE CLUB INTERNATIONAL présente
AU BIJOU
15, Chemin Ste-Foy, 522-7956
SOUDAIN L'ETE DERNIER
avec ELIZABETH TAYLOR
MONTGOMERY CLIFT
18 ans réservé aux adultes
Complément de programme: La difficulté d'être infidèle...

7e semaine!
GAGNANT D'UN OSCAR
18 ANS réservé aux adultes
ANNE BANCROFT
DUSTIN HOFFMAN
KATHARINE ROSS
LE LAURÉAT
"The Graduate" - TECHNICOLOR
REPRESENTATION: 1h. - 3h. - 5h. - 7h. - 9h.
EMPIRE 24, DE LA FABRIQUE, 524-2880

PRINCESSE-IMPERIAL
3 FILMS SCOPE ET COULEUR — POUR TOUS
● "LE GLADIATEUR MAGNIFIQUE"
● "LA REINE DU PIRATE"
● "LE RANCH MAUDIT"
3 FILMS COULEUR — 18 ANS réservé aux adultes
● "VOULEZ-VOUS DANSER AVEC MOI"
● "DIABLE A QUATRE HEURES"
● "MA GHEISHA"

LE P.I.GALLE
TEL.: 525-9724
SUCCES CONTINUEL EN 2e SEMAINE!
POUR TOUS
JULIE ANDREWS
CINEMASCOPE EN COULEURS
LA MELODIE DU BONHEUR
Version française de SOUND OF MUSIC
ADULTES $1.50 - ENFANTS .75 EN TOUT TEMPS

5e SEMAINE! POUR TOUS
Le démon farceur
LOUIS DE FUNES
LE PETIT BAIGNEUR
EN COULEUR
HORAIRE: 1h.25 - 3h.25 - 5h.15 - 7h.15 - 9h.15
Enfants moins de 14 ans en tout temps 75¢
CAPITOL 972, ST-JEAN, 522-6300

14 ANS
MIREILLE DARC dans un film de GEORGES LAUTNER
Fleur d'oseille
DEUX FILMS EN COULEURS
Les Biches
de CLAUDE CHABROL
avec Jean-Louis Trintignant
Jacqueline Sassard
Représentation complète à 6h.45
En plus le court métrage LA VISITE DU GENERAL DE GAULLE AU QUEBEC
un film de Jean-Claude Labrecque
CANADIEN
2700, BOUL. LAURIER PLACE LAURIER, 656-9922

CINEMA DE PARIS
TEL.: 522-7811
3e ET DERNIERE GRANDE SEMAINE
L'amour... tel que le conçoivent les jeunes filles de notre demi-siècle.
18 ANS
Charles AZNAVOUR
Francis BLANCHE
Stéphania SANDRELLI
Gérard BLAIN
Jean POIRET
Catherine DERLÉAC
Un film de Jean-Pierre Mocky
les Vierges
Egalement à l'affiche
La pension Clausewitz, le rendez-vous préféré des "MESSIEURS SEULS", là où les nuits sont si gaies et les filles si jolies...
POUR MESSIEURS SEULS

ENFIN RÉUNIS POUR LA VIE!
DANS LE DERNIER ÉPISODE DE L'ADORABLE AMOUREUSE
14 ANS
ANGÉLIQUE ET LE SULTAN
EN COULEUR
#5
COMPLÉMENT DE PROGRAMME
COMMISSAIRE SAN ANTONIO
"SALE TEMPS POUR LES MOUCHES"
EN COULEUR
STATIONNEMENT GRATUIT
Centre d'Achats Canardière - 661-8375
CANARDIERE

LES CINEMAS ODEON
Elvira Madigan
18 ANS
EN COULEURS
Aussi
CARROUSEL D'AMOUR
EN COULEURS
CATHERINE DENEUVE
ANITA EKBERG
LE DAUPHIN
7e ET DERNIERE SEMAINE!
14 ANS
SIDNEY POITIER
LES JEUNES FAUVES
"TO SIR, WITH LOVE"
LAURENCE HARVEY MIA FARROW
MALDONNE POUR UN ESPION
FRONTENAC
DU PONT & BOUL. CHAREST — INF. 529-9745
3 hres de stationnement pour 0.25
Parc-Auto Paquet & Laliberté

14 ANS
JAMES COBURN
Le Dernier Safari
TECHNICOLOR
LA FOLLE MISSION du Dr. SCHAFFER
TECHNICOLOR
STEWART GRANGER
GABRIELLA LICUDI
CARTIER: Depuis 6h. Dernière représentation complète à 7h.50
LAIRET: Depuis 6h. Dernière représentation complète à 7h.30.
CARTIER 1019, AVENUE CARTIER 525-9340
LAIRET 1044, 3e AVENUE, 523-5050

Tout pour plaire ou ne pas plaire

MONSIEUR BEAUCAIRE — Opérette en un prologue et trois actes d'André Messager, d'après la nouvelle de Booth Parkington, présentée par le Théâtre lyrique du Québec. Distribution: Jacques Jansen (Monsieur Beaucaire), Yolande Dulude (Lady Mary), Roland Gosselin (Winterset), Lucille Dansereau (Lucie), Aimé Major (Molineux), ainsi que Benoît Dufour, Napoléon Bisson, Gérard Paradis, Paul Berval, Claude Gosselin, Robert Rivard, Edgar Fruitier, Jacques Létourneau et Marc Legault. Avec la participation de l'Orchestre symphonique de Québec. Direction musicale: Jean Deslauriers. Mise en scène: Jacques Létourneau. Chef des choeurs: Charles Dumas. Chorégraphie: Michel Boudot. Décors et costumes: Paul Bussières. A l'Amphithéâtre de l'Académie de Québec. Première hier; autres représentations les 11, 13 et 16 février.

Je ne me rappelle plus trop bien qui a dit que l'opérette était une des formes d'expression artistique les plus exigeantes qui soient. Au premier abord ce jugement peut paraître abusif, celle-ci reposant sur un sujet qu'une musique toute aussi légère vient agrémenter d'accents également légers. En s'y arrêtant, on constate toutefois que l'opérette exige de ses interprètes qu'ils soient à la fois, et successivement, comédiens et chanteurs. Il ne faut pas être prophète pour affirmer que les artistes possédant de tels dons ne courent pas les rues.

A l'opéra, le chanteur peut toujours se rattraper par ses moyens vocaux, à l'opérette il n'en a que rarement la chance, et qui plus est il lui faut composer un personnage à partir d'une situation dramatique peu consistante. Pas étonnant alors que cette dernière soit considérée une excellente école de formation et que l'on regrette que les théâtres s'y consacrant soient en voie de disparition.

Ces réflexions me sont venues à l'esprit en assistant au troisième et dernier spectacle de la saison '68-69 du Théâtre lyrique du Québec, en l'occurrence "Monsieur Beaucaire" d'Alfred Messager. J'ai eu tout le loisir de réfléchir sur le sujet car l'oeuvre elle-même, malgré un certain charme, a "subi des ans l'irréparable outrage" et ne réussit qu'occasionnellement à retenir l'attention.

La mise en scène floue, les décors et les costumes sans style, la distribution inégale de la production du TLQ ne sont pas pour arranger les choses. Sans doute chacun a-t-il fait de son mieux; avec un tel ouvrage ce n'est pas assez, tout le monde doit se dépasser.

Jacques Létourneau, qui a déjà signé des mises en scène très valables pour le théâtre lyrique, s'est contenté ici de raccorder les uns aux autres les différents tableaux de cette gentille bluette qui sert de scénario à la musique de Messager. On ne peut pas dire que "la folle du logis" l'ait visité très souvent en ce cas particulier.

Pour Paul Bussières, la meilleure solution pour pallier à des restrictions budgétaires a été de se faire dérouler l'action dans une atmosphère de "bal de cotton" où les roses nanans voisinaient avec le sucre d'orgue. J'ai même crû un instant que nous avions fait une incursion chez "Hansel et Gretel". Enfin, passons!

Avec Jean Deslauriers la partie musicale s'est déroulée assez rondement, avec un orchestre qui n'a pas manqué de bafouiller par moments. Dans le rôle titre, Jacques Jansen a fait preuve d'un très sûr métier; même si on ne peut s'empêcher de remarquer que la voix a vieilli et que le timbre n'a plus beaucoup de couleur, on souhaiterait que tous les autres participants jouent avec autant de tact.

Yolande Dulude ne nous avait pas habitués à ce trémolo très prononcé qui a abîmé une trop grande partie de son interprétation hier. Nervosité, sans doute. Si Aimé Major, malgré son filet de voix, se tire très adroitement de son rôle de Molineux, il n'en va pas de même de Roland Gosselin qui s'empêtre tout au long dans celui de Winterset.

Il y avait aussi Paul Berval venu faire son habituel numéro, on ne peut plus déplacé ici, surtout qu'il ne correspond pas le moins du monde au personnage. Ne se trouvera-t-il pas un metteur en scène pour lui signifier que ses pitreries de bas étage déshonorent tout spectacle qui se veut de classe.

Les choeurs, dirigés par Charles Dumas, se sont honorablement tirés de la situation.

Le Théâtre lyrique du Québec a parfaitement le droit de vouloir faire revivre l'opérette. Pour mener à bien sa tâche il lui faudra cependant porter une très grande attention sur le choix de son répertoire et sur la façon d'en monter les spectacles. Aucun doute que "Monsieur Beaucaire" dépasse en valeur "Les cloches de Corneville" et "Les mousquetaires au couvent" de cent coudées mais sa grâce n'en a pas moins un petit goût désuet qui tourne vite à l'amer.

Marc SAMSON

RENEE MORISSET ET VICTOR BOUCHARD donneront un récital ce soir pour les membres de l'Institut canadien. Au programme, des oeuvres de Bach, Chopin, Saint-Saëns et Poulenc.

Jean-Paul Sartre, dramaturge "dans le vent"

PARIS — Jean-Paul Sartre demeure décidément, "dans le vent": le voici devenu sans intervention personnelle, presque par hasard, l'homme de la saison d'hiver 68-69. Cela grâce à trois de ses pièces et à un disque tiré de l'une d'elles.

De nombreux habitants de la région parisienne viennent de se ruer au TNP, pour y admirer, à la fois, la virulence, la continuelle actualité de l'oeuvre de Sartre et l'évolution de François Périer, entre "Le Diable et le Bon Dieu", avec Judith Magre, Alain Mottet, Georges Wilson...

En même temps, chez tous les disquaires de France, on pouvait — on peut encore, sans doute — s'offrir le disque (33 tours) enregistré par Pierre Brasseur et Maria Casarès, qui créèrent "Le Diable et le Bon Dieu" il y a 17 ans. Les extraits choisis ne permettent ici, hélas, que trois quarts d'heure d'audition, alors que la pièce dure... trois heures et demi! ...

Toujours en cette fin d'année, Hubert Gignoux, vient de monter, à Strasbourg, "Nekrassov, la seule comédie cent pour cent comique, de Sartre: satirique et aussi féroce et violente qu'amère et savoureuse, autour de certaines intoxications politiques et de certains abus commis par une certaine presse. "Nekrassov" avait été créé en 1955... boulevard de Strasbourg... mais à Paris.

ENTRE "LES JEUX..." ET LES "MAINS SALES"

Au "théâtre de la Ville" enfin, en face du Châtelet (dans l'établissement tout neuf, construit à la place de la vieille salle de Sarah Bernhardt puis de Charles Dullin), le nouveau directeur Jean Mercure, présentera "L'Engrenage", dans le courant de février.

Il ne s'agit pas, cette fois, d'une reprise: "L'Engrenage", oeuvre pourtant plus ancienne que "Le Diable et le Bon Dieu", n'avait encore jamais été jouée. Du moins en France. Il s'agissait d'abord, en effet, d'une scénario cinématographique. Sartre l'avait écrit peu de temps après son premier film: "Les jeux sont faits", il y a vingt ans. Mais aucun cinéaste ne s'en empara.

Sartre traitait dans "L'Engrenage" un thème voisin des "Mains sales" et des "Jeux": l'impossibilité (ou la difficulté) de reculer, de se dégager, de se désolidariser d'une certaine cause, après avoir pris parti... Et sa création, à Paris, va sûrement prouver (à ceux qui en douteraient) que ce texte n'a pas vieilli.

Le dialogue du "Diable et le Bon Dieu" également, d'ailleurs, semble écrit... cette année-même! en dépit de certaines affirmations dédaigneuses.

On peut, en tout cas, féliciter François Périer d'avoir osé incarner l'énorme truculent, tonitruant, et fascinant Goetz, guerrier impitoyable, général diabolique, joueur, tricheur, libertin et cynique, défiant, à la fois Dieu et le Diable en les traitant sans aucun respect... jusqu'au moment où leur silence obstiné lui apporte la conviction de leur absence, de leur inexistence.

"PAS DE THEATRE POPULAIRE SANS DIMENSION POLITIQUE"

Bien sûr, cette oeuvre est celle d'un athée... selon qui l'homme, seul, est responsable de tous ses actes, malgré les multiples idéologies rivales, alverses et contradictoires.

Peu importe! Rares quand même, sont ceux qui contestent la jeunesse, le dynamisme, la lucidité de ce philosophe du "choix et de la liberté", dramaturge, romancier, polémiste de 65 ans.

Lui même constate:

— A l'heure actuelle, je ne conçois pas un théâtre populaire qui n'ait une dimension politique. Et je sais que Jean Mercure veut un théâtre, vraiment populaire. C'est ce qui me plaît dans son entreprise. Voilà pourquoi je suis heureux de lui avoir donné "L'Engrenage".

UN HEROS DE DIMENSION SHAKESPEARIENNE

En attendant cet événement rejoignons, un instant "Le Diable et le Bon Dieu".

Oui, répétons-le, on peut féliciter, sans réserve, le "gentil" François Perier de s'être emparé du rôle grandiose écrit pour Pierre Brasseur.

Brasseur, en vérité, n'avait dû accomplir pour sa part, qu'un effort de mémoire: apprendre ses répliques (et ses monologues) Physiquement, par sa taille, par sa verve, comme par son humour grinçant, Brasseur était Goetz; tandis que François Périer a dû "y aller", s'y hausser, pour dominer, à son tour, ce héros, de dimension shakespearienne. Et il a réussi, de façon magistrale, sans essayer de camoufler ses difficultés ou d'imiter son prédécesseur, sans gonfler sa voix, son torse, avec un parfait naturel.

SARTRE N'ECRIT QU'EN COLERE!

— Le public actuel, remarque François Périer (non pas gratitude) a fort bien su évoluer. Il admet qu'un tyran ne soit plus un géant. Mais en voyant Brasseur dans cette pièce, en 1951, jamais je n'aurais cru pouvoir (même en 1968) lui succéder".

A cette époque-là, cependant, Périer avait eu la joie d'être choisi par J.P. Sartre, pour créer "Les mains sales". Périer avait alors "découvert" Sartre et ses "Chemins de la liberté", avec le même enthousiasme que la plupart des jeunes (lecteurs et spectateurs) de sa génération.

Et Périer, lui-même, en 1965, mit en scène avec Serge Reggiani, non sans ferveur, une autre grande pièce de J.P. Sartre "Les séquestrés d'Altona". Mais cette pièce, il ne la joua pas. Comme il en demadait une autre, l'auteur de "L'Engrenage" le provoqua:

— Pourquoi ne joueriez-vous pas "Le Diable et le Bon Dieu". Maintenant, vous-mêmes pourriez sûrement incarner Goetz".

Périer accepta ce cordial défi. Mais il pria Georges Wilson de le mettre en scène, sur l'immense plateau de Chaillot et du TNP.

— Cela coincidait avec mes désirs, précise François Périer. Le temps me semblait venu de changer d'emploi. Je pouvais jouer "Figaro". Le brillant personnage de Beaumarchais se tenait encore trop près de moi. J'ai préféré m'en éloigner davantage... et le laisser à la "Comédie-Française".

Bref, si vous passez par Paris, hâtez-vous d'aller applaudir Périer. Procurez-vous, en outre, le disque de Pierre Brasseur. Vous savourerez chaque plat.

En récompense, François Périer attend, maintenant la pièce que J.P. Sartre a promis de composer (bientôt) spécialement pour lui.

— Malheureusement, remarque Périer, Sartre n'écrit que lorsqu'il est en colère, stimulé par l'indignation.

On peut s'étonner, dans ses conditions, qu'aucun événement de l'an 68, n'ait mis Sartre en colère. Cela ne devrait plus tarder.

François Périer, à droite, le Goetz de la pièce "Le Diable et le Bon Dieu".

Le monde des arts et les lettres

Création d'oeuvres théâtrales

MONTREAL (PC) — La direction de la Nouvelle Compagnie Théâtrale demande aux jeunes auteurs de textes dramatiques de faire parvenir leurs oeuvres le plus tôt possible, s'ils veulent participer aux concours NCT.

Ce concours, lancé au début de septembre, a pour but de promouvoir l'intérêt des étudiants pour la création d'oeuvres théâtrales, lesquelles sont appréciées et commentées par des spécialistes. Le texte dramatique inédit, primé par le jury, sera joué par la NCT durant la saison, en dehors des cadres du programme régulier.

Dessins du Centenaire

OTTAWA (PC) — L'année du Centenaire, telle que vue par un artiste canadien, fait l'objet d'une exposition qui a commencé mardi aux Archives publiques.

M. Richard Wilson, né à Montréal mais résidant à Cumberland, Ont., a passé plus de deux ans à visiter chaque province et chaque territoire du Canada et a immortalisé ce qu'il a vu au moyen de 570 dessins à l'encre, dont 41 composent l'exposition des Archives.

M. Wilson a ainsi parcouru 70,000 milles, dans un long voyage financé par la Banque de Montréal qui célébrait son 150ème anniversaire en 1967. Il a rarement pris plus d'une heure à faire un dessin et en a même réussi un en 15 minutes, aux usines d'assemblage de la General Motors.

L'artiste, qui a également illustré le livre de Eric MacLean, The Living Past of Montreal en 1964, travaille actuellement à une série de dessins sur Terre-Neuve.

L'exposition aux Archives continuera jusqu'au 20 avril.

Vol de peintures

AMSTELVEEN (Pays - Bas) (AFP) — Trois toiles d'une valeur totale de 270,000 florins ($70,000) ont été volées dans une villa d'Amstelveen, à quelques milles d'Amsterdam.

Il s'agit d'une oeuvre de jeunesse de Toulouse-Lautrec, intitulée "La Campagne au boc" et datée de 1881, représentant un cocher et son cheval devant une maison, d'un paysage de Renoir daté de 1895 et d'une peinture de Boudin, intitulée "Bécasses".

La villa était inhabitée lorsque les malfaiteurs ont pénétré dans le salon où étaient accrochées aux murs les toiles. Ils n'ont eu aucune difficulté pour emporter leur butin.

Ce n'est qu'hier après-midi que la police a révélé le vol à la presse du fait que la propriétaire, une dame âgée dont l'identité n'a pas été donnée, ayant été absente jusqu'à présent. Les trois tableaux étaient assurés. La police d'Amsterdam a ouvert une enquête.

Romancière décédée

PARIS (AFP) — Camille Marbo, romancière, ancienne présidente de la Société des gens de lettres, est morte mercredi à Paris.

Mme Marbo, qui était âgée de 86 ans, était notamment l'auteur de "Flammes juives", "L'idole", et "La statue voilée". De 1937 à 1946 elle avait présidé la Société des gens de lettres, avant d'en devenir présidente honoraire. Elle avait également siégé au jury du Prix Fémina.

Mme Marbo était la veuve d'Emile Borel, membre de l'Institut et ancien ministre.

Balanchine divorce

JUAREZ, Mexique (PA)—Le célèbre chorégraphe George Balanchine et sa femme, née Tanaquil LeClerq, ont terminé par un divorce prononcé au Mexique, une union conjugale de 16 années.

Le chorégraphe et danseur, maintenant âgé de 65 ans, qui dirige la compagnie des Ballets du Centre Lincoln à New York, a invoqué pour cette rupture matrimoniale une incompatibilité de caractère.

Marie Wilner à New York

NEW YORK (AFP) — L'artiste française Marie Wilner, peintre expressionniste, expose à New York depuis le début de la semaine et pour toute la durée du mois de février.

Le vernissage de l'exposition, à la galerie "Pietrantonio", a eu lieu en présence de nombreuses personnalités, parmi lesquelles M. Jean Beliard, nouveau consul général de France à New York, qui prendra officiellement possession de ses fonctions, le 5 février.

Médaille d'honneur du Festival International de peinture de St-Germain des Prés et médaille de bronze de la Haute-Académie Internationale de Lutèce, Marie Wilner compte des oeuvres dans ce nombreux musées à travers le monde, notamment en France, en Israël et aux Etats-Unis (Indiana, Georgie, Alabama, New York, etc.).

Quel beau paysage !

ST-TROPEZ (PA) — C'est avec le sourire que Maurice Chevalier s'est tiré d'embarras à Saint-Tropez, sur la Côte d'Azur.

Sa voiture, placée en zone de stationnement interdit, venait d'être remorquée. Mais le chanteur-danseur octogénaire, qui a abandonné partiellement ses activités, a raconté à la police qu'étant à ce point fasciné par le cadre enchanteur de ce port méditerranéen, la pancarte d'interdiction de stationnement avait échappé à son attention.

GALA Musical Carnavalesque
Spectacle grandiose
SAMEDI 15 fév.
AU COLISEE
A 8 HEURES et A MINUIT
Les "SYRACUSE BRIGADIERS"
(Champions Américains)
Les "CADETS LASALLE"
(Champions du Canada)
Le "HAPPENING" VIVE LES GENS
Groupe mixte de 500 chanteurs, danseurs et instrumentistes
Le GUITARISTE NICO
(vedette du Gala 1968)
EN VEDETTE:
LES DEUX ARTISTES LES PLUS POPULAIRES DE LA TV
★ FERNAND GIGNAC
★ GILLES LATULIPPE
Samedi soir, 15 février à 8 heures et minuit
BILLETS EN VENTE AU COLISEE 525-8101
$2.00 à $3.50

BAR DISCO-CLUB
• LE TEMPLE 24 St-Stanislas
• LA MOUSSE-SPACTHEQUE 25½ Ste-Angèle
• LA LICORNE 28 St-Stanislas

CABARET PANORAMA
ROUTE 9, ST-NICOLAS, 1000 DU PONT DE QUEBEC
Pour réserver: 832-8003
LORI LANO
qui donne son spectacle dans son bain et sa troupe
• De Las Vegas: GORDON MUNRO
• Orchestre: LES SWINGERS
Spectacles 5h30 - 10h30 - 12h30
2e SEM.
DANSE entre les spectacles

Tango Club DANSE
Italia
★ VEDETTES ITALIENNES ★
tous les soirs
460 de la Couronne

'CLUB LE VIEUX BARDEAU' Hôtel Motel Helen's Beauport
En vedette cette semaine, l'incomparable
MICHEL LOUVAIN ET SES MUSICIENS
"FETONS LE CARNAVAL"
AU "CLUB LE VIEUX BARDEAU"
Danse avec l'orchestre LES FOUR STARS
• Jeudi: Soirée Surprise
• Mercredi: Soirée des dames
• Piscine intérieure (jusqu'à 2h. a.m.)
Pour réserver: 663-3503

2e SEMAINE
AU BARIL D'HUITRES
796 est, rue St-Joseph - Rés.: 525-7101
Carnaval du rire avec le plus comique des comédiens
Commençant mardi
★ Jacques DESROSIERS
et ses musiciens
SAMEDI ET DIMANCHE spectacle à 4h.
CE SOIR SEULEMENT ★ Roland LEBRUN ET SA FAMILLE
Spectacles samedi à 9h., 11h., 1h. Dimanche à 9h. et 11h. Semaine à 10h. et minuit.
Réservations 525-7101 Stationnement facile.
Du lundi au samedi inclusivement de 4h. à 6h. MARC DROLET et son ensemble

au Coronet
FETEZ LE CARNAVAL AVEC
Le couple no 1 du Music-hall canadien
384 est, boul. Charest — 529-4941
★ TI-GUS et ★ TI-MOUSSE
Spectacles à 10h. et minuit 384 est, boul. Charest 529-4941
GASTON BOILEAU chanteur, m.c.
Mercredi soir à 8h30 SOIREES D'AMATEURS

Chez Gérard 355 ST-PAUL
DU NOUVEAU CETTE SEMAINE
357 rue St-Paul
Réserver: 524-0549
(Stationnement facile)
avec
★ Andre BERTRAND
qui vous fera "CHANTER EN CHOEUR"
les plus belles chansons du répertoire canadien-français
★ Carole CLOUTIER
la plus jolie et la plus dynamique de nos chanteuses de l'heure
EN PLUS
UNE DISCOTHEQUE à votre disposition entre les spectacles
Pour vous faire danser au son d'une merveilleuse musique
HAUTE FIDELITE et STEREO
"AMBIANCE DE CARNAVAL"
sans égale
Pour rés.: 524-0549

AU BAL TABARIN
Spectacles des plus hilarants avec le fameux comédien
★ Gilles LETARTE
De retour à la demande générale après un triomphe à Las Vegas, la grande étoile du disque, de la radio et de la T.V.
ROLAND MONTREUIL
Dans son "One man show"
Réceptions de noces, banquets, congrès, dîners d'affaires, etc.
Spectacles à 10h. et Minuit
Samedi à 9h. - 11h. - 1h.
Dimanche 9h. et 11h.

SIMPSONS-SEARS SEMAINE du 88¢

COMMANDES TELEPHONIQUES EXECUTEES SUR COMMANDE DE $3 ET PLUS

VEUILLEZ COMMANDER PAR NUMERO, S.V.P.

1) HOUSSE 88¢

2 pièces pour protéger votre lessiveuse-essoreuse ronde. Motifs floraux sur fond blanc.

2) POCHETTES! 88¢

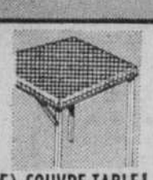
2 sacs en vinyle clair pour protéger vos chandails. Glissière. 12 x 18".

3) POUR SOULIERS! 88¢ ch.

Vinyle épais gaufré. Motif floral. Crochet. Pour 6 paires de souliers.

4) CINTRES! 6 pour 88¢

Plastique résistant. Crochet métal. Largeur 17". Pour robes.



5) COUVRE-TABLE! 88¢ ch.

Couvre-table de bridge, matelassé. Turquoise, corail, vert mousse.

6) COUVRE-PLANCHE! 88¢ ch.

En Silicone bleu. Longueur 54" convenant à la plupart des planches à repasser.

7) BOUTONS! 88¢

Un emballage contient 400 à 500 boutons. Toutes dimensions et couleurs.

8) TAIE DENIM! 88¢ ch.

Couvre-oreiller en denim. 17 x 24". Glissière. Orange, brun, vert, bleu.

9) CINTRE! 3 pour 88¢

Pinces réglables pour pantalons ou jupes. Crochet en métal. Plastique robuste. Largeur: 17".

10) CINTRE! 3 pour 88¢

Cintres pour pantalons. Bois fini naturel. Crochet galvanisé. Largeur: 9".

11) CINTRE! 3 pour 88¢

Cintre pour manteau et costume. Bois naturel. Largeur: 17".

12) PIC-A-LINT! 88¢ ch.

Rouleau de papier collant pour enlever les poussières sur vêtements, etc... 240" de ruban gommé.

13) SAC GEANT! 88¢ ch.

Plastique semi-clair. 2 crochets en métal. Longueur 54" et glissière de 36".

14) POUR SOULIERS 88¢ ch.

Vinyle calibre 6 ton or. Capacité 18 paires pour dames ou 9 paires de souliers pour hommes. 15 x 34".

15) SAC GEANT! 88¢ ch.

Vinyle durable opaque. 2 crochets en métal. Longueur 54" et glissière 36".

16) PORTE-CRAVATES! 88¢ ch.

Peut contenir jusqu'à 18, cravates... ceintures. Métal poli.

17) PORTE-JUPES! 88¢ ch.

Pinces géantes en vinyle Se plie facilement. Métal.

18) PORTE-JUPES! 88¢

Pinces en plastique. Métal galvanisé.

19) PROTECTEUR! 2 pour 88¢

4 pochettes en vinyle gaufré pour jupes, blouses, bas, etc ... Dimensions: 11x17".

20) BOITE A FIL! 88¢ ch.

Boîte en plastique clair. Peut contenir 26 bobines de fil, épingles, etc... Dim.: 8 1/4 x 6 1/2 x 2 1/4".

21) COUVRE-OREILLER! 2 pour 88¢

En coton lavable. Glissière. Choix de blanc, rose ou bleu.

22) PROTECTEURS! 8 pour 88¢

Enveloppes protectrices pour vêtements d'hommes Vinyle robuste.

23) COUVRE-COUSSIN! 88¢ ch.

Carré de 12" en velours côtelé. Glissière. Rouge, orange, or, vert mousse, turquoise, brun.

24) FILS VARIES! 88¢

Fil mercerisé de 1ère qualité. Bleu, vert, etc... noir et blanc, no 50. 21 bobines par emb.

25) PROTECTEURS! 8 pour 88¢

Protecteurs pour épaules de vêtements d'hommes. Vinyle clair.

26) SECHAGE! 88¢

10 pinces, 2 plaques à succion et cordon de 19'. Idéal en voyage!

27) PROTECTEURS! 10 pr 88¢

Protecteurs en vinyle pour dames. Dimensions: 8x21".

28) POCHETTES! 88¢ ch.

Pochettes en vinyle semi-clair pour protéger vos couvertures. 17 x 27 x 27".

29) CARNET! 88¢ ch.

Carnet pour adresses et téléphones. Satin floral. 4 1/2 x 6". Couleurs variées.

30) FOURRE-TOUT! 88¢ ch.

En coton caoutchouté, imperméable. Cordon coulissant. Pour livres, plage, école, etc... 16 x 20".

31) TABLIERS! 2 pour 88¢

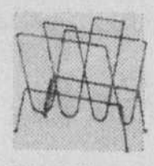
Coton Sanforized, imprimés et motifs variés. Belle qualité.

32) POUR SACS! 88¢ ch.

Pour entreposer vos sacs à main. Vinyle calibre 8 ton or.

33) PROTECTEURS! 5 pour 88¢

Vinyle transparent. Couture scellée à la chaleur.



34) PORTE-JOURNAUX! 88¢ ch.

Porte-journaux en métal fini laiton. Dim.: 13 1/2 x 11 x 14 1/2".

35) SAC SOULIERS! 88¢ ch.

Sac en velours côtelé large. Doublure plastique. Cordon coulissant. Noir.

48) CINTRE! 88¢ ch.

Cintre avec 3 barres de rangement. Centres vinyle et bouts caoutchoutés.

37) NAPPE! 88¢ ch.

Nappe en vinyle. Imprimés variés. Dimensions: 54" x 72".

38) TAPIS! 88¢ ch.

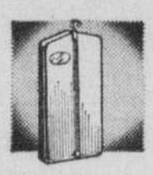
Tapis 12' de corridor. Vinyle de fort calibre de pesanteur moyenne. Sans métal aux bouts.

39) TAPIS! 88¢ ch.

Longueur 5'. Tapis de corridor avec bouts en métal. Largeur: 27". Vinyle côtelé.

40) PORTE-JUPES! 3 pour 88¢

Bois fini noyer foncé. Largeur 12".



41) SAC! 88¢ ch.

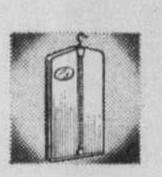
Sac pour robe. Vinyle fini satin. Fenêtre. Gousset 2 1/2". 54 x 24". Gris perle.

42) POUR SOULIERS! 88¢ ch.

Porte-souliers en métal fini zinc. Peut tenir 6 paires de souliers.

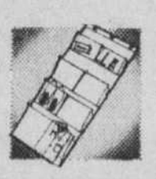
43) SAC A BIGOUDIS! 88¢ ch.

Sac en satin floral caoutchouté. Dimensions: 7 x 12". Cordon 1/2".



44) SAC! 88¢ ch.

Sac pour complet. Vinyle de ton fusain avec fenêtre. Dim.: 42 x 24".



45) POUR PORTE! 88¢ ch.

A installer à l'intérieur d'une porte. 8 sections pratiques pour divers item. Longueur 42" x 9" largeur.

46) SECHOIR! 88¢ ch.

Séchoir pour chandail. Filet nylon et 4 plaques à succion. Dim.: 36 x 23".

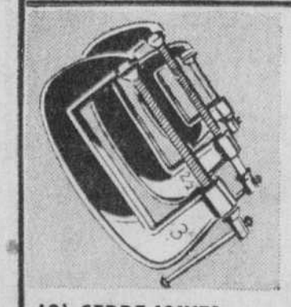
47) CISEAUX! 88¢ ch.

Ciseaux avec poignées émaillées de ton noir. Lames finies nickel. Longueur 7".

48) PORTE-MEMO! 10/88¢

Emballage de 10 à motifs de fruits colorés. Pour placer sur cuisinière ou réfrigérateur.

Simpsons-Sears — Menus Articles (Rayon 25).



49) SERRE-JOINT!

Ensemble pratique pour le bricoleur. 3 serre-joint de 3 formats différents, l'ens. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9)

50) MARTEAU!

Marteau de 16 oz. Manche tubulaire. ch. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9)

51) CISEAU A TOLE!

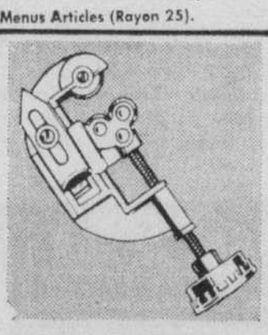
Ciseau de 7" pour couper la tôle. Indispensable. ch. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9).

52) PINCEAUX!

Ensemble de 21 pinceaux pour petits travaux de bricoleur. l'ens. 88¢

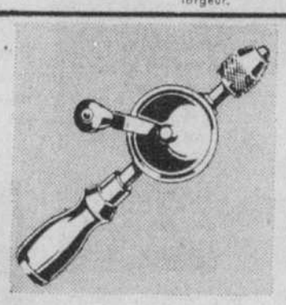
Quincaillerie (Rayon 9).



53) COUPE-TUYAU!

Coupe-tuyau de bonne fabrication. A ce bas prix, faites provision d'item pour le coin du bricoleur. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9).



54) PERCEUSE!

Perceuse à main. Robuste et de maniement facile. ch. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9).

55) BEC VERSEUR!

Pratique bec-verseur. S'installe aisément. ch. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9)

56) CISEAU A BOIS!

Ciseau à bois et poinçons en acier robuste. l'ens. 88¢

Quincaillerie (Rayon 9)

57) LOUPES!

Loupe format de poche dans un étui en vinyle. Autre de 2 1/2" pour le bureau. ch. 88¢

Papeterie (Rayon 3)

58) JETONS POKER!

Ensemble de 100 jetons sur plateau pivotant. Diamètre 1 1/2". l'ens. 88¢

Papeterie (Rayon 3)

59) CRAYONS!

Crayons - marqueurs. Ens. de 6 à fine pointe. Non toxiques, lavables, séchant vite. 6 couleurs. l'ens. 88¢

Papeterie (Rayon 3)

60) RUBAN GOMME!

Ruban transparent, roul. géant. Distributeur en plastique. 1/2" x 1296". Rég. 69¢ 2 pour 88¢

Papeterie (Rayon 3)

61) BROCHEUSE!

Brocheuse économique. Plastique et métal. Boîte de 1000 agrafes incluses. ch. 88¢

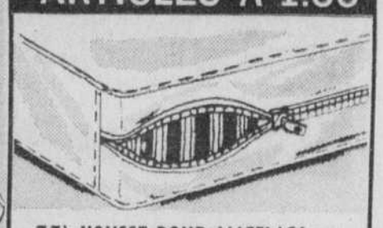
Papeterie (Rayon 3)

62) OREILLER!

Oreiller 18 x 25" rembourré de mousse déchiquetée. Enveloppe coton blanc. ch. 88¢

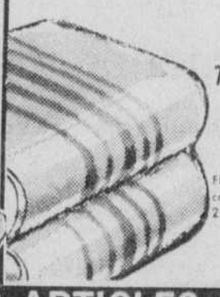
Toiles et Literie (Rayon 96)

ARTICLES A 1.88



77) HOUSSE POUR MATELAS!

Housse en vinyle calibre 2 pour matelas. Modèle avec glissière. Lits simple ou double. 1.88 ch.



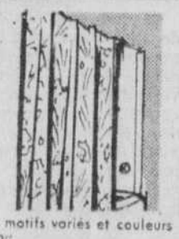
78) COUVERTURES FLANELLETTE! 1.88 ch.

Flanellette douce et confortable. Bordure 2 tons. Dim.: 54 x 80".

Toiles et Literie (Rayon 96)

ARTICLES A 2.88

79) RIDEAUX DE BAIN! 2.88 ch.



Rideaux en vinyle de motifs variés et couleurs diverses. Dim.: 72 x 72".

Toiles et Literie (Rayon 96)

80) COUVERTURE INDIENNE!

Couvertures indiennes multicolores. Dimensions: 55 x 72". 2.88 ch.

Toiles et Literie (Rayon 96)

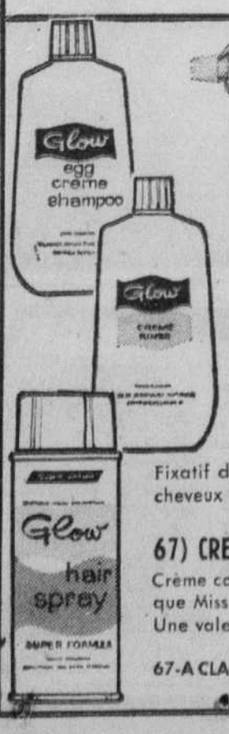
81) SERVIETTES "FLUFF'S"!

Rég. 1.59

2 pour 2.88

Serviettes hygiéniques Fluff's. Boîte de 48. Formats standard ou super.

Cosmétiques (Rayon 8)



63) PATE A DENTS CREST!

Pâte à dents Crest. Tube de 5 3/8 onces. Rég. 1.19 88¢ ch.

64) SHAMPOOING AUX OEUFS

Shampooing aux oeufs de marque Glow. Format géant. Rég. 99¢ 88¢ ch.

65) RINCE POUR CHEVEUX

Crème pour rincer les cheveux. Donne du corps et un beau fini. Format géant. Rég. 1.09 88¢ ch.

66) FIXATIF "GLOW"!

Fixatif de marque Glow, garde les cheveux bien en place. Rég. 99¢ 88¢ ch.

67) CREME COLORANTE MISS CLAIROL!

Crème colorante pour cheveux. Marque Miss Clairol. Couleurs 30 à 57. Une valeur de 2.25 Rég. 1.49 88¢ ch.

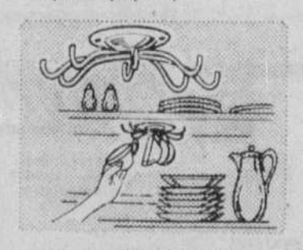
67-A CLAIROXIDE 4 ONCES ..... 35¢ le flacon.

Cosmétiques (Rayon 8)

68) ALBUM DE PHOTOS!

Album pour photos de grandeurs Polaroid ou plus grandes. Recouvert de tons marbrés. Choix de 4 couleurs. 88¢ ch.

Papeterie (Rayon 3)



69) PORTE-TASSES!

Porte-tasses pivotant pouvant contenir 8 tasses. Bras recouvert vinyle. Rég. 1.19 88¢ ch.

Articles Ménagers (Rayon 11)

70) MITAINES!

Mitaines finies Teflon pour le four. Achetez-en une paire pour la maison et une autre pour le chalet! Rég. 98¢ 88¢ pai.

Articles Ménagers (Rayon 11).

71) COUVRE-PLANCHE!

Couvre-planche Silicone et molleton pour planche à repasser. Longueur 54". Rég. 98¢ 88¢ ch.

Articles Ménagers (Rayon 11).

72) PLAT A VAISSELLE!

Plat de bonnes dimensions en plastique resistant. Couleurs variées. Rég. 1.49 88¢ ch.

73) OUVRE-BOITES!

Indispensable! Robuste! Rég. 1.49 88¢ ch.

Articles Ménagers (Rayon 11)

ARTICLE A 3.88

82) FER A FRISER GLOW!

Fer à friser Glow avec rouleaux de 3 grosseurs différentes. Sûr et d'emploi facile Rég. 5.99 3.88 ch.

Cosmétiques (Rayon 8)

74) FUDGE!

Rég. 98¢ 88¢ lb

Fudge à la noix de pécane. Essence à l'érable et au chocolat. A la livre.

Confiserie (Rayon 87)

75) ARACHIDES!

Rég. 59¢ lb

2 livres 88¢

Grosses arachides rouges salées. Tendres et savoureuses.

Confiserie (Rayon 87)

76) COEURS!

Rég. 55¢

2 livres 88¢

Petits bonbons en forme de coeurs. Saveur à la cannelle. Faites provision!

Confiserie (Rayon 87)

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

★★ 72e ANNEE — No 36 QUEBEC, LUNDI 10 FEVRIER 1969 PAGE VINGT-CINQ

UN GEANT A L'ESSAI — Le super jet Boeing 747 a effectué son premier vol d'essai hier aux Etats-Unis. Cet aérobus de 350 tonnes et 210 pieds de long, pourra transporter 490 passagers sur une distance de 6,000 milles sans escale. La compagnie Pan American Airlines doit le mettre en service vers la fin de cette année. Il est le plus gros avion commercial au monde. Le vol d'essai qui devait durer 2h20 a été écourté à 1h15 par suite de défectuosités techniques mineures. L'avion s'est posé sans heurt à 170 milles à l'heure sur la piste de Paine Field au nord de Seattle.

(Téléphoto PA)

Nguyen Cao Ky affirme que de Gaulle en veut au gouvernement sud-vietnamien

SAIGON (d'après AFP et UPI) — "La France est un pays très hostile envers le Sud-Vietnam", a affirmé samedi matin le vice-président du Sud-Vietnam, Nguyen Cao Ky, coordinateur de la délégation sud-vietnamienne à la Conférence de Paris, en arrivant à Saigon venant de Paris. Prié de dire si sa déclaration visait l'opinion publique française ou le gouvernement, le général Ky a répondu sincèrement: "Le gouvernement". Et il n'a pas voulu expliquer davantage son affirmation.

Par ailleurs, des patrouilles américano-sud-vietnamiennes chargées de briser à la source toute tentative de regroupement des forces Vietcong pour une nouvelle offensive générale sur Saigon ont découvert hier, à quelques milles de cette ville, trois dépôts de rockets et d'armes diverses, dont la plus importante cache d'armes lourdes mise à jour depuis le début de la guerre.

Une autre patrouille, de son côté, a mis la main sur un dépôt de nourriture contenant 20 tonnes de riz et quelque 2,500 livres de sel, à environ 59 milles au nord-ouest de Saigon près de la frontière cambodgienne. Cette réserve de nourriture aurait été suffisante pour nourrir deux bataillons de 500 hommes pendant un mois.

Une atmosphère de tension et d'anxiété règne dans la capitale sud-vietnamienne à l'approche des fêtes du nouvel an lunaire (17 février) tandis que les autorités civiles et militaires prennent des mesures exceptionnelles de sécurité pour prévenir une attaque éventuelle du Vietcong.

Encore sous l'effet du choc traumatique de l'offensive générale du "Têt" dernier, la population semble attendre avec appréhension plutôt qu'avec joie les célébrations du début de "l'année du coq" celle qui succède à "l'année du singe" et qui, selon les prédictions sera l'année de la paix. Comme les autorités, elle semble craindre une nouvelle action militaire ou terroriste des forces du Front National de Libération.

Les troupes américaines à Saigon sont consignées et effectuent des exercices d'alerte de nuit pour être prêtes à toute éventualité. Toutes les troupes vietnamiennes ont été consignées hier.

Des tours de garde seront organisées dans les ministères et les administrations. Les groupes d'auto-défense civils chargés de prêter main-forte à la police dans le dépistage des terroristes et des agents vietcong seront renforcés.

Les mouvements de la population sont strictement contrôlés. Les fonctionnaires ont reçu des instructions leur demandant de rester sur place à partir du 16 février. Ils n'ont pas le droit de sortir visiter leurs familles en province comme le veut la coutume pour le "Têt".

Par contre, la radio du FNL a lancé des appels à la population l'invitant à profiter de la trêve de sept jours qu'il a décidée — du 15 au 22 février — pour venir rendre visite à leurs parents et amis dans les zones contrôlées par les vietcong.

Selon des rumeurs colportées par les chauffeurs de camion, les vietcong tenteraient d'établir un blocus économique de la capitale en empêchant le ravitaillement d'arriver par la route.

Les autorités militaires américaines et sud-vietnamiennes, tout en prenant toutes les précautions nécessaires, ne croient pas à une nouvelle attaque sur la ville qui est extrêmement bien défendue. Une telle attaque, soulignent-elles, devrait être précédée d'importants mouvements de troupes. "Dès qu'ils bougeront nous les écraserons", a déclaré une haute source militaire américaine.

Aux yeux de la plupart des observateurs, une attaque en masse sur Saigon, sans aucun effet de surprise comme au "Têt" dernier, serait insensée. Mais un raid spectaculaire de commandos-suicides toujours possible provoquerait le désordre et ne manquerait pas de frapper une fois de plus l'opinion publique internationale.

Proche-Orient

• La Jordanie et le Liban s'en remettent à l'ONU
• Un sommet à quatre pourrait avoir lieu en mars
• Levi Eshkol se dit prêt à rencontrer Nasser...

(PA, UPI, AFP) — Le gouvernement israélien a annoncé, hier soir, qu'il avait différé de trois mois la mise en vigueur d'une loi qui, samedi, incita la Jordanie à demander une réunion d'urgence du Conseil de sécurité des Nations unies, réunion qui aura lieu probablement aujourd'hui.

Cette plainte déposée par les autorités jordaniennes fait suite aux mesures prises par Israël pour obliger les Arabes de Jérusalem exerçant des professions libérales ou commerciales, à se faire enregistrer selon la loi israélienne. Elle devait être mise en application le 23 février mais ne le sera, de fait, que le 23 mai. Le ministre israélien de la Justice en a officiellement fait l'annonce en précisant bien toutefois que cette décision n'était en aucune façon liée aux démarches jordaniennes à l'ONU.

De façon générale, on considère que cet incident est un épisode de plus dans la lutte que mène la Jordanie pour tenter d'empêcher l'annexion de la ville sainte par l'Etat juif. La nouvelle réglementation placerait environ 60,000 Arabes devant le choix suivant: ou bien s'en aller, ou bien cesser leurs activités, ou encore accepter le nouvel enregistrement et tomber ainsi sous la loi israélienne.

Cette mesure aurait comme voie de conséquence de diminuer le chiffre de la population arabe et, d'autre part, de faciliter la pénétration des intérêts économiques israéliens. En dernier lieu, la loi israélienne poursuivrait l'unification des deux parties de Jérusalem sous sa propre loi bien que ce soit en contradiction formelle avec la résolution de l'ONU de novembre 1967.

Selon le gouvernement israélien, le délai pour la mise en vigueur de cette législation a été accordé afin de permettre aux compagnies arabes de procéder à l'enregistrement avant que ne soient exercées les sanctions auxquelles sont sujettes toutes les entreprises, locales et étrangères, qui sont établies sur le territoire israélien.

Les autorités jordaniennes ont pour leur part demandé aux ambassadeurs des pays membres du Conseil de sécurité d'appuyer leur plainte et aux diplomates arabes de soutenir les efforts du gouvernement d'Amman dans sa lutte contre la politique israélienne qui vise, ont-ils dit samedi soir, à faire de Jérusalem une ville entièrement juive.

A la suite de la requête jordanienne, la délégation israélienne aux Nations unies a fait valoir que l'"action de la Jordanie" constituait "une tentative insolente d'accroître la tension et d'entraver une fois de plus les efforts visant à une solution du conflit du Proche - Orient".

DEMARCHE LIBANAISE

Entre-temps, le Liban a décidé d'informer le Conseil de sécurité des menaces que représentent pour la sécurité de son territoire des mouvements de troupes israéliennes observées à la frontière sud du Liban.

La veille, les accusations de la presse libanaise prêtant à Israël l'intention de préparer une agression contre le Liban avaient été énergiquement démenties à Tel-Aviv. On stipula qu'au moment où les quatre "grands" entamaient des conversations préparatoires à un "sommet" sur la question du Proche - Orient, il était dans l'intérêt d'Israël que le calme règne et que l'atmosphère de guerre imminente soit dissipée.

"Mais, ajoutait-on de même source, les commandos se concentrent au sud du Liban et l'armée libanaise les laisse faire... Il suffit au Liban de faire comprendre à ces commandos qu'il ne permettra pas que le sud du pays devienne une base d'attaque contre Israël. S'il le devient, il est inévitable que cette région soit le théâtre de sérieux incidents".

LES 4 GRANDS...

Par ailleurs un quotidien cairote tirait en manchette hier que la réunion des "quatre grands" consécutive aux contacts bilatéraux entrepris la semaine dernière sur le M.-O., se tiendrait en mars prochain.

Le journal ajoute que les résultats des contacts bilatéraux en vue de l'exécution de la proposition française de concertation à quatre sont communiqués au fur et à mesure au gouvernement égyptien et ont porté jusqu'à présent sur cinq points:

1—Date précise de la réunion: pas avant la première semaine de mars.

2—Niveau de la représentation aux réunions en tenant compte de ce que la proposition française a suggéré le niveau des représentations permanentes à l'ONU.

3—Ordre du jour de la réunion.

4—Elaboration d'une formule garantissant le maintien de la réunion dans le cadre de l'ONU et de la résolution du Conseil de sécurité de novembre 1967, formule qui devrait tenir compte de la participation du secrétaire général, M. Thant, ou de M. Gunnar Jarring, ou des deux à ces réunions.

5—Attitude des Israéliens et des Arabes vis-à-vis des réunions des quatre grands.

Aux Nations unies, on croit savoir que les conversations à quatre ne pourront guère commencer avant la fin du mois en cours, peut-être pas avant le retour du président Nixon d'Europe.

Jusqu'à présent les conversations préliminaires à deux sur le Proche - Orient ont reposé presque exclusivement sur la communication par le représentant des Etats-Unis, M. Charles Yost, du texte officiel de la réponse américaine à la proposition française, à ses collègues français, britannique et soviétique.

On pense que c'est cette semaine que vont commencer les entretiens sérieux devant servir à éclaircir les idées et à préciser les positions.

D'autre part l'administration Nixon, a-t-on appris à Washington, serait disposée à renouer des liens diplomatiques avec l'Egypte à condition que ce pays prenne l'initiative des démarches pouvant aboutir à une telle éventualité.

On sait que l'Egypte a rompu tout contact diplomatique avec l'Oncle Sam au lendemain de la guerre des six jours en juin 1967. Depuis lors les relations entre les deux pays, sous le règne de Johnson en particulier, ont toujours été très tendues.

Mais un récent échange de lettres entre les présidents Nixon et Nasser la semaine dernière, a laissé entrevoir la possibilité d'une plus grande détente diplomatique entre les deux pays.

Incidemment, le premier ministre israélien, M. Levi Eshkol a révélé dans une entrevue accordée au magazine américain "Newsweek", qu'il était prêt à rencontrer M. Nasser "n'importe où n'importe quand en vue de trouver une solution au conflit qui persiste au Proche-Orient.

Relance de la controverse sur le génocide au Biafra

PARIS (d'après AFP) — Une lettre ouverte signée par un groupe de Français qui ont participé à des vols humanitaires vers le Biafra relance la controverse sur le génocide au Biafra et conteste avec force les déclarations des membres des délégations de l'ONU, de l'OUA et de parlementaires français, qui ont nié avoir eu l'impression de génocide.

Les signataires de la lettre, des médecins, des journalistes ou des aviateurs ont en commun d'avoir tous vécu plusieurs semaines ou même plusieurs mois au Biafra.

Ils affirment dans leur lettre que "tout est mis en oeuvre pour décimer un peuple: destructions systématiques par bombardements et blocus économique utilisé comme arme de guerre".

Par ailleurs, le "Sunday Telegraph", dans son principal article de première page, intitulé "Le dessein antibritannique de de Gaulle au Nigeria", affirme hier que "les livraisons françaises d'armes au Biafra ont considérablement augmenté le mois dernier".

"Il apparaît, poursuit le journal, que sur l'ordre du général de Gaulle, des firmes privées françaises vont continuer à fournir une aide massive" au Biafra.

460 biafrais tués

UMUAHIA (AFP) — Environ 460 personnes ont été tuées et plus de 500 autres blessées au cours de trois raids aériens fédéraux effectués jeudi contre les marchés de deux villages et un hôpital biafrais, apprend - on de source officielle biafraise.

Les avions, précise-t-on ont tiré au canon et aux roquettes contre leurs objectifs, après avoir largué leurs bombes, et ont surtout tué des femmes et des enfants, à l'heure où les marchés battaient leur plein.

D'autre part, un communiqué biafrais a annoncé que les troupes fédérales, qui ont lancé sans succès de violentes attaques contre la région d'Abagana, mercredi, tentent maintenant de couper le corridor Abgana-Onistha, véritable cordon ombilical entre la province septentrionale d'Aguleri et le reste du territoire biafrais.

Les forces biafraises ont maintenu leurs positions et ont même avancé dans deux secteurs, ajoute le communiqué.

ECONOMISEZ SUR VOS MATERIAUX DE SOUS-SOL

FOAM ISOLANT 1ère qualité mille pieds $62.00
EPINETTE 2" x 3" x 8' le morceau 36¢
TUILES A PLAFOND à partir de .10
VENEER A PLANCHER B.C. 1/4" - 4 x 8' $6.35
MASONITE 4' x 8' feuille $1.25
PORTES INTERIEURES 24" $5.65 30" $6.75
BOIS DE TOUTES SORTES

(Taxe fédérale incluse)
Aussi matériaux neufs et usagés de toutes sortes à prix d'aubaines
MODERN PLYWOOD REG'D
74 boul. Pie XI - Ville de Bélair - Tél.: 842-1911
OUVERT LE SOIR - LIVRAISON QUEBEC ET ENVIRONS

L'ANPA pour le..., sexe

WASHINGTON (UPI) — L'American Newspaper Publisher's Association (ANPA) s'est adressée à la Cour, aujourd'hui, dans le but de conserver la mention du sexe dans les annonces classées.

Les avocats de l'ANPA tentent de convaincre un juge de la Cour fédérale des Etats-Unis que la simple existence d'une directive fédérale pour les annonces classées causera un tort considérable.

La commission américaine chargée de l'enquête sur les chances égales d'emploi a proposé une directive qui, espère-t-elle, éliminera la traditionnelle mention "Hommes" et "Femmes" à la tête des colonnes d'annonces classées dans les journaux.

En vertu de la directive de la commission d'enquête, le sexe du candidat demandé ne pourra être mentionné que s'il est nécessaire pour le genre de travail, comme celui d'une danseuse du ventre ou d'une hôtesse d'un club de nuit.

L'ANPA soutient que l'enlèvement des en-têtes traditionnels causera de la confusion chez les lecteurs et privera les journaux de milliers de dollars de revenus. C'est pourquoi, elle tente de prouver que la directive de la commission n'a pas de valeur au point de vue légal.

VENTE DE FEVRIER EN LITERIE

C. ROBITAILLE inc.

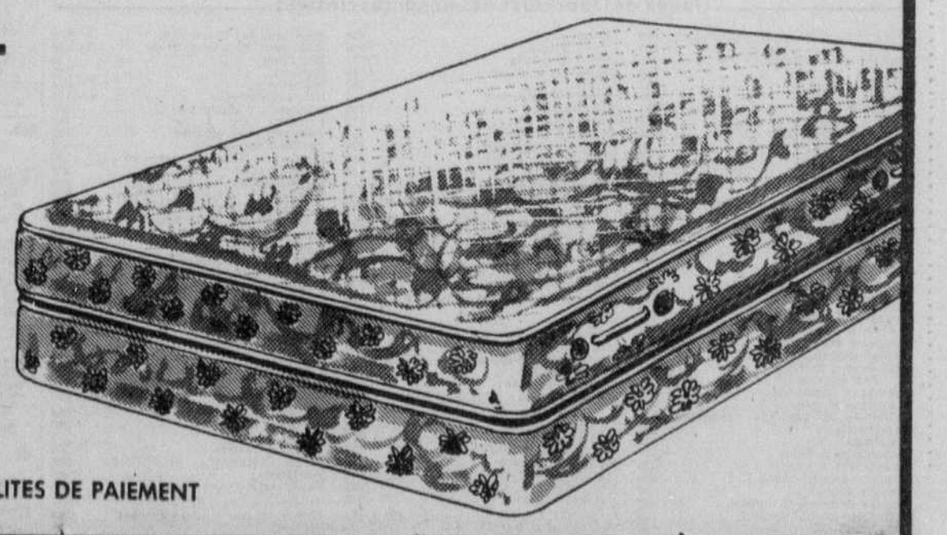
LARGEUR 36" ou 39" Régulier 99. 60.

SOFA AVEC LIT DISSIMULE
Construction de haute qualité avec couverture aux couleurs attrayantes. Il renferme un véritable lit avec matelas à ressorts et sommier à lames, qui s'ouvre et se ferme en un tournemain. Le jour, il ornera agréablement votre boudoir. Choisissez parmi ces valeurs:

Rég. 234. 149. Rég. 239. 169. Rég. 250. 179. Rég. 324. 229.

ENSEMBLE DE LIT CONTINENTAL
de marque Robi, avec matelas et sommier rembourré contenant un total de 504 ressorts. Tête capitonnée en cuirette de couleur noyer. Série de six pattes. Matelas à surface piquée et bordure préfabriquée.

Achat spécial:
ENSEMBLE MATELAS ET SOMMIER-CAISSE
Rég. 99. les 2 pour 59.95
Une excellente valeur consistant en un solde acheté d'un fabricant renommé. Le matelas et le sommier contiennent 252 ressorts chacun. Rembourrage de feutre blanc et couverture en coutil fleuri de belle qualité.



C. ROBITAILLE INC., 200 EST, ST-JOSEPH - TEL.: 529-2141 - FACILITES DE PAIEMENT

LES ANNONCES CLASSÉES LE SOLEIL

Votre annonce remise avant 4h. sera publiée le lendemain **Heures d'affaires 8h.30 à 4h.30**

529-9231

"Le Soleil", fondé en 1896, est imprimé au no 390 est, rue Saint-Vallier, à Québec, par Le Soleil Limitée, qui en est l'éditeur. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans "Le Soleil".

En plus de ses nombreux correspondants, "Le Soleil" est abonné à la Presse Canadienne, La Presse Associée, Reuter, France-Presse et United Press International ainsi qu'aux services de Téléphoto de la Presse Canadienne et de La Presse Associée.

"Le Soleil" est membre de plusieurs associations et groupements professionnels dont les principaux sont : L'Association des Quotidiens de Langue Française (AQLF), "Canadian Daily Newspaper Publishers Association" (CDNPA), "Audit Bureau of Circulation" (ABC), Union Internationale de la Presse Catholique (UIPC), "Commonwealth Press Union" (CPU), Institut International de la Presse (IIP), "Newspaper Advertising Executives Association" (NAEA) et "Institute of Newspapers Controllers and Finance Officers" (INCFO).

La direction du journal "Le Soleil" ne peut garantir la publication d'une annonce à la date exigée par le client, mais elle s'efforce toujours de se rendre à son désir. La direction du journal "Le Soleil" n'assume aucune responsabilité des ennuis, des pertes pécuniaires ou des dommages attribuables à une erreur ou à une inexactitude dans l'illustration ou le texte d'une annonce.

TARIF D'ABONNEMENT

LE SOLEIL

Vente au numéro. 10c l'exemplaire, les cinq premiers jours de la semaine, et 15c, le samedi, avec "Perspectives".

Livraison par porteur aux endroits ci-dessous: Ancienne-Lorette, Beauport, Bélair, Camp Valcartier, Cap-Rouge, Champigny, Charlesbourg, Charny, Château d'Eau, Chevalier, Courville, Giffard, Lac-St-Charles, Les Saules, Lévis, Loretteville, Montmorency, Notre-Dame des Laurentides, Neufchâtel, Orsainville, Québec, Sillery, St-David, St-Romuald, St-Emile, Ste-Foy, Village Huron, Ville Duberger, Ville de Vanier 55c par semaine ou $27.50 par année payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants.

Sept-Iles, Baie-Comeau, Hauterive, Chute-aux-Outardes et Forestville 60c par semaine ou $30.00 par année, payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants.

Régions du Saguenay et Lac-St-Jean 45c par semaine ou $22.50 par année, payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants.

Dans les autres centres où la distribution se fait par porteur 40c par semaine ou $20.00 par année, payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants. Le même tarif s'applique à nos abonnés qui demeurent dans un de ces centres, et qui préfèrent recevoir Le Soleil par la poste.

LIVRAISON PAR LA POSTE :

a) pour les numéros publiés jusqu'au 31 mars 1969 :

Dans les comtés suivants du Québec: Abitibi, Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Dorchester, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Lavioletta, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Rimouski, Saguenay, St-Maurice, Témiscouata, Témiscamingue, et les comtés suivants du Nouveau-Brunswick : Gloucester, Madawaska, Restigouche : $1.25 par mois pour une période de plus d'un mois, $1.50 pour une période d'un mois.

Ailleurs au Canada : $2.10 par mois pour une période de plus d'un mois, $2.50 pour une période d'un mois.

Etats-Unis : $3.35 par mois pour une période de plus d'un mois, $3.50 pour une période d'un mois.

Pays étrangers : $5.00 par mois.

b) pour les numéros publiés à partir du 1er avril 1969 :

Dans les comtés suivants du Québec: Bonaventure, Gaspé, Kamouraska, Matane, Matapédia, Rimouski, Saguenay, Témiscouata et les comtés suivants du Nouveau-Brunswick: Gloucester, Madawaska, Restigouche: 1 an: $25.00; 6 mois: $15.00; 3 mois: $8.50; 1 mois: $3.50.

Dans les autres comtés du Québec: 1 an: $30.00; 6 mois: $17.50; 3 mois: $10.00; 1 mois: $3.50.

Ailleurs au Canada : 1 an : $50.00; 6 mois : $27.50; 3 mois : $15.00; 1 mois : $5.50.

Pays étrangers : 1 an : $60.00; 6 mois : $32.50; 3 mois : $17.50; 1 mois : $6.25.

SERVICES

104 ARGENT A PRETER

TOUTES VOS DETTES EN UN SEUL PAIEMENT

EQUILIBRONS budget. Aucune demande refusée, jusqu'à $5,000. Sécurité Budget Enr., 368 du Roi, 523-5929. quo-18

PRETS SUR GAGE

$5 A $1,000, consentis immédiatement. Tél. 683-2751. quo-10

SAMSON, SAMSON, GASCON, MERCIER & POITRAS, NOTAIRES 970 Avenue, Cartier, 524-2495, soir 656-6854, 1re et 2e hypothèques, Québec, banlieue. quo-22

2e hypothèque, Québec, banlieue. Tél. 623-0571, après 6 heures. quo-10

PREMIERE hypothèque sur propriété résidentielle, commerciale, Québec, banlieue. Baillargeon, Carrier, Laforce, notaires, 38 Desjardins. 525-4637. quo-24

PREMIERE, deuxième hypothèques. Gaston Barrette, courtier licencié. 529-7664, soir, 683-0614. quo-25

POUR vous servir, première ou deuxième hypothèque, résidentielle ou commerciale. André Lepage, courtier, 40 Desjardins, Québec 4, 525-6042, soir 651-1221. quo-26

POUR tous vos problèmes d'hypothèques, pour construction rénovation, finition sous-sol, consolidation dettes. Première, deuxième hypothèque. Consultez nous. Service rapide. 683-4394, soir, 626-1513. quo-5

NOUS avons fonds à placer, pour prêts, 1re, 2e hypothèques, petit ou gros montant, taux courants, 681-2802. Société Immobilière Frontenac Inc., courtiers, 1535 Garnier, Québec. quo-5

SUR 1ère, 2e hypothèque, à Québec, et banlieue seulement. 651-3269. quo-13

PARTICULIER, je serais intéressé à prêter en 1ère et 2e hypothèques, par tranches de $2,000 à $20,000 aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps, 626-4198. quo-6

POUR achat d'une maison, commerce, prêtons 1ère et 2e hypothèque, service domicile. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 842-6497, 529-0047. quo-11

ARGENT prêter première et deuxième hypothèques. G. Poulin, notaire, 529-0780. quo-7

105 ARGENT DEMANDE

$15,000, DEMANDE en 1ère hypothèque, sur propriété à Québec. 529-9461. quo-19

UNE ANNONCE CLASSEE NE COUTE PAS CHER

107 ASSURANCES

NOUS assurons les risques même les plus difficiles: automobile, incendie, vol, responsabilité vie, salaire etc. Couverture immédiate. (V 2 C) (V 50 C) (P 15). Paiements faciles, aucun cas refusé. Service 24 heures. Tél. 683-2888. quo-22

110 MEDECINS

Dr CHARLES Rinfret, voies urinaires, petite chirurgie, maladies vénériennes. 885 Est St-Joseph. Tél. 524-4061. quo-14

114 FLEURISTES

FLEURS toutes occasions. Au Domaine des Fleurs Enr., 975, 3e Avenue. Ouvert soir, 524-9090, 522-7761. quo-5

122 VACANCES-VOYAGES

FLORIDE, compagnes demandées partager frais transport, motels, 1 mois. 651-2355. quo-10

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

CONSULTEZ Société Prévention d'Enurésie pour enfants qui mouillent le lit, confidentiel. C.P. 1262 Québec. quo-3

ALCOOLIQUES anonymes. Ecrivez secrétaire Case Postale 1861 Québec, tél. 524-6108. quo-8

135 ENSEIGNEMENT-COURS

ECOLE Bluteau, jour, soir, 7e à 13e années. Certifical ministère de l'Education. 473 Canardière, 524-3215. quo-17

PROFESSEUR français licencié Sorbonne, Paris, donnerait cours de français à domicile, élèves et étudiants de tous niveaux. Tél. 651-4871. quo-11

JANETTE Beaudoin, professeur d'orgue, diplômée d'université et de l'Académie de musique. 986, 4e Avenue, 524-0909. quo-14

PROFESSEUR d'anglais, 11 ans d'expérience, donnerait cours privé, prix modique, 626-7867. quo-11

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

INGLIS, RCA, KENMORE

REPARATIONS et service lessiveuse et sécheuse. Québec Service de Laveuses Inc., 213, 3e Avenue, 529-8479. quo-27

REPARATIONS toutes marques réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, téléviseurs, ouvrage garanti. Prix raisonnables, service 12 heures, 529-3522. quo-1

144 CHAUFFAGE

$5, NETTOYAGE de brûleurs, pots et boule de feu. Pièces assorties, réparation carburateur. Parent, 198, 3e Avenue, 524-4960. quo-18

NETTOYAGE poêle, pot, ajustement carburateur, ouvrage garantie. M. Dubois, 626-6366. quo-6

146 DEMENAGEMENT TRANSPORT

DEMENAGEMENT, transport général, contrat semaine ou heure. Vermette Transport, 524-9485. quo-26

148 EXTERMINATION VERMINE

MATHIEU Extermination Enr. Spécialiste extermination insectes, coquerelles, punaises, rats, souris, 582, 15e Rue, Québec, 522-1661. quo-12

155 CARTES PROFESSIONNELLES

POUR rencontres sérieuses, consultez Mme Langlois, 390, 25e Rue. 523-7458. quo-6

160 AGENCES MATRIMONIALES

POUR faire rencontre, consultez Mme Duboré, 1772, 4e Avenue, 525-9810. quo-10

CELIBATAIRES, veufs, divorcés, pour mariage d'amour réussi, consultez L'Institut d'Orientation Matrimonial, 910 Belvédère, Québec, 683-7459. quo-11

POUR rencontres consultez Marie-Claire, 298, 5e Rue, Tél. 522-6523. quo-17

VEUVES, veufs, célibataires, pourquoi rester seuls ? Consultez Mme Adrien Langlois, 390, 25e Rue. Téléphoner, 523-7458. quo-27

PASSEPORT pour l'amitié: Club rencontres Normandie, 50 Ste-Ursule. Tél. 523-3279. quo-4

AGENCE matrimoniale licenciée, hommes, femmes, qui désirez fonder un foyer, ou refaire votre vie, M. et Mme Tardif, 228, 3e Avenue. Tél. 523-6945, 522-3261. quo-4

162 PHOTOGRAPHES

PHOTOGRAPHIES mariage $35 album compris, couleur $56. Studio Paquet, 626-3411. quo-3

JOHN Traggett, photographie industrielle, photos journalisme, mariages, en couleur, 656-0691. quo-8

Les annonces classées du Soleil vous font récupérer plus d'argent.

DIVERS À VENDRE

202 MEUBLES

HENRI TURCOTTE LTEE

CARNAVAL D'AUBAINES

PRIX imbattables sur meubles et appareils ménagers, neufs. Mobilier de chambres, cuisine et dinette, chesterfield, divans-lits, matelas à ressorts, lits continentaux, lampes de table et plancher, cuisinières électriques, courant 110 ou 220 volts, réfrigérateurs, congélateurs, lessiveuses, sécheuses, radios-stéréos, téléviseurs, fournaises à huile. Bas prix garantis. Facilité de paiements, jusqu'à 36 mois pour payer si désiré. Henri Turcotte Ltée, 330 de la Couronne, Québec. Tél. 529-3365. quo-14

VENTE d'entrepôt, meubles neufs, emballés, en entreposage, aussi meubles usagés et antiques, etc. Paiements 36 mois, payons stationnement.

CENTRE D'ECONOMIE

77 St-Vallier Est, 522-5521 quo-28

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons, vendons meubles neufs et usagés de toutes sortes. 110 rue St-Paul, 692-0317. quo-26

CROTEAU LTEE

175 St-Joseph Est, 525-8155

NOUS n'avons pas beaucoup d'argent, nous annonçons moins en grand, cela nous permet de vendre à de meilleurs prix, invitons fiançés, payons stationnement. quo-3

FOYER DU MEUBLE

FIANCES, ameublement complet, $649, mise de côté, jour soir, 144 St-Vallier Ouest. 529-9648. quo-3

L'USAGE notre spécialité: télévisions, réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, garantis, 328-3522, 522-3020. quo-1

CONTINUEZ versements, ménages provenant de finance. Grégoire, 529-9648. quo-3

FIANCES, ameublement complet, 21 morceaux, balance $648, conditions M. Michaud, 523-5143. quo-5

MENAGE neuf, à vendre pour raison personnelle. S'adresser 4175, 5e Avenue, Charlesbourg. quo-6

MENAGE neuf, 3 pièces, pour aussi peu que $30 par mois, 626-1108. Demander M. Harvey. quo-6

203 TAPIS-TUILES

SABLAGE, vernissage, planchers bois franc, travail sans poussière, garanti. 623-4176. quo-14

ARMAND Bergeron Enr., tapis, prélarts, tapisserie, draperies, bas prix. 849-3827. quo-26

TAPIS gros et détail, nylon, Dupont, marque Peerless, Kraus, Brinton, Axminster, Corenet, à partir de $3.95 la verge, 623-2385. quo-28

206 MACHINES A COUDRE

CENTRE PFAFF

VENTE, pièces, service, autorisés Pfaff. Cours, réparation, toutes marques, 529-4323. quo-12

CENTRE SINGER

VENTE machines coudre usagées Singer. Pour réparation et location: S'adresser 324 Est St-Joseph. 522-8128. quo-4

VOTRE machine à coudre, fait défaut, vérification spéciale, à domicile, seulement $2.75. Centre Necchi, 651-5481. quo-25

MACHINE à coudre, usagées, à partir $9.95, reprise de finance, machine automatique, avec meubles, balance $129. Centre Necchi, 651-5481. quo-12

MACHINE à coudre Singer, $9.95. Compagnie Singer, 847 St-Jean, 525-6141. quo-10

209 PIANOS-ORGUES

VENDEUR autorisé des pianos Heintzman. Téléphoner Paul Bégin Enr. 839-8557. quo-14

ORGUE Hammond, Willis, Vibratone, Chords, neuf. 1860 Jalobert, près Colisée, quo-11

BONS gros pianos, vendre, en bonne condition, aussi petits, neufs, 36 pouces, prix réduit, 837-0816. quo-12

PIANO, concert, Steinway, valeur $3,500, pour $1,800. 653-0639. quo-16

BEAU piano, modèle récent, état neuf, $550. Tél. 626-3831. quo-14

L'ORGANISTE Juliette Méloche, enseigne sur son orgue, 451, 3e Avenue. quo-7

210 RADIOS-TV-STEREOS

TV $25 et plus, avec garantie, service à domicile. 1317, 3e Avenue . Tél. 524-6487, 525-6878. quo-23

40 TELEVISIONS, $25, $75, $10 additionnels, garantie 12 mois, location, montant versé crédité, écrans neufs, garantie 12 mois, $22.90. 681-5496. quo-25

TELEVISIONS portatives ou meubles $25 et plus, $10 additionnels garantie 12 mois, 3 mois crédités achat. Réparation domicile, 529-3522, 522-5020. quo-1

PLUSIEURS télévisions à partir de $39. Tél. 524-2982. quo-5

215 MACHINES A ECRIRE

I B M

OU toutes autres marques, louer ou acheter. Machines écrire, calculer. Jacques Couturier Inc., 500 Côte d'Abraham, 529-9393. quo-28

DACTYLOGRAPHES à louer $7.50 par mois, ou 3 mois $18. Gérald Martineau, 480 Dorchester, 525-5156. quo-10

DACTYLOGRAPHES Olympia, Underwood, Royal. E. Lacouline, 530 d'Abraham. Tél. 522-1539. Location $7.50 par mois, 3 mois $18.00. quo-14

CLEMENT & Clément Inc., exclusif. Underwood, $7.50 mois, 3 mois $18. 555 Charest Est. 529-9244. quo-28

221 ANTIQUITES

DANS vieille maison, rouet, berceau, meubles, 12 lits, catalognes, tapis, couvre-lits. Mme Alb. Rousseau, 264 St-Pierre, Ile d'Orléans, 828-9171. quo-22

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 Est St-Vallier. Tél. 525-6402. quo-17

SACRIFIERAIS grosses collections timbres, France et Etats-Unis, 651-2042. quo-10

230 MARCHANDISES-NOUVEAUTES

MARCHANDS, colporteurs, portez attention. Demandez notre nouveau catalogue illustré, envoyé gratuitement, vous démontrant assortiment au complet de marchandises sèches, vêtements de chaussures pour hommes, dames et enfants. Aussi marchandises à la verge et coupon. Une visite vous convaincra de l'immense choix à des prix défiant toute compétition. Montreal Jobbing Limitée, 857-859 Est St-Joseph, Québec, P.Q. quo-20

ATTENTION, marchands, colporteurs, jobbers. Achetez votre stock au prix du manufacturier: paletots, habits, pantalons, chemises, lingeries, dames et enfants, robes, manteaux, costumes, coupons marchandises à la verge, chaussures. Demandez catalogue gratis. La Cie Assh Inc., 342 Est St-Joseph, Québec. quo-20

248 ANIMAUX

BERGER Allemand, Boxer, Beagle, chiens domestique, pension lavage, 872-2266. quo-14

VENDONS, achetons, chiens toutes races. Tél. 681-0457. quo-17

ACHETONS, vendons, Caniches, Poméraniens, Chihuahuas, Cockers, Beagles, Esquimaux, Dobermans. 661-6668. quo-4

BOSTON-Bull, 1 an, mâle, très propre. Tél. 661-5510. quo-10

PERINOIS mâle, enregistré, pour accouplement. Tél. 842-6592. quo-10

EPAGNEUL femelle, 3 mois, blonde, $45. Tél. 653-3926. quo-10

6 BEAGLES, âgés 5 semaines, descendant Champion Chasseurs, 626-4864. quo-10

CHIEN de garde, 2 ans. Tél. après 6 heures, 661-8922. quo-10

CANICHES enregistrés, Toys et miniatures. Aussi mâles pour accouplement, 849-2202. quo-11

CHIEN St-Bernard, 1 an, à vendre. Tél. 626-4248. quo-11

CHATS, chiens toutes races. Garage Goulet, Quatre-Chemins, Charny, 839-9164. quo-7

CANICHE nains, enregistré, gris, mâle, 3 mois, 1821 Sheppard, Sillery. quo-15

253 BICYCLETTES-MOTOCYCLETTES

SUZUKI, à vendre ou à échanger, pour auto, 837-5907. quo-10

259 INSTRUMENT DE MUSIQUE

ST-CYR & Frère, instruments de musique, 754 Est, St-Joseph, 522-1223. quo-10

P. GAGNE Frères, vente, réparation, spécialité accordéon, 302 Durocher 525-8601. quo-15

2 GUITARES électriques, avec amplificateur, $70. Tél. 524-4716. quo-11

AMPLIFICATEUR Fender Bassman, 1967, guitare Strato-Caster, $325. Tél 656-0862. quo-10

GUITARE avec amplificateur, $70 après 5 heures, 663-0256. quo-13

BATTERIE d'orchestre complète (drum), Tél. 683-9247. quo-10

GUITARES Classic, haute qualité, centre de Guitare, 683-8524. quo-7

GUITARE avec amplificateur, presque neuf, $65. 527-8698. quo-10

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

ENTRE de Rénovation Inc., 200 rue de l'Eglise, St-Romuald, bois, matériaux de construction, pinceaux gratuits avec achat peinture Pittsburg. 839-8813. quo-11

MATERIAUX, neufs et usagés de toutes sortes, prix d'aubaine, 842-1911. quo-4

FINITION complète, moderne, pour maison 6 pièces, portes, serrures, armoires, bains, toilettes, lavabos, valeur $800, pour $250. 681-3527. quo-11

266 CHASSE-NEIGE

ARIENS 6 H.P. Neuves, usagées. Vente, Service. Rousseau & Frères, 2325 du Colisée, 529-5741. quo-4

Si vous hésitez devant le texte de votre annonce classée, demandez à l'une de nos préposées de vous aider, composez 529-9231.

275 DIVERS

A VENDRE

1 Fournaise à l'huile (genre Pot) Coleman, 40930 B.T.U.
1 Fournaise à l'huile (genre carburateur) Coleman 28000 B.T.U.
1 Fournaise charbon et bois, Entreprise 40" haut, avec souffleur à air chaud.
3 Fournaises à charbon (modèle de gare) 30" et 36" haut.
1 Tracteur de marque "Wortington" 1935, moteur 4 cylindres 1932 avec faux motrice.
1 Perforeuse à fer, avec courroies et moteur électrique.

S'adresser par téléphone, le jour seulement, entre 9 hrs a.m. et 4hrs p.m., à 390 avenue de Bernières, Québec 4, P.Q.

Téléphone: 694-3506 quo-10

RICHARD MEUBLES

ACHETONS, échangeons, vendons, meubles et accessoires électriques de toutes sortes. Echantillons de plancher, 1-2 prix, 5 rue Hermine, 523-9804. quo-4

REPRISE DE FINANCE

ENREGISTREUSES, téléviseurs, machines écrire, à coudre, balayeuses, polisseuses, accessoires électriques, projecteurs, appareils photographiques, équipement de golf, skis, malles voyages, radios, pick-up, stéréo, 683-2751. quo-4

A SACRIFIER

FOURRURES, rats-musqués, visons, moutons, capes, étoles, 683-2751. quo-17

VENEER neuf, 4 x 8, $2.85 la feuille. Tél. 842-1911. quo-19

MACHINE écrire, additionneuse, caisse enregistreuse, bon ordre. Gaston Lirette, 842-4425. quo-11

SET chambre, artisanal, pin, $300, parc, porte-bagage d'auto, 661-4969. quo-10

BOUCHERIE fermée, ameublement complet, directement propriétaire, 837-9251. quo-13

REFRIGERATEURS, poêles, laveuses, sécheuses Roy, tapis balance de rouleaux, posage Ozite, neuf, bas prix. 525-9146. quo-14

BALAYEUSES et polisseuses neuves et usagées, toutes marques, garantie, 683-1643. quo-17

VENTE d'écoulement sur toute marchandise 1968. Réfrigérateurs 9 pi. cu., semi-automatique, $149, 14 pi. cu., manuel, $209. Automatiques 2 portes, $250. Téléviseurs $109, en couleur $419. Stéréo $129. Set de salon $129. Laveuses automatiques $249. Set de chambre $109. Set cuisine $49. Fauteuils $29. Etc. Escompte appréciable sur modèles 1969. Robitaille, 504 Canardière, 529-9488. quo-6

MENAGE complet, au meilleur prix en ville, défions toute compétition, sur rendez-vous seulement, demander M. Michaud, 626-1108. quo-14

POELE, réfrigérateur, lessiveuse, set chambre coucher, bureau, télévision. Tél.: 661-7105. quo-15

ADDITIONNEUSES $45, caisse enregistreuse $125, horloge I.B.M. $125, garantie, équipement Universel de bureau. Tél. 626-0805, 235, 68e Rue Est, Charlesbourg. quo-15

DUPLICATEUR Gesteiner, 300, état neuf, toutes et pleines garanties, un mois d'usage. 522-2267, M. Côté. quo-19

PREFINI 1ère qualité, chêne glacier, $3.75. Noyer Bahama, $4.50. 842-1912. quo-20

CONTINUEZ versements, $21.53 par mois, ameublement complet. Grégoire, 529-9640. quo-21

EQUIPEMENT de restaurant, petite fontaine, grille électrique, neuf, bas prix. Tél. 653-0430, soir seulement. quo-26

BALAYEUSES et polisseuses, neuves et usagées, $10 et plus. 842-1172. quo-27

POLISSEUSES et balayeuses, usagées, à vendre, 626-6590. quo-24

SOUFFLEUSE à neige, Ariens, 7 forces, 15 jours d'usage, 683-9778. quo-27

15 REFRIGERATEURS, usagés, remis à neuf, sacrifier faute d'espace, 839-5441. quo-27

REPASSEUSE électrique, chaise, lit, linge dame, grand, foyer, divers, 623-2913. quo-5

SPECIAL ALUMINIUM REVETEMENT 30-40 DU pied, estimé gratuit, travail garanti. 661-6745. quo-28

LIT sommier-caisse, matelas, 2 fauteuils. 681-3798. quo-10

REPRISE finance, 3 ameublements neufs. M. Bourret, 529-9640, entreposage gratuit. quo-3

MEUBLES faillite, reprise de finance, échantillons, maisons modèles, surplus, etc. M. Maranda, 239 St-Vallier Ouest, 523-3760. quo-3

AMEUBLEMENT complet, vendrais individuel ou au complet. 527-6238. quo-10

LAMPES sur table, finies bronze, antique, valeur $45 sacrifier $15 chacune. 527-3554. quo-10

ROBE mariée, organza, blanche, longue, voile, 10 ans, soir: 667-0753. quo-10

AUBAINES, laveuse commerciale, sécheuse, réparateur commerciales, gaz propane, extracteur, 626-7074. quo-10

ARMOIRE $65, petite berceuse $15, style canadien, peint, décapé, 653-3688. quo-10

FUTURS mariés, meubles pratiquement neufs, 4 pièces, aucune offre raisonnable refusée, départ, 651-4792, soir. quo-10

LAVEUSE vaisselle Kitchen-aid, servie 3 mois, garantie, soir 667-2593. quo-10

SPECIAL, 13 leçons, investigations, enquêtes pour $50. 681-0418. quo-10

CAUSE départ, set chambre Colonial, cuisine, salon, modèles récents, 527-2347. quo-10

AUBAINE, bois démolition, planches vernéer, escaliers, fenêtres, bains, lavabos, 626-7074. quo-10

FOAM isolant, première qualité, un pouce $62, 1,000 pieds. 842-1911. quo-3

BALAYEUSE marque Compact, 8 mois d'usage, prix $95. 522-7714. quo-11

ENSEMBLE robe et manteau, grandeur 11 ans, bleu pâle, 661-9193. quo-11

BALAYEUSES et polisseuses, prix très réduit, véritable, aubaine, 681-7130. quo-4

ROBE mariée, soie moirée, 15-16 ans, voile long, 872-2155. quo-11

COURS d'anglais, sur disque, méthode Alpha, à vendre. Tél. 663-3773. quo-11

TRES bon linge usagé, à vendre, à $0.08c la livre. Ecrire Dépt 957, Le Soleil. quo-21

ARTICLES bébé, parc, chaise, set cuisine, armoire, etc. 525-7851, 524-0430. quo-12

FAIRE-parts de mariage thermographiés, coût minime, beaux choix. 681-3783. quo-5

PORTE de garage usagée, 12 x 14. Les Entrepôts Côté, 683-2114. quo-12

ROBE mariée blanche, 9, 10 ans, avec voile, diadème. 523-8007. quo-12

200 TELEVISIONS, réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, garantis, sets chambre, cuisine, salon, offres raisonnables acceptées. 529-3522, 522-5020. quo-3

ROBES mariées, printemps, été, exclusivités, très bon prix. Tél. 653-5975. quo-5

ABANDON commerce, comptoirs à viande, fermés, laitiers, fruits, légumes, tablettes, tranche-jambon, moulins à viande, balances, caisses enregistreuses, chambres froides, très propres, termes faciles. 656-0038. quo-5

12 COUVERTS vaisselle, 12 couverts coutellerie, les 2 services $15. Tél. soir: 524-3198, jour: 523-2383. quo-5

TELEVISION, réfrigérateur, poêle électrique, prix spécial. 358 St-Vallier Ouest. quo-5

MENAGE prix d'occasion, poêle 220, réfrigérateur, set chambre, chesterfield, 637-0816. quo-12

CHAUFFERETTE électrique, Electro-Maid, avec thermostat, parfait ordre, soir: 524-2686. quo-10

STEREO R.C.A. Victor, cabinet fini noyer, $100. 626-3455. quo-13

MOBILIER de salon, style provincial italien, moitié prix, 661-1777. quo-13

MANTEAU fourrure, rat musqué, court, très propre. Tél. 623-5149. quo-10

SOUFFLEUSE neige, Sunbeam, lessiveuse électrique portative, petite fournaise l'huile, 663-6917. quo-10

MENAGE complet, jour 1er juillet, prix modique, cause départ, 626-0638. quo-10

LIQUIDATION 350 matelas, avant déménagement, entrepôt, M. Thibault, 529-9640. quo-5

ROBE mariée, longue, dentelle Chantilly, 10 ans. 525-6034. quo-10

TELEVISION Admiral, 23 pouces. Tél. 527-4827. quo-10

AMEUBLEMENT, tentures, tapis, etc., très propre, cause départ, 523-4516, soir. quo-10

SET de chambre, lit 39 pouces, bureau 63 pouces. 623-6633. quo-10

FOURNAISE huile genre pot, brune, $50, en bonne condition. 626-8635. quo-10

REFRIGERATEUR 17 pi., ameublement boudoir, cuisine, miroir, Lazy-boy, lampe, divers, cause départ. Tél. 681-2536. quo-10

ROBE mariée avec traine et mantille, 9 ans, $35, costume tailleur neuf, noir, 12 ans, demi-perruque, postiche neufs. 525-5465. quo-10

IL faut tout vendre, ménage complet, prix d'aubaine, départ, 626-4173. quo-13

ROBE mariée, 9-10 ans, voile long, traine détachable. 524-8023. quo-10

REGULATEUR de voltage électronique, Stabiline 15 K.V.A., simple phase 95-135 volts input, 110-220 volts output. 842-2626. quo-10

LIT continental, réfrigérateur, télévision 21 po., poêle 220, set chambre coucher, laveuse ronde, sécheuse, set cuisine, 6 chaises. Tél. 692-0766. quo-10

TABLE salon, marbre rose, 29 x 60. Tél. 661-1739. quo-10

ROBE mariée, 7 ans, en soufflé. Tél. 842-2181. quo-10

ROBE graduation, rose pâle, chiffon, sole, 15 ans. Soir: 663-4227. quo-13

LIQUIDATION de marchandises pour enfants, chaussures italiennes, prix réduit, 1100 St-Jean et 387 Bernatchez, 683-8188. quo-13

SLEIGH de chantier, avec harnais, à vendre, prix raisonnable. Tél. 849-8164. quo-10

SET vaisselle, verres, plats incassables, allant au four et au froid, en verre, 523-9779. quo-13

POELE 220, poêle huile, set salon, laveuse, cause départ. 522-6779. quo-10

CARROSSE, lingerie bébé, Joly-Jumper, comme neuf, aubaine. 623-7466. quo-10

PORTES extérieures et châssis, neufs, provenant de faillite, aubaine, 842-1913. quo-8

PHOTO-laboratoire, séchoir Pakonomy No 188S, laveur rotatif, agrandisseur Durst 609. Jour, 529-2074. quo-10

TABLE ronde, bijoux antiques et modernes, set cuisine chromé, rouet, divers. 683-0531. quo-10

MEUBLE salon, style anglais, velours bleu, antique. Tél. 523-6923. quo-13

100 REFRIGERATEURS et poêles usagés, en parfaite condition, à écouler, propre, garantie écrite. Termes si désiré. Robitaille, 504 Canardière, 529-9488. quo-6

CARABINE, type match, pour compétition, calibre 22, B.S.A. Martini International. Tél. 626-9596. quo-10

BRONZE, 2 urnes, horloge, mouvement français, base marbre. 651-2987. quo-10

TOURNE-disques, stéréophonique, portatif. Electrohome, avec haut-parleur, $50. Tél. 529-8500, après 7 heures. quo-10

ROBE de mariée, blanche, avec traine, grandeur 13 ans, visible soir, 6.30 à 10 heures, 1765 Pont-Gravé, St-François d'Assise. quo-10

ROBE mariée, avec voile, manchon, grandeur 10 ans, soir: 842-3323. quo-10

DACTYLOGRAPHES, additionneuses, dictaphone, photocopieuse, projecteur sonore, Polaroid, caisses enregistreuses, restaurateur, épicier, garagiste, bon marché. 527-4139. quo-10

A QUI la chance de se procurer un ameublement de 3 pièces, valeur régulière de $1,895, pour aussi peu que $1,269. 626-1108, demander M. Audet. quo-6

MENAGE neuf, 3 pièces, pour meilleur prix, défions toutes compétitions, Tremblay & Bergeron Meubles, 626-1102. quo-6

LAVEUSE, sécheuse, set salle à diner, stéréo-télévision Clairtone, bahut style contemporain avec bar. 849-8142. quo-12

275 DIVERS

STROLL-O-Chair, propre, comme neuf. Bottes ski, clips, 7, 653-3980. quo-13

ROBE mariée, 9 ans, traine, longue, voile court, propre. Tél. soir: 626-9073. quo-13

LITS double et simple, sommier matelas, télévision 23 pcs, trench bleu marine, 36 neuf. 525-5041. quo-10

REPASSEUSE électrique, chaise, lit, linge dame grand, foyer, divers. 623-2913. quo-12

LAVEUSE carrée Thor, excellente condition, divan-lit, 2 chaises. 661-1419. quo-11

LESSIVEUSE Hoover, très bonne condition, $85, cause départ. 2414 Maufils, soir et dimanche. quo-12

COURS d'anglais, méthode, disques, discothèque, bon prix, efficace. 661-3562. quo-11

OCCASION, cabinet à boisson, secrétaire pour dame, cabinet couture. 681-1068. quo-10

MIROIRS 30 x 60, $20, 28 x 48, $10. Tél. 623-0924. quo-7

PALETOT chat sauvage et mouton rasé brun, pour homme. 522-6655. quo-11

BISCUITS. Economisez jusqu'à 50 pour cent, achetez à la livre. Biscuiterie Québec, 466 Canardière. Tél. 524-4311. quo-7

MOBILIER dinette, table 4 chaises, bahut, fini chêne pâle, dessus formica, $50, mobilier vivoir, fauteuil double, 2 simples, tabouret, fini matériel plastique, bon état, $25. Tél. 683-3952. quo-11

FOURNEAU encastré Tappan, accessoires pour Barbecue, en parfaite condition. 653-3076. quo-14

MACHINE crème glacée molle, rapasseuse électrique, scie à découper, Beaver, table billards, 842-6679. quo-11

FITTURS mariés: Ameublement, 3 pièces, 7 mois, aubaine, départ, 667-1983. quo-11

GILET homme, pour ski, gros tricot, large, vert, $35. 527-2078. quo-11

DEPART Allemagne, lave-tapis Electrolux, balayeuse, table, lampe, lit, 623-2807. quo-11

POELE, réfrigérateur, set salon, cuisine, chambre. Tél. 872-2988. quo-14

DRAPERIES, lit pliant, tableaux muraux, sets cuisine, lampes, aubaines, 683-2836. quo-14

SET cuisine, chromé, 4 chaises, plus berceuse, laveuse, état neuf, 842-3735. quo-10

275 DIVERS

PALETOT chat sauvage, grandeur 38, 40. Bon état, $75. 527-8698. quo-10

MEUBLES pour chambre, 8 tiroirs, comme neuf, 8 pieds longueur, dessus "plate-glass", ayant coûté $130. Sacrifier $45. Set de chambre Colonial, neuf, $160, pour $65. Tél. 527-3554. quo-11

MAGNIFIQUE robe mariée, turquoise pastel, création exclusive, 10 ans, 522-5018. quo-11

MANTEAU mouton gris, lazy-boy, carriole, parc, sleigh, bassinette, 626-2014. quo-10

3 RESERVOIRS, eau chaude, fibre de verre, complets, aubaines. 525-6548, 1971 Ave Bergemont. quo-11

MANTEAUX chat sauvage, très bonne condition, pour homme. 839-9147, 626-6181. quo-11

OCCASION, cabinet à boisson, secrétaire pour dame, cabinet couture. 681-1068. quo-10

MIROIRS 30 x 60, $20, 28 x 48, $10. Tél. 623-0924. quo-7

PALETOT chat sauvage et mouton rasé brun, pour homme. 522-6655. quo-11

BISCUITS. Economisez jusqu'à 50 pour cent, achetez à livre. Biscuiterie Québec, 466 Canardière. Tél. 524-4311. quo-7

290 DIVERS A LOUER

VAISSELLE, coutellerie, et verrerie à louer, toutes occasions. Champlain Vaisselle, 351 Boul. Charest Est, 525-7305 quo-11

LEA Nadeau Enr., robes mariées, demoiselles d'honneur, bal, manteaux, vente, louer, 2017, 1ère Avenue, 524-3724. quo-24

CREATIONS Carmen Québec Enr. Robes mariées, location, vente. L'Ormière. 842-6339. quo-28

291 DIVERS DEMANDES

AIDEZ l'Armée du Salut à aider les autres, en donnant vêtements, articles ménagers, livres, etc. Allons chercher à domicile, 529-9574. quo-7

TRANCHEUSE à viande, mélangeur scie à viande électrique, équipement de restaurant, communiquez avec Jean Poliquin 775 Côte d'Abraham Québec. Tél. 522-4934. 13-10

EMPLOI

300 HOMMES DEMANDES 300 HOMMES DE

300 HOMMES DEMANDES

Arrêtez-vous

et

Demandez-vous

Où serai-je et que ferai-je dans 5 ans d'ici si je continue à faire ce que je fais ?

Nous avons 3 positions vacantes de vendeurs pour les régions de Québec et Lévis, Beauce, Dorchester qui, éventuellement, peuvent se transformer en gérance pour l'homme capable. Vous espérez une moyenne de plus de

$150

de commission par semaine

1—Suivre 3 semaines d'école à Montréal, dépenses payées.

2—Obtenir 60% ou plus de votre revenu provenant d'affaires déjà établies.

3—Avoir la chance de promotion dans la gérance.

Pour être accepté

1—Sujet à garantie.

2—Consciencieux.

3—Avoir une automobile

Pour l'homme capable, c'est une carrière pour la vie, avec un groupe international de compagnie.
Pour rendez-vous, téléphonez à :

M. LOUIS RIOUX

651-3030

A partir du 10 février, de 9 heures a.m. à 9 heures p.m.

REPRESENTANTS en peinture demandés, pour Québec et environs, pour compagnie sérieuse et progressive. Expérience préférée pour visiter quincailleries et entrepreneurs peintres, bon salaire, travail permanent. Ecrire Dépt 110, Le Soleil. quo-14

SHORT-order cook, pour travail soir. S'adresser Restaurant Crown-Smoked-Meat, 276 de la Couronne. quo-11

KAR-Bar, nouveau produit dans l'automobile, représentants demandés, toute personne intéressée, présentez-vous mardi le 11 février, 8.30 p.m., à l'Auberge de la Colline, Route 9, 1 mille Pont Québec ou téléphoner 832-8398. quo-10

REPRESENTANT, entre 25 et 45 ans, marié, cours d'entraînement donné à raison de $125 par semaine par compagnie d'assurance-vie hautement respectée et ayant 70 années d'existence. Tél. 681-0521. 1234-20

VENDEUR, 23, 35 ans, agressif, travaillant, études équivalent 11e année. Revenus progressifs, entraînement complet, avancement, bénéfices sociaux. Henri Leblanc, 529-4168. quo-10

VOUS qui n'avez aucune expérience et qui désirez faire carrière dans le domaine de la vente, un cours de vente intensif et du matériel intéressant sera mis à votre disposition pour faire de vous un vendeur bien rémunéré. Présentez-vous à 350 est Boul. Charest, suite 202, 10 hres a.m. et 2 hres p.m. ou Ecrire dépt. 107 Le Soleil. quo-13

REPRESENTANTS avec voiture, 24, 45 ans, moyenne de $6.00 l'heure, entrevue, nos prospects fournis dans ville. Gérant Chambre 302, 640 St-Jean (Chicoutimi, 547-5193). 13-12

PROPOSITION d'affaires très intéressante pour personne sérieuse, ayant expérience dans vente de médicaments d'herbage ou vente à domicile. Pour entrevue: 626-7053. quo-10

307 VENDEURS DEMANDES

VENDEURS PROFESSIONNELS

Brassières et Gaines

$10,000 à $15,000

Marque de brassières et gaines de renommée internationale offre à un vendeur de longue expérience dans cette ligne, l'opportunité de gagner un salaire élevé.

Position idéale pour celui qui cherche à se créer un bel avenir, si vous êtes la personne que nous cherchons.

Communiquez avec M. Basil Cohen, Motel Carillon 2,800 Boul. Laurier, 653-5234, lundi et mardi les 10 et 11 février, toute la journée et le soir. quo-11

MANUFACTURIER et importateur de confiserie et autres produits alimentaires, demande un représentant pour le Québec métropolitain. Salaire et commission, allocation d'automobile, expérience et références. Ecrire Dépt 108, Le Soleil. quo-10

332 OCCASIONS D'AFFAIRES

CHATEAU-D'Eau, développement incluant terre boisée 26 arpents, un terrain commercial 400 x 120, lac poissonneux, truites, maison 9 pièces, restaurant équipé. Faite une offre en écrivant Dépt. 932 Le Soleil. quo-1

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

SHORT-order, cuisinier, avec expérience, demandé temps plein ou partiel. 661-8444. quo-11

COIFFEUSE ou coiffeur, avec clientèle, à la Haute-Ville. Appeler après 6 heures, 523-5377. quo-11

COMPAGNIE Stanley demande vendeurs, vendeuses temps plein ou partiel pour Québec, Lévis et environs, 837-1588. quo-10

344 COUPLES DEMANDES

COUPLE sans enfant demandé chez adultes (mari et femme), L'homme devant aider et accompagner hémiplégique, conduire son auto et aider au ménage. La femme devant faire cuisine et ménage. Références exigées. 524-2622. quo-7

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

OPERATRICES DE MACHINES A COUDRE DEMANDEES

Que pensez-vous d'un emploi à plein temps ? Position stable offerte à toute personne ayant de l'aptitude pour la couture. L'expérience n'est pas indispensable, car nous entraînons notre personnel. Salaire très rémunérateur pendant période d'entraînement. Semaine de 5 jours, bénéfices sociaux, etc.

Pour demande d'emploi, vous adresser au Département du Personnel.

La Cie Ltée Dominion Corset,
295 Boul. Charest Est,
Québec, P.Q. quo-3

BONNE IDEE

OFFREZ les produits Avon dans un territoire bien à vous, près de chez vous.
INF. 523-7706
Territoires: Limoilou, St-Malo, St-Sauveur, St-Sacrement, Sillery, Ste-Foy, Orsainville, Charlesbourg, N.-D. des Laurentides. quo-12

$84 PAR SEMAINE

IMPORTANTE compagnie de produits de beauté, requiert les services de jeunes filles, désireuses de se tailler une carrière dans le domaine de l'esthétique. Votre apparence et votre enthousiasme seront vos chances de réussite. Pour entrevue: Mme Bazard, 529-6352. quo-12

OFFRE $6,000 ET PLUS

AUX personnes qualifiées, 5 à temps plein et 5 à temps partiel (femmes mariées), exige âgée de 23 ans et plus, belle personnalité, initiative, ambitieuse. Pour rendez-vous: 522-8886, Demander M. Roy. quo-10

COUTURIERE demandée, pour manufacture de vêtements de base féminins, la plus progressive au Canada, si vous avez 6 mois d'expérience dans couture industrielle, adressez-vous au bureau d'emploi, Canadian Lady Canadelle, 291 Est, St-Vallier, Qué. quo-18

DIRECRICE demandée immédiatement, pour prendre charge de la résidence du YWCA et surveiller la cafétéria. Personne de haut calibre, âgée 40 à 50 ans, bilingue et disposée à loger dans la résidence. Références requises. Téléphoner à Québec 683-2155 ou écrire au YWCA, 855 avenue Holland, Québec 6. quo-10

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

CUISINIERE expérimentée requise immédiatement: préparera 3 repas par jour pour 100 jeunes filles. Ecrire YWCA, 855 avenue Holland, Québec 6 ou téléphoner 683-2155. quo-10

JEUNES filles demandées, pour suivre cours d'esthéticienne, expérience non nécessaire, avec opportunité de travailler dans salon, 626-7157. quo-13

SERVEUSE avec expérience. Se présenter en personne de 2 à 4 ou 7 à 10 p.m. Restaurant le Pacha, 4000 boul. du Jardin, Orsainville. quo-5

JEUNE fille ou dame, pour comptoir de cosmétiques. Se présenter, 369 de la Couronne. quo-11

SERVICE commercial national, demande représentant, pour solliciter hommes d'affaires et professionnels, expérience de vente utile. Bon salaire et commission, auto un avantage, mais non essentiel, très bonne opportunité avec compagnie croissante. Pour appointement: Tél. 529-9347. quo-11

COMMIS de bureau demandée, 11e année de scolarité, possédant dactylo, aimant comptabilité. Téléphoner le matin, 522-4043 le Directeur du Personnel. quo-11

COUTURIERES, sans expérience, chaussure ou vêtement, stage de formation avec allocation à certaine condition. Sylvio Roy, 681-5088, entre 9 a.m. et 5 p.m. quo-12

353 INFIRMIERES-GARDES-MALADES

GARDE-malades auxiliaires demandées, hôpital privé. Se présenter à partir de lundi, entre 9 et 15 heures, 2115 rue Boivin, Ste-Foy. quo-10

358 SERVICE DOMESTIQUE

FILLE sérieuse, 25 ans, expérience, bon chez-soi, ouvrage année, bon salaire. 653-9644. quo-25

DAME, jeune fille, pour prendre soin 3 enfants. Duberger. 627-1747. quo-10

AIDE familiale, ouvrage général maison, 2 enfants à l'école. 653-2024. quo-10

AIDE ménagère avec référence, 2 enfants, chambre seule. 522-6382, soir après 6 hres. quo-12

AIDE familiale, 2 enfants, chambre privée, 3 minutes Château, 523-6676. quo-13

PERSONNE responsable demandée, soin 2 enfants, travail maison, 656-0014. quo-13

PRESBYTERE de petite paroisse, près de Québec, recherche ménagère, cuisinière, compétente, situation agréable et permanente, à personne qualifiée. Tél. 527-4375. quo-13

BONNE avec expérience, 3 enfants, toutes commodités, chambre seule, TV, bon salaire, 651-1277. quo-13

STE-FOY, bonne ou fille-mère demandée, un enfant, ouvrage général, $20 semaine. 651-3608 ou 681-0441. quo-11

FILLE sérieuse demandée à l'année, famille 3 enfants, bon salaire selon expérience, Ste-Foy. 656-9469. quo-11

CHERCHE dame sérieuse, pour garder 2 enfants, d'âges scolaires, 653-7955. quo-11

CHERCHE gardienne, aimant enfant (2), non logée, bon salaire, après 5 heures, 651-6145. quo-11

AIDE familiale demandée, Ste-Foy, bonnes conditions de travail, 656-9953. quo-11

2 AIDES familiales, pour foyers de dentiste et d'avocat, très rapprochés. Chambre seule, avec salle de bains, bon salaire. Ecrire à: Mrs. D. Ray, 133 Shelborne Avenue, Toronto 19, Ontario. quo-10

ON demande aide ménagère, pour servir 2 personnes, logée, nourrie, salaire intéressant. Tél. 683-8200, 2186 Marie Victorin, Sillery. quo-11

359 SERVICE DE GARDERIE

JARDIN Bleu, gardons enfants, surveillés continuellement. 1750 Benoit XV, 525-6323. quo-13

JARDIN Belvédère, garderie d'enfants, service professionnel 24 heures par jour. 964 Avenue Moncton. Tél. 683-8808. quo-24

GARDERAIS enfant, à la journée ou la semaine, St-Rodrigue, 625-5149. quo-10

DAME de Neufchâtel, garderait enfants 5 mois à 5 ans, lundi au vendredi, 9 à 5. 842-5652. quo-11

365 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

MENUISERIE générale, réparation diverse, construction armoires modernes. Estimé gratuit. 663-4701. quo-10

PLATRIER, peintre, demande réparations plâtre, joints gyproc, peinture, 683-8331. quo-27

BATTEUR d'expérience, cherche orchestre, possède auto, 23 ans, 527-2295, André. quo-10

DENEIGEMENT, nous nettoyons couvertures, entrées et transportons la neige. 523-4120. quo-6

DEBLAIERAIS cour à prix modique. Tél. 683-8925. quo-6

DESSINATEUR industriel recherche emploi, un an d'expérience en mécanique, bonnes références de l'école, célibataire 32 ans, prêt voyager. Ecrire René Magny, C.P. 42, Cadillac, Abitibi ou téléphoner à 759-3225. quo-10

COMPTABLE à temps partiel, offre ses services. Tél. 626-0096. quo-13

CONCIERGE 7 ans d'expérience, désire emploi si possible Ste-Foy. 681-8936. quo-10

PEINTRE compétent, prendrait tout genre ouvrage, peinture, tapisserie, etc. 872-2296. quo-6

MENUISIER d'expérience, prendrait tout genre de travail. Tél. 651-3299. quo-15

MENUISIER d'expérience 20 ans, réparation, construction, finitions sous-sol, 822-1177. quo-8

366 FEMMES-FILLES DEMANDENT EMPLOI

HAUTE couture, Création Française, diplômée, vêtements tous genres, 524-8228, 527-8129. quo-11

DAME ferait lavage et repassage, aussi couture à domicile. 653-5800. quo-10

COUTURIERE d'expérience, ferait confection, réparations de toutes sortes. Tél. 522-5469. quo-10

367 COUPLES DEMANDENT EMPLOI

COUPLE demande ouvrage dans maison privée. Tél soir seulement. 851-1579. quo-10

LOGIS

LOGEMENTS-APPARTEMENTS A LOUER

410 QUARTIER CHAMPLAIN

VOUS CHERCHEZ UN LOGEMENT ?

TELEPHONEZ 523-4121. Habitat Service Enr., agence de location de logements, 368 du Roi, 3e étage. quo-18

3 PIECES, moderne, non chauffé. S'adresser semaine, 9 à 5 heures, 5 côte Dinan, 692-1086. quo-11

LIBRE 1er mai, rue St-Pierre, un 4 pièces, un 5 pièces, chauffés. 692-0323, jour seulement. quo-10

$105. 4, MODERNES, eau chaude fournie, poêle, réfrigérateur, Laval, 523-2701. quo-5

RUE St-Pierre, 3 1-2 pièces, bain, 1er mai, chauffé, eau chaude, $63. Tél. 527-2383. quo-10

411 QUARTIER LIMOILOU

STE-ODILE

2½, 4, 5 PIECES, NEUFS

PRES église, école, entrée laveuse, tapis, service autobus, stationnement, chauffage électrique inclus dans le prix du loyer. 623-3948. quo-13

APPTS DES LILAS

STE-ODILE, 4-5-6 pièces, non meublé, 2 1-2 et 3 meublés, 1er mai. 626-9584. quo-10

"PLACE DES SEIGNEURS"

1 1-2, 4 1-2, 5 1-2 PIECES, piscine, tennis, badminton, tabagie, salon coiffure, chauffage électrique, inclus dans le prix du loyer. 626-3512, 626-6425. quo-4

4½, 5½, NEUFS

QUANTITE limitée, réservez dès maintenant, 626-3513, 626-6425. quo-4

PLACE STE-ANNE
5 NEUFS

PRES école, église, centre d'achats Canardière, chauffés, électricité, éclairage, eau chaude incluse, stationnement, buanderie, piscine, libre immédiatement et 1er mai. Voir concierge, appt. 2, 1775 rue Ernest Lapointe, angle 18e Rue. Informations jour: 527-5126 ou 527-9088, soir: 663-9077. quo-1

411 QUARTIER LIMOILOU

St-Paul-Apôtre, Le Laurentien

COIN 23e Rue et 2e Avenue, bloc en construction, 6 étages, avec ascenseur, incinérateur, buanderie, grand balcon, intercom, stationnement intérieur et extérieur, piscine extérieure, salle de réception et sun deck sur toit, épreuve du feu, occupation 15 février et plus. Jour 524-9226. Pour visiter tous les jours. Meubles ou non meublés. Venez constater vous-mêmes tous les avantages du Laurentien. quo-20

2 LOGIS

5 1-2 PIECES, maison 2 logis, chauffé, logis arrangé au goût locataire si désiré, stationnement, prix raisonnable pour bon locataire, 522-8220. quo-10

Limites Québec Charlesbourg

4 1-2 PIECES, neuf, moderne, insonorisé, chauffé, eau chaude fournie, buanderie, stationnement prise, libre immédiatement. 623-5391. quo-14

PLACE STE-ANNE
5, 4, 3

PRES école, église, centre d'achats Canardière, stationnement, buanderie, piscine, libre 1er mai. Voir concierge, appt 2, 1775 rue Ernest Lapointe, angle 18e Rue. Informations, jour, 527-5126 ou 527-9088, soir, 663-9077. quo-28

MAGNIFIQUE 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, grandes pièces, construction neuve, situé proximité tous services. 145, 26e Rue, 529-4094, visible après 5 heures. Aussi 3 pièces luxueux, meublé et non meublé, tapis, électricité, eau chaude gratuite, prêt 1er mai. quo-17

ST-PIE X, 4 et 5 pièces, eau chaude, 661-6263, 661-8401. quo-14

$115. 5 GRANDES, modernes, stationnement, 1975 De Grandville, 524-1260, 522-6484. quo-5

$105, 4 GRANDES, moderne, eau chaude, stationnement, Bardy, 661-5907. quo-5

ST-ALBERT, Colombière-Est, 4 pièces, salle bains, moderne, chauffé, grande cour, asphaltée, semi sous-sol, $100, 1er plancher, $110. 681-4449. quo-24

6, 5, GRANDES pièces, chauffés, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, 683-9827. quo-24

STE-ODILE, 4 grandes pièces, neufs, eau chaude fournie, stationnement, $125, libre février, mars. 340 Ouest des Lilas, appt 1, 623-5743. quo-24

3, 4 ET 5 PIECES, meublés ou non, libres 1er mai, 2255, 2e Avenue. Tél. 661-6333. quo-3

ST-FIDELE, 4 pièces, meublé, $120, 1er mai. 575, 15e Rue. quo-3

345 DES Bouleaux Ouest, 4 pièces, entrée laveuse, sécheuse, 683-3216. quo-3

STE-ODILE, 4 pièces, chauffé, libre 1er mars ou 1er avril. Tél. 626-3225. quo-3

3 PIECES, $50 mois, 1er mars, aussi meubles à vendre. 525-9012. quo-11

ST-PASCAL, 8 pièces, libre 1er mars, eau chaude fournie. 663-6537. quo-11

STE-ODILE, 4 pièces, moderne, chauffé, eau chaude, stationnement, service laveuse, sécheuse, dans bâtisse, libre mai, $110. 626-3253. quo-4

2045 RUE Bergemont, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse. 683-3216. quo-4

3, $90. 4, $100. MODERNES, chauffés, stationnement, buanderie. Bourassa, 524-5529. quo-4

MAGNIFIQUE logement, 7 pièces, 3 chambres, grande salle, salon, dinette, cuisine, $200 mois. 653-5632. quo-4

3 PIECES, $85 et $90, céramique, stationnement. Tél. 529-7784, 524-2869. quo-5

6 PIECES, chauffé, 2e étage. S'adresser 134, 25e Rue. quo-12

ST-PAUL Apôtre, 3 pièces, chauffé, éclairé. Tél. 523-9817. quo-12

DES BOULEAUX Est, 2 1-2, libres mai, meublés ou non, chauffés, stationnement, concierge, 623-9180. quo-4

1er MARS, 4 pièces, chauffé, eau chaude, $115 mois, 626-8766. quo-12

4 PIECES, plus salle bain, chauffé, libre 1er mai. 626-1165. quo-10

ST-PASCAL, 5 pièces non chauffé, poêle fourni, $72, mai. 524-7544. quo-10

ST-FRANCOIS d'Assise, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, près église, près minime. 1194, 2e Avenue. quo-10

STE-ODILE, 4, 5 neufs, tapis luxueux, 1er plancher, Immédiatement. 104 des Pins, Ouest, appt 202. quo-10

3 PIECES, meublé, chauffé, libre 1er mai. Tél. 523-2938. quo-10

ST-ALBERT, 5 grandes pièces, plus salle bains, semi-chauffé, adultes seulement. 626-2666. quo-6

2030, 26e RUE, 4 grandes pièces, $110, 1er mai, chauffé, stationnement, enfants et animaux dommestiques bienvenus, 651-6793. quo-13

AVENUE Colisée, 4 pièces, 1er étage, chauffé, eau chaude, stationnement, possibilité conciergerie, libre, $125. 663-7144. quo-15

ST-ALBERT, 6 pièces, salle bains, chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse, sécheuse, garage, 623-4500. quo-10

2000 JEANNE-Mance, 4 pièces, pas chauffé, salle bains, 663-4583. quo-10

4 PIECES, chauffé, balcon, stationnement, 2e, 2075 la Ronde, 667-3097. quo-10

1er MAI, 4 et 5 pièces, neuf, 1580 de Niverville, Inf., concierge, 667-2498, propriétaire, 527-9745. quo-14

RUE des Chênes, Ouest, 4 pièces, chauffé, éclairé, $120 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

RUE des Chênes Ouest, 4 pièces, chauffé, éclairé, $110 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

24e RUE, 1er étage, 7 pièces, plus sous-sol fini et petit bureau dans le sous-sol, grand garage, $225, par mois, libre 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

RUE Francois 1er, 4 pièces, sous-sol, $48 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

ST-PASCAL, 5 pièces, chauffé, stationnement, adultes, $95, mai, tél. 529-3251. quo-11

3 PIECES, chauffé, demi sous-sol, entrée laveuse. 522-1811. quo-14

5 PIECES, moderne, $125, 3 pièces, $88. Tél. 525-9414. quo-14

STE-ODILE, 310 ouest des Lilas, appt 1. 5 grandes pièces, eau chaude fournie, $135. Tél. 623-9985, 626-2984. quo-15

ST-PAUL Apôtre, 4e Avenue, 3e étage, moderne, 5 grandes pièces, passage, salle bains, galeries, partie de cave, chauffé, $120, plus neige et vidanges, garage si désiré, s'adresser 2400, 4e Avenue. quo-10

ST-PASCAL, 6 pièces, chauffé, tranquille, préférence adultes, $110. 663-0485. quo-14

5 PIECES, 2e, 7, 1er, chauffés, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, mai, $120, $150. 663-6293. quo-11

412 QUARTIER MONTCALM

PLACE SAMUEL DE CHAMPLAIN

350 CHEMIN Ste-Foy, Québec 6. Un immeuble résidentiel de choix, offrant un service complet et pourvu des commodités les plus modernes. Visible aux intéressés à partir de midi, tous les jours, excepté le dimanche. quo-8

PISCINE

1030 RAYMOND Casgrain, près hôpital St-Sacrement, 2, 3, 4 1-2 pièces, piscine, ascenseur, buanderie, stationnement. Jour: 681-4627, soir: 681-3815. quo-4

4-5-6 PIECES, face Plaines, épreuve feu, garage disponible, 3 pièces, rue Learmonth, 390 chemin St-Louis, appt 16. 681-8680. quo-11

915 CHEMIN Ste-Foy, coin Belvédère, 4, 5 pièces, balcons, chauffé, meublés si désiré. 681-5798, 683-7406. quo-24

PRES St-Cyrille, Avenue Casot, 3 grandes pièces, meublé, $125. 683-7071. quo-26

ST-SACREMENT, 755 rue Marguerite-Bourgeoys, 1 1-2, 2 1-2 et 3 1-2 pièces, concierge, ascenseur, autres services. Inf. jour, 527-1687, soir, 527-0440. quo-18

1105 BELVEDERE, 3 pièces, moderne, chauffé, garage, buanderie automatique, équipé, poêle, réfrigérateur, laveuse vaisselle, libre immédiatement et 1er mai, 527-5126, 527-9088. quo-1

3, 4, 5, MODERNES, meublés ou non, Caltxa-Lavallée, 681-6636. quo-3

DEAUVILLE, 2 1-2, 3 1-2, luxueux, cuisinière, réfrigérateur, ascenseur, incinérateur, stationnement, garage, buanderie, concierge, mai, 681-7495. quo-3

745 MARGUERITE-Bourgeoys, 3 pièces, meublé si désiré, libre 1er mai, $95, 683-7406. quo-20

PRES hôpital Jeffrey Hale, 3-4 pièces, meublée ou non, stationnement, 529-6821, soir, 653-7479. quo-3

GRAND 6 pièces, bain, chauffé, eau chaude, rénové, libre. 683-0786. quo-3

LOCKWELL, 3 et 6 pièces, chauffés, eau chaude, modernes, très propres, $100 et $175. 524-4121. quo-12

ST-CYRILLE Ouest, 8 pièces, plus bain, chauffé, eau chaude, 1er mai, $180. Tél. 527-2383. quo-10

ST-CYRILLE, 8 pièces, incluant grande salle jeux, chauffé, eau chaude, 1er, $250. 527-2383. quo-10

ST-SACREMENT, 6 pièces, chauffé, 2e étage. Tél. 527-1772. quo-10

LE BARONET, 110 Ouest Grande-Allée, coin Cartier, 5 1-2, 6 1-2, 3 1-2, 2 1-2, pièces, non meublés, aussi 3 1-2, 2 1-2 meublés, concierge, ascenseur, 1er mai. S'adresser sur place appt 106. Tél. 522-2865. quo-6

DES Franciscains, 4 pièces, chauffé, moderne, 2e, adultes seulement. 683-9282. quo-10

AVE Belvédère, 4 pièces, chauffé, sous-sol, $85 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

915 CHEMIN Ste-Foy, appt 2, 5 pièces, chauffé, meublé si désiré, près hôpitaux. 527-2609. quo-14

6 PIECES, plus salle bains, chauffé, libre 1er mars, jour, 653-9281, soir, 527-9211. quo-13

412 QUARTIER MONTCALM

1 1-2, A LOUER, meublé, $25 semaine, bail, Grande-Allée, 529-4378. quo-10

1105 BELVEDERE, 3 pièces, meublé, chauffé, garage, buanderie, laveuse vaisselle, Jour, Mme Arquembourg, 653-7367, soir appt 203. quo-14

ST-SACREMENT, 5 pièces, moderne, thermostat, stationnement. S'adresser 615 ave Monk. quo-11

SOUS-SOL, 3 pièces, références. Ecrire Dépt 113, Le Soleil. quo-11

922 AVE Cartier, 6 pièces, $85, chauffage, eau chaude, adultes. Soir 7-9 heures. Samedi 2.30-5 heures p.m. quo-11

413 QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

FLEUR de Lys, 720 St-Jean, 2 1-2, 3 1-2, meublé, 522-4843, 525-5427. quo-24

5 PIECES, chauffé, très propre, plus salle bains, 2 à 3 adultes seulement, $90. 525-7536. quo-12

$80. 3, MODERNES, meublé si désiré, St-Jean, coin Ste-Geneviève, 522-1152. quo-5

RUE Scott, demi sous-sol, 4 pièces, $50. mai. 523-2522. quo-6

LOCKWELL, 2 pièces, eau chaude, cuisine meublée, $70. Mai. 525-9895. quo-10

2 GRANDES pièces, chauffé, plus salle bains, rénové, $70. 653-7051. quo-10

LATOURELLE, 3 pièces, plus bain, neuf, maintenant ou mai, 527-7440. quo-16

COTE d'Abraham, 5 pièces, chauffé, balcon, hangar, tranquillité, mai. 656-9626. quo-11

3 1-2 PIECES, 220, non chauffé, libre mai. 489 Lavigueur. 626-0159. quo-14

414 QUARTIER ST-ROCH

2 PIECES, meublé, $100, 3 pièces, $85. 523-2027 ou 623-0241. quo-21

LOGEMENTS à louer, chauffés, 1er mai, St-Roch. Tél. 525-7197. quo-11

DE $55, 3, 4 modernes, 220, 396 la Reine, 524-1260. quo-5

ST-ROCH, 3 pièces, non chauffé, 2e. Tél. 523-1644 ou 623-5594. quo-13

RUE St-Dominique, 4 pièces, semi-chauffé, 3e étage, $65 par mois. 683-1571. quo-11

3 PIECES, plus salle bains, meublé, chauffé, éclairé, libre, 522-4443. quo-11

415 QUARTIER ST-SAUVEUR

3 PIECES, entrée 220, $45 mois. S'adresser 484 Hermine. quo-11

3 PIECES, salle bains, eau chaude, 728 Ouest St-Vallier. quo-12

2 LOGEMENTS, 3 pièces, 2 pièces, libre mai, chauffé, 653-9802. quo-4

2 LOGEMENTS, demi sous-sol, un 3e, non chauffé, 523-7051. quo-10

715 DES Oblats, 3 pièces, non chauffé, 220, 3e étage, libre 1er mai. 651-1406. quo-13

3 PIECES, plus salle bains, sous-sol. S'adresser 580 Victoria. quo-13

RUE Napoléon, 3 pièces, chauffage électrique, $60 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

RUE Durocher, 4 pièces, 2e étage, $48 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

542 ST-VALLIER ouest, 5 pièces, salle bains, $50. Tél. 522-6580. quo-11

2 PIECES, non chauffé, meublé ou non, eau chaude, 220, 1er étage, 2 entrées. 523-7608. quo-14

4 1-2 PIECES, salle bains, 220, eau chaude, 1er mai. 523-2381. quo-11

416 CHARLESBOURG

Appartements

"LE CHATEAU"

1er mai

3 1-2 et 4 pièces de luxe, insonorisés, épreuve du feu, ascenseur, tapis mur à mur, etc., $120 et $150.

527-6823 — 681-3527 quo-12

CHARLESBOURG

APPARTEMENTS, 2 1-2, 4, 5, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, tapis, près église, écoles. Tél. 623-3948. quo-17

LOGIS DU BOURGEOYS

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, CHAUFFES, éclairés, piscine extérieure, tapis salon, face église Maria Goretti, bureau location ouvert tous les soirs, 7 à 9, samedi 2 à 4, occupation avril et mai. Rue Paul Comtois. quo-7

ANGER & PARENT INC.
401, 41e Rue ouest, Charlesbourg
623-4024, soir 527-2024, 681-1902

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 PIECES, de $120 à $140 par mois, incluant chauffage, eau chaude, tapis salon, prise pour auto, service buanderie. quo-18

JARDINS DU ROY

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, CHAUFFES, éclairés, piscine extérieure, libres mai. S'adresser 101, 1ère Avenue, appt 4. quo-5

CHARLESBOURG, 9425 Henri-Bourassa, 4 pièces, modernes, tapis, eau chaude fournie, stationnement, $115, 1er mai. Aussi 3 pièces, $85, meublé si désiré, 1er mars. 667-3530. quo-10

STE-CECILE, 8740 Ave de Laval, face école, église, terrain jeux, 4, 2 pièces, neufs, avec tapis, $120 mois. 623-9985, 626-2984. quo-3

4 PIECES, chauffé, eau chaude, tapis, 626-5919 quo-25

3 1-2 PIECES, demi-sous-sol, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement, entrées laveuse, sécheuse, $95, adultes. 623-5387. quo-10

ST-RODRIGUE, 4 pièces, chauffé, libre immédiatement. 385, 47e Est. 623-1561. quo-3

RECENT, 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, laveuse, sécheuse, près autobus, 1er mars, 1er mai. 623-5654. quo-11

LE CHATEAU, appartement de luxe, 3 pièces, épreuve du feu, insonorisés, ascenseur, tapis mur à mur, 1er mai, $115. 527-6823. quo-12

ST-RODRIGUE, 3 pièces, meublé, $110 mois. Tél. 623-7896. quo-12

4 PIECES, entrée laveuse, sécheuse. Après 6 heures, 626-7687. quo-13

9425 BOUL. Henri Bourassa, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis, stationnement, $115, 1er mai, meublé si désiré. 626-1902, 663-9761. quo-24

JARDIN du Roi, 2 1-2 meublé, 1er mars, $105. Soir, 626-7059. quo-15

2e ETAGE, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, 220. 623-0537. quo-16

ST-ROMUALD, 5 pièces, neuf, entrée laveuse sécheuse. Tél. 839-6045. quo-21

5 PIECES, moderne, chauffé dans duplex, 623-5589, après 6 heures. quo-7

2 ET 3 PIECES, plus salle bains, stationnement, éclairé, chauffé, meublé si désiré. Tél. 623-0825 après 7 heures. quo-7

LIBRE 1er mars, $85, 4 pièces, après 6 heures, 9220 Henri Bourassa, appt. 2. quo-12

417 RIVE-SUD

LEVIS et St-Romuald, 3 1-2, meublé ou non, 4 1-2, 5 1-2 pièces, neufs, chauffés, tapis, vue sur fleuve, 839-6230. quo-13

LAUZON, Ste-Bernadette, 3 pièces, chauffé, libre 1er mai, $72. 839-8557. quo-26

LAUZON, 3 pièces, chauffé, meublé ou non, libre immédiatement, 839-8557. quo-24

LAUZON, 1er étage, 4 pièces, salle bains, couple âgé. 837-1765. quo-18

CHARNY, 4 pièces, chauffé, tapis, entrée laveuse, sécheuse, mai. 832-4163. quo-11

ST-ROMUALD, 4 5 pièces, neufs, entrée laveuse, sécheuse. 653-4788, 839-6753. quo-4

ST-DAVID, 4 pièces, neuf, salle bains, moderne. Tél. 837-5640. quo-12

ST-ROMUALD, 3 1-2 pièces, moderne. Tél. 839-9622 ou 12 Dianna. quo-13

LAUZON, 3 pièces, chauffé, meublé ou non, libre immédiatement. 839-8557. quo-6

LEVIS, 2 1-2 pièces, 4 1-2 pièces, neufs, chauffés. Inf., 837-3469, 837-1192. quo-6

ST-ROMUALD, 5 pièces, prix réduit d'ici le 1er mai. 839-8971. quo-14

418 SILLERY

5 PIECES, 2e étage, $95. Tél. 681-7956. quo-10

PARC Falaise, luxueux, 2 1-2, 3, 4 1-2, meublé si désiré, 651-5489. quo-5

Vendez votre automobile usagée en plaçant une annonce de

10 mots ou 2 lignes durant 6 jours pour seulement $3.84

419 STE-FOY

LA CONCIERGERIE LA MIEUX CONÇUE POUR VOTRE CONFORT ET AGREMENT vous PRESENTE PLACE DE LA CONCORDE

3, 4 OU 5 pièces, très modernes, meublés si désiré. Cuisine en "Teck de Formica". Grand salon, de 12 x 21, grande chambre principale, de spacieux garde-robes (Walk In), ascenseur, incinérateur, piscine intérieure, bain Sauna, grande terrasse, grand balcon individuel, garages, télécâble, système intercom, à l'entrée principale. Excellente insonorisation, buanderie commune sur chaque étage. Service de concierge. A quelques pas du centre d'achats, de l'école, de l'église et de l'arrêt d'autobus. Informations: Raymond de Rosa, 3180 Boul. Neilson, appt 100. Direction à suivre: Chemin St-Louis, tournez à la rue Beaupré, voisin du viaduc Pont Québec, jusqu'au Boul. Neilson ou chemin Ste-Foy, tournez Boul. Duplessis, vers le pont Québec, jusqu'au Boul. Neilson.

651-4643 quo-6

CONCIERGERIE LE CHATEL
RUE McCARTNEY
face au Château Bonne-Entente

1 1-2, 3, 3 1-2, 5 ou 5 1-2 PIECES, meublées ou non meublées. Conception originale. Appartements vastes et luxueux. 100 p.c. insonorisés. Balcons individuels, tapis mur à mur dans les corridors. Piscine intérieure, bain Sauna. Buanderie automatique, service de concierge, incinérateur, stationnement avec prise de courant. Proximité des écoles, de la cité universitaire, des centres d'achats et de l'église. Informations:

651-2516 quo-28

PLUS GRANDS MEME PRIX

4 1-2, 5 1-2, NEUFS, plus grands pour le même prix ailleurs. Ouverts aux visiteurs, 938 avenue Bourgogne, appt 2, 651-5455, 653-4945. W. Légaré Inc. quo-28

INCOMPARABLE
4½, 5½, NEUFS

PRES Université, école, centres d'achats, bureau de location. 938 avenue Bourgogne, appt 2. 651-5455, 653-4945. W. Légaré Inc. quo-28

"PLACE CHATEAUGUAY"
5½ - 4½ - 3½ - 2½ NEUFS

TERRASSE panoramique sur le toit, balcons privés, piscine chauffée, bains sauna, ascenseur, buanderie, garage intérieur, meublé si désiré, concierge, tout à l'électricité, à l'épreuve du feu. Angle Duchesneau et France - Prime. Location immédiatement. 651-0793. quo-22

2630 CHEMIN STE-FOY
COIN MOREAU

TOUT à l'électricité, luxueux 1 1-2, 2 1-2, neufs, meublés, piscine, nombreuses commodités, proximité centre paroissial, Université, hôpital Laval, Académie. S'adresser: Tabagie M. Leclerc, 656-6705. quo-13

LE DANUBE

A LOUER pour le 1er mai, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 pièces, poêle, réfrigérateur, eau chaude. S'adresser 2399 chemin Ste-Foy, appt 2 ou Tél. 681-9873. quo-20

1er MAI

LA Forêt, Le Chasseur, piscine, 5-4-3-2 1-2 pièces meublés ou non, près petit centre d'achats. 529-6821, soir, 653-7479. quo-20

1er MAI

RUE De Bourgogne, De Norvège, 5 1-2, 4 1-2, 3 pièces, meublés ou non, eau chaude fournie, conciergerie neuf. 529-6821, soir, 653-7479. quo-20

4½, 5½, NEUFS

938 AVENUE Bourgogne, près Quatre-Bourgeoys, grandes pièces, balcon individuel, incinérateur, téléchâle, piscine, proximité centres d'achats, Cité Universitaire, écoles. Informations: 651-5455. W. Légaré Inc., 653-4945. quo-28

OUVERTS AUX VISITEURS

VISITEZ les nouveaux appartements, 4 1-2, 5 1-2 pièces, à 938 avenue Bourgogne. Divisions formidables

421 Meublés

ST-SAUVEUR, 2 pièces, chauffé, meublé, éclairé, entrée privée. Tél. 523-0634. quo-4

$110, 3, CHAUFFE, moderne, ameublement neuf, stationnement, buanderie. Bourassa. 524-5529. quo-4

1er MAI, 3378 Concorde, 2 1-2 et 3 pièces, meublés, 653-5348, 527-3138. quo-4

3 PIECES, meublé, libre 1er avril. 26e Rue. 529-3475. quo-12

4 PIECES, meublé, très modernes, tapis mur à mur, tentures fournies, lit plancher, libre 1er mai, $150 par mois. 661-5885. quo-5

8e AVENUE, près Canardière, 3 grandes pièces, meublé, chauffé, stationnement, entrée privée, $120 mois. 529-2279. quo-13

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé. 19 St-Stanislas, 524-3929. quo-13

BACHELOR, meublé, 1er mai, $90, stationnement, 683-9555, après 6 heures. quo-6

STE-MARTYRS, Murray, 2 grandes pièces, cuisine, salle bains, moderne, meublé, chauffé, éclairé, $150. 681-3764, 681-2430. quo-14

2 1-2 PIECES, meublé, eau chaude, électricité fournies, $90, stationnement, 667-0259. quo-10

ST-THOMAS d'Aquin, 2-3 pièces, meublés, mai, $100, $110. 681-1182. quo-10

2 1-2 MEUBLE, chauffé, éclairé, 1er mai $120. 1299 Lorraine. 656-6386. quo-7

RUE St-Jean, 2 pièces, chauffé, 1er étage, $80 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

RUE St-Jean, 3 pièces, chauffé, 1er étage, $85 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-11

4e AVENUE, 3 pièces, chauffé, demi sous-sol, $85 par mois, libre le 1er mai 1969. 683-1571. quo-17

SEMI-bachelor, salle bains tuile, céramique, tapis mur à mur, entrée privée, $20 semaine. 913 Cardinal Rouleau. 527-5199. quo-14

543 BOUL. Langelier, 3 pièces, meublé, chauffé, entrée seule. 524-4523. quo-14

BACHELOR neuf, meublé, libre 1er mai. Tél. entre 5 et 9 heures, 525-9724. quo-13

RUE Latourelle, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé. Tél. 527-2676. quo-14

CHARLESBOURG, deux 3 pièces, meublés, modernes, après 4 hres. 626-9862. quo-14

CHAMBRES A LOUER

430 QUARTIER CHAMPLAIN

18 RUE McMahon, chambres pour monsieur seulement. Tél. 529-1490. quo-19

$7 SEMAINE, permis cuisine, tranquille, près Traverse. 692-0918. quo-6

431 QUARTIER LIMOILOU

ST-PASCAL, chambre-boudoir, colonial, tapis, lavabo, près hôpital, libre. 661-9362. quo-26

GRANDE chambre, deux demoiselles, près hôpital St-François d'Assise. Entre 6 et 8 soir: 523-0145. quo-10

GRANDE chambre, 1er plancher. 1303, 3e Avenue. quo-11

PRES hôpital Enfant-Jésus, grande chambre-boudoir, avec lavabo, réfrigérateur, entrée seule, 523-5762. quo-12

CHAMBRE-boudoir, moderne, permis cuisine, Canardière, près hôpitaux. 661-2522, 651-2330. quo-7

PRES Enfant-Jésus, pour demoiselle chez dame seule. Tél. 529-8048. quo-14

PRES hôpital Enfant-Jésus, grande chambre, entrée seule, libre. 529-5122. quo-14

432 QUARTIER MONTCALM

ST-SACREMENT, libre, 4 chambres, $10 semaine. Tél. 523-4121. quo-13

AVE Turnbull, chambre, avec tapis, lavabo, salle bains. 524-9604. quo-3

ST-CYRILLE Ouest, près Belvédère, chambre seulement. Tél. 681-1410. quo-10

CHAMBRE près Belvédère. Tél. midi et soir, 683-9502. quo-14

ST-SACREMENT, grande chambre, propre pour demoiselle, déjeuner permis. 527-6216. quo-14

CALIXA-Lavallée, chambre-boudoir, à louer. Tél. 681-3658. quo-11

ST-DOMINIQUE, grande chambre, très propre, personne distinguée. 529-5551. quo-14

CHEMIN Ste-Foy, chambre, permis cuisine, lavabo, entrée seule. 524-8519, 681-8021. quo-11

433 QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

CHAMBRES-BOUDOIRS

CHAMBRES, modernes, entièrement rénovées, réfrigérateur, cuisinière électrique, eau chaude, pour dame seulement. 754 Côte Ste-Geneviève. quo-26

434 QUARTIER ST-ROCH

CHAMBRE, avec permis cuisine. Tél. 525-9010. quo-10

PERMIS cuisine et téléphone, maison tranquille. S'adresser 317 Est, St-Joseph. quo-10

CHAMBRE à louer, tapis. 592 Est St-François. quo-13

CHAMBRE pour monsieur. S'adresser 234 de la Salle. 523-5493. quo-11

CHAMBRE permis cuisine. S'adresser 335 de la Chapelle. quo-14

435 QUARTIER ST-SAUVEUR

POUR dame, permis cuisine, bon chez-soi. 557 Ste-Thérèse. 667-2755. quo-10

CHAMBRE à louer, propre, 78 St-François ouest. Tél. 523-3060. quo-11

436 CHARLESBOURG

BOUL. Henri-Bourassa, meublée, stationnement, 1er mai, $13 semaine, 623-1137. quo-12

CHAMBRE, près hôtel de ville, stationnement, entrée privée. 623-9627. quo-10

437 RIVE-SUD

LAUZON, entrée seule, permis cuisine, ou pension si désiré, 837-3225. quo-10

439 STE-FOY

CHAMBRE-boudoir, entrée privée, maison neuve, face hôpital Laval, poêle, réfrigérateur, jeune fille, 653-9143, 527-3714. quo-24

MOREAU, chambre seule plusieurs commodités, jeune fille. Tél. 653-9048. quo-28

PRES hôpital Laval, chambre avec permis cuisine, lavabo. Tél. 656-1381. quo-11

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, réfrigérateur, près Place Laurier, restaurant, 656-0375. quo-4

CHAMBRE, avec salle bains privée, Chemin St-Louis, 651-5151. quo-10

PRES hôpital Laval, Académie, permis cuisine, fille, soir, repas, 651-3180. quo-13

JOLIE chambre, tapis, lavabo, face Hôpital Laval. Tél. 651-5195. quo-7

CHAMBRE Ste-Odile, très propre, moderne, très bien situé, stationnement. 626-6359. quo-14

CHAMBRE chauffée, éclairée, entrée seule. Tél. 653-7925. quo-7

GRANDE chambre à louer, avec permis cuisine. Tél. 656-6471. quo-11

440 BANLIEUE

BEAUPORT, 1er mars, 4 chambres, meublées, accès cuisine. 663-3024. quo-3

LORETTEVILLE, chambre-studio, accès cuisine, salon, près hôpital. 842-1879. quo-13

GRANDE chambre, 2 lits, entrée semi-privée, accès cuisine. 683-4233. quo-10

444 CHAMBRES ET PENSIONS

PERSONNE âgée, télévision couleur, moderne, 949 des Erables, appt 1. quo-14

CHAMBRE pension, usage téléphone, télévision, lavage, 1ère Avenue, St-François. 524-2223. quo-10

QUARTIER résidentiel, stationnement gratuit, eau courante. Holland, 527-4237. quo-4

CHAMBRES, pension, télévision, préférence dames âgées, Beauport. Tél. 661-4106. quo-5

ST-PASCAL, près église, 1er étage, grande chambre, pension, monsieur, 663-6521. quo-10

GRANDE chambre, pension, entrée seule, personne âgée ou convalescent, 849-8078. quo-10

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes, 230, 3e Avenue, 523-6945. quo-8

PERSONNE distinguée, trouvera chambre et pension. Maison moderne. Loretteville, 842-5584. quo-8

POUR SEULEMENT

$2.16

Vous pouvez placer une annonces de 10 mots ou 2 lignes dans les rubriques "Divers à vendre" pendant 3 jours

Composez 529-9231

448 MAISONS A LOUER

MAISON JUMELEE

STE-FOY, près écoles, université, 6 et 7 pièces, plus sous-sol, salle jeux, foyer, grande cour. Inf. Marcel Lacroix, 651-5455, W. Légaré, courtier. quo-22

DU TERTRE, Ste-Foy, 6 grandes pièces, 2 salles bains, terrain tourbé, vue fleuve. 681-6737, 527-9503. quo-14

A DUBERGER, Place Neuviale, vaste développement domiciliaire au service des familles à revenu moyen, 110 maisons neuves, de 5 pièces, à louer. Application de la formule coopérative du domaine de l'habitation. Maison modèle, boul. Neuviale, du lundi au samedi, de 14 à 17 heures et de 19 à 21 heures; le dimanche de 14 à 17 heures. Fédération Co-Op Habitat. Tél. 681-9552. quo-3

MAISON à louer, 7 pièces, foyer, salle jeux, garage, Champs Laval, libre 1er mai. 656-6288. quo-4

MAISON neuve, chauffée, éclairée, près hôpital Laval, rue Montjoie. 653-3516. quo-5

COURVILLE, 5 pièces, sous-sol semi-fini, $100 mois. 661-8019. quo-10

MAISONS jumelées, ultra-modernes, Terrasse du Croissant, Ste-Foy, 6 ou 7 pièces, abri d'auto, terrasse, entrée rue du Tertre. Parent Faucher Inc., 651-1360. quo-6

452 PENSIONS POUR ENFANTS

PRENDRAIS enfants pension, fille-mère ou autres, bons soins. 837-3139. quo-10

PRENDRAIS enfants pension, semaine, chambre seule, bonnes références, 842-5430. quo-10

GARDERAIS enfants du lundi au vendredi. Tél. 872-9675. quo-17

PRENDRAIS enfant en pension tout âge, très bons soins. 522-8560. quo-19

PRENDRAIS enfant en pension, bons soins, St-Rodrigue. Tél. 623-0415. quo-11

POUPONNIERE bébés naissants à 6 mois. Tél. 623-3971. quo-26

ST-RODRIGUE, prendrais enfants (pouponnière), en pension, très bon soin. 626-7157. quo-26

GARDERAIS enfant, bons soins, garde-malade. Tél. 842-6980. quo-10

PRENDRAIS enfants pension, Orsainville. Tél. 626-5360. quo-11

GARDERAIS enfants, du lundi au vendredi ou fins semaine, 872-1560. quo-11

DAME seule toute la journée, s'ennuit, enfants à l'école prendrait bébé, enfant, naissant à 3 ans, soins maternels. 839-9362. quo-10

PRENDRAIS enfants en pension, journée ou semaine. Vanier, 527-8506. quo-6

PRENDRAIS enfant, 18 à 36 mois, 7 jours semaine, St-Pie X, foyer, calme propre. 663-6620. quo-10

PRENDRAIS enfants en pension, de fille-mère ou autres, très bons soins. 661-8357. quo-10

GARDERAIS enfant naissant à 1 an, journée semaine. Tél. 681-9146. quo-14

MAISONS A VENDRE

461 QUARTIER CHAMPLAIN MAISONS A REVENUS

RUE D'AUTEUIL

MANOIR de luxe, à vendre, cause santé, 22 appartements, dont 8 chambres avec salle de bains complète. Idéal pour Ambassade; conviendrait aussi pour bureaux de professionnels. Fernand-A. Poulin, 837-0371. Montréal Trust, courtier, 529-8841. quo-11

RUE Elgin, 2 logements, 6 pièces, garage. Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-10

3 REVENUS, un commercial, rue St-Paul. Evaluation municipale $6,000. Prix $4,000. 523-9217, après 6 heures. quo-24

PRES ave Ste-Geneviève, cinq petits logements meublés, bien situé, pour location, hypothèque 7 pour cent, prix $22,000. Mme Françoise Villeneuve, 527-0420. Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

7 FLATS meublés, bons revenus, comptant minime. Françoise Roy, 681-3916. Immeubles Cartier, courtier, 681-6389. quo-10

MAISON de chambres, meublées, directement propriétaire. Tél. 527-9133. quo-21

NOTRE-DAME Québec, près Château, maison touristes, revenu brut $16,300, inf. Adrienne Cardinal 653-0122, Immeubles Wilfrid Légaré, courtiers. quo-14

462 QUARTIER LIMOILOU MAISONS SEULES

EXCELLENT

COLOMBIERE, plain-pied, brique, 5 pièces, plus une sous-sol, construction parfaite, propreté impeccable, tapis mur à mur, garage, terrain paysagé. Il faut voir, offre sérieuse considérée. Mme Labrecque, 651-6020. Jerry St-Arnault, courtier, 522-4732. quo-12

STE-ODILE, propriétaire, 8 pièces, garage, piscine, foyer, libre mai, 626-1096. quo-11

ST-PAUL Apôtre, 6 pièces, plus solarium, salle jeux, pierre, stucco, garage, prix $19,800. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-10

STE-ODILE, directement propriétaire, 5 pièces, terrain gazonné, 60x80, après 6 heures. 623-0836. quo-11

LIMOILOU, près CEGEP, écoles primaires, secondaires, résidence 10 pièces, 6 chambres, garage, libre. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

LIMOILOU, 11 pièces, rénové, convient drait pour location de chambres ou 2 logements, finance facile. Cécile Sirois, 527-7602. Charles Rouleau, courtier. quo-11

OCCUPATION immédiate, hypothèque $12,200, de caisse populaire, plain-pied, 6 pièces, 4 chambres, brique, St-Albert. Jean Chevrier, 623-3002. Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

463 QUARTIER LIMOILOU MAISONS A REVENUS

TRES URGENT

ST-ALBERT, 4 logements, 6 pièces, à l'acheteur, toute offre sérieuse considérée. Société de Fiducie du Québec, courtier, 529-0557. P.-E. Couet, 651-4281. quo-11

2 LOGEMENTS, 1540 Champfleury, $11,000. C.P. 143, Limoilou, Québec. quo-22

6 LOGEMENTS, 4 pièces, finance 8 pour cent. Sylvère Desrochers, courtier, 681-8271. quo-10

ST-PIE X, 2 logements, 5 pièces, acompte $4,000. Théo Genest, 522-1533, 527-8102. quo-10

3 LOGEMENTS, non chauffés, revenu $2,800, propriétaire, donner nom, téléphone. Ecrire Dépt. 945 Le Soleil. quo-18

ST-FIDELE, 3 logements, 6 pièces, chauffé eau chaude, brique, propre, $22,500, acompte discutable. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-10

LIMOILOU, 3e Avenue, 9 revenus incluant 2 commerces, prix $70,000, acompte $25,000, revenu brut $7,880. Demandez Roger Turmel, 529-2575, J.-A. Turmel Inc., courtier. quo-10

STE-CLAIRE d'Assise, 4 logements, 4 pièces, chauffé eau chaude, construction 1943, $24,000, acompte $6,000. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-10

RUE Mailloux, six 4 pièces, construction 5 ans, financement facile. Rodolphe Comeau, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 667-3999, 529-8121. quo-14

3 LOGEMENTS, dont un 6 pièces, à l'acheteur, en parfait ordre, offre à discuter. M. Régis Giguère, 653-5531. Fiducie, Prêt & Revenu, courtier, 529-0751. quo-10

RUE Godbout, 10 logements, hypothèques $42,500, 7 pour cent intéressant. Fernand Bollard, 661-2403, Claude Chailfour, courtiers. quo-11

ST-PASCAL près Enfant-Jésus, 2-6 pièces, possible finir sous-sol. Cha Bachelier, courtiers, 626-4866. quo-14

EXCELLENT placement, François 1er, 9 logements, rapportant $5,808, brique. Jean Chevrier, 623-3002, Société d'Administration, courtiers. quo-11

ST-PAUL Apôtre, 3 logements, dont un grand sept pièces, luxueux, plus salle familiale, et deux de quatre, grand garage. Jean Chevrier, 623-3002, Société d'Administration, courtiers. quo-14

463 QUARTIER LIMOILOU MAISONS A REVENUS

6 LOGEMENTS, 1650 rue Vitré, près Hôpital Enfant-Jésus. Marie Paule St-mard, Courtage Imm. Yves Germain, courtiers, 661-6038, 529-8121. quo-14

MAISON 5 logements, 4-4 et 1-8 pièces, très propres, bien situé, acompte $10,000. Armand Morand, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 653-3337, 529-8121. quo-14

ST-PIE X, bungalow, 6 pièces, très bonne condition; avec logement au sous-sol $50 mois, bail 2 ans, garage. Société de Fiducie du Québec, courtiers, 529-0557. Raymond Dumas, 653-0785. quo-11

464 QUARTIER MONTCALM MAISONS SEULES

ST-SACREMENT

MAGNIFIQUE plain-pied, pierre, brique, grand 6 pièces, garage, propriété décoration impeccable. Mme Jean Garneau, 681-6892. Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

ST-SACREMENT

VERITABLE occasion, huit pièces, plus salle de jeux, près église, hôpital, très propre. Robert Blais, agent. Trust Royal, courtier, 656-9660, soir 872-7346. quo-10

ST-COEUR de Marie, 11 pièces, 5 chambres, foyer. Mme Tremblay, 527-7332. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-10

ERNEST-Gagnon, 7 pièces, plus salle familiale, chambre soubassement. Mme Tremblay, 527-7332. Immeubles Cartier, 681-6389. quo-10

COTTAGE près Mérici, bureau soubassement, garage. Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

ST-SACREMENT, magnifique plain-pied comprenant 5 chambres à coucher, salon, salle à manger, salle familiale, avec foyer, garage, sous-sol petit logement de 4 pièces. Maurice Trottier, courtier, 529-5774. quo-11

BOUGAINVILLE, près Plaines, cottage 8 pièces, 4 chambres, foyer, garage, ordre parfait libre. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

COTTAGE, 7 pièces, très fonctionnel. Hypothèque 6 3-4 pour cent. Paule Côté Chailfour, 681-5643. Quebec Land Realty, courtiers. quo-11

PRES Jeffery Hale, cottage 7 pièces, piscine, possibilité revenus au sous-sol Mme Cloutier, 527-2986, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-12

465 QUARTIER MONTCALM MAISONS A REVENUS

GRANDE-Allée, 8 pièces, sous-sol louer, stationnement, garages, acompte $5,000. Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-10

ST-SACREMENT, 7 pièces, sous-sol louer, $75. Théo Genest, courtier, 522-5833, 527-8102. quo-10

RUE CREMAZIE, 2 étages, 9 pièces, acompte $5,000. Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-10

RUE Aberdeen, maison 6 logements, chauffés, garages. Succession Morel, 527-1732. quo-4

LOCKWELL, deux 3, un 6, un 10 pièces, modernes, très bonne condition, excellents revenus, 524-4121. quo-12

PRES écoles, autobus, 3 logements, coin rues, beau terrain paysager, garage. Mme Y. Bray, 527-4777. Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

5 LOGEMENTS, chauffés, brique, garage, $39,900, rapporte $5,700. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 651-2355, 529-0047. quo-12

AVENUE Belvédère, 6 logements, affaire intéressante. Henri Abel, 683-4335, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-11

RUE Bourlamaque, site commercial, 14 pièces, revenu mensuel $345, plus un logement pour propriétaire, peut se transformer en maison de chambres facilement, stationnement. Société de Fiducie du Québec, courtiers, 529-0557, Raymond Dumas, 653-0785. quo-11

ST-SACREMENT, excellente construction brique, 5 logements, dont un 8 pièces, libre acheteur, bon placement. Mme Henriette Byrne, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir 527-7001. quo-10

MAISON 3 logements 2-4 et 1-3 pièces, très propres. Prix $15,000, acompte $4,000. Armand Morand, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 653-3337, 529-8121. quo-14

467 QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS A REVENUS

COTE d'Abraham, 5 logements, un poste de commerce. Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-10

RUE St-Jean, reprise de finance, 7 logements, plus commerce, revenu brut $10,680. Dominique Chamberland, 875-3640, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

ST-JEAN-Baptiste, propriété 8 flats, 1 local chauffé, acompte $6,000. Immeubles Belvédères, courtiers. 613-12

535 ST-JEAN, excellent placement, 15 logis, chauffés, rapportant $12,876, Jean Chevrier, 623-3002, Société d'Administration, courtiers. quo-14

138 RUE St-Jean, 5 revenus, plus grand stationnement, idéale pour professionnel. Société de Fiducie du Québec, courtiers, 529-0557, Emile Bilodeau, 651-3160. quo-11

468 QUARTIER ST-ROCH MAISONS SEULES

MAISON 6 pièces, avec garage, prix $8,500. Tél. 525-5329. quo-11

PROPRIETE SITUEE AIRE NO 10, à sacrifier au-dessous évaluation municipale. Joseph Lapointe, 663-3261, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

469 QUARTIER ST-ROCH MAISONS A REVENUS

540 St-Dominique, maison rénovée, 6 logements, chauffage huile, 220, eau chaude, revenu brut, $6,720, directement propriétaire, $34,000, 623-3172, 623-0241. quo-20

25 CHAMBRES, en très bon état, revenu brut, $8,700, hypothèque 7 1-2 pour cent, prix $29,000. M. Régis Giguère, 653-5531. Fiducie, Prêt & Revenu, courtier, 529-0751. quo-10

BONNE propriété, 6 logements, revenu brut, $4,440. Aussi St-Sauveur, 7 logements, revenu brut, $3,678. Joseph Lapointe, 663-3261. Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

RESTAURANT licencié, revenus brut $50,000, loyer $150, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 872-1719, 529-0047. quo-12

RUE de l'Eglise, magnifique 7 logements de 6 pièces fini brique, très rentable. Maurice Darveau, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir 656-0938. quo-11

AUBAINE pour vente rapide, rue St-Joseph, six revenus, deux commerciaux propriété en excellent état, location facile. Philippe Méthot, agent, Trust Royal, courtiers, 656-9660, soir 623-4392. quo-10

470 QUARTIER ST-SAUVEUR MAISONS SEULES

5 PIECES, intérieur refait moderne, $9,000, directement propriétaire. 604 Dollard. quo-26

PRES Pont Scott, 7 pièces, vendeur 7 pour cent, $13,000. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 653-4588, 529-0047. quo-12

471 QUARTIER ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

BASSE-VILLE

4 LOGEMENTS, non chauffés, propres, bien situés, bonne condition d'achat. Résidence Athanase Valcourt, 872-9581. Trust Général du Canada, 529-8311. quo-10

CENTRE d'affaires, bâtisse 50 x 65, conviendrait très bien épicerie-boucherie. J. Tremblay, 529-9648, 653-0663. quo-3

PROPRIETE 9 revenus, avec salon barbier, rénovée. 522-5961, 529-7174. quo-11

3 LOGEMENTS, 3 pièces, possibilité 6 pièces, pour famille, 522-6148. quo-13

4 LOGEMENTS, 5-3 pièces, 1953, garage. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 651-2355, 529-0047. quo-12

TROIS revenus: 1 magasin moderne, 1 logement 4 pièces, 1-5 chauffé près St-Vallier et Dominion Stores. Bon poste commercial. Jean-Yves Lessard, 529-9551, 651-3868, Antoine Morin Associés Courtiers. quo-14

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

ATTENTION LOCATAIRE

IL nous reste encore quelques maisons dans Charlesbourg, Orsainville, Les Saules, prêtes pour 1er avril 1969. Aucun comptant avec mensualités les plus basses, prix défiant toute compétition. 626-3912, 681-6163. quo-26

CHARLESBOURG

AUCUN comptant. Il nous reste que 7 maisons à 8 1-2 pour cent. En face de l'école et de l'église. Aussi peu que $130 par mois, capital, intérêt, taxes compris. Pour information: 626-3912. quo-13

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

MAISON NEUVE

TAUX 8 1-2, livraison mai 1969, rue Paul VI, pour rendez-vous, demander Laurent Lessard, 837-9809, 653-4945. W. Légaré, courtier. quo-10

$4,000 COMPTANT

SPLIT-level, 8 pièces, abri d'auto. Hypothèque 6 1-4 pour cent. Propriétaire prendrait balance prix vente. Mme Cloutier, 527-2986. Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-11

CHARLESBOURG

MAISON neuve, 5 pièces, en face écoles, église, prête à être occupée ou pour mai. Aucun compant, payable comme votre loyer, 626-3912, 681-6163. quo-13

HYPOTHEQUE 6½%

PLACE Turgeon, 6 pièces, 3 chambres, abri d'auto, près école, église, autobus. Prix $19,500. Paul-D. Moisan, 681-2856. Montréal Trust, courtiers, 529-8841. quo-11

HYPOTHEQUE 6¼

ORSAINVILLE, plain-pied, 5 pièces, récent, directement propriétaire. Tél. 626-3455. quo-14

OUVERT AUX VISITEURS

VENEZ visiter dimanche, 2 à 5 heures, maison neuve, 1146 rue Paul VI, par 7le et 10e Rue. Gérard Lefebvre, 832-2976. Wilfrid Légaré, courtiers, 623-9625. quo-14

$16,800, 6¼%

CHARLESBOURG, magnifique bungalow, 5 pièces, versements $105. Capital, intérêt, taxes. Robert Blais, agent. Trust Royal, courtier, 656-9660, soir 872-7346. quo-10

8345 BOUL. Cloutier, un an, 9 pièces, garages, $32,000. 626-7574. quo-24

ST-RODRIGUE, plain-pied, 6 pièces, plus salle bains, sous-sol fini, cause santé. 623-2967. quo-10

CHOIX de 20 maisons, pierre et brique, $15,100 à $20,500, conditions faciles, livraison sur demande. 623-0406, 626-2017. quo-10

MAISON 5 chambres coucher. Tél. 623-2983. quo-3

ST-RODRIGUE, 5 pièces, plus salle jeux, construction 1958, brique, pierre, $18,500, acompte discutable. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-10

NEUVES ou usagés, dans différents secteurs, léger comptant. Rodolphe Corneau, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 667-3999, 529-8121. quo-14

JARDINS Laurentiens, bungalow pierre, brique, 5 pièces, 3 chambres, foyer, abri d'auto. Alexandre Hamel, 527-9181, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

AUBAINE, acheteur sérieux seulement, $4,000 et plus, direct propriétaire, transfert, 5 pièces. Prix $20,500, située 6655 Place d'Avignon, 628-9310. quo-13

CHARLESBOURG Ouest, rue Doucet, vue panoramique, 7 pièces, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 653-4588, 529-0047. quo-12

CHARLESBOURG, 74e Rue Est, 4 maisons, 5 pièces, abri d'auto, briques, construction 1967, intérêt 7 pour cent, comptant $3,000, libre 1er mai. Bacque & Lizotte, courtiers, 842-1333, 651-3711. quo-14

PRIX raisonnable, très belle propriété, 6 pièces, terrain paysagé. Roch Doré, courtiers, 651-4583. quo-11

CHARLESBOURG bungalow, 5 1-2 pièces, $12,450 plus terrains à partir $2,300. Charles Bachelier, courtier, 626-4866. quo-14

NEUVE à partir de $450 d'acompte. Mensualités de $175 taxes comprises. Raymond Jobin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 623-0912, 623-7463. quo-14

9 PIECES magnifiques, taux 6 3-4, sous-sol fini, meublé. Marie-Paule Simard, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 661-6038, 529-8121. quo-14

PRES école, 5 pièces, brique, $2,000 comptant. Royer, courtiers, 623-0406, 626-2017, Mainville. quo-14

STE-MARIA Goretti, très belle maison 10 pièces, foyer, garage, emplacement 15,636 pieds carrés, libre 1er mai. Société de Fiducie du Québec, courtiers, filiale des Caisses Populaires, 529-0557, Donat Bollard, 524-3333. quo-11

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

PLUSIEURS maisons revenus à Lauzon, Bienville, Lévis. Paul Bégin, 839-8557. quo-14

ST-JEROME, 5 pièces, plus logement 4 pièces sous-sol, construction 1963, propre, $24,900, acompte discutable. Demandez Roger Turmel, 529-2575, J.-A. Turmel, Inc., courtier. quo-10

DEUX logements, récent, pierre,, abri d'auto, asphalte, clôture, remises. 623-5654. quo-11

58e RUE, 2 logements, 3 pièces, Société du Québec, courtier, Filiale Des Caisses Populaires, 529-0557, Donat Bollard, 524-3333. quo-10

2 LOGEMENTS, 5 pièces, 1962, 7 1-4 comptant, $4,500. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 872-1719, 529-0047. quo-12

4 LOGEMENTS, pierre granite, 4725, 4e Avenue Ouest. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 872-1719, 529-0047. quo-12

ATTENTION professionnels, près Avenue Doucet, magnifique style canadien, 7 1-2 pièces, plus logis, 4 pièces loué $100 à convertir en bureaux, pierre. Jean Chevrier, 623-3002, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

BEAU placement, avantageux, avons conciergeries, revenu net 15 p.c., après remboursement hypothécaire. Roch Doré, courtiers, 651-4583. quo-11

2 LOGEMENTS, 4 pièces, très bon état, prix et conditions avantageux. Roch Doré, courtiers, 651-4583. quo-11

ST-RODRIGUE, propriété 3 logements, chauffés, brique, acompte $7,000. Immeubles Belvédère, courtiers, 681-6338. quo-10

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

ST-HENRI

FACE à l'Eglise, près de la Rivière Etchemin, maison de 11 pièces, en excellente condition, sur Terrain 70x110. Peut facilement être transformée en maison à revenus. Fernand-A. Poulin, 837-0371. Montréal Trust, courtier, 529-8841. quo-11

ST-ROMUALD, St-David, Lévis, maisons à vendre, léger comptant. Gilbert Bollard, constructeur, 837-4203, 837-0173. quo-18

ST-ROMUALD, bungalow à vendre, 6 pièces, sous-sol fini, bon marché, cause départ. Tél. 839-6806. quo-12

LEVIS, centre ville, proximité écoles, 6 pièces, directement propriétaire. 837-5177. quo-12

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

LEVIS, Lauzon, St-David, maisons neuves, léger comptant, balance comme loyer, terrains vendre. Dalaire Entreprise, 837-9695. quo-20

CENTRE Guillaume Couture, 5 1-2 pièces, taux 6 1-4, terrain paysagé. Demander Laurent Lessard, 837-9809, 653-4945, W. Légaré, courtier. quo-10

BUNGALOW 5 1-2 pièces, sous-sol fini, grand terrain, intérêt 6 1-4 p.c., acompte $4,000. C. Gosselin, Courtage Immobilier, Yves Germain, courtiers, 837-6000, 529-8121. quo-14

MAISON 10 pièces, chauffage central avec deux terrains pour construction, près église, subaine. C. Gosselin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers. 837-6000. 529-8121. quo-14

ST-ROMUALD, place Paysan, 5 pièces, neuf, $500 comptant. Royer, courtiers, 837-8671, Carrier. quo-14

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

LOGEMENTS MULTIPLES

DIX logements, construction récente, comptant à discuter, M. Régis Giguère, 653-5531. Fiducie, Prêt & Revenu, courtier, 529-0751. quo-10

VUE SUR FLEUVE

MAISON neuve, revenu actuel $240, possibilité 4 logements, demander Itha Drouin, 653-3076, W. Légaré, courtiers. quo-14

MAISON à très bon revenu, près hôpital de Lévis, avec toutes accommodations, 837-9749. quo-11

PRES Hôtel-Dieu de Lévis, vue splendide, un 6, un 4, un 3, construction en pierre, prêt 7 pour cent, comptant raisonnable. Demander Laurent Lessard, 837-9809, 653-4945, W. Légaré, courtier. quo-10

ACOMPTE $5,000, rue Wolfe, Lévis, 4 logements, dont deux grands 8 pièces, brique, garage, revenu $4,020. Jean Chevrier, 623-3002, Société Administration et Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

MAISON 2 revenus, 5 pièces, plus 3 pièces sous-sol, fini amiante, très propre, grand terrain, intérêt 6 1-2 p.c. Clément Gosselin, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 837-6000, 529-8121. quo-14

SITE commercial, coin St-Georges et St-Antoine, bâtisse 5 logements, plus poste commercial, libre à l'acheteur, terrain 14,440 pds carrés. Jean Chevrier, 623-3002, Société d'Administration, courtiers. quo-11

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

LEVIS, 3 locations, dont un 7 pièces, libre pour l'acheteur, revenu net $3,300, acompte $4,000. Robert Blais, 663-9140, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

PARTICULIER, maison 4 logements, revenu annuel, $3,000, prix $20,000. 837-3753. quo-10

ST-ROMUALD, 2 logements 4 pièces, $13,900. Royer, courtiers, 837-8671, Carrier. quo-14

LEVIS, 4 logements, rénové, rue St-Onésime, Royer, courtiers, 837-8671, Carrier. quo-14

476 SILLERY MAISONS SEULES

PARC CHAMPOUX

RESIDENCE 12 pièces, cinq chambres, grand terrain, garage. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

MARCHE NOUVEAU

CHALET suisse, Parc Gouverneurs, treize pièces. Mme Jean-Paul Hardy, 527-7662, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

SILLERY GARDENS

ATTRAYANTE maison set chambres, salle jeux avec foyer, cuisine moderne, garage double. Mme Sheila Gagnon, 651-4414, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

SILLERY GARDENS

RESIDENCE huit pièces, construction qualité, garage double. Monique Lessard, 651-3868, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

$25,500

PLAIN-pied, en pierre, 3 chambres coucher, bien située, sur rue Dickson. Mme Elizabeth Edgar, 651-4933. Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

AUBAINE

RUE Preston, plain-pied, en brique, 5 pièces, sous-sol fini, garage, solarium. Tél. 683-4138. quo-10

DIRECTEMENT du propriétaire, maison 1 1-2 étage, 14 pièces, près Université, hypothèque 8 pour cent. Tél. 683-9089. quo-11

ST-CYRILLE, directement propriétaire, 8 pièces, 4 chambres à coucher. 527-7876. quo-14

DIRECTEMENT propriétaire, 1110 Marguerite-Bourgeoys, près St-Cyrille, 2 étages, 7 grandes pièces, 4 chambres, tapis, plus sous-sol complètement fini avec foyer, garage, $28,000, comptant $8,000. Tél. 527-3502. quo-27

RUE Chaumont, luxueux 9 pièces, sous-sol, bains, garages. Mme Tremblay 527-7332. Immeubles Cartier courtiers 681-6389. quo-10

FACE église St-Charles Garnier, 7 pièces, Marcel Morel 527-1732. Immeubles Finance Cartier 681-6389. quo-10

DES HOSPITALIERES, 9 pièces, complètement rénové 1968. Marcel Morel, 527-1732. Immeubles Cartier Courtier. quo-10

SILLERY, près Université, 7 pièces, sous-sol fini, garage, $35,000, acompte discutable. Roger Turmel, 529-2575, J.-A. Turmel In

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

LUXUEUSE maison moderne, 3 chambres, salle jeux, transfert. Mme Vézina, 651-1127. Claude Chalifour, courtier. quo-13

GIFFARD, maison seule, 6 pièces. Joseph Lapointe, 663-3261, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

MAISON seule, 1 1-2 étage, 6 pièces, bain, 220, cave ciment, garage, terrain 80 x 135, prix $7,800, comptant ou $8,000, comptant $1,000, balance comme loyer, $75 mois, avec intérêt 7 pour cent une fois l'an. 842-6112. quo-14

NEUFCHATEL, beau 5 pièces, grande cuisine, sous-sol fini, abri d'auto asphalte, pelouse au complet, intérêt 6 1-2, comptant $3,500. Bacque & Lizotte, courtiers, 842-1533, 651-3711. quo-14

BEAUPORT, professionnels, luxueuse résidence, 10 pièces, fenêtres panoramique, garage chauffé, bord du fleuve, acompte $5,000. Robert Blais, 663-9140, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

BEAUPORT, grand 10 pièces, près école, 2 terrains boisés, conviendrait pour pension, acompte $4,000. Robert Blais, 663-9140, Société d'Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

PLAIN-pied, 5 pièces, brique, grand terrain, termes faciles. 2487 Royale, Courville, 667-3438. quo-11

NEUFCHATEL, aubaine, joli bungalow, 7 pièces. Roch Doré, courtiers, 651-4583. quo-11

NEUFCHATEL, 5 pièces neuf, $13,950. Acompte minime. Chs Bachelier courtier, 626-4866. quo-14

MONTMORENCY, maison 6 pièces, à vendre. Tél.: 663-4269. quo-14

NEUFCHATEL, rue St-Charles, 5 1-2 pièces, construction 1967, int. 6 3-4, acompte $3,600. Charles Bachelier, courtier, 626-4866. quo-14

PARC Jouvence, Ancienne-Lorette, maison neuve split-level, fini briques, 6 pièces. Prix $15,500, acompte $500. C. Gosselin Courtage Immobilier Yves Germain Courtiers. 837-6060 - 529-8121. quo-14

MAISON 5 pièces, grand terrain paysagé, acompte $4,000. E. Boudreau Courtage Immobilier Yves Germain Courtiers, 529-8121, 839-8421. quo-14

NEUFCHATEL, aubaine, 4 chambres, libre, Royer courtiers, 842-7862, 523-1377, Vachon. quo-14

BEAUPORT, 5 pièces, brique, $13,650, Royer courtiers, 623-0855, 661-6414, St-Gelais. quo-14

ORSAINVILLE, 5 pièces, près centre achats, $1375 comptant. Royer courtiers, 623-0406, 626-2017, Mainville. quo-14

BEAUPORT, neuve, partir $15,100. Comptant $500. Robar Construction, 661-6414, 623-4168. quo-14

VALCARTIER, bungalow, 6 pièces, sous-sol fini, grandeur terrain valable pour vétéran, prix discutable. Mme Lauzon, 527-7183, Quebec Land Realty, courtiers, 529-8456. quo-12

NOTRE-Dame des Laurentides, Georges Muir, 7 pièces, chauffée, acompte $2,000. Raymond Bélanger, 523-5352. quo-7

1 MILLE environ du Lac Beauport, 7 pièces, construction pierre, terrain clôturé, arbres fruitiers. Cécile Sirois, 527-7652, Charles Rouleau, courtier. quo-11

481 BANLIEUE MAISONS A REVENUS

GIFFARD, 6 logements, rapportant $7,200 annuellement, aussi terrain Charlesbourg. 523-6979, jour, 626-2574, soir. quo-10

GIFFARD, coin école, deux 5 pièces, neufs, garage, propriétaire. 663-9262. quo-10

MAISON 4 logements, près église, $18,000. Montmorency. Tél. 663-6938. quo-18

ANCIENNE-Lorette, bâtisse 18,658 pieds carrés, de plancher, chauffé, fini béton, plus terrain 64,475 pieds carrés, bien situés, près artères principales. Demander Roger Turmel, 529-2575, J.-A. Turmel Inc., courtier. quo-10

DUBERGER, maison neuve, 2 logements 5 1-2 pièces, abri d'auto, près centre d'achats, toutes accommodations. 527-5658. quo-10

CAP-Rouge, maison centenaire, 5 revenus, 4 et 3 pièces, terrain 85,200 p.c. Mme Jean Garneau, 681-6992, Antoine Morin Associés, courtiers. quo-10

GIFFARD, près Boul. Ste-Anne, 4 logements, 3 grandes pièces, plus salle bains, possibilité 5 logements, chauffage eau chaude, comptant $8,000. Bacque & Lizotte, courtiers, 842-1533, 651-3711. quo-14

NOTRE-Dame des Laurentides, 2 logements, 4 pièces, avec terrain $3,000 pds, Maurice Trottier, courtier, 529-5774. quo-11

DUPLEX neuf, cinq pièces, chacun, premier mai, $20,000. Monique Beaumont, 651-3270. Claude Chalifour, courtier. quo-13

4 LOGEMENTS, terrain 40,000 pieds, acompte $6,000. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, Jacqueline Côté, 527-0868, 529-0047. quo-12

GIFFARD, 6 logements, 4 pièces, louée, $108 mois. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 653-4588, 529-0047. quo-12

ANCIENNE-Lorette, rue Frenette, 3 logements, 5 pièces. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 872-1719, 529-0047. quo-12

GIFFARD, 2-5 pièces. Si vous disposez $6,500, vous pairez votre maison par des paiements. Le tout de $98 par mois. Léo Bernier, agent, Trust Royal Courtier 656-9660, soir 661-8104. quo-14

LES Saules, 2 logements, $17,500. Il faut vendre, Roger Rhéaume, agent, Trust Royal Courtier 656-9660, soir 653-0457. quo-10

GIFFARD, 3 logements rue R. Marie, 1-6 pièces, 2-4 pièces, Marie-Paule Simard Courtage Imm. Yves Germain Courtiers. 661-6038 - 529-8121. quo-14

GIFFARD, 8 logements, très bonne location, placement intéressant. Société de Fiducie du Québec, courtier. 529-0557. Emile Bilodeau, 651-5160. quo-11

ST-RAYMOND, maison 7 pièces, terre 168 arpents, poulailler 64 x 100, 2 étages, chauffé, entrepôt conserverie et convoir 35 x 70, etc. acompte $10,000. J.-E. Lamothe, courtiers, 842-3615. quo-11

485 CHALETS A LOUER

CHALET pour saison été, lac St-Augustin. Tél. 653-7976. quo-5

486 CHALETS A VENDRE

PENSEZ A L'ETE

SUPERBE chalet, hiver, été, terrain boisé, vrai domaine, bord lac Sept-Iles. Gérard Lefebvre, 832-2976, Wilfrid Légaré, courtiers. quo-14

LAC Beauport, style ranch, près hôtels, vue sur lac, 5 pièces, modernes, chauffage central, cave, foyer, terrain 102 x 150, paysagé, asphalte, patio, $27,000. Aussi 3 beaux grands terrains, 523-4615, 849-3284. quo-20

495 LOGEMENTS APPARTEMENTS DEMANDES

URGENT

1 1-2 OU 4 pièces, demandé 1er avril, Notre-Dame du Chemin, Ste-Martyrs, St-Sacrement, adultes. 683-7428. quo-10

COUPLE, 1 enfant, cherche loyer, 4, 5 pièces, 1er mai, eau chaude, bain, 220. Tél. 522-2410. quo-11

QUARTIER Limoilou ou Montcalm, 4 pièces, chauffé ou non, 3 adultes, tél. 626-3085. quo-10

4 PIECES 220, salle bains, pas chauffé, St-Sauveur, St-Roch, 523-5362. quo-11

4 PIECES, chauffé, stationnement, balcon, $90 à $100. 2 adultes, quartier Montcalm. 527-9258. quo-11

4 ADULTES, 5 pièces, chauffé, 1er étage, 1er mai. 626-7464. quo-15

496 LOGEMENTS APPARTEMENTS A PARTAGER

PARTAGER magnifique appartement, compagne responsable, étudiante, autre. 683-5561, heures repas. quo-13

MONSIEUR demandé pour partager appartement, Côte d'Abraham, 523-4643. quo-12

498 MAISONS DEMANDEES

GRANDE OPPORTUNITE

CONFIEZ-nous la vente de votre propriété. Annonce gratuite pendant trente jours consécutifs, Mme Norma Cloutier, 651-1404, Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

VU la diminution de construction de maisons neuves unifamiliales, les maisons usagées sont en grande demande, particulièrement dans Charlesbourg, 5 ou 6 pièces, évaluation gratuite. Mlle Yvette Cousineau, 623-2331, Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

MAISON seule ou à revenus, avons clients sérieux, Québec et banlieue. Société de Fiducie du Québec, J.-H. Paquet, 529-0557. quo-15

POUR un groupe de professionnels, recherchons maisons à revenus d'au moins 24 logements, constructions récentes. Benoit Godbout, courtier, 527-5148. quo-25

AVONS besoin de maisons seules et à logements, commerces, terres, terrains dans Québec et banlieue. Avons acheteur sérieux. Bacque & Lizotte, courtiers 842-1533, 651-5711. quo-28

J'AI acheteur sérieux, maison seule ou revenu, commerce, terre, terrain. J.-E. Lamothe, courtier, 842-3615. quo-28

498 MAISONS DEMANDEES

AVEC 15 vendeurs compétents, nous sommes assurés de pouvoir vous aider à vendre votre maison très rapidement. Evaluation gratuite. Mme Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

PARTICULIER achèteur maison seule, ou revenu, directement propriétaire. 661-4267. quo-13

CONFIEZ la vente de votre propriété à notre équipe de 15 vendeurs, vous garantissons 30 jours d'annonces gratis dans Le Soleil. Mme Y. Bray, 527-4777, Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

AVONS besoin de maisons seules et à logements, commerces, dans Québec et banlieue, avons acheteurs sérieux. Trust Général du Canada, courtiers 529-5311. quo-14

COMMERCE ET INDUSTRIE

511 BUREAUX A LOUER

BUREAUX NEUFS STE-FOY

PRES Quatre-Bourgeoys, édifice moderne, à l'épreuve feu, stationnement gratuit, chauffage, éclairage, service conciergie, entretien inclus. Division au choix. Roger Lacroix, 653-4945. W. Légaré Inc.

BUREAUX, service d'ascenseur, édifice épreuve du feu, facilité stationnement. L. Caseulo, 1026 rue St-Jean. quo-10

ST-ROCH, bureau, 900 pieds carrés, conviendrait professionnel ou autres, 626-7516. quo-11

764 EST St-Joseph, différentes grandeurs, monte-charge, ascenseur, stationnement, concierge, prix modique. 522-4609, soir, 527-1969. quo-13

A LOUER, rue Dorchester, à proximité du centre Fleur de Lys, 2e étage complet, 800 pieds plancher, comprenant 2 bureaux et petite salle de réception, pouvant être divisée en deux, pour former 4 bureaux. Construction moderne, façade verre thermos, tentures, éclairé, chauffé, eau chaude année, terrain pavé, pouvant stationner plus de 10 voitures, $175 mois. Avec option d'achat si désiré. 525-4769 ou 522-3724. quo-14

CHOIX dimensions, conviendrait pour bureaux d'affaires. Galerie St-Jean, 1100 St-Jean. quo-17

CENTRE St-Roch, édifice à bureaux pour toutes dimensions. 529-9051. quo-17

LOCAL, bureau ou autres, coin 13e Rue, 4e Avenue. 524-2509. quo-3

A côté Holiday Inn, Rond-Point, Ste-Foy, 650 pds carrés, 1er plancher, entrée privée, grand stationnement, libre immédiatement. 651-4849, 653-4242. quo-21

ST-ROCH, près gare centrale, édifice commercial, 480 Caron, 529-9586, 872-9436. quo-25

629, 3e AVENUE, bureaux, différentes grandeurs, chauffés, éclairés, 525-5427. quo-27

AVE Turnbull, 700 pds de bureau, entrée privée, stationnement. 524-9904. quo-3

POSTE de médecin, libre avril, mai, rue St-Jean. Tél. 653-0981. quo-11

GRANDE-Allée, près Parlement, bureaux, stationnements privés. 529-2949, M. Roy. quo-4

ULTRA-moderne, édifice 100 d'Youville et 580 est Grande-Allée, différentes grandeurs, ascenseurs automatiques, ménage journalier, stationnement privé, 529-9077. quo-8

512 ENTREPOTS A LOUER

1,500 PIEDS de plancher, 3ième Avenue, Limoilou, sous-sol, 529-9051. quo-20

ST-ROCH, près gare centrale, édifice commercial, 480 Caron, 529-9586, 872-9436. quo-25

OU VENDRE, entrepôts, bureaux, salle d'échantillons, maison, garages, Beauport, 667-0101. quo-26

CENTRE industriel St-Malo, bâtisse chauffée, 30 x 90, 626-1143 ou 525-7249. quo-3

ENTREPOT, louer ou vendre, Ville Les Saules, chauffé. Soir, 683-7400. quo-13

515 LOCAUX A LOUER

PLACE SAMUEL CHAMPLAIN

350 CHEMIN Ste-Foy, local au premier sous-sol, environ 1,000 pieds carrés, idéal pour entreposage ou bureau, stationnement facile. quo-13

333 DE la Couronne, près Carré Jacques-Cartier, local 600 pieds carrés, chauffé, libre immédiatement, $300. 529-5311. quo-10

LOCAL 35 x 70, à louer. S'adresser 305 St-Benoit. Tél. 524-3600. quo-10

MAGASIN, 2 vitrines, central, 670 St-Jean, occasion, mai, 522-1152, 651-2936. quo-10

CHOIX dimensions, conviendrait pour différents commerces. Galeries St-Jean, 1100 St-Jean. quo-17

EDIFICE commercial, centre ville, 12,000 pds, ascenseur, aucun comptant. 529-9051. quo-17

BUREAU, atelier et entrepôt, 4,000 2,000 et 1,200 pieds, ascenseur, convoyeur, 330 St-Roch, 837-2523. quo-18

2,000 à 30,000 pieds de plancher, centre ville Québec, pour commerce, entrepôt, divisions au goût du locataire, choix sur 4 planchers. 525-8155. quo-27

85 RUE St-Pierre, salon de barbier, 2 chaises, prix modique, libre, 525-4637. quo-24

ST-ROCH, près gare centrale, édifice commercial, 480 Caron, 529-9586, 872-9436. quo-25

RUE St-Joseph, centre des affaires, moderne, 1er mai, 525-5475, 683-0172. quo-28

BOUL. Charest près Langelier, 2 vitrines, chauffé, mai, 525-5475, 683-0172. quo-28

LOCAUX et bureaux, site central, dimensions désirées, stationnement, libres, 656-0163. quo-3

RUE St-Jean, magasin, vitrine, façade moderne, 12x28 pieds, plus sous-sol, conviendrait pour différents commerces, agences, libre immédiatement, prix sensé. Continental, courtiers, 651-2132. quo-11

1,800 PIEDS, chauffé, plancher tuile, conviendrait entreposage, petite industrie, vétérinaire, Ste-Brigitte Laval, 825-2807. quo-4

LOCAL pouvant servir salon coiffure, salle d'échantillons, etc. 864 de l'Eglise, Ste-Foy. quo-12

UN seul local disponible de 2,000 pieds, dans centre d'achats, avec 2 portes de service. Vaste stationnement. Idéal pour bureau d'affaires, compagnie de finance, banque ou commerce. 20 commerces déjà établis, disponible 1er mai 1969. Raymond De Rosa Inc., courtier, Tél. 651-4643. quo-5

LOCAL, chauffé, situé 315 rue Franklin, tél. 527-8637. quo-13

A louer ou à vendre, bâtisse industrielle, Ancienne-Lorette près Route 2, Boul. Duplessis, 2,000 pds et plus, chauffé, libre immédiatement. Rouleau, courtier, 653-9112, 653-9173. quo-15

EXCELLENT poste pour épicerie, avec logement privé à l'arrière. Tél. le soir à 524-8059. quo-14

LIMOILOU, 383 la Canardiere, local 82 x 20, chauffé, 2e, construction, 1964, libre 1er mars. 524-1567. 136-15

LIMOILOU, bureaux 2,350 p.c., entrepôt 5,000 p.c., chauffé, hauteur 10', portes 8 x 8. Construction moderne, libre immédiatement. Jean-Yves Lessard, 529-9551, 651-3868, Antoine Morin Associés, Courtiers. quo-14

530 COMMERCES A VENDRE

MOTEL 23 UNITES

MOTEL Martino, St-Romuald, comté Lévis, près Pont Québec, revenu intéressant. Information Laurent Lessard, 837-9809, 653-4945. W. Légaré Inc., courtiers. quo-25

DISCOTECK

ACCEPTERAIS bloc à revenus en échange. Hôtel 30 chambres, plus salle de danse moderne, pouvant accommoder 400 clients, spectacles, réceptions. Gros chiffres d'affaires certifié. Jean Chevrier, 623-3002, Société d'Administration, courtiers. quo-11

COMPTOIR-lunch, centre ville, bonnes conditions pour personne sérieuse. 653-5341, après 6 heures. quo-12

SALON de coiffure, à vendre, après 6 heures, 523-5377. quo-12

SALON coiffure, dans maison appartements, bonne clientèle, cause maladie. 681-1289. quo-18

COUR de démolition d'autos et de camions, plus de 400 unités modèles récents. Commerce près ville, très bon chiffre d'affaires. Ecrire Dépt. 902 Le Soleil. quo-17

SALON coiffure, rue St-Jean, dans centre commercial, prix raisonnable, 667-1358. quo-17

SALON de coiffure, 1ère Avenue, bon poste, tél.: 623-7780. quo-13

HOTEL, Rive-Sud, bon chiffre d'affaires, cause maladie, construction récente. Ecrire Dépt. 908 Le Soleil. quo-18

ROUTE de liqueurs, à vendre, avec camion. Tél. 667-0949. quo-19

SALON de coiffure, bien situé, bonne clientèle 661-2280, soir. quo-19

MAISONS de chambres, 10 unités, près Château Frontenac, face Terrasse, revenus très intéressants. 653-4945, W. Légaré, courtiers. quo-10

BEAUCE, hôtel à vendre, cause maladie. Tél. soir, 832-4768. quo-20

EPICERIE-boucherie, licenciée, maison 3 logements, revenu $85,000 année, prix $40,000, comptant $10,000, propriétaire. 523-6758. quo-21

COMMERCE de chambres et pension, moderne, rapporte $8,000. Tél. 523-5649. quo-24

ST-SAUVEUR, épicerie-boucherie licenciée, moderne, 2,000 pieds carrés, logement, chiffre d'affaires $160,000, conditions faciles. Echangerais pour bloc directement du propriétaire. Ecrire dépt. 928 Le Soleil. quo-24

LEVIS, magasin moderne, 2,500 pieds carrés, avec entrepôt et cave, plus 5 logements, pour tous genres de commerces, stationnement. 837-9251. quo-27

MERCERIE, vendre ou louer, avec son contenu, tél.: Montmagny, 248-1345, Québec, 683-7782. quo-10

HOTEL licencié, bien situé, acompte $20,000, revenu net $10,000, par an. Sylvère Desrochers, courtier, 681-8271. quo-10

EPICERIE et maison, succession, $15,000, acompte $4,000. Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-10

TABAGIE, snack-bar, face église. Affaires: $2,000 semaine. Etablie 35 ans. Comptant: $7,000. Cause maladie, 844-7837, Montréal. quo-3

10 MILLES Québec, épicerie-boucherie licenciée, plus logement, 5 pièces, affaires $180,000, prix $55,000. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-30

TABAGIE dans motel, sur Boul. Laurier, prix discutable. 667-3382, 653-8712. quo-20

BON commerce, cause transfert, importation radios, bijoux, bibelots, etc., bien situé. Tél. 523-7088. quo-4

SALON barbier, rénové, et propriété 8 revenus. 522-5961, 529-7174. quo-11

BOUCHERIE, fruits et légumes, vendre, prix d'occasion, centre ville, soir seulement: 527-6226. quo-4

RESTAURANT comptoir-lunch, bon marché, 522 Ouest Christophe-Colomb, 623-0595. quo-12

RESTAURANT Bar-Salon, capacité 100 personnes. Equipement et ameublement de 1ère classe. Chiffre d'affaires intéressant pour gens sérieux et connaissant la restauration seulement. Le seul restaurant Bar dans un rayon de 1 mille. Acompte minimum $10,000, balance discutable. Raymond De Rosa Inc., courtier. Tél. 651-4643. quo-5

RESTAURANT devra être transporté, fini pour l'hiver, équipement complet, 872-9644. quo-6

CORDONNERIE haute-ville, bonnes machineries, conditions paiement faciles, 842-1088. quo-13

GROSSE propriété avec commerce de chambres et de flats, quartier populeux, revenu net $14,000, acompte $6,000, échange accepté. Robert Blais, 663-9140, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

RESTAURANT, bar, salle, danse, banlieue, revenu net $25,000, acompte $20,000. Robert Blais, 663-9140, Société Administration et de Fiducie, courtiers, 683-1571. quo-11

RESTAURANT, motel licencié, situé sur route no 2, Grondines Est Co. Portneuf. Tél. 387-2295, 387-2338. quo-7

NETTOYAGE à sec, revenu $40 par jour et plus. 653-5198. quo-7

COMPTOIR-lunch à vendre, cause départ, $2,000. Tél. 522-1150. quo-7

VRAIE aubaine, rue St-Jean, tabagie en opération. Toute offre raisonnable considérée. Vente cause de maladie. Philippe Méthot, agent, Trust Royal Courtier, 656-9660, soir 623-4392. quo-10

LIMOILOU, restaurant face hôpital St-François d'Assise, avec bâtisse. C. Germain Courtage Immobilier, Yves Germain Courtier. 651-1234. quo-14

COMPTOIR lunch, bar laitier, des plus achalandés, situé terminus autobus ville Québec et banlieue. Acompte $5,500. Courtage Immobilier Yves Germain Courtiers. Demander E. Roy, 839-8606, 529-8121. quo-14

BANLIEUE, motel 16 unités plus résidence privée. Acompte $10,000, balance facile. Courtage Immobilier Yves Germain Courtiers. Demander E. Roy, 839-8606, 529-8121. quo-14

SALON de coiffure, $2,000. Tél.: 623-2568. quo-7

LA MALBAIE, hôtel de renommée à vendre, bons chiffres d'affaires, cause vente personne âgée, propriétaire garderait hypothèque. Société de Fiducie du Québec, courtier 529-0557, Raymond Dumas, 653-0785. quo-11

ST-PASCAL, aubaine, épicerie licenciée à vendre, ameublement évalué à $4,000 marchandises à $3,000. Loyer $130 mois, vente immédiate. Société de Fiducie du Québec, courtier 529-0557, Raymond Dumas, 653-0785. quo-11

EPICERIE licenciée, bien située, bonnes affaires, acompte $10,000. Immeubles Belvédère courtiers, 681-6358. quo-10

TABAGIE bien située, ventes $1,500 par semaine, acompte $6,000. Immeubles Belvédère, courtiers, 681-6358. quo-10

RESTAURANT avec la bâtisse, équipement récent, prix $12,500. Immeubles Belvédère, courtiers, 681-6358. quo-10

BANLIEUE, épicerie-boucherie avec propriété, 5 pièces, bonnes affaires, acompte $6,000. Immeubles Belvédère, courtiers, 681-6358. 13-12

TAVERNE avec bâtisse, logements, bien située, gros revenus, prix $140,000, acompte $50,000. Immeubles Belvédère, courtiers, 681-6358. 13-12

BANLIEUE, épicerie-boucherie licenciée avec propriété, grosses affaires, acompte $20,000. Immeubles Belvédère, courtiers, 681-6358. 13-12

531 COMMERCES A LOUER

PETIT magasin, 2 vitrines, 415 Dorchester (coin St-Joseph), avril, 527-8269. quo-12

HAUTE-Ville, salon coiffure, moderne, entièrement meublé, prix abordable, 3 chaises, vitrine, libre immédiatement. Continental, courtiers, 651-2132. quo-11

672 3-4 St-Vallier, salon barbier, tout équipé. Tél. 681-1938. quo-12

540 IMMEUBLES

VENDRE ou louer, centre des affaires, rue St-Joseph, 15,000 pieds, 4 planchers, épreuve du feu, ascenseur, prix d'aubaine. 522-6484, 651-2936. quo-25

IMMEUBLE à vendre, locataire ayant magasin A.A.A. avec bail de 25 ans, rapporte 9 pour cent net sur l'investissement, situé banlieue de Québec. Ecrire Chambre 1600, 555 Ouest Dorchester, Montréal. quo-10

545 PROPRIETES COMMERCIALES

ATTENTION CONSTRUCTEURS ! ! !

LIMOILOU près église, bâtisse commerciale à vendre. Possibilité de six logements six pièces. Hypothèque par propriétaire, libre 1er mai. Jean-Yves Lessard, 529-9551, 651-3868. Antoine Morin Associés, Courtiers. quo-14

EDIFICE commercial, centre ville, 12,000 pds, ascenseur, aucun comptant. 529-9051. quo-17

GIFFARD, près Boul. Ste-Anne. Construction neuve 35 x 75, bureaux et entrepôt. Libre 1er mai. Conviendrait pour imprimerie, plomberie, électricien. Aubaine. Jean-Yves Lessard, 529-9551, 651-3868, Antoine Morin Associés, Courtiers. quo-14

550 COMMERCES DEMANDES

PARTICULIER, achèterait hôtel-motel, épicerie, restaurant ou commerce. Ecrire, 353, 25e Rue, Québec 3. 523-6758. quo-18

URGENT, achèterais épicerie-boucherie, ou louerais local. Après-midi, 849-8255. quo-10

564 TERRAINS A VENDRE

TERRAINS, $575 CHACUN

8 TERRAINS, 112x90, près boul., voisin Golf Lorretteville, 626-2401. quo-26

SILLERY GARDENS

RUE Power, 2 terrains boisés: un 16,550 pieds carrés, l'autre 10,800 pieds carrés. Paul-D. Moisan, 681-2856, Montréal Trust, courtiers, 529-8841. quo-11

ATTENTION CONTRACTEURS

AVONS à St-Romuald, un choix considérable de terrains résidentiels, commerciaux, à prix d'aubaine, conditions faciles. Société de Fiducie du Québec, courtiers, 529-0557, Raymond Dumas, 653-0785. quo-13

CHARLESBOURG, Place des Chartres, 9,290 pds carrés, un 10,445', pouvant construire maisons 2 logements. 626-7982. quo-10

TERRAIN pour bloc appartements Ste-Foy, près Chemin St-Louis, boisé, côté fleuve. 653-4945, W. Légaré, courtier. quo-10

SILLERY, terrains résidentiels, de choix, boisés, toutes grandeurs. Roger Lacroix, 653-4945. W. Légaré, courtiers. quo-10

ANCIENNE-Lorette, 65x100, prêt à bâtir, $2,200. 653-9726. quo-19

LORETTEVILLE, proximité golf, église, écoles, prêt construire, conditions, 527-5309, 653-9740. quo-24

BOUL. Laurentien, Québec, coin Dorchester et de l'Espinay, terrain commercial, 22,845 pieds. Prendrais échange, 522-2793. quo-25

PROJET terrains en opération. 419 Boul. des Chûtes Bernières. 832-4170. quo-10

LEVIS, terrain 100,000 pieds, voisin voie ferrée, prix raisonnable, 837-8003. quo-28

RUE Seigneuriale, Beauport, terrain 80 x100, pour bloc appartements, 661-8914. quo-28

564 TERRAINS A VENDRE

BOUL. Rochette, Beauport, terrain 70x85, pour maison seule, tél. 661-8914. quo-28

BOISE, Ave Bellevue, Cap-Rouge, 70 x 115. Après 6 hres, 822-2340. quo-10

28 TERRAINS, Charlesbourg, 8 ou 16 logements, égouts, aqueduc. 523-6875. quo-3

VILLE Les Saules, rue St-Jean Baptiste, terrain 90 par 189, prix $3,700 comptant. J.-A. Turmel Inc., courtier, 529-2575. quo-10

TERRAIN 80 x 100, coin de rue, situé dans nouveau quartier Lévis, doit vendre particulier, 833-2577, après 6 heures. quo-11

POUR bloc à logements, commercial ou résidentiel, prêt construire, prix raisonnable. Rodolphe Corneau, Courtage Immobilier Yves Germain, courtiers, 667-3999, 529-8121. quo-14

DIRECTEMENT propriétaire, Place Général Vanier, 65 x 100. 681-0468, 683-0656. quo-10

AUBAINE, exceptionnelle, terrain 50 x 100, rue Villeneuve, près boul. Henri Bourassa. M. Maurice Villemure, 667-2193. Fiducie, Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-10

LAC St-Charles, boisés ou près lac privé, prix $300. Conditions $25 mois, 842-2841 ou 839-9374. quo-7

CHARLESBOURG, prêt construire, autobus, écoles, vue ville coin, $2600. 623-5718. quo-7

LAC Beauport, 50 arpents, $4,000. 524-9054, après 6 heures. quo-14

TERRAIN à vendre à Villeneuve, tél. 661-1129. quo-15

565 TERRES A VENDRE

ST-LAMBERT, 180 arpents, 19 bêtes cornes, grande maison, grange, étable, $8,000 comptant, balance facile. 523-6758. quo-18

LAC Beauport, 2 terres vendre ou échanger, très bien situées. 523-4124. quo-10

ST-JEAN Chrysostôme, terre à bois, 49 arpents, idéale pour amateurs d'autonnige, $50 l'arpent, au prix de l'évaluation municipale. 623-0711. quo-25

584 TERRES DEMANDEES

$100,000 à disposer, terres demandées, de toutes sortes, particulier. 523-6758. quo-13

PARTICULIER serait acheteur, terre, Québec, avec bâtisse si possible. Ecrire donnant l'endroit, grandeur, prix, au Dépt 163, Le Soleil. quo-6

VÉHICULES-MOTEURS

619 AUTOS A VENDRE

RINFRET AUTOS

1968 VOLKSWAGEN 1300, 11,000 milles, garantie. 1967, Volkswagen 1300. 1968 Renault R-8. 1964 Falcon, très propre. 1964 Vauxhall Viva. 50 rue Delisle, Lévis, 833-2133. quo-13

TURMEL AUTO

VOLVO 144, 1967, automatique, Rambler 1966, décapotable; Ford 1966, automatique; Epic 1966; Chevrolet 1967, sedan; Plymouth 1965, hard-top; Parisienne 1965, hard-top, 2 portes; Chevrolet 1965, automatique; Volvo 122-S, 1967, automatique; Rambler, décapotable. 1385 Dorchester, 522-2793. quo-14

CARILLON AUTOS INC.

AUCUN comptant, choix de 50 voitures de qualité, 1962 à 1968, 401, 1ère Avenue, 529-1323. quo-14

ALOUETTE AUTOMOBILE INC.

PEUGEOT 404, automatique, 1967, 404, manuelle, 1964-1965. Simca 1965. Rambler Rebel 1967, automatique. 332 St-Sacrement, 683-2967. quo-14

FORD 1962, 2 portes, 6, ordinaire, radio, propre, $475. 683-0719. quo-26

AUBAINE Volkswagen 1969, 1600, cause départ, 3,000 milles. 623-2968. quo-27

VALIANT décapotable, 1963, transmission manuelle, parfaite condition. Après 6 heures p.m., 832-4939. quo-10

RENAULT R-10, automatique 1966, très propre, mécanique parfaite. Tél. 661-7518. quo-10

CADILLAC 1968, 19,000 milles, tél. 651-3149. quo-4

SUNBEAM 1965, automatique, parfait ordre 842-3761. quo-4

PONTIAC 1966, V-8, automatique, Strato-Chief, propre, 50,000 milles, $1,500. 663-7210. quo-10

OLDSMOBILE 1965, Dynamic 88, décapotable, en très bon ordre. Jour, soir, 623-4882. quo-10

GRANDE Parisienne 1966, hard-top, 4 portes toit vinyle, parfaite condition, tout équipée, tél.: 832-8860. quo-10

AUBAINE Valiant 1965, automatique, 2 portes, 45,000, parfait, financement, 527-6245. quo-10

1961 A 1968, Chevrolet, Pontiac, Buick, Falcon, Anglia, Rambler, Ford. Aucun comptant, taxe, licence 1969 inclus. 1650 Boul. Capucins, 529-9012. quo-10

ENVOY Epic, 1966, de luxe, raison mariage. 653-7923, après 7 p.m. quo-10

RENAULT R-8, 1965, automatique, $625, cause auto fournie. 861-9373. quo-10

PONTIAC Laurentian, 1965, équipée, particulier, 653-4817. quo-10

PONTIAC Parisienne, 1966, tout équipée, hard-top, 2 portes, 872-9674. quo-10

AUCUN comptant, pour automobiliste si bonne position. 529-9012 ou 626-2946. quo-10

PARISIENNE 1965, décapotable, 8, automatique, radio, terme échange. 661-9203. quo-10

BEAUMONT, 1966, Super Sport, 8, état de neuf. Autorama, 661-9264. quo-10

CONTINENTAL 1964, 32,000 milles, un seul propriétaire, parfaite condition. 661-9203. quo-10

INTERNATIONAL 1960, avec gratte commandement 4 roues, moteur neuf, 661-9204 quo-10

ANGLIA 1961, $250 comptant. Tél. 626-7187. quo-10

1966 Volkswagen, modèle 1200, parfait état. St-Pascal Auto. 529-0628. quo-12

1964 EPIC, très propre, peu de comptant, 833-2133. quo-11

FIREBIRD, 400, 1967, tout équipée. Tél. 523-3853 ou 524-6368. quo-15

DATSUN 1600, 1969, de luxe, 1,700 milles, prix raisonnable. 681-6978. quo-11

1965 Comet 404, 6, automatique, radio, condition, échange accepté, 626-6331. quo-10

1967 COUGAR, équipement complet, toit vinyle, condition, échange accepté. 626-6331. quo-10

ANGLIA 1963, $300, propriétaire dame. Tél. 522-0202. quo-12

1964 IMPALA, hard-top, 4 portes, équipement complet, condition. 626-6331. quo-10

1964 CUTLASS, décapotable, équipement complet, spécial $700. Roy Automobile. 626-6331. quo-10

VOLKSWAGEN 1968, de luxe, état neuf, 11,000 milles, garantie transférable. Entre 6 et 7.30 527-8150. quo-11

FORD Galaxie, 1962, transmission ordinaire, 4 portes, très propre. 839-8490. quo-11

1963 FAIRLANE, 500, automatique, radio, aucun comptant, $22 mensuellement. 626-6331. quo-10

MERCURY Parklane, 1964, équipée, très propre, parfait ordre, aubaine. 653-3978. quo-10

1967 CAMARO, 327, hard-top, automatique, avec garantie, condition, 623-9843. quo-11

JEEP, Pick-up, 1-2 tonne, 4x4, Flat Nose, très propre, parfaite condition. Tél. 626-0365. quo-10

1965 Chrysler Windsor, sedan, équipement complet. St-Pascal Auto, 529-0628. quo-12

1964 CHEVROLET Impala, Super sport, automatique. St-Pascal Auto, 529-0628. quo-12

BEAUMONT, Station-wagon, 6, automatique, parfaite condition. 2325, 4e Avenue. quo-11

VALIANT 1960, 6 ordinaire, excellente condition, mécanique parfaite, $175. 667-1887. quo-10

CADILLAC 1964, sedan de ville, hard-top, directement propriétaire, 837-2661. quo-4

CAMARO 1967, 13,000 milles, excellente condition, directement propriétaire, 525-5369. quo-12

1966 MUSTANG, 6 cylindres, 3 vitesses, radio, Roy Automobile, 626-6331. quo-10

PONTIAC 1966, état neuf, sedan, automatique, radio, 27,000 milles, peinture originale, jamais sortie l'hiver, $1,275. 653-8189. quo-10

METEOR S-33, 1966, hard-top, 2 portes, équipement complet, moteur 428, stéréo, 822-1888, 693-6187. quo-12

CHEVROLET 1966, Biscayne, V-8, automatique, propre, 4 portes, radio, 661-1434. quo-10

VOLKSWAGEN 1300, 1966, 31,000 milles, parfait ordre, cause maladie, 623-5386. quo-12

MERCURY Parklane, 1965, hard-top, toit vinyle, équipement complet, bon ordre. 623-5706. quo-19

25 AUTOMOBILES, marques populaires, 1962-1968. 350 Croix-Rouge, 529-5834. quo-12

FORD Fairlane, Fastback, 1968, 14,000 milles, 623-9100, départ. quo-10

JEEP Willis, gratte, pouvoir sur 4 roues, en ordre. Tél. 626-0589. quo-10

619 AUTOS A VENDRE

PARISIENNE Super Sport, 1965, décapotable, 327, couleur mauve, en bonne condition, $1,500. Tél. 522-4469. quo-12

1965 COMET, 8, automatique, propre, radio, condition facile, 529-3383, 833-7542. quo-12

CHEVROLET Bel-Air, 1966, 8 cylindres, automatique, radio, propre, Mackey. 529-6548. quo-12

CONSUL 1959, refait à neuf, $125. 525-7838. quo-13

DODGE 1965, Polara, 32,000 milles. Tél. St-Malachie, 642-2067, Québec, 523-1929. quo-10

1966 PONTIAC Laurentien, V-8, automatique, bas millage. 661-4894. quo-13

PLYMOUTH 1965

Gains d'Arvida et de Kénogami en 1re ronde "A"

Après que la première ronde éliminatoire "B" eut été complétée samedi après-midi, deux joutes compléteront la deuxième cet avant-midi alors que les Lions de Richmond Hill, champions de cette classe et grands champions l'an passé, joueront leur premier match dans le 10e tournoi.

Les Lions de Richmond Hill, qui avaient battu Pointe-Gatineau en finale l'an dernier, seront opposés à une autre équipe de la Gatineau à 10.05 heures ce matin. Dans la joute suivante à 11.10 heures, dans cette même classe, Buckingham rencontrera Charlottetown pour compléter la deuxième ronde éliminatoire en vue de la ronde quart de finale qui sera jouée en entier mercredi.

Les deux équipes de la région du Saguenay - Lac - Saint - Jean en lice dans la classe "B", les Orioles d'Arvida et les Canadiens de Kénogami ont franchi la première ronde éliminatoire avec succès en gagnant deux des quatre dernières joutes qui ont complété cette ronde initiale.

Arvida, qui avait atteint la ronde quart de finale l'an dernier, a éliminé Richmond avec une victoire de 7-2 tandis que Kénogami a supplanté Asbestos par 5-2. Arvida sera opposé au Neufchâtel à 2.55 heures demain après-midi au centre sportif de Sainte-Foy.

Gérald Tremblay et Peter Lee ont réussi un tour du chapeau chacun dans le triomphe des Orioles tandis que Sylvain Hudon et Réal Fortin ont marqué deux buts chacun pour conduire Kénogami à la deuxième ronde. Cette dernière équipe avait été éliminée dès la première ronde l'an dernier; par Orsainville qui sera son adversaire de deuxième ronde demain après-midi à 4.30 heures à l'aréna de Sainte-Foy.

Pointe-Catineau et La Tuque sont sortis vainqueurs des deux autres joutes "B" jouées samedi. Pointe-Gatineau a enrégistré le troisième blanchissage de la journée en battant Deerfield par 11-0 alors que André Moreau a réalisé un tour du chapeau. Claude Tremblay a également marqué trois buts dans la victoire de La Tuque par 8-1 sur les Cubs de Hershey qui ont été éliminés pour la deuxième année d'affilée dès leur première présence dans le tournoi.

Pointe-Gatineau et La Tuque disputaient ce matin leurs joutes de deuxième ronde contre Montmorency et Saint-Georges de Beauce respectivement, à l'aréna du parc Victoria.

Duberger, l'autre espoir de la ville et la région de Québec avec Orsainville et Montmorency avant les joutes de ce matin, attend le vainqueur du match Richmond Hill-Gatineau en ronde de quart de finale et cette joute des Lionceaux de Duberger sera jouée à 11.10 heures demain matin. (J. A.)

L'ARBITRE NE TOLERE PAS LA REVANCHE — Pointant le doigt en signe de réprimande, l'arbitre Pierre-Paul Dorion intervient rapidement pour empêcher un joueur de l'équipe de Peterborough de prendre sa revanche.

Rosemont, Sherbrooke et Boston surprennent dans la classe "AA"

par Jacques ARTEAU

Parmi la vingtaine d'équipes qui ont été éliminées en fin de semaine dans le 10e tournoi international de hockey pee wee qui a accusé une baisse d'environ 7,500 entrées comparativement à 1968, l'équipe de Sainte-Foy est du nombre après avoir été écartée de la compétition en première ronde de la classe "AA" pour la première fois en dix ans.

Alors que deux équipes de la région québécoise étaient à l'oeuvre en fin de semaine, cette élimination du Sainte-Foy hier soir ne fut pas un désastre complet puisque les Aiglons de Lévis avaient déjà causé une agréable surprise dans la première joute samedi matin en passant à la ronde quart de finale "A" alors que dans l'après-midi, le tournoi reçut la visite de la princesse Grace de Monaco.

DEUX CHAMPIONS DE 1968 EN SCENE

Après quatre jours de compétition, il restait 67 équipes en lice sur le record de 107 dont 36 du Québec avant les joutes d'aujourd'hui alors que deux champions de classe entrent dans la compétition, dont Richmond Hill, champion "B" et grand champion l'an dernier. L'autre champion en 1968 faisant sa première présence dans le 10e tournoi aujourd'hui est Shopsey's, champion "AA", qui affrontera London à 5.35 heures cet après-midi, au Colisée.

Dix-huit joutes sont au calendrier de la 5e journée du tournoi qui se déroulera à deux endroits simultanément aujourd'hui. Dix seront présentées au Colisée dont cinq de classe "AA" et huit à l'aréna du parc Victoria dont cinq de classe "C". Demain, en plus de dix joutes au Colisée, six seront disputées au centre sportif de Sainte-Foy dont le match de 2e ronde de "AA" Patros-C.J.M.S. à 5:35 heures.

ROSEMONT SURPREND

L'équipe du Comité des Jeunes de Rosemont a causé une forte impression dans la classe "AA" en fin de semaine en remportant deux victoires consécutives aux dépens d'équipes torontoises pour avancer en troisième ronde. Rosemont a supplanté le Duffield de Toronto par 6-3 dans la dernière joute samedi soir, puis a causé une aussi forte surprise en battant Wexford de Toronto par 4-2 hier midi, éliminant ainsi un des deux demi-finalistes de la classe "AA" l'an dernier. Par contre, l'équipe torontoise qui avait éliminé les Castors en demi-finale "AA" l'an passé, Christie a éliminé facilement Leaside par 8-0.

Par ailleurs, Etobicoke qui avait atteint la ronde quart de finale en 1968, a gagné son premier match, 5-2 contre Don Mills tandis que le Dorset Park, éliminant York Mills 6-1, restait la seule équipe de Scarboro en lice dans la classe "AA" après que Peterborough eut éliminé Scarborough par 3-1.

Si l'équipe de Sainte-Foy a déçu en pliant 6-3 devant le St-Pat's de Sherbrooke, les jeunes Américains de Boston ont donné une des meilleures performances de la journée en éliminant Faustina de Toronto par 4-1 dans la dernière joute de la fin de semaine.

Victoire surprise de Caughnawaga sur l'équipe d'Amos

Après l'élimination de Rimouski qui avait atteint la finale "B" l'an dernier, une autre surprise importante est survenue dans la classe "C" samedi quand le finaliste contre Princeville en 1968, Amos a été écarté de la compétition par les Indiens de Caughnawaga.

Huit joutes seront disputées dans la classe "C" aujourd'hui dont trois au Colisée et les autres à l'aréna du parc Victoria et il ne reste plus qu'un seul match pour compléter la deuxième ronde éliminatoire demain alors que sera également entamée la ronde quart de finale.

Avec Les Saules, Charny, Pont - Rouge et Valcartier demeurent les plus sérieux espoirs de la région de Québec dans cette classe, le champion de 1968, Princeville disputera sa deuxième joute dans le 10e tournoi à 2.55 heures contre Kentville, Nouvelle - Ecosse. Les Saules affronteront Saint - Marc des Carrières, demi - finaliste de 1968, à 1:50 heure cet après-midi à l'aréna du parc Victoria et Pont -Rouge sera opposé à Windsor à 4.30 heures au même endroit. Charny jouera demain après - midi à 2.55 heures au Colisée contre le gagnant du match Indiens du Québec - Murdochville ce matin.

AMOS ELIMINE

Les Indiens de Caughnawaga ont causé la deuxième surprise majeure du 10e tournoi samedi après - midi quand ils ont éliminé Amos par 7-2. Robert Simpson s'est révélé le joueur - vedette du jour avec quatre buts et deux aides dans la victoire des Indiens, qui le lendemain, ont mérité le droit de participer à la série indienne samedi prochain en battant les Indiens de La Tuque par 4-3 au patro Roc - Amadour.

Dans les trois autres joutes de classe "C" jouées samedi, Thornhill, champion "C" en 1967, a remporté le plus imposante victoire de la journée en écrasant Thurso par 12-0. Borden a éliminé facilement Sainte-Anne-des-Monts par 9-0 et Windsor a causé une autre surprise dans cette classe en éliminant Rockliffe par 7-2. Cette dernière formation avait remporté le championnat à deux reprises dans l'histoire du tournoi, en 1961 et 1965. (J. A.)

AMERE DEFAITE — Assis sur un banc dans la chambre des siens, ce jeune joueur de l'équipe de Sainte-Foy a du mal à accepter la défaite.

Les Aiglons de Lévis dans la ronde quart de finale "A"

Répétant leur exploit de l'an dernier, les Aiglons de Lévis ont causé une agréable surprise en fin de semaine en passant à la ronde quart de finale dans la classe "A".

Ce fut l'unique joute de cette calsse disputée samedi, alors que les Aiglons qui furent les premiers à sauter sur la glace pour la première joute de la journée, ont éliminé les Marquis de Jonquière par 6-3. Aucun autre match n'a été joué dans cette classe en fin de semaine et les équipes en lice pour le trophée Jean Béliveau bénéficieront d'une autre journée de relâche aujourd'hui avant de reprendre la compétition demain.

AGREABLE SURPRISE

Disputant la troisième joute dans la première ronde éliminatoire de cette classe depuis l'ouverture du 10e tournoi, les Aiglons ont répété leur exploit de 1968 en avançant en deuxième ronde pour la deuxième année consécutive. Les Aiglons, qui ont vu les Marquis égaler le pointage vers la mi-chemin de la troisième période, ont littéralement explosé avec trois buts sans réplique pour s'acheminer vers la victoire. Gaétan Paquet a dirigé l'attaque des Lévisiens avec deux buts et deux aides.

Les jeunes protégés d'André Marchesseault disputeront leur prochain match mercredi à 1.50 heure contre le gagnant de la joute Watertown-Barrie demain matin.

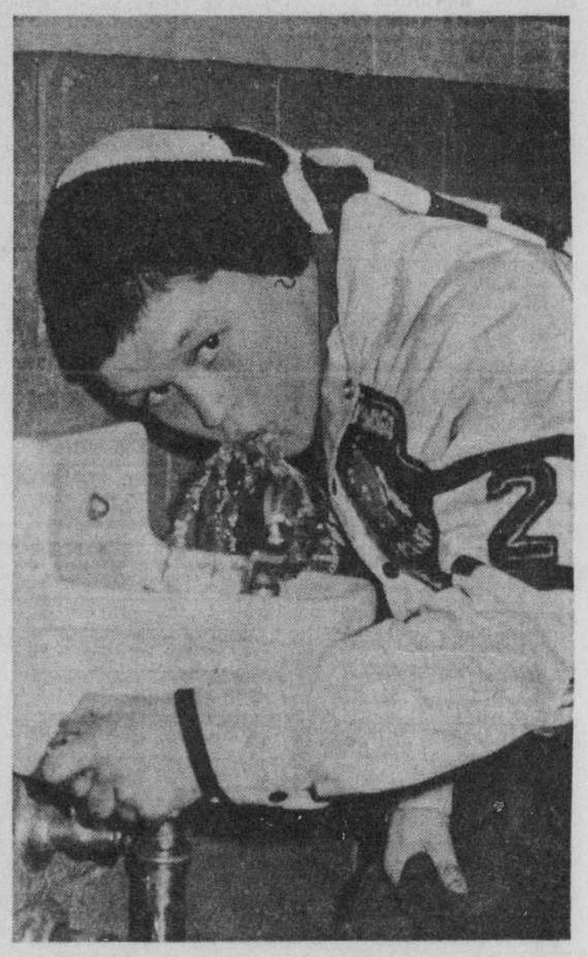
JOURNEE DE REPOS

Aucun autre match "A" n'a été joué hier et les équipes profiteront d'une autre journée de repos aujourd'hui.

Les équipes de classe "A" reprendront la compétition demain à compter de 9.00 heures du matin, au Colisée. Dans les dix joutes à l'affiche demain au Colisée, cinq sont prévues dans la classe "A" dont trois d'affilée dans l'avant-midi.

Dans l'une de ces joutes, Pointe-Claire, champion du tournoi précédent, entrera dans la compétition en affrontant Valleyfield à 11.00 heures demain matin. Par ailleurs, l'un des deux espoirs de la ville et la région dans cette classe, les Bourgeois de Charlesbourg figureront pour la première fois dans le 10e tournoi demain soir à 5.35 heures contre Côte Saint-Luc. (J. A.)

LE CHARME D'UNE PRINCESSE — Aussitôt après avoir fait une mise au jeu lors du match Arvida-Richmond samedi, la princesse Grace de Monaco fut littéralement prise d'assaut par les joueurs des deux équipes qui se sont précipités autour d'elle en quête d'une poignée de mains.



GORGEE D'EAU MERITEE — Ce jeune joueur indien de Caughwanaga, Robert Simpson, méritait bien une gorgée d'eau après avoir enfilé quatre buts et obtenu deux aides dans la victoire de son équipe samedi.

10e TOURNOI PEE WEE

AUJOURD'HUI

(Colisée)

A.M.
9.00—Indiens du Québec vs Murdochville "C"
10.05—Richmond Hill vs Gatineau "B"
11.10—Buckingham vs Charlottetown "B"

P.M.
12.45—Castors (Québec) vs LaSalle "AA"
1.30—Labrador vs Valcartier "C"
2.55—Princeville vs Kentville "C"
4.30—Young Nationals vs Oshawa "AA"
5.35—London vs Shopsey's "AA"
7.00—Winnipeg vs Sherbrooke "AA"
8.15—Saint-Jean (N.-B.) vs Young Rangers "AA"

(Aréna du Parc Victoria)

A.M.
9.00—Pointe Gatineau vs Montmorency "B"
10.05—La Tuque vs Saint-Georges de Beauce "B"
11.10—Harvey's vs Etobicoke "AA"

P.M.
12.45—Indiens (Caughnawaga) vs Borden "C"
1.50—Saint-Marc des Carrières vs Les Saules "C"
2.55—Saint-Joachim vs Waterloo "C"
4.30—Pont-Rouge vs Windsor "C"
5.35—Saint-Fidèle de Charlevoix vs Thornhill "C"

DEMAIN

(Colisée)

A.M.
9.00—Drummondville vs Brampton "A"
10.05—Watertown vs Barrie "A"
11.10—Valleyfield vs Pointe-Claire "A"

P.M.
12.45—Pont-Rouge - Windsor vs gagnant Princeville-Kentville "C"
1.50—Gagnant St-Joachim-Waterloo vs gagnant Saint-Fidèle de Charlevoix-Thornhill "C"
2.55—Gagnant Indiens (Québec)-Murdochville vs Charny "C"
4.30—Shawinigan vs Port Huron "A"
5.35—Côte Saint-Luc vs Charlesbourg "A"
7.00—Gagnant Castors (Québec)-LaSalle vs Rosemont "AA"
8.15—East York vs Cedar Hill "AA"

(Aréna de Sainte-Foy)

P.M.
1.50—Toronto Christie vs Boston "AA"
2.55—Neufchâtel vs Arvida "B"
4.30—Kénogami vs Orsainville "B"
5.35—Patros vs C.J.M.S. (Montréal) "AA"
7.00—Goulding Park vs Swiss Chalet "AA"
8.15—Peterboro vs Dorset Park "AA"

Chantigny s'interroge sur la validité des tournois "pee-wee"

Par Réal LABERGE

MONTMAGNY — Toute sentimentalité mise à part, le commissaire à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports, M. Louis Chantigny, a exprimé l'opinion, samedi soir à Montmagny, qu'il y avait réellement lieu de s'interroger sur la valeur intrinsèque de compétitions sportives tels que les tournois "Pee-wee".

Répondant aux questions d'un groupe de deux à trois cents dirigeants des organismes sportifs et de loisirs de cette ville, à l'occasion d'un banquet de nomination des athlètes de l'année à Montmagny, M. Chantigny a remarqué que "nous n'avons pas encore en mains toutes les données qui permettent de juger du problème, sur lequel des sociologues, des pédagogues et des médecins devraient se pencher et qu'on devrait étudier en profondeur, pour déterminer une fois pour toutes si ces compétitions sont bonnes ou mauvaises".

Il ajoutait que si on abordait la question en personnes sérieuses ou en tant qu'éducateurs, responsables, on devait se demander si les avantages de tels tournois l'emportaient sur certains dangers ou si ces compétitions rendaient plus service aux organisateurs qu'aux enfants.

Charland apostrophe le recordman

Jacques Charland, le célèbre sauteur de Trois-Rivières, est en voie de se créer la réputation du Toe Blake du ski. Le coach de l'équipe nationale de sauts est un perfectionniste qui regarde les acrobaties de ses sauteurs avec un oeil critique.

Zdaneck Mezl, un étudiant à l'université de Montréal et membre de l'équipe du Canada, avait encore à ses oreilles les applaudissements d'une foule enthousiaste qui venait de saluer un formidable bond de 202 pieds, un nouveau record pour le Mont Sainte-Anne, et tout l'Est du Canada, hier, qu'il avait devant lui un Charland au regard sévère. Jacques qui prépare son équipe pour le championnat mondial de l'an prochain n'était pas content de l'atterrissage.

"Je veux que tu fasses un effort à l'atterrissage, lui lança-t-il. Quand est-ce que tu vas te décider à gagner ces précieux points de style? Je veux que tu apprennes à faire un écart et je veux que tu cesses de t'écraser sur tes skis à l'arrivée."

Et Charland de poursuivre ses recommandations sur le ton du professeur qui n'arrive pas à faire entrer la leçon dans la tête de son élève. Curieux de comité de réception pour un type qui venait d'éblouir la foule réunie aux abords du tremplin de 50 mètres.

Mezl qui est d'origine scandinave mais qui s'exprime en excellent français, ne se démonta pour si peu: "Charland a raison, fit-il, mais je suis quand même content de mon saut, tu ne peux pas savoir comment."

Le sauteur de 19 ans qui en compagnie de Claude Trahan représentait l'équipe nationale à ce championnat provincial, devait prouver plus tard que son bond n'était pas du toc quand il réalisa un second élan de 200 pieds dans des circonstances beaucoup plus difficiles.

Le point critique sur le tremplin de Beaupré ne va guère au-delà de 205 pieds. Plus loin c'est l'atterrissage catastrophique sur le plat avec le risque d'un accident épouvantable. Après le premier saut de 202 pieds exécuté dans des conditions impeccables de température et de neige, les organisateurs amputèrent trois pieds au tremplin, au point de l'envol, afin d'éviter les risques d'accident.

La chute ainsi raccourcie, Mezl n'exécuta pas moins son admirable vol plané sur 200 pieds rejetant à l'arrière Claude Trahan qui a tout le moins voltigé dans un style impeccable pour capturer le second rang chez les seniors.

Tremplin recouvert de plastique

On a vu évoluer, hier, sur ce tremplin de nombreux jeunes de 14 et 15 ans, ce qui est le signe que la cassure qu'a malheureusement connue ce spectaculaire sport est en train de se combler. Il y avait beaucoup d'enthousiasme chez les organisateurs, notamment chez André Donaldson, Walter Moisan, Henri Picard et autres. Après tout, ce bond de 202 pieds a été réalisé par un jeune athlète de 19 ans. Il égalise le sommet pour l'Est qui a été établi à Ottawa sur un tremplin supérieur de 60 mètres.

Habituellement, le tremplin de 50 mètres de Beaupré et celui de 25 mètres du Lac Beauport ne sont mis en état de servir que lors des compétitions. Cependant un tremplin naturel de 20 mètres disponible pendant tout l'hiver sert présentement à former de jeunes sauteurs de Beaupré. Ce qui signifie, avec cette formule poussées de jeunes, qu'il sera bientt rentable d'entretenir à l'année longue l'ouvrage de 50 mètres.

L'enthousiasme vis-à-vis la renaissance de ce sport est tellement grande qu'on songe à mettre le tremplin de 50 mètres en état de fonctionner dès septembre prochain. Et oui en septembre, alors qu'il n'y a pas encore de neige.

Un recouvrement spécial de plastique pour la chute et l'atterrissage rend la chose possible. Ces tremplins où la neige n'est plus nécessaire existent en Europe où ils connaissent un formidable succès.

L'investissement n'est que de l'ordre de $15,000 ce qui rend l'entreprise réalisable.

Sur la brèche

L'instructeur de l'équipe midget de la Zone, Pierre Lortie, a la certitude que la région de Québec sera bientôt représentée sur l'équipe nationale du Canada grâce à l'élaboration de programmes de compétition, et il nomme six jeunes skieurs qui ont de sérieuses chances d'atteindre cet objectif: Charles Dallain, François Roy, Georges Morisset, Jean Beaulieu, Marc-André Renaud et Guy Desrosiers.

Les As de Québec n'auraient pas été si mauvais dans cet échec de 3-0 à Rochester, hier soir, mais Vic Stasiuk a eu recours à la méthode d'un homme qui ne sait plus quel chemin emprunter quand il a renvoyé ses hommes sur la glace après le match ... Stasiuk donne tout de même la preuve que les difficultés des As lui font terriblement mal.

André Lacroix y est allé de trois buts dans le week-end, et c'est peut-être là l'indication qu'il est définitivement en route ... Camille Henry n'arrive pas à se dégager de sa léthargie comme compteur de buts, mais il n'en a pas moins préparé la stratégie de quatre buts dans ses deux dernières rencontres ... D'ici la fin de l'hiver, dans un effort pour dégager les Leafs de l'ornière, Punch Imlach a pris la décision de n'utiliser que l'avion pour les déplacements de son équipe.

L'ancien record du tremplin du Mont Sainte-Anne était de 198 pieds, et cette marque appartenait à celui qui l'a brisé, hier, Zdaneck Mezl ... Mais ce record n'avait jamais été officiellement reconnu tandis que celui de 202 pieds est définitivement homologué.

Charland conseille Mezl

L'Américain Moulton sort vainqueur des courses de chiens du Carnaval

par François ROY

Aux guidons de son traineau tiré par une meute de 14 chiens de race husky sibériens, l'Américain Dick Moulton, de Center Harbor, New Hampshire, a réussi à surmonter un retard d'une minute au début de la deuxième étape hier après-midi, pour totaliser le meilleur temps de la classique internationale de chiens du Carnaval d'hiver. Moulton, vainqueur de la première étape de cette course samedi disputée à Ville de Vanier, a quand même décroché la victoire finale avec un temps total de 2 heures, 27 minutes 1 seconde.

Son plus dangereux rival, Johnnie Piscopo jr, de Laconia, New Hampshire, qui s'était classé troisième à la première étape, a enregistré le meilleur temps de la deuxième avec 1 heure 13 minutes, 30 secondes pour un total de 2:28.16.

Eddy Sylvain du Lac Beauport, qui avait de bonnes chances de décrocher les honneurs de ce dog-derby du Carnaval une troisième fois après être sorti vainqueur en 1967 et 1968, a quand même soulevé les acclamations d'une foule estimée à plusieurs milliers de spectateurs, quand il est entré au fil en un temps de 1:15.06 qui a ajouté à son premier temps de 1:13.16 lui a valu la troisième position en 2:28.22.

Et par coincidence, quand le Bonhomme Carnaval est apparu en sautillant sur l'avenue Proulx à peu de distance du départ, le grand vainqueur Moulton se préparait à occuper sa position de départ. Quand le Bonhomme est signalé le démarrage de Moulton, une motoneige arrivant par derrière, effraya l'attelage du musher américain et ce n'est qu'après quelques précieuses secondes que les chiens reprirent leur élan.

Moulton s'est vu remettre le trophée du Bonhomme Carnaval et la première bourse. Le trophée du meilleur conducteur et champion de la province a été décerné à Eddy Sylvain tandis que Paul-Emile Têtu de Saint-Agapit, comté de Lotbinière, a reçu l'honneur décerné au plus vieux "musher" pour sa 10e participation à cette classique.

L'un des plus désappointés de cette course a sûrement été le vétéran Wilfrid Lépine, vainqueur du récent dog-derby de St-Paul, Minnesota qui en dépit de ses 54 ans est aussi fringant que les chiens qu'il dirigeait.

"Si j'avais eu mes deux meilleurs chiens, je suis certain que j'aurais gagné ça", de nous dire Lépine en présence de Gérard Lapointe, vice-président de la piste de courses de Québec qui commanditait son attelage.

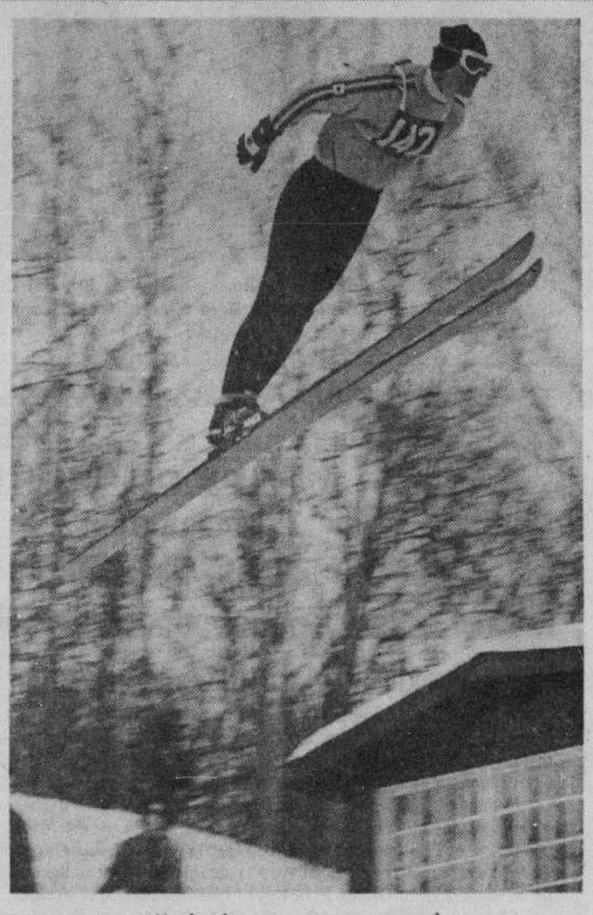
Chez les femmes en compétition, c'est la toute jeune Debbie Molburg, de Center Harbor, New Hampshre, qui l'a emporté avec un temps total de 2 heures, 35 minutes, 10 secondes sur une autre Américaine très bien connue dans ce sport, la blonde Jane Bryar, de la même ville.

Si un trophée avait été à l'enjeu pour le plus courageux "musher", c'est probablement Lee Fishback de Nevada City, de Californie, qui l'aurait obtenu car en dépit de son 22e rang sur les 29 qui ont terminé, il n'a pas perdu son sourire. Tout comme pour Claude Boisvert, de Lévis, qui n'avait que cinq chiens à son traineau mais qui n'a pas hésité à se lancer en course pour terminer en 18e position en 2:51.58.

Voici les résultats:

1—Dick Moulton, 1:12.26, 1:14.41, 2:27.01; 2—Johnny Piscopo, 1:14.46, 1:13.30, 2:28.16; 3—Eddy Sylvain, 1:13.16, 1:15.06, 2:28.22; 4—Jean Bastien, 1:15.14, 1:14.10, 2:29.24; 5—Malcolm McDougall, 1:15.43, 1:14.06, 2:29.49; 6—Marcel Plante, 1:15.30, 1:14.56, 2:30.26; 7—Debby Molburg, 1:17.21, 1:17.49, 2:35.10; 8—Origène Dufour, 1:18.07, 1:17.44, 2:35.51; Wilfrid Lepine, 1:18.38, 1:19.06, 2:37.44; 10—Lucien Therrien, 1:17.42, 1:20.21, 2:38.03; 11—Réjean Dubé, 1:21.07, 1:19.20, 2:40.27; 12—Roger Grondin, 1:19.03, 1:24.08, 2:43.11; 13—David Hobbs, 1:21.22, 1:24.13, 2:45.35; 14—Dawson McVeetors, 1:23.57, 1:22.15, 2:46.10; 15—Gaston Gosselin, 1:28.02, 1:18.31, 2:46.33; 16—Donald Molburg, 1:25.23, 1:25.56, 2:49.29; 17—P.E. Têtu, 1:24.57, 1:25.26, 2:50.26; 18—Claude Boisvert, 1:29.16, 1:22.42, 2:51.58; 19—Jane Bryar, 1:26.15, 1:26.09, 2:52.24; 20—Jack Campbell, 1:26.16, 1:27.42, 2:53.56; 21—Hercule Roy, 1:30.23, 1:26.06, 2:56.29; 22—Lee Fishback, 1:28.55, 1:36.00, 2:58.55; 23—Marcel Lévesque, 1:32.10, 1:31.03, 3:04.13; 24—Michel Grondin, 1:32.31, 1:33.40, 3:06.11; 25—André Bissonnette, 1:35.13, 1:33.40, 3:08.53; 26—Jean-Guy Drapeau, 1:41.16, 1:39.43, 3:20.59; 27—Denis Proulx, 1:43.08, 1:40.22, 3:23.30; 28—Maurice Daigle, 1:50.30, 1:43.37, 3:34.07; 29—Paul Sauvageau, 1:47.27, 1:52.05, 3:39.32.

Le champion Dick Moulton cajole son meneur



Mezl planant vers un record

Saut record de 202 pieds

L'étudiant de l'université de Montréal, Zdaneck Mezl, de l'équipe nationale de sauts du Canada, a éclipsé, hier après-midi, le record du tremplin de 50 mètres du Mont Sainte-Anne, avec un saut fantastique de 202 pieds, s'assurant par le fait même le championnat provincial de sauts à ski.

Du même coup, le sauteur de 19 ans, a égalé le record de sauts de l'Est du Canada, marque qui avait été établie en 1967 par le Suédois bien connu, Kiell Sjoberg, qui avait exécuté un bond de 202 pieds sur le tremplin du club de ski Ottawa, au camp Fortune.

Sjoberg avait accompli l'exploit à l'aide d'un tremplin de 60 mètres, tandis que Mezl ne disposait que d'un ouvrage de 50 mètres, hier après-midi, par une température et des conditions de neige favorisant cependant un tel brio.

Dans une seconde tentative, l'étudiant montréalais a été à nouveau remarquable réalisant un saut de 200 pieds et repoussant Claude Trahan, de Trois-Rivières, au deuxième rang de cette épreuve. Trahan a réalisé des sauts de 195 et 186 pieds dans un style superbe.

Avec des bonds de 155 et 165 pieds, Peter Wilson, d'Ottawa, est devenu le champion junior du Québec. Les gagnants des autres épreuves réservées aux juniors ont été Pierre Bolduc, du Mont Carmel, René Lessard, de la Beauce, et Marc Brousseau.

Sehl éclipse ses rivaux sur sa moto

par Claude GOYETTE

Plus de 5,000 spectateurs en ont eu pour leur argent, samedi après-midi lorsqu'ils se sont déplacés pour assister aux courses de motos sur glace à la piste de courses Jacques-Cartier. Voir durant tout un après-midi des conducteurs filer à des vitesses de plus de 80 milles à l'heure sur une piste glissante et cahoteuse au risque de leur vie et avoir en plus la chance d'apercevoir la jolie silhouette de la princesse Grace de Monaco, on peut affirmer que c'est une journée bien remplie et fertile en émotions.

Les compétitions venaient à peine de commencer qu'un coureur, Croff Salzer d'Hamilton, Ontario s'est fracturé une jambe à la suite d'un dérapage dans un virage et d'une embardée fracassante au cours de la course - élimination "lightweight senior expert". Un autre conducteur a perdu la maîtrise de son bolide dans la deuxième course pour se retrouver dans une mauvaise posture alors qu'il s'est fait cramponner dans le dos par un autre concurrent qui n'a pu l'éviter. C'en était fini pour les accidents mais le spectacle ne faisait que commencer à nous emballer. Les trois courses suivantes nous permirent de goûter encore plus l'enivrement de la vitesse et de mesurer l'ampleur des risques encourus par les "démons de l'enfer". Les coureurs ne ménageaient aucun effort durant ces courses - élimination dans le but d'obtenir une bonne position de départ pour les semi-finales et les finales.

L'intrépide Dave Sehl a été la vedette incontestée de la journée alors qu'il a remporté des victoires spectaculaires dans la classe "lightweight senior et expert" et dans celle des "experts". Il a dû essuyer une certaine opposition de la part de Ron Wheatly de Montréal et de Jean-Guy Bibeau de Ville de Vanier mais il semblait vraiment trop puissant et téméraire pour ses adversaires. Cet athlète de Watertown, Ontario valait à lui seul le prix d'entrée par sa façon audacieuse d'effectuer ses virages ne penchant sa moto presque jusqu'au sol.

Il ne faudrait pas passer sous silence la magnifique tenue de Bill Hesketh du Québec qui a remporté la finale "lightweight junior", celle de Donald Ego de Scarborough, Ontario qui a gagné la finale "junior" et le gagnant du "senior", Dave Cunningham.

En résumé, une journée intéressante pour les coureurs qui se sont partagé $2,500 en bourses, pour les spectateurs qui ont été sur le qui-vive tout l'après-midi et pour les journalistes qui se sont débattus pour trouver des renseignements. Une seule ombre au tableau, l'absence d'Yvon Duhamel qui avait tout balayé, l'année dernière.

LE ROI DE LA MOTO — Dave Sehl (21) a été la vedette incontestée des compétitions de moto. On le voit alors qu'il exécute un virage à sa façon typique et à une vitesse folle.

Vendredi, 14 février à 7 hres p.m.
OUVERTURE DU
TOURNOI D'ECHECS DU CARNAVAL DE QUEBEC
à l'Institut de Technologie de Québec
(Pavillon Langelier)
310 Boulevard Langelier
Cordiale invitation à tous les joueurs: Dames, messieurs, étudiants, juniors. Ce tournoi est accepté officiellement par la Ligue Provinciale et la Federation Canadienne des Echecs.
Pour toute information: GERARD COTE, 656-1093

Victoire de John Powell à l'épreuve du Grand Prix

par Léonce JACQUES

Le conducteur John Powell d'Ottawa, champion du circuit sur glace de la saison 1968 au Québec, a remporté hier après-midi les honneurs du Grand Prix Esso couru sur les Plaines dans le cadre des activités sportives du Carnaval de Québec.

Powell, au volant d'une "Cooper S", a complété les vingt-cinq tours de la course principale en 31 minutes et 59.5 secondes pour l'emporter par moins d'une minute sur Louis Germain de Québec qui conduisait également une "Cooper S".

En plus de mériter le trophée "Esso" qui lui fut présenté par la princesse Grace de Monaco immédiatement à la fin de la course, Powell a récolté une bourse de $500, soit $300 pour avoir gagné la course principale et $200 pour s'être classé premier dans l'une des deux épreuves préliminaires au Grand Prix.

Les courses d'hier après-midi furent disputées devant des milliers de spectateurs qui surent profiter d'un temps assez clément en dépit d'un vent soufflant du nord-est.

Vingt-cinq conducteurs acceptèrent le signal du départ de la course principale et Powell sut profiter de sa position de départ numéro 1 pour s'installer en tête du peloton dès le commencement de la course et conserver le premier rang jusqu'à la fin.

Craig Fisher de Toronto qui conduisait une Chevy II et qui avait gagné la première des deux courses préliminaires a été obligé de se contenter de la 21e position au classement final parce qu'il interpréta mal le signal d'un officiel à la ligne d'arrivée. Fisher précédait de près Powell quand ce dernier compléta son 25e tour de piste. Quand le juge à l'arrivée signala à Powell qu'il gagnait la course, Fisher pensa que le signal s'adressait également à lui mais il accusait, en réalité, un retard d'un tour de piste et aucun temps officiel ne lui fut accordé.

En tout et partout, cinq concurrents ne terminèrent pas la course principale. Marius Amiot de Rimouski, qui conduisait lui aussi une "Cooper S", s'est classé troisième avec un temps de 32:25 minutes, soit moins de cinq secondes derrière Germain tandis que Jerry Wilkins de Montréal mérita la quatrième place pour confirmer la supériorité des "Cooper S" dans ce genre d'épreuve.

La journée fut marquée de quelques accrochages et de quelques dérapages mais on n'eut à déplorer aucun accident sérieux.

Les meilleurs conducteurs conservèrent une vitesse moyenne d'environ 60 milles à l'heure et Powell eut également l'honneur de réussir le tour de piste le plus rapide du Grand Prix avec un temps de une minute et 12.6 secondes.

Pour s'être classé deuxième dans l'épreuve principale et deuxième dans l'une des courses préliminaires, Louis Germain a récolté $350. Après la course, Powell a déclaré qu'il avait beaucoup aimé la piste, exception faite de quelques bosses que les concurrents rencontraient le long du parcours.

L'organisation du Grand Prix Esso avait été confiée au Club de Voitures Sport Cerf-Québec et vingt-huit concurrents étaient sur les lieux. Louise Roberge de Québec, la seule conductrice inscrite dans la course, s'est classée dixième au volant d'une "Cooper S", avec un temps de 32:38.5 minutes, soit un retard de moins d'une minute en comparaison avec le temps du grand vainqueur. Voici les résultats complets:

PREMIERE COURSE

1—Craig Fisher, Chevy II	20.42.6
2—Peter Roberts, Volvo	20.54.3
3—Derek Johnson, Camaro	21.02.6

DEUXIEME COURSE

1—John Powell, Cooper "S"	18.56.0
2—Louis Germain, Cooper "S"	19.32.9
3—Bill Brownee, Cooper "S"	19.36.1
4—Bill Burch, Gordini	19.48.9
5—Marius Amiot, Cooper "S"	19.49.5
6—Pierre Bolleau, Austin	19.55.1
7—Fernand Audet, Cooper	20.38.5
8—G. P. Wilkins, Cooper "S"	19.16.0
9—Jim Allen, Cooper "S"	19.27.2
10—Claude Marcil, Volkswagen	

TROISIEME COURSE

1—John Powell, Cooper "S"	31.59.5
2—Louis Germain, Cooper "S"	32.29.5
3—Marius Amiot, Cooper "S"	32.25.4
4—G. P. Wilkins, Cooper "S"	33.14.4
5—Bill Burch, Gordini	37.30.9
6—Bill Brownlee, Cooper "S"	32.01.0
7—Claude Marcil, Volkswagen	32.11.5
8—Fernand Audet, Cooper	33.18.8
9—Peter Roberts, Volvo	32.11.2
10—Louise Roberge, Cooper	32.38.5

AU TERME DU GRAND PRIX: La princesse Grace de Monaco a été la première à féliciter John Powell d'Ottawa à la suite de la victoire qu'il a remportée hier après-midi dans l'épreuve du Grand Prix du Carnaval de Québec.

Vous obtenez PLUS
Vous obtenez BEAUCOUP PLUS
Vous obtenez 5 FOIS PLUS

Chez Montcalm Automobiles
PROFITEZ DE LA
VENTE FORMIDIABLE
à l'occasion du
20e ANNIVERSAIRE DE METEOR
Bas prix seulement $2,970.00
POUR UNE METEOR 1969

PLUS gratuitement: Radio et pneus blancs, enjoliveurs de roues
PLUS 3 grands VOYAGES A GAGNER pour 2 personnes, MOSCOU, TOKYO - RIO de JANEIRO. Il suffit de remplir un coupon de participation.
PLUS Tous les avantages de posséder une METEOR 1969 provenant de "Votre garage de confiance".
PLUS $500.00 EN ARGENT pour vos dépenses de voyage

Montcalm Automobiles Inc.
votre garage de confiance
901, 1re AVE - LIMOILOU - QUEBEC - TEL.: 529-2131
CORTINA — FALCON — COMET — MONTEGO
METEOR — COUGAR — MERCURY
LINCOLN — MARK III
CAMIONS FORD & MERCURY

Le trio Howe-Delvecchio-Mahovlich menace de plus en plus un record de la LNH

Le joueur de centre Alex Delvecchio, l'ailier gauche Frank Mahovlich et l'ailier droit Gordie Howe sont en bonne voie de briser un record dans la ligue Nationale de hockey pour le plus grand nombre de buts marqués par une ligne d'attaque au cours d'une saison.

Mahovlich a réussi son quatrième tour du chapeau, cette saison, tandis que Delvecchio et Howe ont ajouté chacun un point à leur fiche pour permettre aux Red Wings de Detroit de vaincre les Kings de Los Angeles au compte de 5-0.

Le record du plus grand nombre de buts marqués par une ligne est de 105 et il avait été établi par le trio Maurice Richard, Toe Blake et Elmer Lach durant la saison 1944-45. Avec encore 21 joutes à disputer, le trio évoluant pour l'équipe de la ville de l'automobile a de très bonnes chances d'égaler et même de surpasser ce record.

Dans les autres joutes à l'affiche hier dans la ligue Nationale, les Maple Leafs de Toronto ont vaincu les Black Hawks de Chicago au compte de 5-3 alors que les Blues de Saint-Louis et les Canadiens de Montréal faisaient match nul, 4-4. Les Flyers de Philadelphie et les Rangers de New York se sont aussi livré un match nul qui a pris fin au compte de 3-3 et les North Stars du Minnesota ont pris la mesure des Penguins de Pittsburgh en l'emportant 3-1 et les Seals d'Oakland ont donné du fil à retordre aux Bruins de Boston, qui ont dû se contenter d'un match nul de 3-3.

Les trois buts de Mahovlich portent son total à 36 francs buts cette saison. Mahovlich a connu sa meilleure performance en 1960-61 mais avec encore 21 joutes à venir, l'ailier gauche des Wings n'est plus qu'à 12 points de son total. Howe présente une fiche de 29 buts et Delvecchio a trouvé le fond du filet à 19 reprises.

Roy Edwards, qui a eu la tâche assez facile, n'ayant qu'à repousser 19 rondelles, a été crédité de son troisième blanchissage de la saison avec les Red Wings, et de son second en quatre joutes.

Cette victoire des Wings leur permet de prendre une avance de 5 points sur les Maple Leafs de Toronto placés au cinquième rang, et sept points de plus que les Black Hawks de Chicago, détenteurs de la dernière position.

Trois buts enregistrés dans les dix dernières minutes ont aidé les Rangers de New York à faire match nul avec Philadelphie par 3-3. Bob Nevin a réussi le but égalisateur pour les Rangers avec seulement 42 secondes à faire dans la rencontre. Walt Tkaczuk et Phil Goyette ont réussi les autres buts de New York alors que ceux de Philadelphie appartiennent à Jean-Guy Gendron, Don Blackburn et André Lacroix. Les Flyers ont pris neuf heures à faire le parcours entre Philadelphie et New York, à cause d'une tempête de neige, et la joute a commencé avec plus de deux heures de retard.

Les Maple Leafs de Toronto ont mis fin à une série de six défaites consécutives avec leur victoire sur Chicago, leur permettant de devancer ces derniers par deux points. Dave Keon, Larry Mickey, Paul Henderson, Tim Horton et Bill Sutherland ont marqué pour les Leafs. Bobby Hull, Paul Shmyr et J.-P. Leblanc sont les auteurs des buts de Chicago.

Des buts en troisième période par Ken Hodge et Derek Sanderson ont donné la chance aux Bruins de Boston d'annuler 3-3 avec Oakland. Earl Ingarfield, Mike Laughton et Gerry Ehman ont marqué pour les Seals et l'autre but des Bruins appartient à Wayne Cashman.

Robert Rousseau, Jean Béliveau, Serge Savard et Dick Duff ont trouvé le fond du filet pour permettre aux Canadiens de faire match nul 4-4. Les buts de St-Louis appartiennent à Tim Ecclestone, Gary Sabourin et Red Berenson.

L'officiel Vern Buffey a été assez gravement blessé quand il est venu en collision avec le défenseur Ted Harris des Canadiens de Montréal. Buffey a dû être transporté hors de la patinoire sur une civière et transporté à l'hôpital, on devait déclarer après des examens sommaires que Buffey avait été blessé à une épaule et aux reins. Il a alors été remplacé par l'officiel en chef de la ligue Nationale, Scotty Morrison, qui assistait à la joute comme spectateur.

Un "chapeau" pour Lemieux

THETFORD MINES (PC) — Claude Lemieux y est allé de trois filets hier, dont celui de la victoire, alors que les Canadiens de Thetford Mines ont vaincu, 6-5, en période supplémentaire, les Maple Leafs de Trois-Rivières, dans un match de hockey de la ligue Junior A du Québec.

Jean-Guy a marqué deux buts pour les Canadiens et Richard Leduc a complété le pointage pour les vainqueurs.

Bruno Landry a dirigé l'attaque des perdants avec deux filets, et Jean-Claude Landry, Stuart Irving et Yvon Lavallée ont obtenu les autres buts.

Les Tigres rugissent

VICTORIAVILLE (PC)—Les Tigres de Victoriaville ont défait les Gaulois de St-Hyacinthe, 4-1, hier, dans un match de hockey de la ligue Senior du Québec.

John Mentis, Normand Pépin, Guy Black et Jacques Michel se sont partagé le pointage des vainqueurs.

Gilles Cartier a enfilé l'unique but des Gaulois.

La neige retarde la rencontre Flyers-Rangers

NEW YORK (UPI) — Une tempête de neige qui a soufflé sur la ville de New York hier soir a retardé de deux heures et quinze minutes le match de hockey entre les Flyers de Philadelphie et les Rangers.

Le match a commencé à 21:15 heures et les Rangers étaient privés des services du gardien de but Ed Giacomin et du joueur d'attaque Jean Ratelle. Giacomin et Ratelle vivent à Long Island et n'ont pu arriver assez tôt pour le commencement de la partie. Giacomin fut remplacé par le vétéran Don Simmons qui en était seulement à sa quatrième partie de la saison. Les Flyers quittèrent Boston à 10 heures hier matin par le train mais il était 18:45 heures quand ils arrivèrent au Madison Square Garden. L'équipement des Flyers fut égaré au cours du voyage et ce n'est que deux heures après l'arrivée des joueurs que l'équipement arriva.

Les compteurs de la Nationale

Le joueur de centre Phil Esposito a amassé cinq assistances au cours de la fin de semaine pour conserver une avance de 14 points en tête des compteurs de la ligue Nationale de hockey.

Les cinq points amassés par Esposito lui donnent maintenant un total de 87 points grâce à 34 buts et 53 assistances. Pour sa part Gordie Howe, a profité d'une période de léthargie de Bobby Hull pour s'emparer de la seconde position avec 29 buts et 44 assistances, pour un total de 73, soit deux de plus que Hull. Howe a amassé un but et trois aides en fin de semaine tandis que Hull marquait deux buts.

	B	A	Pts	Pun
Esposito, Bos.	34	53	87	64
Howe, Det.	29	44	73	34
R. Hull, Chi.	34	37	71	44
Mikita, Chi.	19	50	69	25
Delvecchio, Det.	19	46	65	8
Béliveau, Mont.	26	38	64	39
Hodge, Bos.	32	28	60	52
Berenson, St-L.	26	34	60	22
Cournoyer, Mont.	32	26	58	24
Ullman, Tor.	25	30	55	30

SURVEILLE-LE — Rogatien Vachon, gardien de but des Canadiens de Montréal semble dire surveillez Jim Roberts. Cette scène s'est produite lors de l'affrontement St. Louis - Montréal dimanche soir dans la ligue Nationale. A l'arrière des buts de Vachon, les porte-couleurs des Canadiens et des Blues se disputent la possession du disque. (Téléphoto PA)

DANS LE MONDE DU SPORT

Léonce JACQUES

Une deuxième place digne de mention

Au terme de n'importe quelle compétition sportive, c'est naturellement le vainqueur qui reçoit tous les honneurs. On oublie et l'on néglige habituellement tous les autres pour ne parler que des prouesses et des exploits de celui qui a triomphé.

Cependant, il arrive parfois que celui qui se classe deuxième a autant de mérite, sinon plus, que celui qui a été déclaré champion et l'on pourrait dire que c'est le cas de Louis Germain, de Québec, qui a réussi à enlever la deuxième place à l'occasion de la classique du Grand Prix Esso présentée hier après-midi.

Germain, qui est membre du Club de Voitures Sport Cerf-Québec, ne savait même pas encore hier matin s'il serait en mesure d'accepter le signal du départ à la suite d'un malheureux contretemps survenu la semaine dernière. Mais il était là au signal du départ et le fait qu'il ait réussi à décrocher la deuxième place constitue une sorte d'exploit.

La semaine dernière, la voiture "Cooper S", avec laquelle Germain se proposait de participer au Grand Prix Esso, fut impliquée dans un accident et il fut obligé de lui faire prendre le chemin de la ferraille.

Germain s'empressa de faire l'acquisition d'une autre "Cooper S" afin de ne pas manquer sa course d'hier, mais il devait se rendre compte samedi de certaines défectuosités dans la transmission de sa nouvelle voiture. D'autres que lui auraient probablement décidé de tout abandonner et de se retirer tout simplement de la compétition, mais Germain ne l'entendait pas ainsi.

Il releva ses manches et se mit rapidement à la tâche afin de réparer sa voiture pour la course d'hier après-midi et il dut travailler durant plusieurs heures au cours de la matinée d'hier pour remettre sa voiture en bon état.

Il était prêt quand on donna le signal du départ de la dernière épreuve préliminaire et il devait même se payer le luxe de remporter la deuxième place derrière John Powell, d'Ottawa.

Et il était de nouveau à son poste quand arriva l'heure du départ de la course principale et, encore une fois, il devait se signaler en se classant de nouveau deuxième derrière Powell.

C'est une deuxième position au classement général qu'il n'a certainement pas "volée" et le Club Cerf-Québec pouvait difficilement être représenté par un conducteur avec plus de détermination.

Ici et là dans le sport

De façon générale, on s'est accordé, la semaine dernière, pour dire que la compétition ne faisait pas défaut dans le tournoi en vue du championnat provincial de curling et certains experts ont même affirmé qu'il y avait longtemps que l'on n'avait pas vu dans ce tournoi un aussi grand nombre de bonnes équipes... C'était vrai et il convient de signaler ici la brillante tenue affichée dans ce tournoi par l'équipe de Pierre Greco, du club de curling Jacques-Cartier... Greco, qui jouait avec Dominique Labbé, Roland Villeneuve et Guy Lévesque, a conservé une fiche de 7-3 pour terminer la semaine sur un pied d'égalité en deuxième place avec l'équipe de Lachute, sans oublier que les porte-couleurs du Jacques-Cartier furent les seuls à triompher de la puissante équipe d'Earl Carson, de Bagotville...

Le 23 janvier dernier, les As juniors encaissaient une défaite de 16-2 à Sorel, devant les Eperviers, mais ceux qui croyaient avoir tout vu s'étaient trompés... Les As juniors étaient de retour à Sorel, hier après-midi, et ils sont revenus cette fois avec un revers de 19-0... Devant un tel résultat, il est évident que les joueurs des As juniors n'ont même pas tenté de fournir le moindre effort et que la majorité d'entre eux ne sont même pas dignes de porter un uniforme de hockey...

Les As de Québec ont succombé 3-0, hier soir, à Rochester, et il a fallu une bien piètre performance de la part de nos représentants pour que Vic Stasiuk leur fasse faire quelques exercices une fois le match terminé... Stasiuk a utilisé une recette lancée il y a déjà plusieurs années à Québec par nul autre que Phil Watson et quand on connaît Stasiuk, c'est le cas de dire qu'il devait en avoir plein son chapeau...

Yves Gagnon, le président du club Cerf-Québec, et tous ses collaborateurs méritent des félicitations pour la bonne marche qui a présidé hier durant toute la durée du Grand Prix Esso...

Plusieurs parmi les grands noms du golf n'ont rien fait de bon, en fin de semaine, à l'occasion du tournoi "Bob Hope", en Californie, et parmi ceux qui ont désappointé, on voit Jack Nicklaus, Arnold Palmer, Bob Goalby et Julius Boros...

Louis Chantigny, commissaire à la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports, a déclaré samedi, à Montmagny, "qu'il y a lieu de s'interroger sur la valeur intrinsèque des compétitions comme les tournois pee-wee"... Est-ce l'arrivée sur la scène d'un autre Montréalais que le succès d'un tournoi comme celui de Québec inquiète ? Devant le peu de réalisations faites à venir jusqu'à aujourd'hui par ces messieurs du commissariat à la Jeunesse, on pourrait peut-être leur suggérer de s'en tenir au domaine des commissions d'enquête, domaine où ils sont rapidement devenus les grands champions, et de laisser la paix une fois pour toutes à ceux qui font quelque chose... A moins que Chantigny profite de son prochain voyage à Paris — c'est pas croyable comme on va se promener souvent en France aux frais du commissariat — pour revenir avec un dossier sur le hockey pee-wee.

Les compteurs de la Nationale

Esposito, Bos.	34	48	82	36
R. Hull, Chi.	32	37	69	27
Howe, Det.	28	41	69	30
Mikita, Chi.	19	48	67	25
Béliveau, Mtl.	24	38	62	39
Delvecchio, Det.	18	41	59	6
Berenson, St.L.	25	33	58	29
Cournoyer, Mtl.	31	26	57	22
Hodge, Bos.	29	27	56	82
Pappin, Chi.	25	28	53	53

Dans la ligue Nationale, hier

MONTREAL 4 SAINT-LOUIS 4

SOMMAIRE

Première période

1—St. Louis: Sabourin (18e) (Henry, Roberts) 13:26
Punitions: McCreary 2:49, 14:59, Ferguson 8:32, Ecclestone 9:29, Rousseau 17:33.

Deuxième période

2—St. Louis: McDonald (13e) (Berenson) 5:19
3—St. Louis: Ecclestone (8e) (Sabourin) 12:03
4—Montréal: Duff (13e) (Rousseau, Harris) 19:25
Punitions: Ferguson :44, Laperrière 9:01.

Troisième période

5—Montréal: Savard (7e) 6:07
6—St. Louis: Berenson (26e) (Henry) 12:06
7—Montréal: Béliveau (26e) (Lemaire) 12:28
8—Montréal: Rousseau (24e) (Savard) 15:56
Aucune punition.

Lancers:

Montréal	16	12	15	—43
St. Louis	8	12	10	—30

Gardiens: Vachon, Montréal; Hall, St. Louis.
Assistance: 15,703.

PITTSBURGH 1, MINNESOTA 3

SOMMAIRE

Première période

Aucun but.
Punitions: Price 3:23, Larose 4:49, Price 9:08.

Deuxième période

1—Minnesota: Nanne (2e) 9:35
2—Pittsburgh: Woytowich (6e) (Dea, Harris) 14:16
Punitions: Cullen 5:32, Larose 8:59, Goldsworthy 15:52.

Troisième période

3—Minnesota: O'Shea (12) (Larose, Grant) 12:57
4—Minnesota: Goldsworthy (8e) (McKechnie, Collins) 15:40
Punition: Rupp 8:07.

Lancers:

Pittsburgh	5	10	11	—26
Minnesota	15	7	18	—40

Gardiens: Binkley, Pittsburgh; Maniago, Minnesota.
Assistance: 12,342.

TORONTO 5, CHICAGO 3

Première période

1—Toronto, Keon (16e) (Oliver) 10:13
2—Toronto, Mickey (8e) 14:16
3—Toronto, Henderson (26e) (Sutherland, Ullman) 15:43
Punitions: Ley, R. Hull mineures, majeures 1:02, Pilote 3:33, Horton, Mohns 3:54, Shmyr 7:22.

Deuxième période

4—Toronto, Horton (7e) (Pulford, Meehan) 4:08
5—Chicago, Leblanc (1e) (C. Maki, Stapleton) 6:54
6—Chicago, R. Hull (34e) (Young) 7:23
7—Chicago, Shmyr (1e) (Mikita, Orban) 16:46
Punitions: Shmyr 3:35, Jarrett 9:09, Ley 9:42

Troisième période

8—Toronto, Sutherland (5e) (Ullman, Henderson) 12:55
Punition: Ley 19:00

LANCERS

Toronto	15	7	8	—30
Chicago	9	8	12	—29

Gardiens: Gamble, Toronto; Dryden et Dejordy, Chicago.
Assistance: 16,666

FLYERS 3, RANGERS 3

Première période

1—Philadelphie, Gendron (6e) (Sarrazin) 8:27
Punitions: Fleming 8:02, Miszuk 15:01, Dornhoefer 17:37

Deuxième période

2—Philadelphie, Blackburn (4e) (Hale, Dornhoefer) 10:14
Punitions: Neilson 6:44, Tkaczuk 15:05, Kennedy 17:24.

Troisième période

3—Philadelphie, Lacroix (14e) (Stanley, Van Impe) 7:26
4—New York, Tkaczuk (7e) (Fleming, Stewart) 10:39
5—New York, Goyette (12e) (Hadfield) 15:25
6—New York, (Nevin (22e) (Hadfield, Goyette) 19:18
Punitions: Kennedy, Fleming 6:49, Tkaczuk 7:02, Stanley 7:36, Gendron 16:39.

LANCERS

Philadelphie	4	7	5	1—6
New York	12	12	18	—42

Gardiens: Parent, Philadelphie; Simons, New York.
Assistance: 5,723

OAKLAND 3, BOSTON 3

SOMMAIRE

Première période

1—Boston, Cashman 6e (Esposito) 3:57
Punition: Sanderson 11:28.

Deuxième période

2—Oakland, Ingarfield 9e (Roberts) 2:46
3—Oakland, Laughton 14e (Perry, Ingarfield) 3:18
Punitions: Stanfield 7:23, Roberts 7:40, Smith 16:00, Ubriaco 17:47.

Troisième période

4—Oakland, Ehman 14e (Vadnais, Hampson) :19
5—Boston, Sanderson 18e (Green, Awrey) 7:14
6—Boston, Hodge 31e (Esposito, Cashman) 9:20
Punitions: Awrey, Ferguson 3:34, Sanderson 14:06.

LANCERS:

Oakland	7	5	10	—26
Boston	15	12	19	—46

Gardiens: Smith, Oakland; Cheevers, Boston.
Assistance: 7,704

KINGS 0, RED WINGS 5

SOMMAIRE

Première période

1—Détroit, F. Mahovlich 34e (Douglas, Delvecchio) 4:12
2—Détroit, F. Mahovlich 35e (Howe, Delvecchio) 8:34
3—Détroit, Delvecchio 19e (F. Mahovlich, Howe) 9:00
Punitions: Joyal 3:27, Stemkowski 5:29, Libett 9:33.

Deuxième période

4—Détroit, F. Mahovlich 36e (Harris, Delvecchio) 7:28
Punitions: Howe 2:46, Stemkowski 10:55, Delvecchio 13:45, Amadio 15:46.

Troisième période

5—Détroit, Howe 29e (Bergman, F. Mahovlich) 2:25
Punition: Leclerc 4:07.

LANCERS:

Los Angeles	6	5	7	—18
Détroit	15	8	10	—33

Gardiens: Desjardins, Los Angeles; Edwards, Detroit.
Assistance: 13,467.

SAMEDI

Ligue Nationale
Montréal 6, Minnesota 3
Oakland 4, Toronto 1
St-Louis 0, New York 2
Philadelphie 5, Boston 6
Los Angeles 4, Pittsburgh 2

Ligue Américaine
Buffalo 4, Cleveland 3
Rochester 3, Providence 6
Baltimore 2, Springfield 7

Ligue Provinciale
Victoriaville 3, St-Hyacinthe 6

Ligue Interuniversitaire
Ottawa 1, Laval 10

HIER

Ligue Nationale
Montréal 4, St-Louis 4
Toronto 5, Chicago 3
Philadelphie 3, New York 3
Oakland 3, Boston 3
Los Angeles 0, Detroit 5
Pittsburgh 1, Minnesota 3

Ligue Américaine
Québec 0, Rochester 3
Baltimore à Providence (remise)
Hershey 4, Buffalo 2
Springfield 3, Cleveland 6

Ligue Junior "A" du Québec
Québec 6, Sorel 19
Drummondville 4, Shawinigan 6
Trois-Rivières 5, Thetford 6

Ligue Provinciale
St-Hyacinthe 1, Victoriaville 4
Granby à Sherbrooke
Ottawa à Chicoutimi

LIGUE NATIONALE

Division Est

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Boston	53	32	9	12	210	140	76
Montréal	54	31	15	8	190	150	70
New York	54	29	20	5	151	133	63
Detroit	54	26	20	8	171	146	60
Toronto	51	23	17	11	156	142	57
Chicago	53	25	23	5	198	172	55

Division Ouest

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
St-Louis	55	27	16	12	152	116	66
Oakland	55	20	27	8	145	177	48
Los Angeles	51	19	26	6	124	159	44
Philadelphie	54	12	28	14	117	164	38
Minnesota	54	13	32	9	129	185	35
Pittsburgh	54	11	35	8	131	188	30

LIGUE AMERICAINE

Division Est

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Hershey	52	28	19	5	218	164	61
Baltimore	48	21	21	6	171	184	48
Providence	49	23	23	3	169	199	49
Springfield	52	18	27	7	182	194	43

Division Ouest

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Buffalo	48	30	9	9	195	114	69
Cleveland	51	23	22	6	151	166	52
Rochester	53	17	28	8	174	214	42
Québec	50	16	26	8	148	164	40

LIGUE JUNIOR "A" DU QUEBEC

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Shawinigan	44	30	14	0	234	180	60
Sorel	42	27	14	1	241	155	55
Drummond	43	22	21	0	198	188	44
Thetford	43	20	22	1	194	203	41
T.-Rivières	44	17	27	0	195	239	34
Québec	46	14	32	0	178	291	28

LIGUE PROVINCIALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Victoriaville	48	25	18	5	159	145	55
Chicoutimi	45	24	18	3	162	138	51
Granby	49	20	25	4	157	167	44
St-Hyacinthe	47	20	25	2	165	194	42
Sherbrooke	47	19	25	3	149	169	41
Ottawa	12	7	4	1	52	40	15

Harris blesse l'arbitre Buffey

SAINT-LOUIS (UPI) — L'arbitre Vern Buffey est venu en collision avec Ted Harris des Canadiens de Montréal hier soir lors du match Montréal - Saint-Louis et on a été obligé de le transporter hors de la glace sur un brancard.

Scotty Morrison, arbitre en chef de la ligue Nationale, se trouvait dans l'assistance et c'est lui qui a remplacé Buffey. Le match fut retardé d'une trentaine de minutes.

Buffey fut transporté à l'hôpital et on a rapporté qu'il est blessé au dos et aux épaules. Buffey se tenait à la droite des filets des Canadiens quand il entra en collision avec Harris à la huitième minute de la première période. Harris patinait en direction de la rondelle avec Red Berenson des Blues quand Harris écrasa Buffey le long de la clôture. Buffey tenta de se relever mais n'était pas capable de marcher.

Morrison portait un chandail rouge quand il sauta sur la glace pour remplacer Buffey.

DISTRIBUTEURS
Territoires exclusifs disponibles
Vente d'eau minérale naturelle chez clientèle résidentielle, hôpitaux, hôtels, barsalons, pharmacies, etc.
Entraînement et support publicitaire fournis. Mise de fonds minime.
ECRIRE
DEPT 2083, LE SOLEIL

LOCAUX A LOUER
Modernes - service d'ascenseur - ménage journalier
conciergerie permanente - stationnement surveillé.
Très avantageux
Pour bureaux et agents manufacturiers
Le Centre Champlain
265, de la Couronne, Qué. Tél.: 523-1818

POUR AUTOS ET CAMIONS DE TOUTES SORTES
RESSORTS
Alphonse BLONDEAU & Fils Ltée
• AIR LIFT
• COLONNE DE DIRECTION
• ROTULES
• AMORTISSEURS ETC.
• COUSSINETS DE SUSPENSION
• TANDEM
• RESSORTS A BOUDIN
145 BOUL. DES CEDRES En arrière du Colisée TEL.: 626-6941
HEURES D'AFFAIRES
SUR SEMAINE 8h. à 5h.30 p.m. - LE SAMEDI 8h. à midi

Inédit! La pause café sur place!
Café frais moulu de la plus haute qualité...votre marque préférée...préparé sur place, dans votre bureau ou commerce —grâce à CORY le summum en fait d'appareils à café.
5¢* la tasse seulement!
y compris la crème et le sucre.
• Pas d'investissement, mais un dépot remboursable.
• Installation gratuite!
• Vous ne payez que le nombre de tasses que vous dégustez.
*Pour consommateurs de grandes quantitées jusqu'à 3¢ la tasse.
Appelez ou écrivez:
PLAN DE SERVICE DE CAFÉ CORY
Une filiale de Cory Corporation (Canada) Ltée
1570 De Louvain Ouest
Montréal, 11 Qué.
Je voudrais de plus amples détails sur votre Plan de Service de Café Cory.
NOM
CIE
ADRESSE
CITE PROV.
Région qu'on sert: MONTRÉAL (Tél. 382-2780) QUÉBEC, SHERBROOKE, TROIS RIVIÈRES, OTTAWA (Tel. ZENITH 6-3930)

VENEZ... à l'enseigne de l'excellence
Garantie "Essai 30 jours"
67 CHEVROLET IMPALA sedan, 4 portes, V-8, automatique, radio, servo-freins et direction. $2275
65 OLDSMOBILE STARFIRE équipée au grand complet. $1575
65 TEMPEST DECAPOTABLE V-8, automatique, 4 vitesses au plancher, parfait ordre. $1595
LEVIS Auto
ROND-POINT, LEVIS - TEL.: 837-3661
CONCESSIONNAIRE CHEVROLET - OLDSMOBILE - CADILLAC - CAMARO - F-85 - CHEVELLE - CORVAIR - CHEVY II - ENVOY - EPIC

Vic Stasiuk punit des hommes à la suite d'une défaite de 3-0

par Roland SABOURIN

ROCHESTER N.Y. — Les Americains de Rochester ont remis aux As de Québec le bail pour le droit d'occupation du dernier rang dans la section ouest de la ligue Américaine de hockey. Ils ont joué trois parties de plus que les As. mais la victoire de 3-0 qu'ils ont remportée hier soir pourrait suffire à contrebalancer ce supposé désavantage.

En étant à leur troisième partie en autant de soirs. Les hommes du gérant-instructeur Dick Gamble ont fourni leurs meilleurs efforts dès les premières minutes du match afin de prendre les devants. Et une fois qu'ils y eurent réussi, ils ont laissé leur gardien de but Al Smith fermer la porte aux visiteurs.

Doug Favell avait été superbe avant d'accorder un premier but à Bronco Horvath à 9:41. Les deux autres ont été l'oeuvre du tenace Red Armstrong, un à 15:25 du premier engagement et à 14:51 de la deuxième période.

L'arbitre Brian Lewis indiquait une punition à Taylor quand Horvath a trouvé le coin avec un lancer précis. Armstrong a pris le retour d'un faible lancer de Ward alors que les As jouaient avec un homme en moins. Sur son deuxième, il a volé la rondelle à Cates avant d'aller surprendre Favell.

STASIUK SE FACHE

Mais le "hit" de la soirée est survenu juste quelques instants après la fin du match.

Stasiuk a gardé tous ses joueurs sur la glace pour leur faire faire une courte série de "stops and starts". Les amateurs ont conspué le pilote des As pour ce geste envers ces athlètes.

En dépit de leur défaite par blanchissage, les As ont eu le meilleur par 38-31 dans les lancers. Ils ont fourni un magnifique effort à la deuxième période alors qu'ils ont tout fait pour faire allumer la lumière rouge.

Leur grand problème a été qu'ils ont raté les plus belles opportunités du match. Serge Bernier s'est présenté seul devant Smith durant une punition à Labrosse, mais s'est fait ravir la rondelle par Smith quand il a voulu le déjouer au lieu de lancer.

Simon Nolet a fait la même chose à la troisième minute de la troisième période. Et juste avant le coup raté par Bernier, le jeune Morrison avait gaspillé une ouverture magnifique avec une passe à l'aveuglette.

Malgré tout, Stasiuk a jugé que ses hommes n'avaient pas fourni un effort suffisant.

QUELQUES NOTES: Le nouveau-venu Larry Lund a fourni un bel effort, mais il était évident qu'il manquait de condition... Il y a eu une altercation Armstrong-Paiement à la fin de la première période, mais le joueur des Americans a refusé de laisser tomber son bâton alors que Rosaire le défiait... Claude Laforge n'était pas en uniforme pour l'équipe de la cité de Champlain... Edestrand a continué à jouer à l'avant, étant aile gauche pour Bernier et Nolet pendant que Taylor restait à la défense... Il y avait une assistance de 5,064 personnes au War Memorial Auditorium...

Provincial MOBILE INC.
Maisons mobiles et roulottes de voyage
401, 1re Avenue, Qué. 529-0531

Darryl Edestrand paiera l'amende pour nonchalance

ROCHESTER (Par R.S.) — "Nest-ce pas un grand spectacle fourni par les grands As de Québec", a lancé Vic Stasiuk plusieurs minutes après la partie d'hier soir contre les Americans. Il a annoncé en même temps que le joueur de défense Darryl Edestrand avait été condamné à l'amende pour n'avoir fourni aucun effort durant la série de "stops ans starts" qu'il a commandés tout de suite après la partie. "Et Cates est venu près d'en avoir autant", a ajouté Stasiuk.

Les deux gardiens de but ont été exemptés de cet exercice. Stasiuk a dit que l'exercice en avait été un complet, que le surintendant de l'édifice ne l'avait pas prévenu qu'il lui fallait enlever la glace immédiatement après le match. Stasiuk avait commencé à faire ses préparatifs dès la fin de la deuxième période.

Sans cela les joueurs seraient retournés à leur vestiaire avant, en attendant que les spectateurs quittent l'édifice.

"C'est la première fois que je fais cela", a déclaré Stasiuk tout en admettant qu'il était surpassé par les événements, "mais je ne le regrette pas. Quelques-uns comprendront peut-être le message mais je sais qu'il y en a qui ne sont pas assez intelligents pour le comprendre".

Sommaires de samedi dans l'Américaine

par la PA

CLEVELAND 3, BUFFALO 4
Première période
Aucun point
Punitions: Sentes 4.56, Hoekstra 7.13, Hamilton 17.31.
Deuxième période
1—Cleveland: Berry (Monahan, Mikol) 6.34
2—Buffalo: Beaudin (Blackburn, Hamilton) 14.18
3—Buffalo: Jones (Beaudin, Trottier) 18.09
Punitions: Knibbs 8.03, Needham 11.24.
Troisième période
4—Buffalo: Hannigan (Hextall, Knibbs) 8.28
5—Cleveland: Berry (Monahan, Johnston) 6.04
6—Cleveland: Berry (Mikol, Fuller) 13:52
7—Buffalo: Hextall (Ash) 18.20
Punition: Monahan 0.21
Lancers

Buffalo	13	13	12—38
Cleveland	8	6	10—24

Assistance: 4,962.

PROVIDENCE 6, ROCHESTER 3
Première période
1—Providence: Creighton (Kachur, Clearwater) 1.04
2—Providence: Mallette (Meissner, Leduc) 3.55
3—Providence: Goegan (McKenney, Locas) 16.58
Punitions: Mantha 2.35, Armstrong 11.55, Clearwater 14.30
Deuxième période
4—Rochester: McCarthy (Mosdell) 1.51
5—Providence: Goegan (Locas, McKenney) 2.43
6—Rochester: Gamble (Armstrong, Godfrey) 10.23
Punitions: Macks, Godfrey 6.48, McKenney 15.41
Troisième période
7—Providence: Goegan (McKenney, Locas) 2.19
8—Providence: Kachur (Creighton, Muloin) 9.47
9—Rochester: Horvath (McCarthy, Champagne) 13.50
Punitions: Keller 3.28, Horvath, Champagne 15.50
Lancers

Rochester	13	10	9—32
Providence	10	13	10—33

Assistance: 3,787.

SPRINGFIELD 7, BALTIMORE 1
Première période
1—Springfield: Campbell (Dufour) 1.35
2—Springfield: Murray (Campbell, Dufour) 5.35
3—Springfield: Robinson (Campbell, Dufour) 15.36
Punitions: Morrison 6.36, Guidolin 15.31, Turlik 17.02, Rathwell 19.46
Deuxième période
4—Baltimore: MacQueen (Brinkworth) 9.29
5—Springfield: Robinson (Johnston, Dufour) 6.04
6—Springfield: Corrigan (Rathwell) 8.58
Punitions: Robinson 6.24, Gorgan, Krake 9.29, Rathwell 12.47, Krake 14.05, MacQueen 15.56, Morrison, Paganutti 17.43, Rivard 18.29, Morrison 18.58, Johnston 19.16.
Troisième période
7—Baltimore: Hicks (Rivard) 0.49
8—Springfield: Robinson (Lemieux, Campbell) 7.16
9—Springfield: Campbell (Robinson, Dufour) 17.34
Punitions: Johnston 10.19, Croteau 15.09.
Lancers

Baltimore	6	11	11—28
Springfield	13	11	12—36

Assistance: 4,872.

Brenneman conduit les Barons à un gain de 3-1

CLEVELAND (PA)—Conduits par John Brenneman qui a enfilé deux buts, les Barons de Cleveland ont défait hier les Kings de Springfield 6-3, dans un match de la ligue Américaine de hockey.

Brenneman a marqué les premier et dernier buts des Barons qui menaient par 3-1 avant le début du dernier vingt.

Jim Mikol et Cecil Hoekstra ont trompé la vigilance du gardien Claude Hardy, des Kings. Gary Croteau et Jim Murray ont riposté pour ces derniers.

Bill Inglis, le meilleur compteur des Kings, avait enregistré son 23e filet de la campagne pour égaler le compte au cours du premier vingt.

Howie Glover avait redonné l'avance aux Barons au cours du deuxième vingt et c'est Rick Sentes qui avait porté le compte à 3-1.

SOMMAIRE
Première période
1—Cleveland, Brenneman 2:09
2—Springfield, Inglis (Turlik, Lemieux) 13:58
Punitions: Fuller 6:32, Pagnutti 3:00, Corrigan 3:47, Comeau, Krake 7:24.
Deuxième période
3—Cleveland, Glover (Brenneman, M. Johnston) 14:00
4—Cleveland, Sentes (Hoekstra, Schultz) 16:34
Punitions: Rathwell 5:23, Comeau, Krake 9:00, Berry 10:09, Turlik 12:31, Pagnutti 19:42.
Troisième période
5—Cleveland, Mikol (Flegel, Berry) 6:48
6—Cleveland, Hoekstra (Flegel, Schultz) 8:22
7—Springfield, Murray (Krake, Corrigan) 10:15
8—Springfield, Croteau (Murphy, Prior) 10:53
9—Cleveland, Brenneman (Glover, Comeau) 11:27
LANCERS:

Springfield	6	8	14—28
Cleveland	13	6	13—32

Assistance: 2,723.

Worthy a montré pourquoi il s'était taillé une carrière avec les Seals d'Oakland

par la PC

Chris Worthy, une recrue dans la cage des Seals d'Oakland, a été averti mardi dernier qu'il serait appelé à disputer le match de samedi soir contre les Maple Leafs de Toronto de la vieille division de la ligue Nationale de hockey, mais à venir jusqu'au premier coup de sifflet, il ne le croyait réellement pas.

"Il me demandait toujours si j'avais changé d'idée," a déclaré le pilote Fred Glover, des Seals.

Mais le jeune cerbère, originaire de Bristol, en Angleterre, a montré aux 16,484 partisans des Torontois pourquoi il avait réussi à se tailler une carrière sous la grande tente en repoussant 39 tirs pour conduire les Seals à un gain de 4-1.

Dans les autres joutes au calendrier, samedi, les Canadiens de Montréal ont écrasé les North Stars du Minnesota 6-3, les Bruins de Boston l'ont emporté de justesse 6-5 aux dépens des Flyers de Philadelphie, les Rangers de New York ont blanchi les Blues de St-Louis 2-0, les Red Wings de Detroit ont eu raison des Black Hawks de Chicago 3-1 et les Kings de Los Angeles ont défait les Pingouins de Pittsburgh 4-2.

Les Canadiens ont permis aux North Stars de prendre une avance de 2-0 avant d'effectuer un retour à l'emporte-pièce, marquant six filets d'affilée avant que le Minnesota ne compte ce qui était effectivement le dernier but du match.

Devant une foule de 17,784 partisans à Minneapolis, Billy Collins et Ray Cullen ont d'abord marqué pour les Stars, mais Yvan Cournoyer a réduit la marge à 2-1 avant la fin du premier engagement. Puis Jean Béliveau, Dick Duff et Jean - Claude Tremblay ont compté à tour de rôle. Enfin Bob Rousseau a scellé l'issue avec deux buts avant que Cullen ne riposte avec son deuxième filet.

PHILADELPHIE 5, BOSTON 6
Première période:
1—Philadelphie: Lacroix (12) (Gendron, Van Impe) 2:29
2—Boston: Hodge (30) (R. Smith, Esposito) 3:28
3—Boston: Hodge (31) (Esposito, Cashman) 4:08
4—Boston: Bucyk (15) (Stanfield, Green) 5:12
5—Boston: Stanfield (19) (Webster, Bucyk) 5:31
Punitions — Stanfield 0:27, Westfall 2:06, Sanderson 12:19, Kennedy 15:25, Kennedy, Shack 19:05.
Deuxième période:
6—Philadelphie: Van Impe (6) (Cherry, Peters) 0:56
7—Philadelphie: Watson (1) (Gendron) 3:33
8—Boston: Bucyk (16) 10:55
9—Boston: Cashman (5) (Esposito, Hodge) 12:42
10—Philadelphie: Van Impe (7) 16:23
11—Philadelphie: Lacroix (13) (Rochefort, Gendron) 17:13
Punitions — Westfall 1:28, Peters 7:09, D. Smith 13:16, Dornhoefer, Westfall, Greene deux mineures 14:44.
Troisième période:
Aucun point
Punitions — Kennedy 3:04, Hales, Esposito mineure, mauvaise conduite, mauvaise conduite de match 4:34, Kennedy 6:52, Sanderson, Selby 8:25, Blackburn mineure, mauvaise conduite 10:44.

LANCERS:

Philadelphie	9	17	7—33
Boston	17	13	10—40

Gardiens: Parent Philadelphie; Cheevers, Boston.

PITTSBURGH 2, LOS ANGELES 4
Première période:
1—Los Angeles: Ménard (5) 7:55
Punitions — Hughes 0:55, McCallum 4:24, Flett, Woytowich 5:50, Ménard 18:07.
Deuxième période:
2—Los Angeles: MacDonald (7) (Labossiere, Irvine) 7:31
3—Pittsburgh: Schinkel (11) (Burns, Rupp) 10:50
4—Los Angeles: Hughes (13) (White, Ménard) 18:54
5—Los Angeles: Wall (8) (White) 19:36
Punitions — B. Hughes 10:09, Irvine 11:04.
Troisième période:
6—Pittsburgh: Burns (12) (Lagace, Dea) 2:16
Punitions — Lagacé 2:42, Watson, B. Hughes 12:35, Amadio 13:02.

LANCERS:

Los Angeles	12	9	5—26
Pittsburgh	13	12	10—35

Gardiens: Desjardins, Los Angeles; Binkley, Daley, Pittsburgh.
Assistance — 5,933.

MONTREAL 6, MINNESOTA 3
Première période:
1—Minnesota: Collins (5) (Nanne) 0:36
2—Minnesota: Cullen (15) (Parise) 9:11
3—Montréal: Cournoyer (32) (Lemaire, Savard) 13:42
Punitions — McKechnie 0:57, Goldsworthy, Hillman mineure, majeure 8:47, Ferguson 10:07, Nanne 14:58, Montréal punition de banc 18:28.
Deuxième période:
4—Montréal: Béliveau (25) (Cournoyer, J.-C. Tremblay) 5:49
5—Montréal: Duff (12) (Rousseau, Ferguson) 18:29
Punitions — Nanne 11:19, Cournoyer 12:10, Ferguson 16:14, Goldsworthy 17:03.
Troisième période:
6—Montréal: Rousseau (22) (Duff, Richard) 1:53
7—Montréal: J.-C. Tremblay (5) (Backstrom, Savard) 7:40
8—Montréal: Rousseau (23) (Duff, J.-C. Tremblay) 12:11
9—Minnesota: Cullen (16) (Connelly) 12:54
Punition — McKechnie 14:20.

LANCERS:

Montréal	9	8	11—28
Minnesota	8	9	12—29

Gardiens: Vachon, Montréal; Maniago, Minnesota.
Assistance — 17,784.

OAKLAND 4, TORONTO 1
Première période
1—Toronto: Ellis (16) (Henderson, Ullman) 5:05
2—Oakland: Ehman (13) (Hampson) 9:12
3—Oakland: Hampson (16) (Ubriaco) 17:12
Punitions — Pelyk 2:03, Mattiussi 3:04, Pulford 6:54, Ubriaco 9:54.
Deuxième période:
4—Oakland: Laughton (13) (Ingarfield, Perry) 13:03
5—Oakland: Ferguson (21) (Szura) 14:15
Punition — Horton 7:19.
Troisième période:
Aucun point
Punitions — Ingarfield, Pelyk 7:18, Horton 7:46, Mattiussi 12:49, Ubriaco 15:46, Mickey 19:18.

LANCERS:

Oakland	11	11	9—31
Toronto	12	11	17—40

Gardiens: Worthy, Oakland; Bower, Gamble, Toronto
Assistance — 16,485.

DETROIT 3, CHICAGO 1
Première période:
1—Chicago: R. Hull (33) (Schmautz, Mikita) 6:17
2—Detroit: Libett (9) (Baun, Unger) 7:57
3—Detroit: Bergman (7) (Delvecchio, Howe) 10:22
Punitions — Young 3:07, Popein 6:07, Young, Bergman 7:08, Ravlich 13:02, Stemkowski 15:06.
Deuxième période:
4—Detroit: F. Mahovlich (33) (Delvecchio) 8:16
Punitions — Hatoun 3:11, MacGregor 9:41, Young 12:56, Chicago punition de banc 19:39.
Troisième période:
Aucun point
Punitions — Baun 3:20, Maki 9:44, Howe 10:04, Martin 17:59.

LANCERS:

Detroit	8	10	8—26
Chicago	12	8	10—30

Gardiens: Edwards, Detroit; Dejordy, Chicago.
Assistance — 16,666.

ST-LOUIS 0, NEW YORK 2
Première période:
1—New York: Marshall (15) (Goyette) 10:18
Punitions — Fleming 4:47, Roberts 9:52.
Deuxième période:
2—New York: Gilbert (19) (Hadfield) 11:28
Punitions — Ecclestone 4:20, 9:57, Selling 15:47.
Troisième période:
Aucun point
Punition — Nelson 7:21.

LANCERS:

St-Louis	5	16	8—29
New York	19	14	11—44

Gardiens: Plante, St-Louis; Giacomin, New York.
Assistance — 17,250.

Le Bavard Roy
TAVERNE-RESTAURANT
accueil amical
décor bavarois
ambiance unique
mets délicieux
service
impeccable
stationnement
spacieux
2500
chemin Ste-Foy, Ste-Foy
près route du vallon

BONHOMME CARNAVAL GRATUIT AVEC $3.50 D'ESSENCE A NOS 4 BARS-ESSENCE
CANADIAN TIRE
La Saint-Valentin le 14 février
CADEAUX APPRÉCIÉS DE St VALENTIN
Les plus chers à son coeur... les plus doux à savourer!
Moirs CHOCOLATES St VALENTINE
Chocolats Moirs
délicieusement frais
Un cadeau certain de lui plaire; c'est le choix de Cupidon! Chocolat au lait et chocolat foncé; saveurs assorties. COURANT: .99
QUANTITE LIMITEE.
Prix très spécial Canadian Tire .77 BOITE-CADEAU 1 LB
SPECIAUX Canadian Tire pour "Valentine": la tâche lui deviendra tellement facile!
Couteau électrique
garanti une année complète!
Deux fois plus rapide! Découpe aisément les tranches de viande épaisses ou minces. Lames dentées de 8", en acier inoxydable. Beige, garni de similinoyer. Courant: $12.44
SPECIAL 9.99
Un fameux produit Sunbeam!
FER à vapeur et à sec
Le pressage sans problèmes: les jets de vapeur évitent de trop mouiller; sélecteurs multi-positions: fini chrome. Courant: $18.99
SPECIAL 15.88
Une économie!
Aiguise-couteaux et ouvre-boîtes combiné
Aussi parfait pour aiguiser les lames que pour ouvrir instantanément toute boîte. Boîtier superbe; avec aimant pour retenir les couvercles. Approuvé CSA. Courant: $10.98
SPECIAL 9.99
Mixette Philips
...du fameux ensemble Châtelaine; 3 vitesses pour fouetter, battre ou tourner. Ejecteur et autres caractéristiques. Blanc et gris, magnifique! Garantie de 5 ans.
SPECIAL 16.95
HOOVER
RENDEZ "VALENTINE" HEUREUSE... et économisez!
Economisez plus de $6.00!
Polisseuse à planchers Hoover
COURANT: $24.95 18.88 SPECIAL
Pour "Valentine", faire reluire les parquets n'est plus une corvée! Brosses jumelées, à rotation inversée: légère et facile à manier. Pare-chocs, poignée réversible, support à fil. Disques de feutre inclus.
Balai électrique "Régina" — Léger et puissant; il sert de balai, brosse, vadrouille, comme vous voulez. Bouche pivotante pour atteindre les endroits difficiles d'accès. Pas de sac malcommode; le réceptacle à poussière se vide comme un cendrier. 33.77
Pour le nettoyage printanier
Aspirateur Shetland-Lewyt — Avec compartiment à adapteurs, toujours à la portée de la main. Contrôle 3 vitesses. Bouches pour tapis et parquets; adapteur à rembourrages, adapteur plat et brosse à époussetage. 49.95
Séchoir à cheveux portatif dans une élégante mallette. Haute qualité Samson Dominion. Choix absolu de températures de séchage; bonnet 2 doublures. Excellent pour sécher lingerie, bas, etc. 15.44
Appareil chauffant rouleaux pour mise en plis. 20 bornes chauffantes. Mise en plis en 15 minutes seulement! Pas besoin de fixatif. 20 rouleaux, 3 tailles différentes. 22.44
Appareil à 10 rouleaux (comme ci-dessus), mais avec 10 bornes chauffantes. 11.44
Nouveau de "Panasonic"
Grille-pain à 2 places
Entièrement automatique: descend et remonte les rôties pour vous! Brunissage ajustable, à votre goût. Fini noir et chrome. 24.95
Nous nous réservons le droit de limiter les achats d'articles en vente.
HEURES D'AFFAIRES POUR QUEBEC ET LEVIS
Jusqu'à 9.30 P.M. le mardi: boul. Hamel - le jeudi et le vendredi: boul. Hamel, boul. Ste-Anne et Rond-Point, Lévis.
KENOGAMI:
Ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9h.
DEMANDEZ ET UTILISEZ VOTRE Carte de Crédit CANADIAN TIRE
Demandez-la à votre prochaine visite à l'un de nos 4 magasins.
CANADIAN TIRE MAGASIN ASSOCIE
QUEBEC 4 BOUL. HAMEL | QUEBEC BOUL. STE-ANNE | LEVIS ROND-POINT | KENOGAMI 20 RUE PRICE
3% d'escompte en argent CTC sur achat comptant A LA PLUPART DES MAGASINS CTC

Pendant le Carnaval, «avant» et «après»... il est bon le Gros Gin Marchand!
10 oz (no 166D de la Régie) $2.35
25 oz (no 166E de la Régie) $5.45
40 oz (no 166F de la Régie) $8.30
en vente dans tous les magasins de la R.A.Q.
LES DISTILLERIES MARCHAND, LIMITÉE, BERTHIERVILLE, QUE.

Ottawa est déclassé 10-1

Laval anéantit l'excellent travail du gardien Donaldson

Le Rouge et Or de Laval n'a eu aucune difficulté à récolter une seconde victoire d'affilée aux dépens des Gee Gees d'Ottawa, samedi après-midi, à l'aréna du Parc Victoria. Les porte-couleurs locaux ont durement malmené leurs adversaires et ont bombardé le gardien Bruce Donaldson de 74 lancers pour mériter une victoire écrasante de 10-1.

En dépit d'un alignement minimum de 11 joueurs seulement, les Gee Gees sous la direction de Ross Tyrell, ont été incapables de prendre leur revanche après un revers subi la veille au même endroit.

La principale attraction de la rencontre a surtout été le gardien Donaldson qui a affiché une performance exceptionnelle dans la cage du club outaouais. Sur les 74 lancers décrochés dans sa direction, Donaldson en a bloqué 64 aux dépens des trios du Rouge et Or.

Après cette joute, Laval conserve son premier rang au classement de la division Est de la ligue Interuniversitaire, avec un total de 22 points. La prochaine et dernière joute locale du Rouge et Or sera disputée vendredi le 21 février, alors que les Carabins de l'Université de Montréal seront les visiteurs.

Jean Rioux, Gilles Gagnon, Normand Côté avec deux buts chacun ont trouvé le point faible du gardien Donaldson tout comme Alain Bergeron, Marcel Lapointe, André Robidoux et Benoît Gravel.

Le seul but enregistré par Ottawa et qui faisait automatiquement disparaître le blanchissage du gardien Jacques Audy du Laval, est allé à Gaétan Secours à 19:33 de la dernière période.

Les gars de l'instructeur Jean-Charles Gravel du Laval ont foncé en lions dès le premier vingt, avec cinq buts sans réplique. Ce fut la même chose du côté des punitions alors que l'arbitre Florent Roy dut intervenir à neuf reprises pour signaler des infractions, dont six au Rouge et Or.

A la deuxième période, Laval porta son avance à 7-0 grâce à des buts de Côté et Lapointe et finalement au dernier engagement, le Rouge et Or compléta son pointage tandis que Gaétan Secours déjouait le cerbère Jacques Audy très habilement pour effacer le blanchissage des Gee Gees au grand désappointement de Audy, à 19:33 soit 27 secondes seulement avant la fin de la rencontre.

Première période

1—Laval: Bergeron (Piché) 6:50
2—Laval: Rioux (Mercier, Gagnon) 12:07
3—Laval: Gagnon (Rioux) 15:57
4—Laval: Rioux (Gagnon, Mercier) 16:35
5—Laval: Gagnon (Rioux, Bergeron) 16:57

Punitions: Mercier 2:16; Morel 3:01; Lapointe 3:56; Morel 6:41; Legault 14:33; Piché 19:29; Bérubé 19:44; Devilliers 19:44; Donaldson (mauvaise conduite) 19:44.

Deuxième période

6—Laval: Côté (Morel) 2:13
7—Laval: Lapointe (Côté, Morel) 13:46

Punition: Morel 4:01.

Troisième période

8—Laval: Robidoux (Gagnon, Mercier) 1:38
9—Laval: Côté (Bergeron) 8:43
10—Laval: Gravel (Morel, Côté) 16:40
11—Ottawa: Secours (O'Brien) 19:33

Aucune punition.

Laver écrase Roche et s'enrichit de $7,000

PHILADELPHIE (UPI) — Rod Laver a remporté hier une victoire de 7-5, 6-4, 6-4 contre son compatriote australien Tony Roche lors de la finale du tournoi international intérieur de Philadelphie d'une valeur de $27,000. Laver a récolté le premier prix de $7,000. tandis que Roche a récolté la somme de $4,000. Le match dura 98 minutes et Laver donna le coup de grâce à son adversaire à l'occasion d'un quatrième point de match.

Le premier set dura quarante minutes et Roche prit une avance de 3-1 en brisant le service de Laver à deux reprises. Roche augmenta son avance à 4-1 et passa à un point de prendre une avance de 5-1.

Mais Laver se raplomba et gagna quinze points consécutifs pour prendre à son tour une avance de 5-4. Il gagna trois parties consécutives à 50-0. Roche brisa ensuite le service de Laver pour égaliser les chances 5-5 mais Laver gagna les deux parties suivantes après avoir tiré de l'arrière 15-40 dans la onzième partie. Dans la douzième partie, Laver tira encore de l'arrière 15-40 mais réussit à remonter la pente et à gagner le set.

Laver eut besoin de 25 minutes pour gagner le deuxième set et enleva assez facilement le troisième pour se sauver avec la victoire.

Marty Riessen des Etats-Unis et Tom Okker de Hollande ont gagné les honneurs du double en l'emportant 8-6, 6-4 contre Roche et John Newcombe. Riessen et Okker brisèrent le service de Newcombe à la quatorzième partie du premier set pour gagner ce set et brisèrent le service de Roche à la dixième partie du deuxième set pour s'emparer des honneurs de la finale. Riessen et Okker ont récolté chacun $700. tandis que Newcombe et Roche ont reçu chacun $300.

Sport international

Casper vainqueur

PALM SPRINGS, Calif. (PA)-Mettant fin à une lutte serrée avec un eagle trois au 14e trou hier, Billy Casper a terminé la dernière ronde avec un 66, six sous la normale, en remportant la classique Bob Hope avec un total de 345 et en récoltant la première bourse de $20,000.

Dave Hill a également roulé un dernier 66 et a pris le 2e rang avec un total de 348, suivi de Jack Montgomery avec 349 et Art Wall avec 350.

Frank Beard a commencé la dernière tournée avec une avance de deux coups sur Casper, Wall et Montgomery, mais a faibli avec un dernier 74 pour un total de 351, sur un pied d'égalité avec George Knudson, de Toronto, tandis que Al Balding, de Toronto, terminait avec un total de 363.

Ski européen

Déjà victorieux dans le slalom géant avec Jean-Noël Gaugert, les Français ont dominé une nouvelle fois leurs rivaux en s'adjugeant le slalom spécial des épreuves masculines d'Aare, petite station suédoise située très au nord de la Suède près du cercle polaire, grâce à Patrick Russel qui s'est imposé devant son compatriote Augert.

Les Français ont même échoué de peu pour le triple. En effet, Alain Penz, meilleur temps de la première manche, fit une faute de carrés dans le dernier tiers du parcours et chuta.

Les Autrichiens peu heureux la veille en géant, ont réussi de bien meilleures performances d'ensemble. En effet, ils placent trois des leurs dans les 10 premiers: Alfred Matt, 3ème, Herbert Hubert, 4e, et leur champion Karl Schranz, 6e dans une discipline qui n'est pas essentiellement sa spécialité.

Peter Duncan, de Mont Tremblant, a été le meilleur Canadien en 17e. place en 2:01.03.

Dans le baseball

CINCINNATI (PA)—On note quelques changements dans le calendrier de la ligue Nationale de baseball, révélé hier par le président Warren Giles.

Premièrement, le nombre des club a été porté à 12 avec l'addition de Montréal et San Diego.

De plus, pour la première fois dans l'histoire de 94 ans du circuit, la ligue comptera deux divisions dont les champions disputeront une série éliminatoire 3 de 5 afin de représenter la LN dans la Série mondiale.

Chaque club disputera neuf parties locales et neuf à l'étranger contre chaque équipe de sa division, plus six parties locales et six à l'étranger contre ceux de l'autre division.

Encore champion

TOKYO (AFP)—Le boxeur japonais Shozo Saijo a conservé son titre de champion du monde des poids plume en battant, hier, aux points en 15 reprises son aspirant, le Vénézuélien Pedro Gomez au Vbudokan Hall de Tokyo.

La décision a été rendue à l'unanimité des juges: 74-68 pour l'arbitre Toyama, 74-41 pour l'Américain Nicky Pop, juge neutre, et 74-69 pour le juge japonais Takeo Ugo.

Au Mont Orford

MONT ORFORD (PC) — Le Japonais Eiichi Inomata, membre de l'équipe nationale B du Japon, et Sue Graves, de l'équipe des Espoirs, ont dominé les conditions du 17e Adams Memorial au Mont Orford en fin de semaine.

Inomata, à sa première course à Orford, a mérité le trophée emblème du championnat combiné masculin.

Mlle Graves, des Espoirs, mérité le trophé Dr Bowen qui revient annuellement à la skieuse qui affiche le meilleur temps au combiné.

Inomata devient le second étranger à mériter le titre, Frank Tristscher, d'Autriche, étant sorti vainqueur en 1960.

Mlle Graves en était à sa deuxième victoire d'affilée dans cette compétition. Elle domine également aussi le classement dans l'Est quant à la course au trophée Pontiac.

Nancy Greene a fait elle-même la présentation des trophées dans le style olympique.

Résultats de Blue Bonnets

HIER

TROT — BOURSE $1,300

1—Wabash Charley, Bourgon, $7.20, 4.90, 3.50; 8—Reta Mar Mic, Lachance, 4.40, 3.20; 5—Trader Midnite, R. Filion, 3.80.
Temps: 2:12.
Ont aussi couru: Gola's G, High Gay, Scott Nelson, Scotch Irish, Carol Mir, Gola's G. finit 2e et placé 4e.

AMBLE — BOURSE $1,400

4—Bede, Turcotte, $5.00, 2.70, 2.20; 5—Sterling Jones, Côté, 2.90, 2.20; 3—Pure Leisure, Lachance, 2.40
Temps: 2:10.
Ont aussi couru: Andalusia, Steven Dell, Harry Ambrose, Good Gamble, Ocean Rice n'a pas terminé.
Pari-double: $19.00.

AMBLE — BOURSE $3,000

3—D. C. Blackstone, Martineau, $30.60, 8.20, 2.90; 4—Starting Price, Grisé, 3.30, 2.60; 6—Maxie Mir, Dostie, 2.30.
Temps: 2:07 3-5.
Ont aussi couru: High Gun, Grateful Pat, Gay Eden.

TROT — BOURSE $2,000

4—Rushing Brook, Brosseau, $10.90, 6.00, 3.70; 5—Lullwater Frost, Grisé, 10.30, 5.80; 7—In Tempo, Barieau, 2.80.
Temps: 2:10 3-5.
Ont aussi couru: San Juan Freight, Joe Rodney, Steamin Mir, Bethel Mar Mic, Marsand.
Quinella: $97.20.

AMBLE — BOURSE $1,100

7—Late Arrival, Bourgon, $13.90, 6.60, 4.50; 5—Baby Mir, Grise, 4.50, 3.30; 4—Keyko, Côté, 4.20
Temps: 2:10 4-5.
Ont aussi couru: Colonel Stone, Mr. Maybe, Highlawn Spud, Elmtown, Buzz Johnston.

AMBLE — BOURSE $1,300

1—Gallon Dares, Bédard, $5.90, 3.30, 2.90; 8—Scott Chance, Lachance, 3.70, 3.00; 7—Mud Run, Gamache, 6.10.
Temps: 2:10 3-5.
Ont aussi couru: Gobeo Hanover, Cheval Chanceux, Rythm Man, New Kirk, Expo Adios.

AMBLE — BOURSE $1,300

4—Québec Gri, Turcotte, $15.20, 7.30, 4.60; 8—G. P. Ibaf, Desjardins, 11.90, 5.00; 1—Dancer's Dream, Côté, 3.50.
Temps: 2:12 3-5.
Ont aussi couru: Captain Bob, Angelic Wick, Top Notch Pick, Drummond King, Master Lou.
Quinella: $114.80.

AMBLE — BOURSE $1,900

8—Mighty Go, Turcotte, $10.10, 4.50, 3.10; 1—Speedway Time, Boucher, 11.50, 6.30; 2—Active Bud, Côté, 3.90.
Temps: 2:08.
Ont aussi couru: Watters Mir, Morry Dares, Mighty Leo, Captain Missie, Good Day.

AMBLE — BOURSE $5,000

5—Blossom Time, Dostie, $3.10, 2.20, 2.10; 4—Miss Baker Adios, Lefebvre, 2.50, 2.30; 1—Lindsay Scott, Lachance, 2.70.
Temps: 2:06.
Ont aussi couru: Kev Pebble, Jolitop.

AMBLE — BOURSE $1,100

8—Minty Rose, Joanisse, $25.30, 12.70, 7.80; 3—Little Miss Jerry, Brulette, 5.80, 4.30; 4—Vera Adios, Guindon, 9.10.
Temps: 2:11.
Ont aussi couru: Kappa Maid, Frozen Chips, Wil Lor Dolly, Mrs. J. B. Nettie Herbert.
Exacta: $123.10.

Présentement en cours
LA VENTE DE COMPLETS SUR MESURES
chez
J.-G. FOURNEL INC.
Tailleur Costumier pour l'homme
Centre d'achats Parc Neilson
Tel.: 653-4607

TIMBRES EN SPÉCIAL
Rég. 100 Canada 75¢ SPECIAL les 2 pour $1.00
100 E. U. 65¢
CENTRE PHILATÉLIQUE DE QUEBEC, INC.
Pl. Jacques Cartier, C.P. 4400, Qué. 2 / 529-4412
SOUS-SOL DE L'HOTEL ST-ROCH

CHALET SUISSE
Fondue suisse et bourguignonne
BANQUETS — RECEPTIONS
Venez déguster nos spécialités avec Zdenko Vlack et son accordéon
4 soirs par semaine
Tél.: 524-5685, 26 Ste-Anne, Qué.

VENTE & SERVICE
Radios d'autos, maisons et TRANSISTORS
STEREOS D'AUTOS
RASOIRS PHILISHAVE
DROLET RADIO D'AUTO INC.
207 est, St-Vallier - 529-0301
En arrière de la Gare centrale d'Autobus

un BEAU GESTE est toujours apprécié
Gros Gin distillé et aromatisé d'après une vieille recette hollandaise
R.A.Q. — No 165C-40 onces
165B-25 onces 165A-10 onces
Un produit des Distillateurs du Québec Ltée, Valleyfield

Pierre Greco sur un pied d'égalité en 2e position

Après avoir battu l'équipe d'Earl Carson de Bagotville vendredi soir dans un match de la dixième ronde, Pierre Greco et ses coéquipiers du Jacques-Cartier l'ont emporté par 8-7 samedi matin en onzième et dernière ronde contre l'équipe East Malartic pour se classer sur un pied d'égalité en deuxième place avec l'équipe de Lachute au classement final du tournoi pour le championnat provincial de curling.

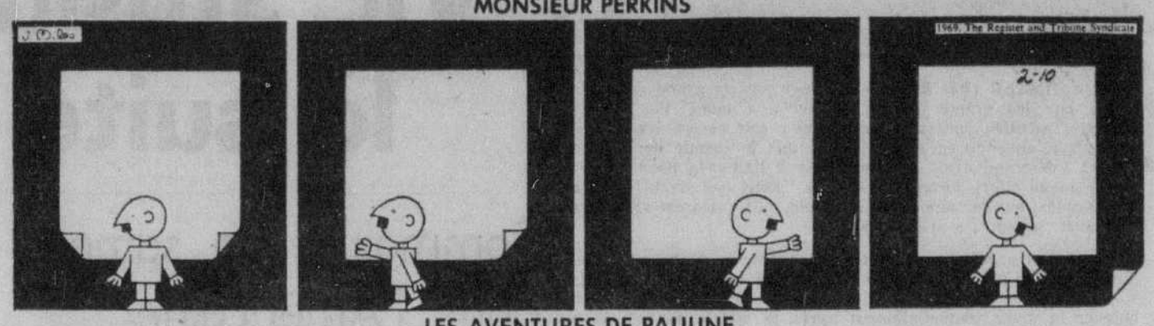
Le quatuor du club Jacques-Cartier et celui de Lachute ont terminé le tournoi avec des fiches identiques de 7-3 tandis que l'équipe de Bagotville, qui avait mérité le championnat au terme de la neuvième ronde de vendredi après-midi, a terminé avec une fiche de 9-1, ayant encaissé sa seule défaite contre Greco.

Dans les autres rencontres jouées samedi matin, Bagotville a battu Lennoxville par 6-3, Otterburn a battu Rosemere par 13-5, Glenmore a eu raison du club Laviolette de Trois-Rivières par 7-4 tandis que Lachute l'emportait 7-5 contre Sept-Iles.

Voici le classement final pour le tournoi de cette année: Bagotville 9-1, Québec 7-3, Lachute 7-3, Otterburn 6-4, Glenmore 6-4, Lennoxville 5-5, Sept-Iles 4-6, Trois-Rivières 3-7, Rosemere 3-7, East Malartic 3-7, Rimouski 2-8.

Au cours du tournoi, Greco a subi ses trois défaites contre Rimouski (11-8), Otterburn (9-8), et Lachute (10-7).

MONSIEUR PERKINS

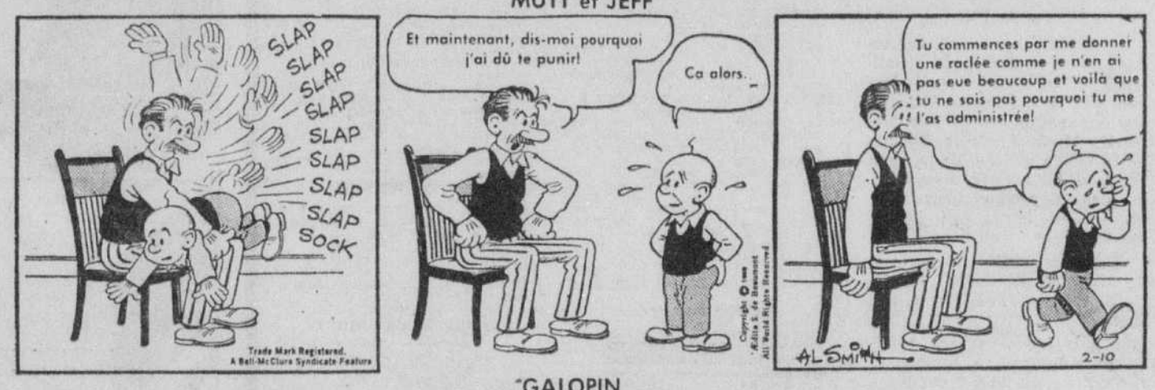


LES AVENTURES DE PAULINE

Dr BEAUDOC

MANDRAKE, LE MAGICIEN

MUTT et JEFF



GALOPIN

L'AGENT SECRET X-9

MARC DES BOIS

BATMAN et ROBIN

Dans le monde

Borman reçu par le roi Baudouin.

BRUXELLES (AFP) — Le colonel Frank Borman et sa famille ainsi que l'ambassadeur des Etats - Unis et Mme Ridway Knight ont été reçus hier soir à dîner au château de Laeken par le roi Baudouin.

Le commandant de bord d'Apollo-8, qui quittait Bruxelles ce matin pour La Haye, a remis au roi une photo en couleur de la Terre ainsi qu'un exemplaire des instructions que les cosmonautes ont à bord des cabines Apollo. Le dîner a été suivi d'une projection au petit théâtre de Laeken d'un film sur le vol d'Apollo-8.

47 militaires se noient

BISSAU GUINEE PORTUGAISE (AFP) — Quarante-sept militaires portugais ont péri noyés dans le naufrage d'un radeau à bord duquel ils avaient pris place.

L'accident, précise l'agence portugaise ANT s'est produit sur la rivière Curubal, à quelque 60 milles à l'est de Bissau, près de la ville de Nova Lamego, proche de la frontière avec la république de Guinée.

L'agence annonce enfin qu'une enquête a été ouverte pour déterminer les causes de l'accident.

Le Vatican: une nouvelle force politique ?

CITE DU VATICAN (AFP) — On déclare ne rien savoir, dans les milieux compétents, des informations en provenance des Etats-Unis, suivant lesquelles M. Richard Nixon se proposerait de se faire représenter auprès du pape par un "représentant personnel", comme le fit le président Franklin Roosevelt en 1939.

M. Myron Taylor, que le président Roosevelt avait désigné pour cette mission, put venir à Rome même pendant la guerre, pour de brèves missions, les conventions passées entre le St-Siège et l'Italie prévoyant la liberté de mouvements des diplomates accrédités auprès du Vatican.

Par ailleurs un nouveau concordat entre l'Espagne et le Vatican pourrait être signé en 1969. On sait de source officielle que des conversations bilatérales ont réuni, à plusieurs reprises, des représentants qualifiés du Saint-Siège et du gouvernement espagnol afin de procéder à la révision du concordat du 27 août 1953 et à l'élaboration d'un nouveau texte, plus adapté à l'évolution du monde moderne.

C'est, dit-on de bonne source, d'un commun accord que les deux parties ont décidé de reviser le concordat de 1953 en s'attachant à maintenir "une étroite collaboration".

La décision a été prise à la suite des difficultés survenues entre l'Espagne et le Vatican à propos du concordat, lorsque le concile a demandé aux gouvernements intéressés de renoncer à leurs privilèges d'intervention directe dans la nomination des évêques.

"Le gouvernement: un ramassis de voleurs..."

KHARTOUM (AFP) — Pendant une semaine, la presse soudanaise boycottera les travaux de l'Assemblée constituante du Siudan: motif: le manque de tenue des débats parlementaires.

En cours de séance, en effet, le porte - parole du gouvernement a traité l'ancien premier ministre, Sadik El Mahdi, et son adjoint, de "paire de vieilles savates", aux applaudissements de la majorité et des ministres.

Soutenue par les cris de ses membres, l'Opposition a riposté sur le même ton: "Le gouvernement est composé d'un ramassis d'hommes corrompus, malhonnêtes et voleurs".

M. J.-H. Laberge

M. Joseph - Hubert Laberge, cultivateur, ex - échevin, époux de dame Adrienne Beaumont, est décédé le 8 février, à l'Ancienne Lorette, à l'âge de 61 ans et 1 mois. Il demeurait à l'Ancienne Lorette.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Raymond Laberge (Denise Paradis), M. et Mme Camillien Fiset (Céline Laberge), M. et Mme Richard Fiset (Denise Laberge), M. et Mme Henri Laberge (Colette Bouchard), M. et Mme J.-Claude Laberge (Rachel Bourque), M. et Mme Marc-André Laberge (Micheline Béland), M. et Mme Victor Paquet (Jacqueline Laberge), M. et Mme Adrien Laberge (Lise Fontaine), M. et Mme Irénée Fiset (Mariette Laberge), M. Marcel Laberge, M. Gérard Laberge; sa mère Mme Joseph Laberge; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Cyrille Laberge (Lucienne Fiset), M. Emile Laberge, M. et Mme Rosaire Laberge (Rosanna Beaumont), M. et Mme Alphonse Laberge (Thérèse Boivin), M. et Mme Roméo Beaumont (Marie-Claire Laberge), Soeur Lucienne Laberge S.C.I.M., Mme Vve Evariste Beaumont (Rose Amyot), M. et Mme Oscar Myrand (Blanche Beaumont), M. et Mme Omer Beaumont (Bernadette Morin), Mme Henri Beaumont (Bertha Amyot), M. et Mme Oscar Beaumont (Eugénie Boudreault), Sr Bibianne Beaumont S.C.S.L.; ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée à 1460, rue Notre-Dame Ancienne Lorette. Les funérailles auront lieu mercredi à 10h. a.m., en l'église de l'Ancienne Lorette, et l'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. La direction des funérailles a été confiée à la maison Sylvio Marceau Inc., 224 ouest St-Vallier.

—

M. G. Labrecque

M. Gabriel Labrecque, rentier, époux de Marie-Blanche Rousseau, est décédé le 8 février 1969, à Québec à l'âge de 59 ans et 5 mois. Il demeurait au 1261, 2e avenue.

Outre son épouse, parent, il laisse dans le deuil ses enfants: Renée et Raymond, son père Léger Labrecque, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Wilfrid Labrecque, M. et Mme Pierre Boivin (Mathilde), M. et Mme Raymond Latulippe (Thérèse), Mlle Cécile Labrecque, M. Louis Rousseau, M. et Mme Joseph Tremblay, Mlle Rose Rousseau, M. et Mme Hormidas Rousseau, M. et Mme Roger Rousseau, Mme Wilfrid Labrecque (Léa Bolduc), ainsi que neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée au 1290, 1ere Avenue, Foyer funéraire de J. Bouchard & Fils Ltée.

Les funérailles auront lieu mercredi 12 février 9h30 en l'église de St-François d'Assise et l'inhumation aura lieu au cimetière St-Charles.

La direction des funérailles a été confiée à la maison J. Bouchard & Fils Ltée de Québec. —

M. J. Stadelmann

M. Jean Stadelmann, époux de feu Dame Cécile Tremblay, est décédé le 7 février 1969, à Québec, à l'âge de 76 ans. Il demeurait à 760, Ave. Vimy.

Il laisse dans le deuil ses enfants, M. Paul Stadelmann et Mlle Hélène Stadelmann; ses beaux-frères et belles-soeurs:

Mme Emile Bélanger, M. et Mme Alfred Tremblay, Mme Albert Tremblay, Dr Jean - Louis Tremblay, Mlle Anne-Marie Tremblay; ainsi que de nombreux neveux et nièces de Québec et de la Suisse.

La dépouille mortelle est exposée à 1025, route de l'Eglise, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu mardi, en l'église de St-Sacrement, et l'inhumation aura lieu au cimetière Belmont. La direction des funérailles a été confiée à la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée, de Québec. —

Mme C. Poirier

Mme Charles Poirier, née Albertine St-Hilaire, épouse de feu Monsieur Charles Poirier, qui est décédé; le 17 janvier 1969, est décédée le 8 février 1969, à Québec à l'âge de 70 ans. Elle demeurait au 878, Boul. Charest Est, Québec.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Roger Poirier (Germaine Leblanc), de Forestville, M. et Mme Marius Goulet (Jeanne d'Arc), de Québec, M. et Mme Roland Poirier (Madeleine Auclair) de Québec, M. et Mme Jean-Paul Poirier (Jeannine Gaboury) de Québec, M. et Mme H. Migneault (Rita) ébéniste d'Orsainville, M. et Mme Lucien Poirier (Jacqueline Lachance) de Orsainville, M. et Mme Marcel Poirier (Pierrette Roy) de Charlesbourg est: ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Lucien Dubé (Cécile St-Hilaire) de Ville Vanier, Mme Zéphir Caron (Marie St-Hilaire) de Montréal, Mme Louis St-Hilaire de Montréal, M. Gérard Côté de l'Ange-Gardien, M. et Mme Roland Côté, de Québec, M. et Mme Isidore Poirier d'Arvida, M. et Mme Antoine Poirier de Montréal, Mme Georges Poirier, de Château Richer, M. Francis Turbis de Gagnonville, M. Jean-Baptiste Légaré de Franquelin, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle est exposée au 990, 1ère Avenue.

Les funérailles auront lieu mardi en l'église de St-Roch et l'inhumation aura lieu au cimetière St-Charles.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Arthur Cloutier & Fils Ltée de Québec. —

Les décès

BOUCHARD (J.-Albert) — A Québec, le 9 février 1969, à l'âge de 89 ans, est décédé J.-Albert Bouchard, employé des Postes à sa retraite, époux de feu Léda Bédard, père de Lorette (Mme Bernard Castonguay), Angéline, Lucie (Mme Jean St-Pierre), Eva (Mme Jules Emond), Françoise (Mme Robert Emond). Il demeurait au 382 St-Cyrille Ouest. Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures. Départ de la résidence funéraire de
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
46 Ouest St-Cyrille,
à 8.45 heures pour l'église Notre-Dame du Chemin et de là au cimetière Belmont.

CARBONNEAU (Olive) — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 9 février 1969, à l'âge de 76 ans, est décédée Olive Rémillard, épouse de feu Eugène Carbonneau, mère de Léonie (Mme Léger Lemieux), Léo, Arthur, Joseph, Fortunat, Edouard, Marie-Ange, Germaine (Mme Charles Martineau), Marie (Mme Joseph Forgues), Thérèse (Mme Ozanam Bernard), soeur de Efzéard. Elle demeurait à St-Raphaël de Bellechasse. Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de
A. Lacasse Enr.,
St-Raphaël,
à 9.45 heures pour l'église de St-Raphaël et de là au cimetière paroissial.

CLOUTIER (Jeannine) — A l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 8 février 1969, à l'âge de 45 ans, est décédée Jeannine Lajoie, épouse de Jean-Paul Cloutier, fille de Palma Lajoie, mère de Suzanne et André, soeur de Madeleine (Mme Bernard Morin), Fernande (Mme Raymond Pelletier), Camille (Mme Paul Touner) et Fernand. Elle demeurait à Route Rurale No 2, Montmagny. Les funérailles auront lieu mardi, à 3 heures. Départ de la résidence funéraire de
Marcel Ruelland,
31 avenue de la Fabrique,
Montmagny,
à 2.45 heures pour l'église St-Mathieu et de là au cimetière paroissial.

DUMAS Edm nd) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 66 ans, est décédé Edmond Dumas, époux de Yvonne Valcourt, père de Yvonne, Marcel, Jean-Guy, Nicole; frère de Joseph, Hélène, Rosalie, Albert, Pauline Dumas. Il demeurait à 54, Boul. Champlain. Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures. Départ du
Funérarium Lépine Ltée,
318, de la Canardière
à 8h.40 pour l'église Notre-Dame-des-Victoires et de là au cimetière Belmont.

GENOIS (Robert) — A Danville, Ontario, le 26 janvier 1969, à l'âge de 22 ans, est décédé Robert "Genois, Compagnie Téléphone Légaré, fils de Pierre Genois et de Yvonne Verret, frère de Michel, Clément, Henri, Guy, Richard, Micheline (Mme Paul Letellier) et Diane. Il demeurait au 29 ave Turcotte, Ville de Vanier. Les funérailles auront lieu mardi, à 9.00 heures a.m. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.
224 ouest, rue St-Vallier
à 8.45 heures pour l'église de Notre-Dame de la Recouvrance et de là au cimetière St-Charles. Le corps sera exposé à partir de 1.00 p.m., samedi, le 8 février.

GILBERT (Paul-Emile) — A St-Joseph de Beauce, le 7 février 1969, à l'âge de 60 ans, est décédé Paul - Emile Gilbert, célibataire cordonnier. Les funérailles auront lieu mardi, à 3 hres. Départ de la résidence funéraire
Armand Plante
a 2h.45 pour l'église St-Joseph et de là au cimetière paroissial.

CHEVALIER (Lucie) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 80 ans, est décédée Mlle Lucie Chevalier, fille de feu M. et Mme Théophile Chevalier. Elle demeurait à 791 rue Fleurie, app. 2. Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures. Départ du
Funérarium Lépine Ltée,
705 St-Vallier est
à 8h.50 pour l'église St-Roch et de là au cimetière St-Charles.

GAGNON (Miville) — A Québec, le 6 février 1969, à l'âge de 35 ans, est décédé subitement Miville Gagnon, employé du ministère de la Santé à Québec, époux de Louise Girard, fils de M. Armand Gagnon, frère de Rita, Carmen (Mme Bertrand Carrier) de Montréal, Ruth (Mme Fernand Gagnon, Lucien, Guy, Drs Armand et Romuald de Bagotville. Autrefois de Bagotville, il demeurait au 330, Des Bouleaux Ouest, Québec. Les funérailles auront lieu mardi, à 3 heures. Départ du salon funéraire
Gravel & Fils
219 de la Fabrique, Bagotville à 2.45 hres pour l'église de St-Alphonse de Bagotville et de là au cimetière paroissial.

GINGRAS (Claire) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 23 ans, est décédée Claire Tardif, épouse de André Gingras, fille de feu Gérard Tardif et de Corinne Denoncourt, mère de Sylvie, soeur de Louise. Elle demeurait au 128 Chemin du Bout de l'Ile, Ste-Pétronille, Ile d'Orléans. Les funérailles auront lieu mardi, à 4 heures. Départ de la résidence funéraire de
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
46 Ouest St-Cyrille,
à 3.45 heures pour l'église des Sts-Martyrs Canadiens et de là au cimetière Belmont.

JOBIN (Ambroise) — A l'hôpital St-Ambroise, le 9 février 1969, à l'âge de 84 ans, est décédé Ambroise Jobin, époux en premières noces de feu Julie Savard et en secondes noces de feu Yvonne Bédard, père de Ambroise, Arthur, Omer, Diane (Mme Jean-Baptiste Martel), Lauretta (Mme L. Grenier), Rosanne (Mme J. Simard), Robert, Maurice, Claire (Mme Gaston Paquet). Il demeurait au 23 rue St-Paul, Neufchâtel. Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures a.m. Départ de la résidence funéraire de
Antonio Falardeau,
30 rue St-Joseph,
à 9.45 heures pour l'église de St-André et de là au cimetière de Loretteville.

LABERGE (Joseph-Hubert) — A L'Ancienne-Lorette, le 8 février 1969, à l'âge de 61 ans, est décédé Joseph-Hubert Laberge, cultivateur, ex - échevin, époux de Adrienne Beaumont, fils de Mme Joseph Laberge, père de Raymond, Céline (Mme Camillien Fiset), Denise (Mme Richard Fiset), Henri, J.-Claude, Marc-André, Jacqueline (Mme Victor Paquet), Adrien, Mariette (Mme Irénée Fiset), Marcl, Gérard; frère de Cyrille, Emile, Rosaire, Alphonse, Marie - Claire (Mme Roméo Beaumont), Soeur Lucienne Laberge S.C.I.M. Il demeurait à 157 Rang St-Ange. Les funérailles auront lieu mercredi à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.,
1460 rue Notre-Dame, Ancienne-Lorette
à 9h.45 pour l'église de L'Ancienne-Lorette et de là au cimetière paroissial.

LABRECQUE (Gabriel) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 59 ans, est décédé Gabriel Labrecque, ex-employé pour Christie Brown, époux de Marie-Blanche Rousseau, père de Renée, Raymond, frère de Wilfrid, Mathilde (Mme Pierre Boivin), Thérèse (Mme Raymond Latulippe), Cécile. Il demeurait à 1261-2ème Avenue. Les funérailles auront lieu mercredi, à 9h.30. Départ du Foyer funéraire de
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290-1ère Avenue
à 9h.20 pour l'église St-François d'Assise et de là au cimetière St-Charles. Trajet en automobile.

LANGLOIS (Antonia) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 84 ans, est décédée Antonia Robitaille, épouse de feu Eudore Langlois, soeur de Dulcina (Mme Charles Consigny). Elle demeurait chez Mme Philéas Veilleux, 564, 17e rue. Les funérailles auront lieu mardi,. Départ du
Funérarium Lépine Ltée, 318, Chemin de la Canardière, pour l'église St-Fidèle et de là au cimetière St-Charles.

LEMELIN (Mary) — A St-François I.O., le 8 février 1969, à l'âge de 87 ans, est décédée Mary Turcotte, épouse de feu Xavier Lemelin, mère de Joseph, Arthur, Béatrice (Mme Emile Sanfaçon), Carmelle (Mme Henri Sanfaçon) et Mme Léopold Lemelin. Elle demeurait au 82 Avenue Royale, St-François. Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de
F.-X. Bouchard Inc.,
4100 Boul. Ste-Anne,
Montmorency,
à 9 heures pour l'église de St-François et de là au cimetière paroissial.

LETOURNEAU (Corrine) — A Ste-Famille, I.O., le 8 février 1969, à l'âge de 89 ans, est décédée Corrine Drouin, épouse de Eudore Létourneau, mère de Etiennette (Mme Roméo Emond), Georges, Théodora (Mme Robert Blouin), Donata, Romain, Pierre, Odile (Mme Irénée Gagnon), David, Françoise, Louis, André et Joachim. Elle demeurait au 118 Ave Royale, Ste-Famille. Les funérailles auront lieu mardi, à 2 heures p.m. Départ de la résidence funéraire de
F.-X. Bouchard Inc.,
43 Ave Royale, St-Pierre,
à 1.45 heure pour l'église de Ste-Famille et de là au cimetière paroissial.

MORIN (Edmond) — A l'Hôpital Laval, le 7 février 1969, à l'âge de 75 ans, est décédé Edmond Morin, époux de Alice Gregoire, père de Maurice. Il demeurait à St-Lambert de Lévis. Les funérailles auront lieu mardi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de la Salle Municipale de St-Lambert, sous la direction de
G. Valois & Fils, Enr.,
de St-Isidore, Dorchester,
à 9h.45 pour l'église de St-Lambert et de là au cimetière paroissial.

PAQUET (Alfred) — A l'Hôtel Dieu de Montmagny, le 8 février 1969, à l'âge de 78 ans, est décédé Alfred Paquet, époux de feu Berthe Collin, frère de Aldina (Mme J.-C. Marcotte), Roberta (Mme Bernard Dumouchel) et Mariette. Il demeurait à Montmagny. Les funérailles auront lieu mardi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire de
Marcel Ruelland,
31 ave de la Fabrique,
Montmagny,
à 9.45 heures pour l'église de St-Mathieu et de là au cimetière paroissial.

PAQUET (Florida) — A Trois Saumons, Co. l'Islet, le 8 février 1969, à l'âge de 93 ans, est décédée accidentellement Florida Létourneau, épouse de feu Réal Paquet. Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire
Edouard De La Durantaye & Fils
à 9h.45 pour l'église de l'Islet et de là au cimetière paroissial.

PERRON (Joseph-Henri) — A Ste-Foy, le 10 février 1969, à l'âge de 66 ans, est décédé Joseph-Henri Perron, ex-cordonnier, époux de Fernande Aubert, père de Charles, Fernand, Jean-Marc, frère de Joseph-Edmond, Félix, Thérèse (Mme Eddy Verville), Il demeurait au 127, 58e Rue Est, Charlesbourg. Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures. Départ du foyer funéraire de J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue,
à 9.40 heures pour l'église de St-Jérôme de l'Auvergne et de là au cimetière St-Patrick.

PLOURDE (Sylvio) — A Québec, le 6 février 1969, à l'âge de 78 ans, est décédé Sylvio Plourde, époux de feu Adrienne Lévesque, père de Rollande (Mme Hector Sylvain), Lorraine (Mme Jean-Marie Aldey), Adrien, Marcelle (Mme Léo St-Hilaire), Oscar, Simone (Mme Charles Savard), frère de Jos, Ernest, Robert, Jeannette, Anicet, Léonidas, Yvonne (Mme René Dumont). Il demeurait à 262, 46ème Rue Ouest. Les funérailles auront lieu lundi, à 3 heures p. m. Départ de la résidence funéraire
Sylvio Marceau Inc.,
270, Marie L'Incarnation
à 2h.45 p.m. pour l'église St-Malo et de là au cimetière St-Charles.

POIRIER (Albertine) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 70 ans, est décédée dame Albertine St-Hilaire, épouse de feu monsieur Charles Poirier, mère de Roger, Jeanne-d'Arc (Mme Marius Goulet), Roland, Jean-Paul, Rita (Mme H. Migneault), Lucien, Marcel; soeur de Cécile (Mme Lucien Dubé), Marie (Mme Zéphir Caron). Elle demeurait à 878, Boul. Charest Est, Québec. Les funérailles auront lieu mardi, à 3 heures. Départ de la résidence funéraire
Arthur Cloutier & Fils Ltée,
990, 1ère Avenue
à 2h.45 pour l'église St-Roch et de là au cimetière St-Charles.

POULIN (J.-Alphonse) — A l'Hôpital St-Sacrement, le 8 février 1969, à l'âge de 72 ans, est décédé J.-Alphonse Poulin, époux de Claudias Houde, père de Roger, Patrice, Charlotte (Mme Fernand Desharnais), Lorraine (Mme Maurice Vigneault), Regis, Richard et Romain; frère de Antoinette (Mme Barthélémy Aubin). Il demeurait à Dosquet Cté Lotbinière. Les funérailles auront lieu mercredi, à 3 hreures p.m. Départ de la salle paroissiale sous la direction de
Eugène Beaudoin & Fils,
de St-Agapit Co. Lotbinière
à 2h.45 pour l'église de Dosquet et de là au cimetière paroissial.

STADELMANN (Jean) — A Québec, le 7 février 1969, à l'âge de 76 ans, est décédé monsieur Jean Stadelmann, époux de feu, dame Cécile Tremblay; père de Paul, et Hélène.
Il demeurait à 760 Avenue Vimy. Les funérailles auront lieu mardi. Départ de la résidence funéraire
Arthur Cloutier & et Fils Ltée
1025 Route de l'Eglise, Ste-Foy
pour l'église St-Sacrement et de là au cimetière Belmont.

VEZINA (Raoul) — A Québec, le 8 février 1969, à l'âge de 68 ans, est décédé Raoul Vézina, directeur à la librairie Garneau, époux de Josette Vachon, père de Charlotte (Mme Jean Lortie), Guy, Suzanne (Mme Bob Grimbert), Lisette (Mme Jean Verreault), Jacques, frère de Béatrice (Mme Lionel Langlois), Corinne (Mme René Huot), Gertrude (Mme Albert Giguère), Rachelle (Mme Noël Vallée), Emérentienne (Mme Gaby Boisvert). Il demeurait à 6920 Avenue Albert Ouest, Charlesbourg. Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures. Départ du foyer funéraire de
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue
à 8h.50 pour l'église St-François d'Assise et de là au cimetière St-Charles. Le trajet se fera en automobile.

WELSH (Fernand) — A l'hôpital St-Sacrement, le 10 février 1969, à l'âge de 50 ans, est décédé Fernand Welsh, époux de Juliette Langlois, père de Réjeanne (Mme Yvon Perreault) et Olivette, frère de Rosée (Mme Eugène Marcotte), Rachelle (Mme Paul Godin). Il demeurait à Ste-Christine. Les funérailles auront lieu jeudi, à 4 heures. Départ de la résidence funéraire de
Roland-G. Cantin,
101 rue St-Joseph,
St-Raymond,
à 3.30 heures pour l'église de Ste-Christine et de là au cimetière paroissial.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
HIR-69-10013
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 25 mars 1969
Institut de Recherche
de l'Hydro-Québec
Ste-Anne-de-Varennes
(Comté de Verchères)

FOURNITURE ET MONTAGE D'UN ENSEMBLE DE TROIS (3) MACHINES TOURNANTES 1.5 MW, 3.0 MVA, 5.0 MVA

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h45 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de QUARANTE MILLE DOLLARS ($40,000) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W.E. JOHNSON
Montréal, le 5 février 1969.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPE-69-10017
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 25 février 1969
Postes Renaud
et Maisonneuve
(Montréal)

FOURNITURE DE QUINZE (15) BATTERIES MONOPHASEES DE CONDENSATEURS, 3300 kVAR - 7.62 Y-13.2 kV

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h45 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau No 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de DIX MILLE DOLLARS ($10,000) chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W.E. JOHNSON
Montréal, le 5 février 1969.

opticien d'ordonnances

Membres de la corporation des opticiens d'ordonnances de la province de Québec et membres actifs de la régionale de Québec.

RAYMOND BERTRAND opticien d'ordonnances
445 ouest, St-Vallier - Québec.
Tél.: 523-8179

GEO.-A. DUGAL opticien d'ordonnances
1307 - 4e Avenue - Québec.
Tél.: 522-8296

J.-E. GAGNON opticien d'ordonnances
Place Ste-Foy - Ste-Foy.
Tél.: 651-2882

J.-RAYMOND GILBERT opticien d'ordonnances
L'Hôtel-Dieu de Québec.
Tél.: 529-9151 - Poste 324

ROBERT LAFORCE opticien d'ordonnances
750 ouest, St-Vallier, près Marie de l'Incarnation.
Tél.: 525-4771

JACQUES LANGLOIS opticien d'ordonnances
491 - 3e Avenue - Québec.
Tél.: 523-6690

LES FRERES VALENTINE opticiens d'ordonnances
1055, rue St-Jean - Québec.
Tél.: 529-0691

GUY ROULEAU opticien d'ordonnances
755 est, boul. Charest - Tél.: 523-6958
et Cie Paquet Inc., St-Roch, 5e étage - Tél.: 524-5121 - local 305

BENOIT TREMBLAY opticien d'ordonnances
1361, Chemin Ste-Foy, face à l'église St-Sacrement.
Tél.: 527-8135

ROBERT TRUDEL opticien d'ordonnances
1000, Chemin Ste-Foy, suite 16.
Tél.: 681-5510

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE LA MATAPEDIA

APPEL D'OFFRES

Projet No 69101

La Commission Scolaire Régionale de la Matapédia recevra jusqu'à 3 heures P.M. (heure de l'Atlantique) le 10 mars 1969 au bureau du Secrétaire-Trésorier, des offres sous enveloppes scellées pour la fourniture de:

AMEUBLEMENT GENERAL
(scolaire et de bibliothèque)

Chaque soumissionnaire remettra son offre sur le formulaire préparé à cette fin par la Commission Scolaire Régionale auquel il joindra un chèque de garantie équivalent à, au moins, 5% du montant total de son offre. Ce chèque visé sera fait à l'ordre de la Commission Scolaire Régionale, et tiré sur une banque canadienne ou une caisse populaire Desjardins. L'offre sera remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la Commission Scolaire Régionale de la Matapédia.

Les soumissionnaires pourront se procurer plans, devis, cahiers des charges et autres documents à compter de: lundi le 10 février 1969 auprès de l'acheteur de la Commission Scolaire Régionale, monsieur Jean-Yves Pelletier, Terrasse des Ursulines, Amqui, au numéro de téléphone suivant: 629-4411.

Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des offres en public, qui aura lieu à 3 heures, le 10 mars 1969 aux bureaux de la Commission Scolaire Régionale.

La Commission Scolaire Régionale ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes; elle se réserve, également, le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

Par: Emmanuel Rioux,
Sec.-Trés.

DECES ET SUCCESSION DE LEONARD JULIEN

Dame Armandine Boutreau-Julien, de la ville de Baie Comeau, district de Hauterive, s'adressera à la Législature de Québec, au cours de la prochaine session, pour l'adoption d'une loi concernant le décès et la succession de Léonard Julien.
QUEBEC, le 23 janvier 1969.
RIVARD, RIVARD,
HICKSON & SIROIS,
PROCUREURS.

RIVE-SUD NOUVELLES —
LA REDACTION
525-7131 JOUR
525-7136 SOIR
ABONNEMENT
GASTON TURGEON,
81A Boul. Jacques-Cartier
Lauzon, 837-5936.
Bureau de 8h.30 a.m. à 6 h. p.m.
Samedi 8 h. 30 à 12.00

1845
LA SOCIÉTÉ DE THANATOPRAXIE
Lépine Ltée

L'art dans les fleurs
JOSE Fleuriste
Ste-Foy, 965, route de l'église - 653-9285
Près de l'hôpital l'Enfant-Jésus, 1275 Canardière - 523-6901 - 623-2950

Paquet
Salon Marie-Antoinette

Spécial! Beauté '69
sur l'entretien de vos PERRUQUES et POSTICHES

20% de rabais

Pour débuter le printemps magnifiquement et économiquement !... confiez-nous le soin de vos perruques et postiches maintenant. Profitez du fantastique rabais de 20% que nous vous offrons pour un temps limité.
CONSULTATION GRATUITE

Paquet, Salon Marie-Antoinette, troisième étage.
POUR RENDEZ-VOUS SIGNALEZ 524-5121 LOCAL 338-339

CANADA

AVIS D'AUDIENCE PUBLIQUE CONSEIL DE LA RADIO-TELEVISION CANADIENNE

Le Conseil de la Radio-Télévision canadienne tiendra, à compter de 9h. 30 du matin mardi le 4 mars 1969, une audience publique dans la salle de bal du Holiday Inn, rue King, London, Ontario, au sujet des questions suivantes:

RIVIERE-A-PIERRE, QUE.
Demande de permis par **Edouard Benoit** pour exploiter une entreprise de télévision a antenne communautaire (CATV) pour desservir Rivière-à-Pierre, Comté Portneuf, Qué.

ST-GEDEON, QUE.
Demande de permis par **Beauce Video Limitée** pour exploiter une entreprise de télévision à antenne communautaire (CATV) pour desservir St-Gédéon, Comté Beauce, Qué.

Pour la bonne conduite de l'audience, il importe qu'on se conforme strictement aux prescriptions des Règles de procédure du Bureau des Gouverneurs de la Radiodiffusion. Selon ces Règles, toute personne qui désire présenter des commentaires ou s'opposer aux demandes ci-haut mentionnées devra soumettre au soussigné vingt (20) copies de sa soumission d'ici le 4 mars 1969.

On peut se procurer des exemplaires de ces Règles en écrivant à l'Imprimeur de la Reine, Ottawa, Ont.

Toute personne qui désire prendre connaissance des mémoires soumis relativement aux demandes ci-dessus peut le faire durant les heures de travail au siège social du Conseil, 48, rue Rideau, Ottawa, Ont.

On peut obtenir des exemplaires supplémentaires de cet Avis en s'adressant au soussigné.

Le Secrétaire,
F. K. Foster

Paquet

Vente de Matelas

Suprême

Rég. 99.95

69.88 chacun

matelas ou sommier-caisse Rubis

840 ressorts pour un maximum de confort. Pour mille et une nuits de bon sommeil, ce qu'il y a de mieux à un prix exceptionnel. Réalisez une économie extraordinaire de 30.07 sur chacun. Garantie de 20 ans.

Paquet, meubles, rayon 30, 5e étage.

Matelas Québécois

346 ressorts; un superbe matelas de toute première qualité. Piqué de fantaisie.
MATELAS OU SOMMIER-CAISSE

Rég. 59.95

39.88 chacun

Paquet, meubles, rayon 30, 5e étage.

Matelas ou sommier-caisse "Satellite"

510 ressorts. Couches de feutre blanc. Rebord d'acier protecteur spécial pour empêcher l'affaissement du contour. Oeillets de ventilation. Poignées en plastique. Garantie de 15 ans.
MATELAS ou SOMMIER-CAISSE

Rég. 69.95

49.88 chacun

Paquet, meubles, rayon 30, 5e étage.

Réputé ensemble

"Parfait repos"

Ensemble de luxe 760 ressorts, 13 gauges. Couches de feutre blanc et sisal de haute qualité empêchant l'affaissement du matelas. Oeillets de ventilation. Comprend tête, matelas, sommier-caisse et 6 pattes. Garantie de 10 ans.

Rég. 119.95

99.88

Paquet, meubles, rayon 30, 5e étage.

Ensemble de lit continental "Imperial"

504 ressorts. Comprend: tête, matelas et sommier-caisse et 6 pattes. Rebord d'acier protecteur pour prévenir l'affaissement du contour du matelas. Tissu piqué de très belle apparence.

Rég. 99.95

79.88

Paquet, meubles, rayon 30, 5e étage.

Commandez par la poste ou par téléphone St-Roch 524-5121

La Cie Paquet Inc.,
545 Est, St-Joseph, Qué. 2

Veuillez me faire parvenir les matelas ou sommier-caisse suivants:

Quant.	Description	Prix
	(plus la taxe de vente s.v.p.)	

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél.: .....
Entrée ☐ Comptant ☐

Ensemble de lit continental "canadien"

462 ressorts, d'une qualité supérieure, reliés entre eux par le procédé Armalite. Feutre étendu sur sisal protecteur. Rebord d'acier protecteur prévenant l'affaissement du contour du matelas. Comprend: tête en vinyle, matelas et sommier-caisse, et six pattes. 36 ou 39 pouces.

Rég. 89.95

69.88

Paquet, meubles, rayon 30, 5e étage.

Heures d'affaires: St-Roch de 9h. à 5h.30, excepté les jeudi et vendredi fermeture à 9h.30 p.m. — Place Laurier de 9h.30 à 5h.30, excepté les mardi, jeudi et vendredi fermeture à 9h.30 p.m.